

بھی کھاتہ

(آپ بیتی)

1 بھی کھاتے

بھی کھاتہ

دوندرکور

Publisher Name

2 بھی کھاتے 2

سچے حق را کھوئیں لکھاری دے

Behi Khata

by

Davinder Kaur

(Autobiography)

Transliteration:
Muhammad Asif Raza

نال کتاب: بھی کھاتہ

لکھاری: دوندر کور

اُتھا: محمد آصف رضا

چپن و رھا: اگست 2016

چھپواک:

Publisher



All rights reserved by Author

Davinder Kaur

بھی کھاتہ 3



ہرجیت اٹوال

دے ناں

ویروا

9	پہلا قدم
15	پھلائی خج
22	ٹرکاں والے
26	اندر دی دنیا
30	مڈل سکول
35	ماحول
42	سُفنا
47	کانچ دی زندگی
51	لڑو گھانی
53	یونیورسٹی
58	پڑھیارناں ورگی
63	مال دا پتی
67	پی ایچ ڈی
71	دی سکول آف کرٹس ازم
73	واپسی
79	کو ایڈیٹر
85	رشته

89	جان پیگی!
92	لاراپا
94	ونگاں دی گھنک
97	اُڈان
101	سوال
108	رسپشن
116	ادب دا لحاظرا
125	ابورشن
130	ڈپریشن
139	ارلی ریٹائرمنٹ
144	اچانک
147	پلیگ
151	منخدھار
154	گھر نکالا
157	اُمید
162	چال
166	حادثہ
170	مقصد

		مجموعہ	▪
175			
181		اک ہور حادثہ	▪
183		اینجائینا	▪
189		بانی پاس	▪
194		کیوں جاؤ گے؟	▪
197		وولیکینو	▪
201		جنم دن	▪
207		رجمنی ???	▪
213		پلین	▪
218		شٹر ہوم	▪
221		گھردی پر بھاشا	▪
227		گھر توں کا و نسل فلیٹ تک	▪
230		ہمدردی	▪
235		بے اعتباری	▪
239		تلاش	▪
243		منخوس خبر	▪
246		اک لکھاری دی موت	▪
251		ملاں	▪



8 بھی کھاتے

پہلا قدم

بچپن دی پہلی یاد سوچ دیاں ٹھاہ کردا تھپڑ مونہتے وجد اسی چیتے آؤندے ہے۔ تھپڑ توں پہلیاں کجھ یاداں ضرور ہن پر ساریاں یاداں دھنڈ لیاں جیسیاں ہن۔ اویس ہی دھنڈی جیسی یاد مینوں اوہ وی ہے جد میں پنڈ کا نجیلِ وج گرو گرنچھ صاحب دی تابیاتے بیٹھ پاٹھ کریا کر دی ساں۔ میرے نانا جی نے بچپنِ وج ہی مینوں بہت ساری بانی حفظ کر ادتی سی۔ پر ایہہ تھپڑ والی یاد زیادہ صاف ہے۔ جد تھپڑ وجیا ہووے گا تاں مینوں اس بارے کجھ نہیں پتہ ہووے گا پر بعدِ وج چھیتی ہی پتہ چل گیا سی کہ ایہہ میرے سکولِ وج جیا سی۔ میں غلط کلاسِ وج بیٹھن دی کوشش کر رہی ساں۔ میری جماعت تاں سی کچی پر میں ستویںِ وج اپنی بھین نال بیٹھن دی ضد کر رہی ساں۔ سکول؛ خالصہ ہائے سینئنڈری سکول، چونا منڈی، پہاڑنگن۔ چار سال دی عمر سی میری پر سکولِ وج داخل ہوں لئی پنج سال دی عمر چاہیدی سی۔ سکول دی اُستانتی نے آپ ہی حساب لے کے مینوں پنج سال دی بناد تاں تے مینوں داخلہ دے دتا سی۔ ایہی کارن ہے کہ میری اصل جنم متی 5 نومبر 1949 دی تھاں 20 اکتوبر 1948 بنادتی گئی سی۔

میں چھوٹی ساں، لاڈلی تاں ہوواں گی ہی۔ ظاہر ہے کہ اپنی بھین نال ہی بیٹھن دی ضد کر رہی ساں تے میری بھین جو اوس ولیے ستویںِ وج پڑھدی سی۔ ایہہ سکولِ وج میرا

پہلا دن سی۔ میرے لئے ایہہ بالکل اوپری ڈنیا سی ایس لئی قدرتی سی کہ میں اپنی بھین کوں ہی محفوظ محسوس کر رہی ساں۔ بھین دی حالت ذرا ہورویں ہو گئی ہووے گی۔ ہو سکد اہے کہ اوس دیاں سہیلیاں اوس نوں مینوں لے کے چھپڑوی رہیاں ہون۔ اجیہی تاں عمر ہوندی ہے اودہ۔ مینوں یاد ہے کہ بھین رون ہاکی ہوئی مینوں کلاس وِچ بٹھاؤں دی کوشش کر رہی سی پر میں اوس دے نال ہی چمبری جارہی ساں۔ کلاس دے موہرے دی اک موٹی ٹھلی عورت لنگھی۔ میری بھین نے اس کوں شکایت لادی۔ ایہہ کوئی اتنا نہیں سی، ایہہ تاں سکول دی ماںی بلاکی سی۔ بلاکی نے آکے مینوں پچھیا کہ میں اپنی کلاس وِچ کیوں نہیں۔ میٹھدی۔ میں ضد کر دیاں کیہا کہ میں اپنی بھین دی کلاس وِچ بیٹھاں گی۔ بلاکی نے مینوں اک دووار پیار نال کیہا۔ میں اپنی بھین دے وِچ نوں وڑی جارہی ساں۔ بلاکی مینوں بانہوں پھر کے ٹھج گئی۔ میں پھروی نہ ٹری۔ اس نے زوردار تھپڑ میرے مونہہ تے ماریا۔ میری لیر نکل گئی۔ اوس دا ڈوجا تھپڑ کھان جو گی میں ساں ہی نہیں۔ اودہ مینوں روندی نوں میری جماعت وِچ بٹھا گئی۔ میں سارا دن ہی ڈسکدی رہی ساں۔ ایہہ میر اسکول وِچ پہلا دن سی۔

بلاکی دے مارے تھپڑے نشان میری گلھ توں تاں شاید چھیتی ہی مت گئے ہوں گے پر میرے من وِچ ڈو ٹکھی طرح اکھنے گئے۔ اودیں کہ مینوں حا لے وی اودہ پل ہو بھویاد ہن۔ اوس دا میرے من اپر جو اثر پیا اودہ حا لے تک قائم ہے۔ اودہ ایہہ کہ باہر دے کے بندے ساہمنے ضد نہیں کرنی چاہیدی۔ میں گھرو وِچ ضدی ساں، بھین تے پیونال نکیاں نکیاں ضد اں کر کے منگاں منواوندی ساں پر بلاکی نے ایہہ سبق دے دتا کہ گھروں باہر پیر رکھ دیاں ہی ضد کرنی بھل جانی چاہیدی ہے۔ ایہو کارن ہے کہ میرے سجا وچلی ضد دبی رہندی ہے۔ ایہو کارن ہے کہ کوئی میرے ول حملہ وار ہو کے آؤے تاں میں دبک جاندی ہاں جیویں کوئی شکار شکار دے سر اپر چڑے آؤن کارن کردا ہے۔ جیویں کوئی ملاج اپنی کشتی

طوفان دے حوالے کر دیندی ہے۔ بلاکی نے میرے من وچ آتم سرپن دے اجیہے انش بیج
دتے کہ ایہہ ساری عمر تازے رہے۔ بلاکی دے اوس تھپڑنے میرے توں اگلے دے برابر
چیپر مارن دی طاقت کھوہ لئی۔ ماں پیو دی لاڈلی ساں، خاص طورتے اپنے نانے دی پر کسے
وی لاڈ اوں شکتی نوں میرے اندر مرٹ کے نہ بھر سکیا۔

ماں بلاکی ادھ کھڑ عمر دی ودھوا سی۔ ایہہ دھڑ لے دار عورت سی۔ اوس دے ہتھ دیکھ
کے ہی بچے ڈر جاندے سن، جیہنے چپر کھاہدی ہووے اس نے تاں دھنکھی دے کاں وانگ
اوں نوں دیکھ کے لکناہی ہویا۔ سارے بچے ہی ماں توں ڈر دے سن، تھپڑ تک شاید میں ہی بھی
ساں۔ ہو سکدا ہے میرے ورگے ہور بچے وی ہون پر مینوں تاں اپنا تھپڑ ہی یاد سی تے
اندروں میں اس تھپڑ توں ڈکھی وی ساں تے ڈری وی ہوئی ساں۔ ویسے اس دی ڈیوٹی بچیاں
دی راکھی کرنی سی۔ بچیاں نوں شرار تاں کرن توں وی اوہ روکدی۔ جے کوئی بہتا ہی تنگ
کر دا تاں اوں شکایت اوے دے ماں پیو نوں لگا دیندی۔ بچیاں اپر اس داد ہل اینا سی کہ بلاکی
دی کسے ودھنکی دی شکایت لگاؤں دی کسے وچ ہمت ہی نہیں سی۔ ویسے ایہہ گل وی سی کہ
سکول دے اُستاد تے بچیاں دے ماں پیو ماں بلاکی توں خوش سن۔ اوس تے وشواں وی
کر دے سن۔ اپنے بچیاں نالوں ودھ اوہناں نوں ماں بلاکی تے وشواں سی۔ مینوں ایہہ گل
وی اندر اندر کھاندی رہندی کہ جے ماں بلاکی دی شکایت کمی تاں گھروالے میرے تے نہیں
ماں بلاکی تے زیادہ وشواں کرن گے۔ پر کیہ کیتا جاسکدا سی، صرف برداشت ہی کیتا جاسکدا سی
تے اوہ میں کر رہی ساں۔

میں اپنے نانے دی ذرا زیادہ لاڈلی ساں۔ جیویں میں دیسا کہ اوہناں نے مینوں تن سال
دی عمر وچ ہی پاٹھ کرنا سکھا دتا سی۔ میرا جنم ہی کا بچلی پنڈ، ضلع کپور تھلم دا ہے جتھے میرے نانا
جی گر نتھی سن۔ اوہ گرو دوارہ، اوہ عمارت حالے وی میریاں ڈھنڈ لیاں یاداں دا حصہ ہے۔

اک وڈی ساری حوصلی سی۔ اوس ویج وڑ دیاں ہی نانا جی دی رہائش سی۔ گردووارہ اپر سی۔ نانا جی دی رہائش ویج دی لنگھ کے ہی گردووارے جا ہوندا سی۔ اپر جاندی ہی وڈا سارا اویڑھا سی تے اوس توں اگے گردوارے داریکٹ ایسگل آکار دا کمرہ سی جس ویج گرو گرنچھ صاحب دی بیڑ دا پر کاش ہوندا سی۔ گردووارہ چھوٹا جیہا ہی سی۔ اوس پنڈ دے بہتے لوک پاکستان توں اجڑ کے آئے سن۔ میرے نانا جی وی پاکستان توں آکے سیٹھ ہون دی کوشش کر دے کے طرح اوس پنڈ آپچے سن۔ باقی لوکاں دے وی پاکستان توں آئے ہوں کر کے اوہناں دی پنڈ دے لوکاں نال بندی وی واہو اسی۔ جد میں ذرا اوڈی ہوئی تاں دلی ویچ رہندیاں نانا جی کا بخیلی پنڈ دیاں بہت ساریاں گلاں منایا کر دے۔ نانا جی پاٹھ بہت سوہنہ کر دے سن۔ پنڈ دے لوک اوہناں دے پاٹھ نوں ٹوں کے نہال ہو جاندے۔ اوہناں دی ہر ویلے چوکڑی دی مدراؤچ بیٹھن اتے دوویں ہتھ جوڑ کے رکھن والی عادت اک تصویر وانگ میرے چیتیاں ویچ کھنی ہوئی ہے--

میرا جنم او سے پنڈ دا سی۔ اوس دی وی ذرا کو عجیب کہانی سی۔ ایہہ اوہ سماں سی کہ حاملہ عورت دے دن پکن دی کوئی مستحقی تاریخ تاں ہوندی نہیں سی۔ سبھ کجھ اندازائی چلدی اسی۔ میری ماں دی وی اچیبی حالت سی۔ اچیہا ہی ہو یا کہ اوہ کا بخیلی اپنے ماں پیونوں ملن گئی ہوئی سی کہ میں پیدا ہو گئی۔ میرے جنم توں بعد جد وی ماں دی صحت سفر کرن جوگ ہوئی تاں اوہ مینوں دلی لے آئی۔ دلی ویچ ہی میری پرورش ہون لگی پر میری ماں اکثر کا بخیلی جاندی رہندی سی۔ سو قدرتی سی کہ میرا آؤنا جانا دی بنیا ہی رہنا سی۔ جیویں میں کیہا کہ مینوں تن سال دی نوں ہی نانا جی نے گرنچھ صاحب دا پاٹھ کرنا سکھا دتا ہو یا سی، میں پنڈ دیاں عورتیاں سماں ہویں جد پاٹھ کر دی تاں اوہ حیران رہ جاندیاں۔ نانا جی میرے اپرمان کر دے ہوئے مینوں گودی ویچ

بیٹھالیندے۔ کا نجی جان دا سلسلہ او نا چ چلدار ہیا جد تک میرے نانا جی او س پنڈ وچ رہے۔
پھر اوہ دلی آگئے، اوویں کہہ لو کہ میرے ماں پیو دلی لے آئے۔

میر اسارا پر یوار پاکستان توں آیا سی۔ پاکستان وچ اوہناں دا گھر بار تاں رہ، ہی گیا سی پر
ہور وی بہت کجھ اوہ پچھے چھڑ آئے سن۔ میر ایک وڈا بھر اپاکستانوں آؤندیاں راہ وچ ہی پورا
ہو گیا سی۔ میری ماں اوں نوں ساری عمر جھور دی رہی۔ میرے نانا نانی تاں اپنی بیوہ نونہہ نوں
نال لے کے اس پاسے چجے سن۔ میری ماں وی اپنے نوں بھراواں اتے دو بھیناں دی سبھ توں
چھوٹی پر لادھی بھین سی پر بے بے اتے بھائیا جی دی ذمہ واری نے میری ماں دا سارا الاؤ کھوہ لیا
جد میرے اٹھ مامے اتے دوویں ما سیاں چھوٹی عمر وچ ہی رب نوں پیارے ہو گئے تے میری
بھیناں بھراواں دی سبھ توں چھوٹی لادھی اپنے ماں باپ نوں شادی ہوں توں بعد وی چھڑ کے
سوہرے نہ جا سکی، بلکہ میرے بھاپا جی نوں وی میرے نانا نانی نے گھر جوائی بنا کے اپنے کول
رکھ لیا۔ پاکستان وچ نانی نانے دا گھر بھریا بھریا سی۔ حالانکہ اوہناں دے تقریباً سارے بچے کی
عمرے ہی پورے ہو گئے سن پر اک پُتر کے طرح نجی گیا سی تے اوں دے دیاہ نال گھر وچ
رونق ہو گئی سی۔ نونہہ پُت سن تے تن پوتے پوتیاں۔ رب دی کرنی ایسی کہ پہلاں واری
واری کر کے تنوں پوتے پوتیاں پورے ہوئے تے پھر اوہناں دے مگر ہی اوہناں دا پُتر جانی
کہ میر اماماوی جاند الگیا۔ میری بیوہ ماں اکلی رہ گئی۔ اوویں میرے نانا نانی جوان بیوہ نونہہ نوں
لے کے ہندوستان چجے سن۔ ہندوستان نج کے میرے نانے نے تاں ماں نوں کہہ دتا سی کہ
اوہ چاہے تاں ہور دیا کر اسکدی ہے پر گھر وچ ملدے پیارے ستکار نوں دیکھ دیاں میری ماں
نے فیصلہ کر لیا سی کہ اوہ ساری عمر و دھواہی رہے گی تے باقی دی عمر اوہناں دی سیوا وچ لگا
دیوے گی۔ میں کا نجی جاندی تاں میری ماں میتوں کچھڑوں ہی نہ اُتار دی۔ جد میں سکول
جان لگی تاں میری ماں اک قسم نال بجھ گئی۔ ہن اوہ پہلاں دانگ کا نجی نہیں سی جا سکدی۔

اوہ ہر میری ماں اوہناں نوں چیتے کر دی رہندی تے ایدھر اوہ تڑپھدے رہندے۔ اوویں اوہناں ساریاں نوں دی لے آمد آگیا۔

میری ماں بہت ہی حسین عورت سی۔ گورا چھوہ رنگ سی اوہدا۔ ہر طرح اس دا کپڑا اوس نوں سجدہ سی۔ اوہ بریک کنگری والا سفید ململ دادوپٹھے لے کے رکھدی جو کہ اوں نوں بہت ہی پھبدتا۔ عقل مند سی تے ہر کم وچ سمجھی وی۔ جو وی اوس نوں ملدی اس دی تعریف کردا۔ میری ماں اس نوں بھابھیا کر دی سی، اوہ اوس دے حُسن توں وارے وارے جاندی سی۔ اوس دا ایناموہ کر دی کہ اوں نوں گھر دا کم وی نہ کرن دیندی۔ ماں سانوں دو دو اس بھیناں نوں بہت پیار کر دی سی۔ ساڑی بہت سننجال اوہی کر دی۔

ماں بلاکی دا تھپڑ کھا کے میں اپنی جماعت وچ بیٹھن لگ پئی ساں۔ بھاویں بلاکی مینوں ہن پیار کرن لگ پئی سی پر اندر کھنے تھپڑ نے مینوں سچنے ہوان دتا۔ جو وی سی میری بھین مینوں سکول چھڈ جاندی۔ ہولی ہولی میرا اپنی جماعت وچ دل لگانا شروع ہو گیا۔ پنجابی تاں مینوں پہلاں ہی پڑھنی آؤندی سی۔ نانے نے سکھادتی ہوئی سی۔ میری اُستانی نے اُڑا ایڑا سکھاؤنا شروع کیتا پر میں ساری بیٹھتی لکھ کے دکھادتی تے اس توں اگے شبد جوڑوی۔ ساڑی جماعت دی اُستانی حیران رہ گئی تے اوس نے جھٹ دینی مینوں کچی توں پہلی کلاس وچ کر دتا۔ جد اوس خبر دا میرے بھاپا جی جانی کہ میرے باپ نوں پتہ چلیا تاں اوہناں دیاں اکھاں وچ خوشی دے ہنجو آگئے۔ بھاپا جی ہی نہیں سارا ٹبر ہی بہت خوش سی تے اوس خوشی دا اظہار پورے محلے وچ لڈوونڈ کے کیتا گیا سی۔ مینوں اوس گل دی بڑی حیرانی ہوندی کہ میرے سکول جان تے بھاپا جی محلے وچ لڈوونڈ رہے سن۔ ایس دا مطلب تاں بھاویں اوس ولی نہیں سی پتہ پر چنگا ضرور لگدا سی۔

پھاڑ گنج

پھاڑ گنج دامتانی ڈھانڈا، گلی نمبر چار۔ ایہہ گلی ساریاں گلیاں توں چوڑی ہوندی سی۔ گلی دے دوہیں پاسیں گھر ہوندے سن۔ ساڑے گھر دے دوویں پاسیں جیٹھے گھر سن اوہناں ویچ اوہی ساڑے رشته دار اتے گوانڈھی رہندے سن جو پاکستان ویچ وی نال ہی رہندے سن۔ گجر انوالے ضلعے دے اک پنڈ گورو کیاں گلوٹیاں توں پنج ست گھر اکٹھے ہی اُٹھے سن تے اکٹھے ہی ایتھے آوے۔ اہناں ویچ اک گھر لہوریاں داوی آوسیاں پر جلدی ہی اوہ وی باقیاں دے رشته داراں وانگ ہی لگن لگ پیاسی۔ پنڈ گورو کیاں گلوٹیاں دا اپنا ہی اتھاں سی۔ مشہور آزادی دے مجاہد دیوان سنگھ کا لے پانی اوے پنڈ دے ڈاکٹر ہوندے سن۔ پنڈ ویچ ہی اوہناں دا گھر سی جتھے اوہناں دا ٹبر رہندا سی۔ میری ماں اوہناں نوں چکلی طرح جاندی سی۔ اوہ اوہناں دے کوئی سچاء اتے مریضان لئی مدد گاری دیاں مثالاں پیش کر دی اوہناں بارے اپنا ستکار پیش کر دی رہندی سی۔ سو ہن ادھا پچھدھا گورو کیاں گلوٹیاں ملتانی ڈھانڈادی گلی نمبر چار ویچ آوسیاں۔

جے دلی دا نقشہ دیکھیا جاوے تاں پھاڑ گنج دلی دے دل والی تھاں تے وسیا ہویا ہے۔ حالے وی دلی دا دل، ہی ہے۔ ہندوستان دا دل دلی، دلی دا دل پھاڑ گنج۔ اوس دے آس پاس ہی دلی داریلوے سٹیشن۔ سٹیشن دے اک پاسے مین بازار، لڈو گھاٹی، چونا منڈی، دُوبے پاسے

ملتاںی ڈھانڈا، صدر بازار، کروں باغ اتے کنٹ پلیس وغیرہ دے علاقے سن تے ہُن وی۔ سُٹھیش دے نال ہی وسدے سُنگ تراشاں اتے رام نگر دے علاقے سن لیکن ہر علاقے نال لکھن ویلے جاں بولن ویلے پہاڑ گنج ہی ہجڑدا۔ کوئی رکشے جاں ٹانگے والے نوں آکھدا؛ چونا منڈی پہاڑ گنج جانا۔ جاں آکھدا ملتانی ڈھانڈا، پہاڑ گنج جانا۔ ادویں ہی سُنگ تراشا، پہاڑ گنج جاں پھر لڈو گھاٹی، پہاڑ گنج۔ لڈو گھاٹی وچ ساڑے کئی رشتے دار پاکستان توں آوے سن۔ ادویں ہی سُنگ تراشا وچ وی میری ماں دے رشدادر سن جو پتھر گھڑن دا کم کر دے سن۔ میری ماں اوہناں نوں پتھر گھاڑے ہی کیہا کر دی۔ بعد وچ اوہناں دی الگیری پیڑھی ترقی کر دی ایہہ کم چھڈ کے چانکیا پری دے ڈپلومیٹ علاقے، مالچا مارگ تے سیٹل ہو گئی سی پر ماں لئی اوہ سدا پتھر گھاڑے ہی رہے۔

میر ارابطہ اوہناں دی پیڑھی دے لوکاں نوں ملن تک ہی محدود رہیا۔ اوس پیڑھی نے اپنے سارے رشتے دار اس نال سانجھ بنائی ہوئی سی۔ میں اپنی ماں دے نال اکثر اوہناں دے گھر جاندی رہندی ساں۔ اوس ویلے وی اوہناں کوں بہت وڈی تھاں سی جس دے باہر لے پاسے اوہناں دا پتھر گھڑن دا کم چلد اسی تے اندر روا رحو یلی نُماوڈے وڈے کریاں والا گھر سی۔ میری ماں دس دی ہوندی سی کہ اوہ پاکستان بنن ویلے اوہ چھپتی ہی دلی آگئے سن تے ایہہ تھاں مل لئی سی۔ وڈی تھاں ہون کر کے اوہناں دا کم کاروی چنگا چل پیا سی۔ ساڑا ٹبر اک دم دلی نہیں سی آیا۔ پاکستان توں آکے پہلاں کا بخی پنڈ، ضلع کپور تھلہ رکے سن۔ کبھر دیر ایتھے رہ کے میرے بھاپا جی، ماں تے میری بھین دلی آگئے سن۔ نانا، نانی تے میری ماں جس نوں ماں دی ریلے اسیں وی بھابو جیہی کیہا کر دے ساں، حال دی گھڑی کا بخی ہی ٹھہر گئے سن۔ پھر ہوئی ہوئی جد میرے بھاپا جی نے اپنے سرتے چھت دا انتظام کر لیا سی تد ہی اوہناں نوں دلی آؤں لئی کیہا۔ پر اوہ اودوں دلی آئے جد میں سکول جان لگ پئی ساں تے میری ماں توں

اوہناں نوں ملن لئی لگاتار نہیں سی جا ہوندا۔ ملتانی ڈھانڈا دی گلی نمبر چار وچ میری ماں دی بھیں سنتو، جس نوں اسیں بھوآ جی کیہا کر دے ساں، نے سانوں پیشی گز جگہ دے دتی سی۔ بھاپا جی نے ابھتے اک کرہ، کھلی رسوئی تے اک غسل خانا چھٹت لیا سی۔ میری ماں دسدی ہوندی کہ کہ ابھتے پہلاں گھوڑیاں داطبیہ ہوندیں۔ ایہہ ساری لگ بھگ دوسو گز جگہ سی جیہڑی کہ میری ماں دی بھیں سنتو تے اوس دے دوواں بھراواں نے مل لئی ہوئی سی۔ جیوں جیوں ساڑے رشتے دار پاکستان توں آؤندے گئے بھوآ سنتو اوہناں نوں پیشی پیشی گز جگہ دیندی گئی۔ ایس طرح ہولی اوس دوسو گز جگہ وچ قنخ خاندان آوے۔ مینوں اجے وی یاد ہے کہ اپہناں پنج گھر اال دیاں بجڑویاں کندھاں صرف گز گزا چیاں ہوندیاں سن۔ اوس دیساں جاپدا سی کہ اوس دوسو گز وچ صرف پنج کرے ہون تے باقی داسارا ویڑھا ہی ہووے۔ سارے گھر اال دیاں رسوئیاں کھلیاں سن۔ اپنی رسوئی وچ کم کر دیاں سوانیاں اک دو جے نوں دیکھ سکدیاں سن۔ سارے بچے اکٹھے کھیڈے، کتے وی کھالیندے۔ کے قسم دا کوئی فرق ہی نہیں سی کردا۔ سارے ہی اک دو جے داموہ کر دے، اک دو جے دے دکھ نکھ وچ کھڑے، جیوں ایہہ پنج گھرنے ہو کے اک ہی گھر ہووے۔ اجیہے ہی کھلے، پیار محبت بھرے ماحول وچ گزر رہیا سی میرا بچپن۔ بہت بعد وچ سماں بدلن نال اوہ گز گز کندھاں اچیاں ہوں گلیاں سن۔ ٹبر اال دے وڈے ہون نال اک کرے دی تھاں پورا پیشی گز چھتیا گیا سی۔ اوس توں اگے لوڑ مطابق اوس دیاں اپر نو منزلاءں اُسرن گلیاں سن۔

اپر وکت دے علاقیاں وچ ہر علاقہ پہاڑ نج دی بکل وچ ہی پیندا سی۔ سماں دو توں ڈھائی کلو میٹر جاں اس توں وی گھٹ دوری تے ہی ہر علاقہ پیندا سی۔ آواجائی دیاں ڈھلیاں بہت سہولتاں سن۔ اوہناں دنال وچ رکشے، ٹانگے عام چلدے سن۔ پیدل ٹرن داوی لوکاں نوں واہو اشوق سی۔ میرا سکول چونا منڈی وچ پیندا سی جو کہ ملتانی ڈھانڈا توں سمجھے ہی پیدل

آؤں جان دی دوری تے ہی سی۔ میں اپنی بھین سنرناں سکول جاندی۔ میری بھین داناں سریندر کورسی پر گھروچ سارے سندرہی کہندے سن۔ مینوں اوہ بہت پیار کر دی سی۔ میری اک قسم نال اوہ آئندیں مل دی سی۔ میں ہر کم اس وائگ کرن دی کوشش کر دی۔ میرا چھوٹا بھرا، کاکا، میرے توں تن سال چھوٹا سی۔ کاکے نوں میری ماں نے تے بھابونے لکھ متال من من کے لیا سی۔ مینوں حاں تک ہلاکا ہلاکا یاد ہے کہ جدوں میری ماں حاملہ سی تاں اوہ پُتر دی آس لائی بیٹھی سی۔ اوس دا اک پُتر جو میرے توں چار سال وڈا سی، پاکستان توں ہندوستان نوں آؤندیاں راہ ویج ہی پورا ہو گیا سی۔ اودوں اوں دی عمر دو سال دی سی۔ اوہ اس پُتر نوں بہت یاد کر دی تے گاہے بگاہے روندی رہندی۔ ہن حاملہ ہون تے اوہ ہر حالت ویج پُتر چاہندی سی۔ ایسے لئی پُتر واسطے اینیاں ارداساں کر دی رہندی سی۔ عجیب گل ایہہ سی کہ گھر دیاں ساریاں عورتاں؛ میری نانی، مامی، ماں، بھین تے بھو آستنو مینوں بٹھا کے کہندیاں کہ میں رب اگے ارداں کرال کہے واہورو، مینوں نکا جیہا ویر دے دے، میں اوس دا گندوی خوشی خوشی کھالیا کرال گی۔ میں وی ایہہ سبھ کہہ دیندی۔ ویر دالائچ مینوں وی سی پر ایہہ سبھ کیہ ہورہیاں ایس دی سمجھ نہیں سی آؤندی۔ میں سوچ دی کہ مینوں گند کھان لئی ایہہ کیوں کہہ رہیاں سن۔ خیر، ساڑے گھر نکے ویر نے جنم لیاتے سارے اوس نوں کاکا کہہ کے بلاؤں لگے۔ مینوں وی گھر ویج گڈی کہہ کے ہی بلا یا جاندی سی۔ میری ماں کدے زیادہ لاڈ ویج آئی گڈووی کہن لگدی۔ ساڑے گھر ویر آیا تاں ساڑا نکا جیہا ویڑھا خوشیاں نال بھر گیا۔ ساڑا ویڑھا ہی نہیں سگوں پنجے گھر ہی خوشیاں منار ہے سن۔ ایہہ اوہ ویلا سی جد خوشیاں غمیاں سمجھیاں ہوندیاں سن۔

ملتانی ڈھانڈا گلی نمبر 4 دا اپنا ہی انداز سی۔ ایس گلی ویج پنج گھر ساڑے اپنے، ساڑے گھر اال دے ساہنے والے گھر ملتانی خانداناں دے سن۔ اوہ پاکستان بنن دیلے ملتان توں آکے

ایس چار نمبر گلی و چوں گئے سن۔ کوئی اٹھ دس گھر ہوں گے۔ باہر وں دودروازے، پر اندر ملتا نیاں دا پورا محلہ و سدا سی۔ ایہہ پریوار وی چھوٹے کمربیاں و چ رہنڈے سن۔ روز گار لئی ایہناں نے گھروں ہی کم شروع کیتا ہویا سی۔ ایہناں و چوں اک پریوار سمیو سے پکوڑیاں دا کم چاول، اک پریوار قلغی بناوں دا، اک پریوار گول گپیاں دا، اک پریوار سمو سے پکوڑیاں دا کم کردا سی۔ ایہہ سارے پریوار دنے سامان تیار کر دے تے شام ویلے گلی دے کونے تے ریڑھیاں لاوندے۔ گلی دے سارے لوک اوہناں دے گاہک ہوندے۔ ایس طرحال دے کم پورے محلے و چ تھاں تھاں تے ہوندے۔ گلیاں توں پار بازار کھان پین دارو نقی بازار لگدا۔ بازار و چ ہی حلواںی دی ڈکان، نمیری دی ڈکان، دانے بھناوں والی بھٹھی، پوڑھی چھوٹے دی ڈکان آدی ملتانی ڈھانڈے دے لوکاں دے کھان پین دامنور تفریجی ذریعہ ہوندیاں۔ گرمی دیاں دپھراں توں بعد اکثر میری ماں دانے بھناوں لئی مینوں بھیجدی۔ جد تک بھٹھی والی دانے بھندی، گاہک اوس دے پنجرے چ پے طوٹے نال گلاں کر کر اپنا دل بھلاوندے۔ ایسے طرحال چونا منڈی و چ اک بسکٹ بناوں والی چھوٹی جیبی بیکری ہوندی۔ میری ماں پیپے و چ بسکٹ بناوں دا سامان دھر مینوں اوس بیکری تے چھڈ آؤندی۔ او تھے گھٹو گھٹ چار پچ گھنٹے انتظار کرنی ہوندی۔ جدوں بسکٹ تیار ہو جاندے، پھیر ماں دے آؤں دی انتظار کر دی۔ اوہناں دنال و چ فون نہ ہون کر کے ہر کم لئی انتظار ہی انتظار کرنی پیندی۔

میرا پچپن پہلا گنج دے ایہناں علا قیاں و چ گزر رہیا سی۔ سکول دے پہلے پنج سال دپھر دی شفت ہوندی سی۔ کوئی اک وجہ سکول لگدادتے پنج وجہ چھٹی ہوندی۔ مینوں یاد ہے کہ سکول توں چھٹی ہون توں پہلاں ادھا گھنٹہ کلاس و چ پہاڑے رٹائے جاندے۔ ہر کلاس و چوں پہاڑے رٹن دیاں آوازاں آرہیاں ہوندیاں۔ ساری چھٹی ہون تے سارے پچ گھرال نوں ٹرپیندے۔ سکولوں باہر نکل دیاں ہی ابلی ہوئی شکر قندی دے چھابے توں پچ

شکر قندی لے کے کھاندے۔ مینوں اوہ شکر قندی بہت سواں لگدی۔ نکیاں نکیاں اُبلياں ہوئیاں شکر قندیاں نوں کٹ کے مسالہ اتنے نمبو لا کے بھائی پتیاں اُتنے رکھ کے بچیاں نوں دیندے۔ اوہناں دنال وِچ دوپیسے دا پتہ ملدا ہوندا سی تے دوپیسے ہی مینوں روزا جیب خرچ ملدا سی۔ شکر قندی خاکے اسیں گھر ان نوں تُرپنیدے۔ مائی بلاکی اوس گل دا ہمیشہ دھیاں رکھدی کہ بچے اپنے گھر ان نوں ٹھیک رستے جا رہے ہیں۔ مائی بلاکی دا گھروی ساڑے محلے وِچ ہی سی، ایسی لئی اوہ سکولوں گھر جان ویلے بچیاں نوں سڑک تے دکھائی دیندی رہندی۔ بچیاں نوں گھر ان تک ٹھیک ٹھاک پہنچاؤں لئی اوہ کوئی پیسے نہیں سی لیندی۔ سکولوں ملدي تنخواہ و چوں ہی اوہ سارا کجھ کر دی سی۔ ایتوار والے دن اوہ تُردی پھر دی محلے وِچ رہندے بچیاں دے گھر گیڑ اوی کٹ جاندی، بچیاں دا حال چال وی ویکھ جاندی تے مایاں نوں وی بچیاں دا حال چال دس وی جاندی۔ مائی بلاکی کر کے ہی محلے دے ماں باپ بچیاں وی سکول دی ذمہ واری توں سرخور رہندے۔ لگدا سی بچیاں دے سکول دی ذمہ واری دا سارا بھار مائی بلاکی نے اپنے موڈھیاں تے چکیا ہو یا سی۔

گھر وِچ رہندیاں اکثر میں گھر دیاں عورتاں وِچ گھری رہندی۔ چھوٹے ہوندیاں مینوں تے میرے نکے ویر کا کے نوں میری مامی یعنی بھابو جی ہی نہیاں دھوایا کر دی سی۔ میری وڈی بھیں دسدی سی کہ بھابو ساڑا پنڈ اپو نجھن لئی تو لیے دی نہیں سکوں اپنی نرم ممل دی چھنی دی ورتوں کر دی ہوندی سی۔ میری بھابو جی سانوں دوہاں نوں اینا پیار کر دی کہ سانوں بی جی اتنے بھابو جی وِچ کوئی فرق نہ جاپدے۔ بی جی ہمیشہ گھر دے کماں وِچ زمجھے ہوندے۔ نانا نانی، بھاپا جی، بھابو جی لئی روٹی پانی دی تیاری بی جی ہی کر دے۔ ملتانی ڈھانڈے دے اوس اک کمرے والے گھر وِچ ایہہ سارے مجرم رہندے۔ اک کمرے وِچ اک نواری منجاتے اک کپڑیاں دی پیٹی ہمیشہ ہوندی جس وِچ گھر لئی اتنے آؤں جان والے لئی بسترے پے

ہوندے۔ سردی وِچ رات نوں ہور منجیاں ڈاہ لئیاں جاندیاں۔ گرمی وِچ رات نوں گلی وِچ منجیاں ڈاہ کے سارے سوں جاندے۔ صرف اسیں ہی نہیں، گلی دے سارے لوک ہی رات نوں گلی وِچ منجیاں ڈاہ کے ہی سوندے سن۔ گلی دے آہمو ساہمنے منجیاں ڈھن جان کر کے وچکار پیدل چلن لئی تھوڑی جیبی جگہ ہی بچپدی۔ رات نوں گلی ایس طرح جا پدی جیویں کوئی بارات ڈھکی ہووے۔ گلی اک خاندان و انگ ساہ لے رہی ہوندی۔ مینوں یاد ہے میں ہمیشہ اپنی بھین نال سوندی اتے ہر رات اوہنوں پنڈا گھر کن لئی آکھدی۔ کئی واری اوه اک وی جاندی، پر میں ضد کر کے وی اوس توں پنڈا گھر کو اوندی۔ میری ماں سارا دن دے گھر دے کم توں تھکی ہون کر کے منجھے تے پیندیاں ہی سوں جاندی۔ ایس لئی ماں دے ہتھاں دی سہر نوں میں اپنی بھین دے ہتھاں وچوں محسوس کر دی۔ میرا بھرا بھا بوجی نال ہی سوندا۔ میں پہاڑخ دے اک محلے ملتانی ڈھانڈا دے گلی نمبر چار دے نکے جیسے گھروں وِچ سانجھے پر یوار نال بھاویں رہ رہی ساں پر اس دیلے دے ماحول مطابق ساری گلی ہی اک سانچا پر یوار ہندی۔ اک گھروں کڑھی بندی، سارے محلے وِچ ونڈی جاندی۔ ہر اک پر یوار داؤ کھ شکھ ساری گلی داسانچا کھ شکھ ہوندا۔ اک گھر دی گڑھی دے ویاہ وِچ ساری گلی شریک ہوندی۔ گلی داہر ویاہ تے گلی وِچ ٹینٹ لا کے گون بھائے جاندے، ساری گلی اوس وِچ حصہ لیندی۔ گلی داہر پر یوار گڑھی دے ویاہ لئی شکن پاؤں آؤندی۔ اوس دا کارن شاید ایہہ سی کہ ایہہ پر یوار بھاویں دلی آکے وس گئے سن لیکن اپنے نال اپنی پینڈو، بتل لے کے آئے سن۔ سو کہن نوں بھاویں دلی سی لیکن دلی وِچ پنڈاں والا دیسی کلچر آن وڑیاں سی۔ شاید ایسے کر کے لوک اُجڑ کے وی وس گئے سن۔

ٹرکاں والے

گلی نمبر چار دے اک کونے تے ٹرکاں والیاں دا گھر سی۔ ویسے گلی دو بیس پاسیں کھلدي سی / ہے۔ اوس گھروچ دو ٹبر رہندے سن۔ اوس ٹبر دیاں دوویں بھیناں درانی جھٹھانی وی لگدیاں سن تے دوویں بھرا سانڈھو وی۔ دوہاں گھراں دے مکھ کمرے اتے رسولیاں وکھریاں سن لیکن باقی ویڑھا اتے ٹالکٹ سانجھا ہی سی۔ ایہناں دے گھر دا آکار دُدا ہوں کر کے ویڑھاوی کافی کھلا لگدا ہوندا سی۔ ایہہ دوویں ٹبر راولپنڈی توں آکے اتھے وس گئے سن۔ ایہناں دوہاں ٹبراں وچوں وڈی بھین دی اک دھی رِچندر جس 'توں' چوچو' دے نال نال پکاریا جاندا سی، میری کلاس وچ پڑھدی سی۔ اوس دیاں ہور دو بھیناں تے بھرا سن۔ اوس دی چاچی / ماں دے تن پُرتاتے اک بہت ہی سوہنی دھی 'اپنی' سی۔ ویسے چوچو دیاں پنج، ہور ماسیاں تے اک ماماںی جیہیڑے تن نمبر گلی وچ رہندے سن لیکن چوچو داماں کثر چوچو دی چاچی / ماں دے گھر ہی رہندی سی۔ ست بھیناں دا ایہہ لاڑلا بھر ارب دے ویاہ آیا ہو یا سی جس دیاں بھیناں دے ٹرک چلدے سن تے ماں ایہناں ٹرکاں دے سرتے عیش کردا سی۔
ماں دے پھر اوے وچوں شو قینی صاف و کیمھی جاسکدی سی۔

اک دن کلاس وچ بیٹھیاں 'چوچو' میرے کول آئی تے اتھیاں نال دی کھیڈ کھیڈن لئی کہن لگی۔ میں اوناں دنال وچ چکڑ دیاں پٹولیاں نال کھیڈن توں سوا ہور کے چیز دا پتہ نہیں

سی۔ میرے بھابو جی کپڑے بہت ودھیا سی لیندے سن تے کدے کدے لوگاں دے کپڑے سین دا کم وی کر لیندے سن۔ میں اوہناں توں گڈیاں لئی پٹوں لے سین دی جاچ سکھدی۔ 'تھنیا' کوئی نویں کھیڈ سی جس وچ جدوں کوئی اک جنا کھارہ بیا ہو وے تے دوسرے اچانک اُتوں آکے 'تھنیا' بول دیوے تاں کھان والے دے سرتے پیسے پے جاندے سن۔ ایں طرح چوچوناں مل کے میں ایہہ کھیڈ کھیڈن گی۔ میں جدوں وی گھر روٹی کھارہ ہی ہوندی پتہ نہیں کھتوں اچانک آکے تھنیا بول دیندی۔ بہتی واری اوہ ہی جندی کیونکہ اوہ ہر وقت اوس کھیڈ نوں جتن دی تاڑ وچ رہندی۔ اوس چکر وچ کئی واری میری جیب خرچی اوس کوں چلی جاندی تے میں سکول وچ اُبلياں ہوئیاں شکر قندیاں کھان توں واٹجھی رہ جاندی۔ اندر ہی اندر میں بہت کھجدی پر کر کجھ نہ سکدی کیونکہ ایہہ کھیڈ کھیڈن لئی میں آپ ہی چھن سی تے ہن آپ ہی بھگلت رہی سی۔

ہوئی ہوئی 'چوچو': نال میرا سہیل پناود صن گلیا تے میں اوس دے گھر جانا شروع کر دتا۔ 'چوچو' دا چاچا مینوں بہت پیار کردا۔ اپنے بچیاں لئی جدوں وی کجھ کھان نوں لے کے آؤندے، مینوں ضرور دیندے۔ اوہ وی مینوں ہمیشہ گڈو کہہ کے بلا وند۔ 'چوچو' دے دار جی (پتا) ذرا شرماکل مزاج دے سن۔ لیکن اوہ وی مینوں بہت پیار دیندے۔ 'چوچو' دے گھر میرا دل لگدا کیونکہ مینوں اوہناں دی راوی پنڈی دی پنجابی زبان بڑی مٹھی لگدی۔ ویسے وی میرے گھر نالوں اوہناں دے گھر داماحول ودھیرے کھلا اتے جاندار ورق والا لگدا۔ کدے کدے اوس دے گھر بھیناں وچکار، ماں دھی وچکار مٹھیاں جھڑپاں وی ویکھن نوں ملدیاں۔ ہر دیلے گھر وچ کوئی آجارہ بیا ہوندا۔ کدے 'چوچو' دیاں ماسیاں دے ٹبر آئے رہندے۔ میرے گھر وچ میری ماں ہمیشہ سیوا دارنی وانگ ہی وچ دی رہندی۔ ویسے وی کوئی ممبر کدے کسے نوں مخول تک وی کرداد کھائی نہ دیندے۔ نیرے گروچ اور تاں ہمیشہ سادے جیسے کپڑیاں وچ ہوندیاں، دال سبزی وی بنا توڑ کے توں بندی، پر 'چوچو' دے گھر وچلیاں عورتیاں دا

پھر ادا، اوہناں دا کھان پین چٹپٹا ودھیرے ہوندا۔ میں ہن پڑھن لئی وی 'چوچو' ہوراں دے گھر ہی آؤں گی۔

روز رات نوں ٹرکاں دے کم توں ویلے ہو کے 'چوچو' دا چاچا گلی دے ہو رکاں نوں ٹرک ویچ بٹھا گردوارا بنگلا صاحب متحانہ کوں لے جاندا۔ میں وی ٹرک ویچ بیٹھ روزرات نوں بنگلا صاحب جاندی۔ اوہناں دنال ویچ گردوارے دے ساہنے اک بہت وڈا پارک ہوندا اسی تے وچکار سڑک ہوندی سی۔ اسیں متحاٹیک کے پارک ویچ جھولے جھولن چلے جاندے۔ ایسی طرح اس مذہبی عبادت دے نال نال کھید مسٹی وی ہو جاندی۔ امتحان دے دنال ویچ میں 'چوچو' دے گھر ہی کتاباں لے جاندی، اوتحے ہی پڑھدی تے کئی واری اوتحے ہی سوں جاندی۔ مینوں پڑھن دی بکتی لوڑھ نہیں سی ہوندی۔ بار بار اوہناں سبقاں نوں پڑھدیاں میں اک جاندی۔ میں اک وار پڑھ کے سوں جاندی۔ 'چوچو' رٹے لاندی رہندی۔ مینوں ستیاں دیکھ 'چوچو' دے چاچا جی کہندے، ایہہ گلڈ نوں جدوں ویکھو سُتی ہوندی ہے، پتہ نہیں پاس وی ہووے گی کہ نہیں۔ ہر دار اوہناں دا اندازہ غلط نکلتا تے ہر دار میں پاس ہو جاندی، سگوں میرے نمبر 'چوچو' توں وی ودھ آؤندے۔

گھر ویچ میری پڑھائی دا کسے نوں وی فکر نہیں سی۔ ہور کئے بُجھنا سی۔ لے دے کے میری وڈی بھیں ہی سی، جو پچھ سکدی سی۔ اودا اپنی پڑھائی ویچ مست رہندی۔ نانا جی ویسے کافی بزرگ ہو گئے سن تے ہمیشہ منجھے تے بیٹھے رہندے سن۔ نانی وی اوہناں نال ہی دوچے منجھے تے بیٹھی رہندی۔ بھاپا جی دلیوں کم چھڈ کے انبالے دے نیڑے کسے سڈھورا شہر آرے مشین دے کم تے چلے گئے ہوئے سن۔ مانی کا کے نال ور بچی رہندی۔ میں وی اوہنوں کھڈا اؤندی پر چھیتی ہی جاں گلڈیاں پٹوں لے کھیدن بہہ جادی، جاں سکول ہوندی تے جاں 'چوچو' ہوراں دے گھر وڑی رہندی۔ میری زندگی گھروں سکول، سکولوں گھر، گھروں 'چوچو' دے گھر دے آلے دوالے ہی گھم رہی سی۔ اپنے گوانڈھی رشتے داراں دے گھروی

چاندی لیکن بہتا وقت ہن 'چوچو' دے گھروچ نکلا سی۔ میں اپنے آپ نوں اس گھر دا ممبر ہی
بھجن لگ پئی ساں۔

چوچودے گھردے سارے لوک مینوں بہت چنگے لگدے سن پر اک اجیہا بندہ سی جو
میرے ول ہر دیلے ہورویں دیکھدا رہندا۔ اس دیلے میری عمر اجیہی سی کہ مینوں اس دے
اویں دیکھن دے مطلب نہیں سن سمجھ لگدے۔ اس دا اویں دیکھنا مینوں ڈراوندا ضرور۔
گرمیاں دے دن سن۔ دپھر دا ویلا سی۔ میں چوچودے گھر ساں۔ ویڑھے وچ بیٹھی کتاب
پڑھ رہی ساں۔ دپھر دے دیلے عام لوک سوں جایا کر دے سن۔ چوچو دی چاچی شاید
کدھرے گئی ہوئی سی۔ اُس داما گھروچ ادھر اودھ تریا پھردا سی تے رہ رہ کے میرے ول
وی دیکھ لیندا سی۔ میں سوچدی کہ شاید مینوں پڑھ رہی نوں دیکھ رہیا سی۔ اچانک ماما جانے
اک کمرے وچ جا کے مینوں آواز دتی تے کیا کہ گٹھا دھر آئیں۔ میں اٹھ کے اوہناں کول
چلے گئی۔ اوہناں دے اک ہتھ وچ سیاہی والی دوات پھٹری ہوئی سی تے دو جے وچ پین۔
اوہناں نے میرے ہتھ وچ سیاہی والی دوات پھٹرا دتی تے آپ میرے پچھلے پاسے کھڑدے
مینوں چھپر گئے۔ دوواں ہتھ نال مینوں گھٹدے دوات وچوں سیاہی بھرن لگے۔ نال دی نال
اوہ عجیب جیساں حرکتاں کر دے جا رہے سن۔ میں او کھی ہوئی پئی ساں تے گھر ائی ہوئی وی
ساں پر ڈر دی ماری اویں دی اویں کھڑی رہی۔ اُس دیلے مائی بلاکی دا چھپروی یاد آیا تے اس
یاد نے مینوں دلکا دتا۔ کجھ دیر بعد اوہ بولے کہ جاہن گھر نوں چلی جا۔ میں ڈر دی، کسید تے
گھبر ائی ہوئی گھر پچھی۔ مینوں صاف نہیں سی کہ میرے نال کیہ ہو یا ہے پر اینا ضرور سی کہ ایہہ
غلط ہو یا ہے۔ گھروچ میرے ول کسے نے وی دھیان نہ دتا۔ میریاں لتاں کبی جا رہیاں سن۔
مینوں اپنا فراؤک پچھیوں گلا گلا محسوس ہورہیا سی۔ میں فراؤک گھما کے دیکھیا تاں عجیب جیہی
لیس ور گا کجھ لگا ہو یا سی۔ میں ہتھ لا کے دیکھیا تاں مینوں الٹی آگئی۔

اندر دی دنیا

میری حالت عجیب جیسی رہن لگی۔ میں گواچی گواچی پھرن لگی۔ بھاویں میتوں پورا پتہ نہیں سی کہ میرے نال کیہ ہو یا پر اینا ضرور پتہ سی کہ کوئی گندی گل ہوئی سی۔ چوچو دے ماں نے بہت غلط حرکت کیتی سی میرے نال۔ نہ کسے نوں دسن جو گی سماں تے نہ کجھ ہو۔ اک عجیب جیہا ڈر، نفرت، الگا میرے اندر گھر کرن لگیا۔ میں گھروچ آکھڑی آکھڑی رہندی پر کوئی میرے ول دکھدا ہی نہیں سی، جیویں کسے نوں میرا فکر ہی نہیں سی۔ میرے ول کوئی دھیان نہیں سی دے رہیا۔ میں وی کسے نوں نہیں سی دیسا۔ پہلاں میرا دل کیتا کہ اپنی ماں کوں شکایت لاواں پر میں ڈر دی کہ مرڑ کے میتوں چوچو دے گھر ہی نہیں جان دتا جاوے گا۔ میرا دل کردا کہ چوچونوں دسماں جاں پھر اُس دی ماں نوں جاکے کہہ دیواں کہ میرے نال کیہ بیتی ہے پر او سے پل میرے من ویچ سوال آؤندہ کہ چوچو داما تاں بھ دالا لاسی، اوس نوں تاں کسے نے کجھ کہنا وی نہیں سی۔ پہلی گل تاں میری گل تے کسے نے یقین ہی نہیں سی کرنا۔ بے اوہ یقین کروی لین گے تاں میرے بارے کیہ سوچنگے۔ میں ایہہ وی سوچدی کہ کیہ پھر میں اوہناں دے گھر جاسکاں گی۔ میرے چھوٹے ہیے من ویچ جنے کو سوال اٹھ سکدے سن، اوہ اٹھدے پر کسے جواب نوں نہ پا کے دم توڑ جاندے۔ ایہہ گل میتوں ہو روی چپ جیہا بنا جاندی۔ میں اپنے آپ ویچ رہن لگی۔ میں بہت دن تک چوچو دے گھرنہ جا سکی۔

اک دن اوہ میرے گھر آئی تے نہ آؤں دا کارن پچھن لگی پر میں کیہ دسدی۔ اوہ میرے ہتھ پھٹر کے مینوں اپنے نال لے گئی۔ گھر اندر روڑ دیاں میں اک عجیب چھے بھے ویچ اک دار پھر گھر گئی۔ میں اس دے ماما جی نوں دیکھیا۔ اوہ میرے ول دیکھ کے منا منا مسکرا رہیا سی۔ میرا دل کر رہیا سی کہ اوہ دے گولی مار دیواں پر میں کجھ نہ کر سکی۔ چوچو دے باقی سارے گھر دے مینوں پہلاں وانگ ہی پیار کر رہے سن۔ اوہناں نوں وی کے نوں کیہ پتہ سی۔ میں چھیتی ہی اوہناں دے گھروں مڑ آئی۔ اگلی دار پھر چوچو آ کے مینوں لے گئی۔ ہن کدے کدے میں چوچو دے گھر چلے جاندی پر اس دے ماما جی توں دور ہی رہندی۔ جے کدے اوہ گھر اکلے ہوندے تاں میں او تھوں بھج تر دی۔

زندگی اپنی چالے تری جارہی سی۔ ذرا کو چپی میرے سچاء ویچ آگئی سی۔ گھر داماحول اکسار جیہا چل رہیا سی۔ ہر روز اوہی کجھ۔ میں ہر روز دی طرح اس تیار ہو کے سکول جاندی۔ روز دی طرح اپس مڑ کے کھیڈن لگدی۔ میں اپنے سکول ویچ پوری طرح رم گئی ساں۔ گھر آ کے سبھ توں پہلاں میں اپنا ہوم ورک مکاؤندی تے پھیر ہی کجھ ہو رکدی۔ اسے کر کے گھر ویچ میری پڑھائی دا کے نوں فکر نہیں سی۔ میرا چھوٹا بھر اکا کا، جس داناں سرجیت سنگھ رکھ دتا گیا سی، ہن وڈا ہو رہیا سی۔ اپنا ہوم ورک مکا کے میں اس نال وی کھیڈن لگدی۔ دیکھدیاں ہی دیکھدیاں اوہ دن وی آگیا کہ کاکا سکول جان لگیا۔ میں آپ اپنے ویر نوں سکولے داخل کرواؤں گئی۔ ادوں میں شاید تجھی جاں چو تھی جماعت ویچ پڑھدی ساں۔ سکول ویچ میری شفت وی دپھر دی ہوندی سی تے کا کے دی جماعت وی دپھر دی شفت ویچ ہی سی، اس لئی میں اس نوں ہی اپنے نال سکول لے جاندی۔ کاکا ہمیشہ میرے نال نال چھبڑیا رہندی۔ بڑا شریف جیہا بچے سی، بھولا بھالا جیہا، اس لئی میں اسدے جنم ویلے گند کھان والی گل نوں بھل چکی ساں۔ پھیر ایہہ تاں میرے گھر دیاں عورتاں نے کہی سی، کا کے نوں تاں اس بارے

کجھ پتہ ہی نہیں سی۔ ویسے وی گھر وچ مینوں اتے کا کے نوں اکو طرح دیکھیا جاندا، بھیں بھراوچ کوئی وکھریوال نہیں سی رکھیا جاندا۔ میں بڑے چاءنال کا کے نال کھیڈ دی رہندی۔ کا کے نوں کوئی وکھری خوراک نہیں سی دتی جاندی۔ سگوں پڑھائی وچ ہشیر ہون کر کے مینوں ودھ پیار کیتا جاندا۔ کا کا پڑھائی وچوں کوئی ہونہار بچے نہیں سی۔ میری پنجابی دی پڑھائی وچ میرے نانا جی دا بہت وڈا ہتھ سی۔ کا کے نوں ایس طرح دی سکھلائی نصیب نہیں سی ہوئی، شاید نانا جی کافی برداھ ہو چکے سن تے ہن کا بخیل پنڈ والا ماحول وی نہیں سی۔

بھاپا جی دلی نہ ہون کر کے میں اوہناں نوں بہت مس کر دی۔ بھاپا جی آپ پاکستان وچ نوویں کلاس تک پڑھے ہوئے سن۔ اوہ اردو، پنجابی اتے انگریزی لکھنی پڑھنی جاندے سن۔ میں پڑھائی وچ ٹھیک ساں اس لئی اوہ مینوں خاص پیار کر دے سن۔ میری کسے وی منگ نوں ہر حالت پوری کر دے سن۔ مینوں یاد ہے کہ اک دار سکول ولوں آگرے ٹور جا رہیا سی۔ میں اتے کا کا دوویں جانا چاہندے ساں، پر بھاپا جی نے کا کے نوں نہیں کیوں مینوں بھیجیا سی۔ حالانکہ مینوں پتہ سی کہ اس دا کارن پیسے دی ٹنگی وی سی، لیکن اوہناں ٹور تے بھیجن لئی مُنڈے نوں نہیں گڑی نوں چینیا سی۔ میں لاڈ ہی لاڈ وچ بھاپا جی دے موڑھیاں تے چڑھ جاندی ہوندی سی۔ اس لئی بھاپا جی دے سڈھورے جان نال وی میں اداس رہن لگی۔ حالانکہ گرمی دیاں چھٹیاں وچ بیجی سانوں دوہاں بھیں بھراویں نوں سڈھورے لے جاندے ہوندے سن۔ نانا نانی دی دیکھ بھال لئی میری وڈی بھیں سندر نوں چھڑ جاندے سن۔ سڈھورے اسیں بڑے چاءنال جاندے ساں کیونکہ اوتحے میرے بھاپا جی دی نوکری سی تے آرامشیں کھیتاں دی جگاہ اپر لگا ہویا سی۔ جس لالے کوں بھاپا جی کم کر رہے سن اس نے بھاپا جی نوں رہن لئی دوکمرے، رسومی اتے غسل خانا دیتا ہویا سی۔ ایہہ جگہ ساڑے دلی والے گھر توں وڈی سی تے آس پاس کھیت، امبان دا باغ، جاموناں دے درخت، نال لگدی شہر نوں

جاندی سڑک سارا بکھھ ہی دلی نالوں کھلاسی۔ نالے اتھے میرے بھاپا جی سن جو مینوں بہت پیار کر دے سن۔ اس لئی میں سڈھو رے جان لئی گرمی دیاں چھٹیاں دی اڈیک کر دی رہندی۔ اک دن سویرے اٹھدیاں پتھے لگا، نانا جی اس دنیا نوں الوداع آکھ گئے سن۔ بس چپ چپیتے ہی چلے گئے سن۔ کوئی تکلیف نہیں سی ہوئی۔ گھر دیاں عورتاں کہندياں، اوہ کوئی الہی روح سن اسے لئی بچلاں وانگ ہی چلے گئے سن۔ بکھھ مینیاں بعد نافی جی وی تردے بنے لیکن اوہ اخیری دناب ویچ کافی تکلیف ویچ رہے سن۔ اسیں بچے ساں اس لئی سبھ کا سے نوں دیکھ رہے ساں لیکن اس ویچ شریک نہیں ساں ہو رہے۔ بس سارا بکھھ جیویں سمجھ ویچ ہی واپر رہیا سی۔ کسے دے جان نال کمی تکلیف ہوندی ہے، اس داوی کوئی احساس نہیں سی۔ زندگی گزر رہی سی۔ میں چوچو دے گھر جانا بہت گھٹ کر دتا ہو یا سی۔ اوہناں دے گھر دی اک گل خاص سی کہ شام نوں اوہناں داڑک بنگلا صاحب گردوارے نوں جاندا تے اوہ آلے دوآلے دے سارے لوکاں نوں ٹرک ویچ بٹھا کے لے جاندے۔ مینوں بنگلا صاحب جانا چنگا لگدا سی۔ شام نوں چوچو آکے مینوں اپنے نال لے جاندی۔ مینوں وی لا چیج جیہا ہو جاند اپر اس دے ماں جی ول دیکھدیاں میرے ہتھ پیر سن جیے ہوں لگدے۔ میں ہر حالت ویچ اوس توں دور ہی رہندی۔ اس دے گھر دے میرے نال بہت پیار نال پیش آؤندے۔ میں سوچ دی کہ اپہناں نوں کیہ پتھے ہے کہ میرے نال کیہ ہو یا سی تے میرے من اپر کیہ اثر پیا سی۔

مُل سکول

ایہہ 1960 دی گل ہے جدوں میں پرائمری دی پڑھائی پوری کر کے مُل سکول وچ پہنچ گئی سا۔ مُل سکول کوئی وکھرا سکول نہیں سی، اکو سکول دیاں آہمو سا ہمنے دو بلڈنگاں سن۔ اک بلڈنگ وچ پرائمری دی پڑھائی تے ڈو.جی بلڈنگ وچ مُل اتے ہائز سینڈری دی پڑھائی کروائی جاندی سی۔ میرے چھیویں کلاس وچ پہنچن اتے ڈو.جی بلڈنگ وچ جان توں پہلاں ہی میری وڈی بھین اٹھویں پاس کر کے سکول توں جا بچی سی۔ اوس نے میٹرک کرن لئی کسے پرائیوریٹ کالج وچ داخلہ لے لیا سی۔ اسدا کارن اسدی وڈی عمر سی۔ اودہ 1947 دی ونڈو میلے ست سال دی سی۔ اس لئی اودہ سکول داخل ہون ویلے لوڑیندی عمر توں دو سال وڈی ہون کر کے اٹھویں توں بعد میٹرک کرنی چاہندی سی۔ سو میں چھیویں کلاس وچ پہنچ کے ڈو.جی بلڈنگ وچ چل گئی لیکن اپنے آپ نوں اکلا محسوس کرن لگی۔ اس طرح ان لگ رہیا سی کہ میں کسے نویں سکول وچ داخل ہوئی ہاں اتے اک جگہ توں ڈو.جی جگہ جان وچ میں محفوظ نہیں سمجھدی سا۔ اس لئی اک عجیب قسم داؤر میرے اندر بیٹھن لگا، پتہ نہیں مُل سکول وچ جا کے کیہ ہووے گا؟

سڑاے سکول وچ بچیاں لئی کھیڈن دا کوئی انتظام نہیں سی۔ بس سارا وقت پڑھائی وچ ہی نکل جاندی سی۔ جتھے پرائمری کلاس وچ پہلی توں لے کے پنجویں تک میری اکو ہی ٹچرسی

ایتھے ڈل سکول وچ اک دن وچ ہی چار چار ٹیچر اں دیکھن نوں مل دیاں۔ ہندی، پنجابی اتنے حساب دیاں ٹیچر اں دے نال نال ہن انگریزی دی ٹیچروی آگئی سی کیونکہ چھیویں کلاس توں سانوں انگریزی وی لگ گئی سی۔ میں کلاس وچ ٹیچر اں نوں ہی دیکھدی، سوچدی، پر کھدی رہندی۔ سمارٹ ٹیچر نوں میں ودھیرے گورنال دیکھدی۔ مینوں ایس طرح الگدا کہ ایہہ ٹیچر اں عام انسان توں بالکل وکھرے جی ہن۔ مینوں ٹیچر اں کے وکھرے دلیش دیاں واسی لگدیاں۔ میں ایسی سوچدی رہندی، ایہہ کیہو جیسے گھر اں وچ رہندیاں ہوں گیاں، کیہ کھاندیاں ہوں گیاں، کیوں اٹھدیاں بہندیاں ہوں گیاں؟ کئی واری ٹیچر اں ول دیکھدی وکھدی اوہناں بارے سوچدی ایہہ بھل ہی جاندی کہ اوہ کیہ پڑھا کے گئیاں ہن۔ میں گھر آکے کینڈر دا جاں کندھ تے لٹکی کے ہور چیز نوں بلیک بورڈ قصور کر لیندی تے اُستانی دانگ ہی سبق پڑھاون لگدی۔ مینوں اُستانی بننا بہت چنگال لگدا سی۔ ڈل سکول آکے اک ہور گل دا فرق پے گیا سی۔ اوہ ایہہ کہ ایتھے شفت سوریدی سی۔ ہن سکول جان لئی مینوں جلدی اٹھنا پیندیا سی۔ ایتھے سکول وچ اسیں حالے فراقاں ہی پار ہے ساں۔ میراپنے آپ وچ رہن داسجھاء حالے وی برقرار سی۔ میں حالے وی کے کولوں سمجھے ہی ڈر جاندی ساں۔ ایہہ شکر سی کہ سکول داماحول اجیہا سی کہ کوئی وی کے اپر خوا مخواه دار عب نہیں سی پاسکدا۔ ویسے چوچو دے ماے والی کہانی ہن پھیڈ آکٹ ہونی شروع ہو گئی سی۔ چوچو نوں ملن دا ہن میرے کوں سماں ہی نہیں سی۔ میرے کوں ہن ہور بہت کجھ دھیا کرن لئی ہو گیا سی۔ ڈل سکول وچ ایسے وشیاں دی وکھر تا مینوں بہت چنگی لگ رہی سی۔

انگریزی میرا من بھاؤ ندا اموضوع بن گیا۔ میں انگریزی دے شبد اں نوں بہت چاہ کے سکھدی۔ میں اک ڈائری لائی، جس وچ میں اک پا سے انگریزی دے شبد لکھ لیندی تے اس دے ساہنے پنجابی وچ اس دے معنی۔ ایہہ اک قسم دی میری ڈکشنری ہی سی۔ میں اپنے

شبد اں نوں ہر روز یاد کر دی۔ اویں میری وو کیبلری دا مستھار ہورہیا سی۔ مینوں انگریزی تے پنجابی من بھاؤندے و شے لگدے پرمیرے نمبر ہمیشہ ہوندی وچوں ہی زیادہ آؤندے۔ باقی پڑھائیاں دے نال نال میری مذہبی تعلیم وی جاری سی۔ اصل وِجہ مذہبی تعلیم تاں خالصہ سکول دی ودیا دا اک خاص حصہ سی۔ سویرے سکول شروع ہون توں پہلاں ارداں ہوندی سی۔ میں اس ارداں وِجہ ودھ چڑھ کے حصہ لیندی ساں۔ میں شبد کیر تن وی کر دی ساں۔ میری مذہبی تعلیم تاں گھر توں ہی شروع ہو گئی سی۔ بہت ہی نیانی عمر توں۔ میں اپنے باقی دے پریوار و انگ پوری طرح دھار مک ساں۔ ہن میں سکھ اتھاں بارے وی جانن لگ پئی ساں۔ دساں گرو آں دیاں جیونیاں، خالصہ دی تھاپنا، چاراں صاحبزادیاں دیاں شہیدیاں تے ہور بہتا کجھ جان گئی ساں۔ سکول وِج گر پرب منائے جاندے سن تے اوہناں دی اہمیت وی دسی جاندی سی۔ اس دے نال نال میر ارجمند کو پیاول وی ہورہیا سی۔ ساڑے کورس وِج نظماءں دی اک کتاب لگی ہوئی سی جس وِج تیجا سنگھ صابر، بشمر ساقی، بلونت سنگھ نزویر، ایشر سنگھ ایشر، ہزار سنگھ گورداں پوری، پھر و زین شرپھ، چون سنگھ شہید، گوپال سنگھ دردی ورگے شاعر اس دیاں نظماءں سن۔ اس کتاب نوں تیجا سنگھ صابر نے ایڈیٹ کیتا سی۔ ایہہ ساریاں نظماءں ہاسرس دیاں ہون کر کے چیتے بہت جلدی ہوندیاں سن۔ مینوں ایہہ بہت چنگیاں لگدیاں۔ میں ہر ویلے کوئی نہ کوئی نظم گنگنا کوئندی رہندی۔ ایہناں نظماءں نے سدائی مینوں کو پیتاں جوڑ دتا سی۔

ہن عمر وڈی ہورہی سی تے میرے کھੜین دے طریقے وی بدل رہے سن۔ گلڈیاں پٹولے پچھے رہ رہے سن۔ سکولوں مڑ دیا راہ وِج ہی برف دے گولیاں ول نوں دوڑ ترددی ساں۔ سکول دے نیڑے ہی جھوٹن لئی چندول لگے ہوئے سن۔ ہور وی کئی قسم دے جھوٹے سن پر میں بہتا کر کے چندول جھوٹ کے ہی گھر نوں آ جاندی۔ میر ابہتا سماں ہن

پڑھائی وچ ہی بیتدا۔ میری لکھن دی پیڈیتیز ہون کارن گھر وچ سارے حیران ہوندے۔ میں ہر سال چنگے نمبراں وچ پاس ہندی۔ میرے بھاپا جی نوں میرے نمبر دیکھ کے چاءچڑھ جاندا۔ اوہناں نوں یقین ہندا کہ میں پاس تاں ہو ہی جانا ہے۔ اس طرح اس پاس ہوندی ہوندی میں اٹھوی جماعت وچ پیچ گئی۔

اٹھویں جماعت وچ کجھ تبدیلیاں دیکھن نوں ملن گیاں۔ اک تاں ساڑی اک کتاب وچ اک باب 'سریر ک پور تن' بارے لگیا۔ سریر وچ جیہڑیاں تبدیلیاں آؤں لگدیاں ہن اوہناں دا ذکر سی پر عجیب گل ایہہ سی کہ ایہہ ادھیایے سانوں پڑھایا ہی نہ گیا۔ ٹیچر جان بجھ کے اوس نوں چھڈ گئی سی۔ کڑیاں اس بارے آپس وچ پھس پھس کر دیاں رہندیاں۔ میں ہور ناں نالوں سال کو چھوٹی ساں اس لئی مینوں اوه ایویں جیہے سمجھ کے میرے نال کوئی گل سا مجھی نہ کر دیاں۔ ساڑی جماعت وچ اک ہور تبدیلی دسن لگی کہ بہت ساریاں کڑیاں پچھدیاں۔ مینوں کجھ کجھ سمجھ دی آؤندی پر پوری طرح نہیں۔ اسیں بینچاں تے بیٹھھیا کر دیاں ساں۔ کڑیاں اک دوچے نوں اٹھا کے پچھدیاں کہ کتے اس نے بیٹھ رنگ تاں نہیں دلتاتے گل کر کے اپی اپی ہسداں۔ اک دن اک کڑی مینوں بولی کہ میں بیٹھ توں اٹھا یا۔ میں اٹھ کھڑی ہوئی۔ اوتحے کجھ دی نہیں سی۔ ساریاں کڑیاں ہسن گیاں۔ مینوں جاپ رہیا سی کہ مینوں اوه تچھ جیہا ہی سمجھ رہیاں سن۔ مینوں دی اپنا آپ گھٹیا جیہا محسوس ہون گیا۔ میں اوه چیپڑ جیہڑا سانوں پڑھایا نہیں سی گیا، آپ پڑھ لیا۔ اس نوں پڑھ کے میں کجھ کجھ جسمانی تبدیلیاں بارے گھن لگ پئی ساں پر میرے سریر وچ اجیہی کوئی دی تبدیلی حاصل نہیں سی واپر رہی۔ ایہہ گل دی مینوں ننگ کر رہی سی۔ مینوں جاپدا کہ میں اپہناں کڑیاں دے برابر نہیں ہاں۔ سبھ توں پہلاں تاں میں گھر وچ ضد کر کے سلوار قمیض پاؤ نی شروع کر

دتی۔ جد کدے میرے بے جی کدھرے گئے ہوندے میں اپنی فراق دے، یتھلے حصے نوں کٹ کے قمیض بناؤں دی کوشش کر دی۔ کجھ حد تک سلامی میں بھایو جی کو لوں اتنے سکول وچوں سکھ پچھی ساں کیونکہ نوویں کلاس وچ میں حساب دے نال نال گھر یلو تعلیم دام موضوع وی لیا ہویا سی اتنے اس وچ سلامی کڈھائی دا کم وی سکھایا جاندا سی۔ سلوار قمیض پا کے ہی میں باقی دیاں کڑیاں وانگ محسوس کرن گئی ساں۔ پر میرے سریر وچ اوہ تبدیلی حاصل وی نہیں سی آئی جس نوں میں اڈیک رہی ساں۔ میں اندر و اندر اک قسم نال تڑپھن گئی۔ میں چاہندی ساں کہ میں وی جلدی توں جلدی باقی دیاں کڑیاں وانگ 'پھس پھس' کر سکاں۔ اک دن میں سینیاں عورتاں نوں گلاں کر دیاں نوں سنیاں کہ پندرال سال دی عمر تک تاں سبھ کڑیاں نوں ماسک دھرم آ جاندا ہے پر کسے کسے نوں اس توں پہلاں وی آ جاندا ہے۔ شاید مینوں کلاس وچ تنگ کرنا والیاں کڑیاں جیہنال نوں ماسک دھرم شروع ہو چکا سی عمرو وچ میرے توں وڈیاں سن جاں اوہناں نوں ایہہ چھیتی شروع ہو چکا سی۔ پر میں حاصلے باراں دی ہی ساں۔ میرا من کا بہلا پین لگدا تے سو چدی کہ میں پندرال دی کیوں نہیں ہو جاندی۔ اک دن میرے من وچ کجھ اچیبی خطا ٹھی کہ میں اک کپڑے دا پیدا بنایا تے اس نوں نیل پالش لگا کے رکھ لیا تاں جو میں ہورناں کڑیاں والیاں محسوسناں نوں محسوس کر سکاں۔ پر کجھ وی محسوس نہیں سی ہو رہیا میرا انتر مکھی سبھاء مینوں ایہہ گل کے نال سانچھی نہیں سی کرن دے رہیا۔ اک سہم، اک ڈر، اک شرم مینوں ہوراں نال گل کرن توں روک رہی سی۔ ادویں میرے اندر اک ہو رہی دُنیاوس رہی سی تے میں باہر دی دُنیا توں ٹھٹ رہی ساں۔

ماحول

سماڑی گلی دا ماحول پوری طرحال پنجابی سی۔ سماڑی گلی کیہ پورا ملتانی ڈھانڈاہی پنجابی سی۔
جیہڑے ہندو سن جاں کسے ہور قوم دے سن اوہ وی پنجابی ہی بولدے سن۔ اویں پنجابی
بولدے کہ جیویں پنجابی ویچ ہتی سوچدے ہون گے۔ کجھ ملتانی لوک وی محلے ویچ رہنداے
سن۔ اصل ویچ ملتانیاں کر کے تاں اس علاقے داناں ملتانی ڈھانڈاپیا ہویا سی۔ اوہ اپنے ذرا
وکھرے طریقے دی پنجابی بولدے۔ اوہ سادھارن گلی بات کر دے وی ایس طرحال جاپدا
جیویں آپس ویچ لڑ رہے ہون۔ مینوں اوہناں دی گلی بات سنن ویچ بڑا مزہ آؤندے۔ گھٹ اتے
'وھ' دا چارن اوہ بالکل وکھرے انداز ویچ کر دے۔ ہندی اتے پنجابی دار لوائے ملواں جیہا اثر
پیندا۔

اوہناں دناں ویچ ٹرانزسٹر نویں نویں آئے سن۔ گھرال ویچ تاں ایہہ عام ہی وجہے
پر لوک ہتھاں ویچ وی پھری پھردے۔ جیہڑی وی گلی وچوں لغصوری یو اپر چلدے گانے
تھاڑے کنال ویچ پیندے۔ اپنے من پندر پر گراماں نوں لوک اڈیکدے تے پھر ساہ روک
روک کے سُندے۔ بچیاں دے پر گرام وی ہوندے۔ خاص طور ایتھار نوں چھٹی ہوندی
تاں سارے لوک ریڈیو دا آلے جڑے رہنداے۔ پنجابی دے پر گراماں ویچ آسا سنگھ مستانہ،
سریندر کور، پرکاش کور دے گیت وجہے۔ شمشاد بیگم وی چیکیوں جیہی آواز سبھ توں الگ

ہی پچھانی جاندی سی۔ امر تا پر یتم وی اک پروگرام پیش کریا کر دی سی، جس داتاں سی؟ "آواز دی دُنیا دے دوستو۔" ایہہ پروگرام وی بہت ہر من پیارا سی۔ لوک پروگرام سُندے ہی نہیں سن بلکہ اوہناں بارے گلاں وی کردے تے پھر اوہناں دی بہت اتسکتا نال اڈیک کردے۔ میں ابھناں پروگراماں نوں بڑے دھیان اتے شوق نال سُندی۔ سریندر کور، پرکاش کو ردے گانیاں نوں آپ وی گنگناوں دی کوشش کر دی۔

ساڑی گلی دی سویر وو دھ بھارتی دی دھن نال شروع ہوندی پر لوک بہت پہلاں دے اٹھ گئے ہوندے۔ گردوارے جان والے تاں ترکسار ہی اٹھ کھڑدے۔ بگلا صاحب اتے سیس گنج بھاویں بہت زیادہ دور نہیں سن پر اس توں وی بہت نیڑے گلی نمبر تن ویچ وی لوکل گردووارہ سی۔ ساڑی گلی دے بہتے لوک اتھے ہی جاندے سن۔ سویرے اٹھدے ہی لوک گلی ویچ ڈاہے منجے چک اندریں لے جاندے۔ جاں منجے کھڑے کر کے بچیاں نوں سرکاری نالیاں اپر ٹوانکٹ بیٹھا دیندے۔ جد تک اندریں ٹوانکٹاں نہیں سن بنیاں تاں لوک، خاص طور تے بچے سرکاری نالیاں اپر ہی بیٹھدے سن۔ وڈے سرکاری ٹوانکٹاں ویچ ہی جادے۔ پھر بھٹکی آکے صفائیاں کرن لگدے۔ بچے تیار ہو کے سکوالاں نوں تر جاندے۔ کماں والے کمیں چلے جاندے۔ اس توں بعد پھیریاں والے آ جاندے۔ کدے سبزی والا آرہیا ہوندا تے کدے اخباراں دی روی لین والا۔ کدے کوئی سنگیاں لاؤں والا آرہیا ہنداتے کدے کوئی بھانڈیاں جاں کے ہور چیز نوں ویچن والا۔ گلی ویچ واہوا چھل پہل ہندی۔ گھر اس دے کماں کاراں توں وہلیا ہو کے عورتاں اک تھاں اکٹھیاں ہو کے محلے بھر دیاں چغلیاں کر مار دیاں۔ سر دیاں نوں گلی ویچ منجیاں ڈاہ نالیاں ویچ بھہ کے دھپ سیکدیاں تے گرمیاں نوں کے چھاں دا آسرابھ لیندیاں۔ پنڈاں وائگ بہتے درخت تاں ہے نہیں سن پر ماحول سارا پینڈو ہی سی۔ ترکالاں نوں بچے سکوالاں توں مڑن لگدے۔ کمیں گئے لوک وی پر تدے۔

رسوئیاں وِچ ماہ دیاں دالاں دے تپلے رجھن لگدے۔ تڑکیاں دی خوشبواں نال سارا مملہ
ہی ہٹک اٹھدا۔ لوک اپنی اپنی گلاں کر دے۔ ریڈیو وِچ رہے ہوندے۔ سارا ماحول سہاونا
چیبا بن گیا ہوندا۔ روٹی پانی کر کے لوک گلی وِچ منجھے ڈاہ لیندے تے گئی رات تک گلاں
کر دے رہندے۔ گھر اداں دے مردتاں عام طورتے گلی وِچ ہی سوندے پر کئی گھر اداں دیاں
عورتاں تے بچے وی باہر ہی سوندے۔

میرے پہاڑ نہیں سن رہندے۔ اودہ سڈھورے سن۔ ایہناں دناں وِچ اچانک تار آئی
کہ اوہناں دا ایکسٹیڈ بینٹ ہو گیا۔ ہو یا ایہہ کہ ابتوار والے دن اوہناں نے کسی نہا کے وال
کھلاڑے ہوئے سن۔ او تھے اوہناں دا کم آرے اپر سی۔ اس دن وی اچانک اوہناں نوں کجھ
چیرنا پے گیا۔ والاں دا اوہناں نوں خیال ہی نہ رہیا تے اوہناں دے وال آرے وِچ آگئے۔
ایہہ تاں اوہناں نے زور لا کے سر پچھے نوں کچھ لیا تے نج گئے نہیں تاں اوہناں دا سر ہی کثیا
جاناسی۔ اوہناں دی جان تاں نج گئی پر سر دی کھوپڑی پٹی گئی۔ ادویں بچاء کر دیاں ہور سٹاں
وی لگ گئیا۔ ماں میری خبر سندیاں سارا اوہنیں پیریں سڈھورے چلی گئی تے سٹ اینی
زیادہ سی تے اس نوں ٹھیک ہون وِچ ہی ایتنا سماں لگ جانا سی کہ اودہ بھاپا جی نوں دلی نال ہی لے
آئی۔ اوہناں نوں صحت مند ہوندیاں کافی دیر لگ گئی۔ ہولی ہولی جد اودہ کم کرن جوگ ہوئے
تاں اوہناں نے دلی ہی جننا پار کوئی نو کری کر لئی۔ ادویں ہن بھاپا جی وی دلی رہن لگ پے
سن۔ دلی والے ماحول وِچ ہن اودہ وی شامل سن۔ مینوں اوہناں دا گھر رہنا بہت چنگا لگدا۔
مینوں اوہناں نال خاص پیار سی۔ اودہ وی میرا بہت موه کر دے سن۔ مینوں یاد ہے کہ بھاپا جی
نوں پنجابی فلم دیکھن دا بڑا شوق سی۔ پہاڑخن، میں بازار وِچ اک امپیریل سینما ہوندا سی جو
اج وی ہے۔ ایتھے جدوں وی کوئی پنجابی فلم لگدی بھاپا جی مینوں اتے کا کے نوں ضرور دکھاؤں
لے کے جاندے۔ مینوں جیجا جی، دوچھیاں وغیرہ کجھ فلمیاں یاد ہن جیہناں وِچ عام طورتے

ہیر وئن نشی ہوندی سی تے اک کامیڈی مین گوپال سہگل ہنداسی۔ ایہناں فلماں وچ ہی کئی گانے شمشاد بیگم دے گائے ہوندے سن۔

بھاپا جی دے گھر آجان نال ساڑا نواں رٹھیں شروع ہو گیا۔ اسیں سارے شام نوں گلی نمبر تن والے گردوارے چلے جاندے۔ میری وڈی بھیں سندر گردوارے کیر تن کر دی تے نال ہی ہار موئیم وی وجاؤندی۔ بھاپا جی جوڑی وجاؤندے۔ میں وی اوہناں دے نال بیٹھ کے بھیں دی سر نال سر ملا رہی ہندی۔ ایہہ رٹھیں کافی دیر تک چلد ارہیا۔ پھر ساڑا اک رشتے دار دو ندر سلگھے میوزک دی ایم اے کر کے آگیا۔ ہن اوہ وی گردوارے آکے کیر تن کرن لگیا سی۔ ہر موئیم وی اوہی وجاؤندی۔ جوڑی دی تھاں ہن بھیں ڈھوکی وجاؤں لگی سی تے میں بھیں دے ساہمنے ڈھوکی نال جڑ بیٹھ کے روڑا وجاؤندی۔ گر پرب آؤندے تاں پاٹھ کھل جاندے۔ رولاں لگدیاں۔ میں پاٹھ بہت سوہنا کر لیندی ساں۔ باñی نوں میں صحیح سراں وچ پڑھدی۔ میں اکلی ہی نہیں محلے دیاں ہور کڑیاں وی رولاں لاؤندیاں۔ لوکل گردوارے وچ ہی گر پرب منائے جاندے۔ گر پرباں اپر را گیاں توں علاوہ قوال قولیاں راہیں وی شبد گائے کر دے۔ ہور گائک وی آؤندے۔ شاعر دربار وی لگدے۔ پر یتم سلگھے قاصد، برکت رام برکت، بلونت سلگھے نزویر ورگے شاعر آکے نظماء پڑھدے۔ کئی مسلمان قول وی گرو آں دے جیون اپر قولیاں دا گائے کر دے۔ ماحول بہت ہی خوشنگوار ہوندا۔ میرے اپر اس سارے دا بہت ڈونگھا اثر پے رہیا سی۔ میں آپ وی ایہناں گر پرباں وچ کیر تن کر دی۔

صرف ایہہ ہی نہیں پورے محلے وچ گر پرباں توں علاوہ ڈسہرے اتے دیوالياں، ہولیاں اتے لوہڑیاں وی بڑی دھوندھام نال منائیاں جاندیاں۔ مینوں یاد ہے کہ دسہرے دے دنال وچ محلیاں وچ ہون والی راملیلا اسیں خاص شوق نال ویکھن جاندے۔ بھاویں ہر محلے وچ آپ اپنی رام لیلا ہوندی سی لیکن وڈی راملیلا راملیلا گراؤند وچ ہندی۔ اسیں گھٹو گھٹ

اک وار ضرور رام لیلاً گرا اونڈوچ ہون والی رامیلدا ویکھن جاندے۔ اس توں بعد دیوالی دی روشنیاں والی رونق وِچ وی اسیں پوری طرح اس شامل ہوندے۔ اس طرح اس بھارتی ورثتے سرچھاں کتاباں وچوں ہی نہیں سگوں پہاڑنخ دے سمجھے ماحول وچوں ہی جھلکد اسی تے ہر کوئی سچ نال ہی اس درٹے دا حصہ بن جاند اسی۔ ہولیاں دے نیڑے گلیاں وِچ سانگ بن کے آوندے تے اکثر کرشن دے جیون دیاں گھٹناواں نوں گیتاں را ہیں سنواد دی شکل وِچ پیش کیتا جاندا۔ اسیں بچے اپنے گھر دیاں چھتاں تے چڑھ کے اپنے سانگاں نوں ویکھدے۔ کرشن رادھا بی جوڑی دے سگیت سنواد دیاں کجھ سطر اں حالی وی مینوں یاد ہن جو اس طرح ہن:

رادھا: میری ملکی چکے توں اتاری تے دودھ دہیں سارا روڑیا

وے شام توں دودھ دہیں سارا روڑیا

کرشن: میں نہیں کھادھانی دودھ دہیں تیرا کہ چھوڑ مینوں گھر جان دے
نی رادھے توں چھوڑ مینوں گھر جاندے

ایسیں توں علاوہ ہولیاں دے دنال وِچ ہی محلیاں وِچ مہابھارت وچوں کھتاواں وی کروائیاں جاندیاں۔ ایہہ کھتاواں رات دی روٹی توں بعد ارتھات ست جاں اٹھو جے شروع ہوندیاں۔ میں اپنی گلی دیاں کڑیاں نال ضرور ایہہ کھتا سنن جاندی۔ ایہہ کھتساری ساری رات چلدی اس لئی لوکیں اپنے نال کھان داسامان ضرور لے جاندے۔ چاہ ابھتے ہی ملدی سی۔ اپنے دنال دی مینوں اک گھٹنا یاد ہے۔ مینوں آلو آں دے مرچاں والے چسپ بڑے چنگے لگدے۔ اک دن میں اوس نوں خریدن لئی یجی دے رسوئی وِچ گٹوری وِچ رکھے پیسیاں وچوں دودوانیاں چرالیاں سن۔ اگلے دن ہی میری ماں نوں پتہ لگ گیا سی۔ میری ماں کو لوں بھاپا جی نوں ایہہ پتہ لگن تے اوہناں کستراں مینوں اینے زور دا تھپڑ ماریا سی کہ میرے ہوش

بھل گئے سن۔ جس دن بھاپا جی نوں پتہ لگا اس رات میں اوہناں توں بچن لئی کھاس سنن گئی دیر رات تک نہیں مڑی سا۔ جد سوچیا بھاپا جی ہن سوں گئے ہو گئے، میں چکے جیہے آکے گلی وِچ ڈاہی ہوئی منجی تے ہی سوں گئی سا۔ بھاپا جی نے تڑکے ہی مینوں اندر لجا کے ٹھاہ کردا تھپڑ میرے مُونہہ تے جڑتا سی۔ میرا تصور سی اس لئی میں چپ چاپ ایہہ تھپڑ کھالیا سی۔ ایہہ بھاپا جی دامیری زندگی دا پہلا اتے آخری تھپڑ سی جس نے میری چوری کرن دی گھٹنا نوں اینے ڈروچ بدل دتا سی کہ ساری عمر میں چوری کرن دے خیال نوں ہی بھل گئی سا۔ اجے وی جدوں بچپن وِچ ہولیاں دے دنال وِچ ہون والی کنخانوں یاد کر دی ہاں تاں بھاپا جی دا تھپڑ یاد آ جاند اے۔

ہولیاں وِچ بھاویں بڑیاں رونقاں لگدیاں، گلی دے لوک اک دوبے نوں رنگ لاوَنڈے، پرمیری بھابو جی نوں ہولیاں توں بڑی نفرت سی۔ ہولیاں دے دنال وِچ اوہ باہر لا دروازہ بند کر دیندے تے میریاں سہیلیاں دے کھڑکاؤن تے وی نہ کھولدے بلکہ اوہناں نوں اینی ڈانٹ ماردے کہ اوہ مڑ آؤن دی ہمت نہ کر دیا۔ اس طراں بچپن وِچ ہولی نہ کھیڈن دی اجازت میری زندگی دی کپی عادت بن گئی۔ ہن وی مینوں ہولیاں دے دنال وِچ باہر جان توں ڈر لگدا ہے۔

ایہناں سارے تیوہاراں دی اک خاص گل ایہہ سی کہ ایہہ سارے پنجابی بولی وِچ ہی منائے جاندے۔ سارا پہلا نجح اس ویلے پنجابی ہی بولد اسی۔ ایتحوں تک کہ محلے دی رام لیلا وی پنجابی بھاشا وِچ ہی کھیڈی جاندی۔ گل کیہ اوہناں دنال وِچ بھاویں کوئی کے وی مذہب دا سی ہر کوئی پنجابی ہی بولد اسی۔

میں ڈل کر کے ہائز سینڈری وِچ پہنچ گئی سا۔ سمجھے ہی نوویں پاس کر لئی تے دسویں وِچ ہو گئی۔ اتھے میں اپنی اس پنجابی دی ٹیچر سوماونتی نوں بہت مس کرن گلی جس توں میں

پنجابی نظم نوں صحیح معنیاں سمیت سمجھنا سکھیا سی۔ سوماونتی کوں کیوں اٹھویں تک پڑاون دا ہی سر ٹیکلیٹ سی حالانکہ اس کوں پڑھاون دی یو گتا اس ٹیچر نالوں ودھیرے سی جو سانوں ہاڑ سکینڈری وچ پڑھایا کر دی سی۔ میں اپنی مشکل سوماونتی بھین جی نوں دسی تے ائے مینوں ایہہ اجازت دے دتی کہ میں جدوں چاہوں اس دے گھر پڑھن آسکدی ہاں۔ اس طرح گاہے بگاہ میں سوماونتی بھین جی کوں پڑھن جان گلی۔ اس طرح اس کرن لئی اوہناں میرے کو لوں کے فیس دی منگ نہیں کیتی۔ پڑھن وچ میں ہشیار تاں ہے ہی ساں، سکول دے ہور کماں وچ وی ودھ چڑھ کے حصہ لیندی ساں۔ مینوں یاد ہے کہ اسیں سکول وچ دو کڑیاں نے یو پی دی بھاشا وچ سکٹ وی کیتا سی جو سبھ نوں بہت پسند آیا سی۔

دسویں دے امتحان آؤن والے سن۔ ایہناں دناں وچ ساؤنی دسویں کلاس نے گیارہویں جماعت نوں وداگی پارٹی دینی سی۔ میں سہیلیاں نال رل کے اس پارٹی دے انتظام وچ ز جبھی ہوئی ساں۔ ودا عینگی پارٹی دادن آگیا۔ اسیں ساریاں کڑیاں ودھیا ودھیا کپڑے پا کے سکولے پھیاں۔ پارٹی شروع ہو گئی۔ اچانت مینوں کجھ ہورویں جہے محسوس ہون گلیا۔ میں سمجھ گئی کہ سریر دی جس تبدیلی نوں میں تن سالاں توں اڈیک رہی ساں ایہہ اوہی سی۔ میں گھر نوں کچھی کیونکہ ایتھے تاں میرے کوں کوئی وی انتظام نہیں سی۔ گھر آکے میں ماں نوں دیسا۔ اوہ ٹھیکھ دی ہوئی بولی، ایہہ کیہ سیاپا آپیا! مال دا ایہہ واک میرے سریر وچوں اک لہر وانگ دوڑ گیا۔ جلپیا جیویں کے میری طاقت ہی کچھ لئی ہووے۔ اک ڈر جیہا میرے اندر بیٹھ گیا۔

سُفنا

ساؤتھی بھابو یعنی کہ میری مامی ہر دیلے میرے انگ سنگ ہی رہندی سی۔ کدے اودہ میرے نال گل کر دی کہ میں کیہ بننا چاہندی ہاں تاں میں کہہ دیندی کہ میں تاں سکول ٹپھر بنتا ہے۔ سکول دیاں اُستانیاں مینوں چنگیاں ہی بہت لگدیاں سن۔ بھابو میرے سفے نوں کھنہبھ لاوندی آکھدی، گڈو، جدوں توں نو کری کریں گی تاں میں تیرے نال ہی رہیا کراگی۔ توں کم تے جایا کریں، میں تیر اگھر سنجھاں لیا کراں گی۔ تیری روٹی بنواں گی، تیرے کپڑے دھو دیا کراں گی۔ مینوں بھابو دیاں گلاں بہت چنگیاں لگدیاں۔ میں وی بڑے چاءنال اسدیاں گلاں سندی رہندی تے ٹیچر بنن دے ہور سپنے بندی رہندی۔ پر قسمت نوں کجھ ہور ہی منظور سی۔ اچانک اک دن بھابو نوں کھنہ آئی تاں تحک و چوں اہون تکلیا۔ ٹیسٹ کرن تے پتہ لگا، اس نوں ٹیبی ہو گئی سی۔ اوہناں دنال وچ ٹیبی عام ہو جایا کر دی تے ایہہ بیاری سی وی جان لیوا۔ کوئی ورلا ہی اس بیاری والا بچہ اہوئے گا۔ بھابو نوں ٹی بی دے خاص ہسپتال وچ بھت دتا گیا۔ جتنے اودہ تن چارن ہینے رہ کے پوری ہو گئی۔ اس دی موت مینوں بہت اداں کر گئی۔ جاپیا اودہ میرے سپنیاں نوں کھنہبھ لا آپ دور کے ہور دیاں نوں اُڈاری مار گئی سی۔ میں کیہ ساؤسرا اٹبر ہی اداں سی۔ بھابو ساؤ دے گھر داہی تاں جی سی۔ مینوں جاپیا ساؤ اٹبر ادھورا رہ گیا سی۔ تقریباً ادھے جی گھر و چوں خارج ہو چکے سن۔ وکت بڑا بلوان ہوند اہے، اسیں بھابو دی

موت دے افسوس وچوں ہوئی ہوئی نکلن گے۔ میری ماں دے گھر دے کنے آہر مک گئے تے اوہ ہن ساڑے نیڑے آؤں گی۔

میں گیارویں وِچ ہی سال کہ میری وڈی بھین سندر نوں رشتہ آگیا۔ میری بھین بہت ہی سمجھی، ڈرانگ وِچ ہشیار اتے شرماں کی۔ مینوں یاد ہے اک واری جدوں میٹرک کر دی نے کسے پروگرام تے دو گتاں کر کے جانا سی تاں اوہ کیویں سرپیٹ کے گئی سی تے گھر آندیاں ہی بھاپا جی دے آؤں توں پہلاں دو گتاں کھوں کے پھیر اک گت کر لئی سی۔ ڈرانگ اتے سلامی کلڈھائی وِچ اینی ہشیار سی کہ اک وار اسے ہمدرد والیاں دی سنکارا بوتل اپر پیٹ کیتے ہوئے ڈیزائن نوں ہوب ہو کلڈھائی کرن دے مقابلے وِچ بھاگ لیا سی تے اس مقابلے وِچ اوہ اول آئی سی۔ اسے آپ اوہ ڈیزائن ڈرائیکٹر سی تے ڈزاٹین وچے رنگاں نوں دھاگیاں نال ہو ہبہ کلڈھیا سی۔

خیر، منڈا کرناں توں سی۔ اس ویلے اوہ ملٹری وِچ سی پر ویاہ توں کجھ چراں بعد اوہ نوکری چھڈ کے سکول وِچ سپورٹس ٹیچر لگ گیا سی۔ بھین دے ویاہ دامینوں سبھ توں ودھ چاء سی۔ ایس دا کارن اک ہور وی سی۔ ہن تک بھین گھر دی چودھرائی بنی پھر دی سی۔ مینوں ایس نال ایر کھا جیہی وی ہوندی سی۔ میں جد کدے وی اس نال کسے گلوں رسدی، کہندی، ٹشکر کرال گی توں سوہرے جائیگی تے گھر دی مالکن میں بنان گی۔ مینوں جاپدا سی اس دے جان توں بعد ایہہ چودھر مینوں مل جانی سی۔ اس دے سہریں جان توں بعد میں گھر وِچ سبھ توں وڈی ہونا سی۔ بھین دے ویاہ دیاں تیاریاں ہون لگیاں۔ کپڑے خریدے جا رہے سن۔ گہنے بنوائے جا رہے سن۔ بھین داداچ تیار کیتا جان لگیا۔ گھر وِچ ویاہ والا محول مینوں بہت چنگالگ رہیا سی۔ ایہہ سبھ دیکھ کے میں وی ویاہ دا سُفنا دیکھن لگدی۔ ایہناں دناب وِچ ہی بھاپا جی نے بھین لئی رومر دی گھڑی لینی سی۔ مینوں یاد ہے اوہ چاندنی چونک گھڑی لین لئی

گئے۔ میں وی اوہناں دے نال ساں۔ میں وی اپنی بانہہ بھاپا جی دے موہرے کر دتی۔ صد کیتی کہ مینوں وی ایہو گھڑی چاہیدی سی۔ بھاپا جی داویاہ وِج بہت خرچ ہو رہیا سی، اوہناں نے ایس گل دی پرواد کیتے بناء مینوں وی گھڑی لے دتی۔ بھاپا جی میری کہی کسے گل نوں موڑ دے نہیں سن۔ بھین داویاہ ہو یا۔ گھر وِج سارے پاسے خوشیاں ہی خوشیاں سن۔ بھین اپنے سوہریں چلے گئی۔ اوہ دے جان نال گھر وِج اک خلاء جیہا پیدا ہو گیا۔ ماں وی اس نوں چھیتے کر دی روندی رہندی پر اوہ خوش سی کہ گھڑی اپنے گھر گئی۔ ادوں اوہ تینی سالاں دی سی تے ایہہ عمر وی دیاہ لئی لیٹ منی جاندی سی۔ بھین سوہریاں توں واپس آئی تاں اوہ بہت بدل چکی سی۔ اس دے پائے سوہنے سوہنے کپڑے مینوں بہت چنگے لگدے۔ اوہ اپنے سوہریاں بارے بہت چنگیاں چنگیاں گلاں سناؤندی، جے کدے رہن آؤندی، چھیتی ہی جیجا جی وی اوں نوں لین آجائندے۔ اوہ وی اپنے پتی دے نال ترپنیدی۔ میرے من وِج وی دیاہ داسُفنا اڈاریاں بھرن لگدا۔

گیارویں میں چنگے نمبر اس وِج پاس کر لئی۔ ہن سوچ رہی ساں کہ اگے کیہ کرنا ہے۔ ساڑاے گھر وِج تاں کوئی بہتا پڑھیا نہیں سی ہو یا جو مینوں گائیڈ کر سکدا۔ میں سہیلیاں کولوں جاں ادھروں اوہ ھروں ہی پتیہ کر رہی ساں۔ میں کا لج وِج جا کے وی پنجابی ہی رکھنی چاہندی ساں۔ پنجابی پڑھن لئی پوری دلی وِج اس دیلے بہتے کا لج نہیں سن۔ ساڑاے نیڑے دیوں گھر وِج خالصہ کا لج سی۔ میں اتھے ہی داغلہ لین دافیصلہ کر لیا۔ میرے نال ہی ساڑاہی گلی دیاں دو ہوڑ کڑیاں وی سن۔ دلچیت تے پرمیت۔ دو کو کڑیاں ہو ر آندھ گوانڈوچوں مل گئیاں۔ اک طرح نال کا لج وِج ساڑا اپنا ہی گرپ بن گیا۔ سانوں اکٹھیاں نوں جانا سو کھالگدا۔ کا لج وِج میں انگریزی، اکنا مکس تے ہستری رکھتے اپہناں دے نال پنجابی تاں رکھنی ہی سی۔ سکول وِج وی ایہہ وشے پڑھے ہوئے سن اس لئی سوکھے وی لگدے سن۔ سکول وِج میں ہوندی وی

پڑھی سی، اوہ چھڈ دتی۔ دلی دی پڑھائی دی اک سمسیا ایہہ سی کہ پڑھائی داما دھیم ہندی ہوندا سی جاں انگریزی۔ میں ہوندی مادھم وچ سارے وشے پڑھن دافیلہ کر لیا۔ میں کیہ بہتیاں کڑیاں ہوندی میڈیم ہی لے رہیاں سن۔ انگریزی میڈیم تاں کوئی کوئی پڑھیا رہی لیندا، جیہڑا کسے کون نوینٹ سکول وچوں پڑھ کے آیا ہوندا۔ اسیں تاں سادھارن سکولاں دیاں ہی ودیار تھناں رہیاں ساں۔ سو کالج وچ ساڑھی پڑھائی شروع ہو گئی۔ کلاس انگلیاں۔

کالج وچ بہت سارے اُستاد سن۔ اپنے ساں وچوں اک وکھری ہی شخصیت والے پروفیسر سن؛ سرون سنگھ۔ اوہی سرون سنگھ جہنے بعد وچ جا کے کھیداں بارے لکھ کے نال کمایا۔ اوہنال نے کبھی دیر ساڑھے کالج وچ پڑھایا سی۔ اوہ ساڑھی کلاس لیندے، بہت ہی پیار نال پڑھاؤندے۔ میں تاں گواچی جیبی اوہنال ول ہی دیکھدی رہندی۔ اوہ بہت ہی سمارٹ تے خوبصورت سن۔ کبھی ہور اُستاد وی سن جیویں کہ گیانی جنگدر سنگھ، ہر بندر سنگھ، سر ندر جیت کور۔ مینوں اپنے ساں وچوں سرون سنگھ ہی چنگے لگدے۔ ایس کالج دی خاص گل ایہہ سی کہ ابھتے کو ابجو کیشن سی۔ جیہڑے سکول وچ میں پڑھی ساں اوہ پرا امری نوں چھڈ کے مڈ اتے ہاڑ سکنڈری وچ صرف کڑیاں داسکول ہی سی۔ کو ابجو کیشن ہون کر کے کئی گلاں داہتا دھیان رکھنا پیندا۔ ہر ویلے چیتن جھے رہنا پیندا۔

اک دن میں اپنیاں سہیلیاں نال دکان اپر گئی۔ اوہنال نے بر اخیر یدنی سی۔ مینوں ایہہ تاں پتہ سی کہ بر اکیہ ہوندی ہے پر ایہنوں بہنسیا جانا ضروری سی اس بارے کبھی نہیں سی پتہ۔ میں حالے تک نہیں سی پہنچی۔ میں کیہ بر اتال میری ماں نے وی کدے نہیں پہنچی ہو دے گی۔ نہ ہی ماں نے مینوں ایہدے بارے کبھی دیسا ہی سی۔ ماں نے ایہدے بارے کیہ دسنا سی ماں نے تاں مینوں ماسک دھرم بارے وی کوئی جائزگاری نہیں سی دتی۔ جس کر کے مینوں

کافی ساری نفیا تی پریشانی و چوں لئگھنا پیاسی۔ مینوں لگدا ہے کہ میری ماں ہی نہیں اس دلیے ساریاں ماواں ہی اجھیاں سن۔ دلی وِچ رہ کے وی کسے پچھڑے ہوئے پنڈ جھیاں۔ مینوں پتہ چلیا کہ بُرا تاں ہر گڑی پہندی ہے۔ میں شیز نال ہی کم چلانی جا رہی ساں۔ میری سیہلی دس رہی سی کہ جتھے بُرا تھانوں سچ ہون وِچ مدد کردی سی او تھے تھاؤتی خوبصورتی نوں وی ودھاؤندی سی۔ میری ایس سیہلی نے دُوجیاں سیہلیاں نوں وی دس دتا۔ اس ساریاں رل کے مینوں مذاق کرن گلیاں۔ مینوں اک وار پھر ہورویں محسوس ہون گلیا۔ میں جلدی ہی بُرا خرید کے پہنچی شروع کر دتی۔ بہت دن تک تاں میں اس نوں ماں توں بچا بچا کے رکھدی رہی۔ اوس دے سائھنے وی چنی جاں شال اوڑی رکھدی۔ اک دن دھونی پائی تاں ماں دی نظر پے گئی۔ مینوں لگدا سی کہ کوئی بکھیر اہی نہ کھڑا کر لوے پر ماں چپ رہی۔ اوس نے اس بارے کوئی وی ٹینی نہ دتی۔

میں ہولی ہولی کالج دی زندگی وِچ فٹ ہوں گلی۔ منڈیاں دی کلاس وِچ وی سچ ہو کے بیٹھن گلی ساں۔ کڑیاں دے نکے نکے مذاقاں وِچ وی ہسالین گلی ساں۔ پڑھن وِچ تاں میں ٹھیک ساں ہی۔ کالج وِچ آکے وی میر اسفننا سکول دی ادھیاپکا بن داہی۔ کدے وی میرے من وِچ کالج دی کچھ اربن داخیال نہیں سی آیا۔

کانج دی زندگی

کانج وچ منڈے کڑیاں اکٹھے پڑھدے سن، آپس وچ کھل کے گلاں وی کر دے سن۔ کجھ اک جوڑے وی بن رہے سن۔ اوہ ہر دیلے اکٹھے گھمدے، فلمائیں دیکھدے، ریسٹورینٹاں وچ بیٹھدے۔ پر میرے گروپ دیاں کڑیاں کجھ میرے ورگیاں ہی سن۔ پچھڑیاں جہیاں۔ ساڑے وچوں کسے گڑی وچ وی منڈے نال دوستی پاؤں دی ہمت نہیں سی۔ اسیں منڈیاں دے صرف سفے ہی دیکھدیاں سا۔ اسیں کسے منڈے نوں دوروں دیکھ کے ہی اس بارے سوچن لگدیاں۔ اس بارے سفے وی بندیاں رہندیاں۔ اسیں ساریاں اکٹھیاں بہہ کے منڈے مل لیندیاں کہ لال پگ والا فلاںی دا۔ کالمی پگ والا فلاںی دا۔ اویں اسیں دوروں دوروں ہی آپو اپنے ملے ہوئے منڈیاں نوں نہار دیاں رہندیاں۔ اوہناں بارے گلاں کر کے خوش ہوندیاں رہندیاں۔ اپنیاں خواہشان دا اظہار کرنا ساڑے لئی ناممکن سی۔ گھر واپس پر تدبیاں راہ وچ پرمجیت دی ماں دا گھر پیندی اسی۔ اس دے دو منڈے سن۔ بہت ہی سمارٹ تے بہت ہی سوہنے۔ اوہناں وچوں اک میمنوں بہت پسندی۔ میں اس نوں دور کھڑ کے چوری چوری دیکھدی رہندی۔ اوہناں دے گھر مہرے دی جان کے ہولی ہولی لٹکھدی پر اس نوں کدے دس نہ سکدی، بس دھون نیویں کر لیندی۔ اس نوں کیہ کسے ہور سہیلی نوں

وی اپنے دل دی گل نہ کہہ ہوندی۔ شاید ایہہ عشق ہی سی پر ایہہ صرف میرے من دی
دھرا تلتے ہی جیاتے او تھے ہی ختم ہو گیا۔

پڑھائی دے نال نال میں ڈرامیاں وِچ وی حصہ لیں گی سا۔ ڈرامیاں وِچ تاں میں
سکول وِچ وی حص لیندی۔ کانج آکے اجھیاں سر گر میاں کجھ ودھ گئیاں سن۔ ڈرامے وِچ
میں عام طورتے مُندے داروں کر دی۔ شاید میں عام کڑیاں نالوں ہندڑ ہیں ساں اس لئی
مُندے دے رول لئی چنی جاندی سا۔ نال دی نال میں کئی وار سنگیت دے مقابلیاں وِچ وی
حصہ لیندی سا۔ اس دے نال نال میں این سی سی دی کیڈٹ وی سا۔ میں کانج دے
تنوں سال ہی این سی وِچ بھاگ لیا۔ کئی کئی دنال لئی دلیوں باہر ساڑے کیمپ لگدے۔ این
سی سی وِچ ہوندیاں میں کئی جگاوائیں اپر گھمی۔ ہمیپ سنگھ ساڑے این سی سی دے انچارج
ہوندے سن۔ ہمیپ سنگھ اس ویلے وی مشہور لکھاری ہوندے سن۔ اوہناں دیاں کئی کتابیں
چھپ چکیاں سن۔ مینوں یاد ہے کہ اک وار اوہناں نے اپنی اک کہانی، 'کچھڑی' وی سانوں
شنائی سی۔ ساڑے نال اک میڈم وی کیمپ تے جایا کر دی سی۔ اوہ وی ساڑی انچارج سی۔
اسیں کسے پا سے جانا ہند اتال ہمیپ سنگھ تے اوہ میڈم گلاں کر دے پچھے رہ جاندے۔ پڑھیاں
اوہناں بارے گھر سر کرن لگدے۔

پنجابی میرا من بھاؤ ندا اوشا سی۔ سانوں گوپاں سنگھ دردی تے پری تیجا سنگھ دیاں آلو چنا
دیاں کتاباں لگیاں ہوئیاں سن۔ مینوں آلو چنا چلکی تاں لگدی سی پر اس نوں چیتے کرن لئی
مینوں رٹے لائے بپیدے سن۔ رٹے لالا کے ہی میں پنجابی وچوں سبھ توں ودھ نمبر لے جایا
کر دی سا۔ اتھے میں اک ٹرک کھیڈ جایا کر دی سا۔ میں فقریاں نوں رٹے لائیں دی۔
جس بارے وی سوال آیا ہونداریغرس وِچ اسد اتال دے دندی پر وچوں فقرے او ہی
ہوندے۔ سانوں آلو چنا پڑھائی تاں جاندی پر آلو چنا کرن داڑھنگ کوئی نہیں سی سکھاؤ ندا۔

ایہہ سمجھ تاں بعد وچ اسیں یونیورسٹی جا کے سکھیا۔ اوہناں دنال وچ امتحان عجیب چھے طریقے نال ہوندے۔ بیاے پارٹ ون وچ چار پیپر سن۔ پارٹ ٹو وچ وی چار سن پر پارٹ ون والے چاراں دا امتحان وی اک وار پھر دینا پیندا۔ بھاوا کہ اٹھ پیپر۔ اویس ہی بھاگ تیجے وچ سالوں باراں پیپر دینے پئے۔ چار پارٹ ون دے، چار پارٹ ٹو دے تے چار ہی پارٹ تھری دے۔ امتحان میرا بڑا حال کر دیندے۔ اگے ایم اے وچ وی اوویس ہی ہو یا سی۔ اوہناں دنال وچ نمبر وی بہتے نہیں سن آیا کر دے۔ فست کلاس تاں شاید ہی کسے دی آوندی ہو وے۔ بہتے ہشیاراں دی سینئٹ کلاس ہی آیا کر دی سی۔ نمبر لا ڈن داوی وکھرا طریقہ ہوندی ہو دی۔ کدے کدے نمبر دین وچ لہازداریاں وی پگا دتیاں جاندیاں۔ ساڑے اُستاد گیانی جو گندر سنگھ دی بھائی ساڑے نال ہی پڑھدی سی۔ میرے اوس نالوں سدا ہی نمبر زیادہ ہوندے سن۔ بعد وچ پتہ چلیا کہ پیپر گیانی جی نے چیک کیتے سن تے اوہناں اپنی بھائی نوں سمجھ توں زیادہ نمبر دتے سن۔ پر جد فائل امتحان ہوئے تاں میرے ہی نمبر زیادہ سن۔ میرا کوئی وی کدے وی گوڑا پھادر نہیں ہو یا۔ جو کبھی وی مل رہیا سی اپنی محنت اتے طاقت مطابق مل رہیا سی۔

کانج وچ پڑھدیاں میں بھابی میتا تے راس لیلا جہیاں کہانیاں پڑھیاں سن۔ ایہناں کہانیاں نے میری ساہہت وچ دلچسپی پیدا کیتی۔ گرجنچ سنگھ دے ناول 'ان دیا ہی ماں' نے وی مینوں بہت متاثر کیتا سی پر ایہناں سمجھ توں اپر موہن سنگھ دی کویتا 'بست' نے مینوں سدا لئی نظم نال جوڑ دتا سی۔ موہن سنگھ دے لکھے گیت مینوں زبانی یاد ہو گئے۔ میں شاعر دربار وی سنن جان لگی ساں۔ اس ولیے دے بہتے لکھاری ساڑے علاقے دے ہی سن۔ اندر جیت جیت جیڑے ہن ولور، سینپٹن رہندے ہن ایہہ ساڑے پہاڑ کنخ توں ہی ہن۔ ہر نام تے ہر بھجن سنگھ کروں باغ رہندے سن، جو نزدیک ہی سی۔ کرزن روڑ جتنے گارگی رہندی ہی، اوہ وی دور نہیں سی۔ ہزار سنگھ گورداں پوری، بشمہر ساتی، بلونت سنگھ نزویر، برکت رام

برکت وی پہاڑ کجھ ہی رہندا ہے سن۔ ریڈ یو والا دوئندر وی ساڑے محلے وچ ہی رہندا ہے۔ اوه امر تا پر یتم راہیں میر او اقت بیاسی۔ اویں میرے دوآلے ادبی ماحول ۱۱ سریاپیاسی۔ میں سینڈ ڈیزین وچ بی اے پاس کر لئی۔ دل جیت وی پاس ہو گئی سی پر اوس دے نمبر میرے توں کچھ گھٹ سن۔ ہن اسیں اگے بی ایڈ کرنی سی۔ بی ایڈ کر کے میں کسے وی سکول وچ اُستانی لگ سکدی سا۔ اونہاں دنال وچ بی ایڈ اکاچ سدھواں نال دے شہر وچ ہی سی جو کہ پنجاب وچ پیندا ہے۔ میں تے دل جیت نے ابھتے داخلے لئی اپلائی کر دتا۔ نمبر اس دی میرٹ تے مینوں اتھے داخلہ مل گیا پر دل جیت رہ گئی۔ ہن میں ایڈی دور کیوں جا سکدی سا، اوه وی اکلی۔ میں وی اپنے جان دارا دھ چھڈ دتا۔ میں سوچاں وچ پے گئی کہ ہن کیہ کیتا جاوے۔ بھاپا جی نے تاں مینوں پڑھائی توں روکیا ہی نہیں سی۔ اوه تاں چاہندے سن کہ میں جنا چاہاں پڑھ لواں۔ ساڑے چو گردے وچ کوئی وی بہت نہیں سی پڑھیا سو میرے بھاپا جی نوں بہت خوشی سی کہ اس دی گڑی پڑھ رہی ہے۔ اوه چاہندے سن کہ میں سبھ توں ودھ پڑھی لکھی گڑی بن جاوا۔

میں دل جیت نوں ملی پر اس نے اگاہ نہ پڑھن نالوں نو کری کرنی بہتر سمجھی۔ اوس نوں جلدی ہی اپنے پتا جی دی سفارش نال کے دفتر وچ نو کری مل وی گئی۔ اوس دے پتا اوہ نہیں دنیں کے کمپنی وچ ڈرافس میں لگے ہوئے سن۔ اپنہاں دنال وچ ہی مینوں بچپن دی سیہی لی چوچو ملی۔ اوه وی ٹائپنگ سکھ کے کدھرے آم کرنا لگ پئی سی۔ میں ہور بہتانہ سوچیاتے کاچ وچ جا کے ایم اے پنجابی وچ داخلہ لے لیا۔ ویسے وی میرے سبھ توں ودھ نمبر پنجابی وچ ہی آئے سن تے ایسے کر کے ہی میرے کل نمبر اس تے وی اس دا اثر بیاسی تے مینوں داخلہ لین وچ کے پریشانی دامونہ نہیں سی ویکھنا پیا۔

لڑو گھاٹی

لڑو گھاٹی پہاڑنچ دا خاص محلہ ہویا کردا سی / ہے۔ ایہہ ریلوے سٹیشن دے نیڑے پیندا سی / ہے۔ ہن تاں سارا پہاڑنچ ہی ہو ٹلاں نال بھر گیا ہے۔ او ڈول عام جیہے گھر ہوندے سن۔ پہلاں آکھیاں منزلاں ہی ہوندیاں سن پر پھر لوڑ انو سار منزلاں اپر نوں ودھن گیاں۔ اوہ ویلا اجیہا سی کہ پہاڑنچ وچ مجاہ دیاں ڈیریاں وی ہوندیاں سن تے دودھی دودھ و پیکن سماڑے گھریں آیا کر دے سن۔ اس سارے علاقے دا اس ویلے داجیوں پینڈو جیہا ہی ہوندا سی۔ لڑو گھاٹی وچ ساڑا اک رشتے دار پریوار ہند اسی جہناں دے گھر میرا آؤنا جانا بہت سی۔ بہت سال بعد جد منجیت سنگھ دلی یونیورسٹی دا ہمیڈ بینا تاں اس نے اک شاعر دربار کرایا۔ ایتھے مینوں اک بزرگ سٹبھی شاعر ملیا جس داناں نزد وش سی۔ نزد وش کہن لگے کہ اوہ مینوں لڑو گھاٹی توں ہی جان دے سی۔ میرے لئی ذرا کو حیرانی والی گل سی۔ ایتاں نہیں اوہناں نوں ایہہ وی یاد سی کہ میں اس ویلے فراق پایا کر دی ساں تے دو گتائ کریا کر دی ساں۔ ایتھے ہی بس نہیں، اوہناں نے ایہہ وی دیسا کہ مینوں دیکھ کے اوہناں دنال وچ اوہناں نے اک نظم وی لکھی سی کہ 'سانوں ٹتاں دیاں چھمکاں نہ مار'۔ بعد وچ نزد وش جی کئی وار مینوں ملے۔ میں ہر سال جدوں وی دلی جاندی اوہ بہت موہ نال ملدے تے نال ہی لڑو

گھائی وی چیتے کروادیندے۔ اج کلنز دوش جی رہندے تاں شاید تلک لگر ہن پر لڑو گھائی اوہناں دی چیتاوا حصہ ابے وئی بنیا ہویا ہے۔

لڑو گھائی ہن کنی وی بدل گئی ہووے پر میریاں یاداں ویچ ادوں والی ہی بیٹھی ہے، جد میں ایتھے جایا کر دی ساں۔ میری ماں دی بھین سنتو دی دھی دا پریوار ایتھے رہندی۔ اوس دی دھی رانی اس پریوار ویچ ویا ہوئی سی۔ ایہہ بہت وڈا پریوار سی۔ ایہناں نے پاکستانوں آ کے مسلماناں دا اک گھر سننجال لیا ہویا سی۔ ایہہ پرانے زمانے دا بیانگھر سی۔ وڈیاں وڈیاں چگاٹھاں، آلے، انگلیٹھیاں تے رانگلے شیشیاں والیاں کھڑکیاں۔ مینوں ایہہ گھر بہت چنگالگدا تے اس توں وی چنگے لگدے اس گھر دے لوک۔ اوه میرا بہت چاء کر دے سن۔ میرے پڑھائی ویچ تیز ہون کر کے مینوں اوہ خاص سمجھدے سن۔ اس گھر ویچ اوہناں کوئی تبدیلی نہیں سی کیتی۔ حالانکہ بہت دیر پہلاں اوہ اس گھر نوں ویچ کے جنک پوری والے پاسے جاچکے ہن پر مینوں ابے وی اس طرح لگدا ہے کہ اس گھر ویچ حالے وی سنتو دی دھی تے جوانی رہندے ہن۔ اسے علاقے ویچ ہی میری بھین دی ننان دار شتہ وی ہویا سی۔ میری بھین دی ننان دی اگوں اک ننان سی، جس داناں سی؛ باوی۔ بہت ہی سندر گڑی سی اوہ۔ میں تاں جد اس ول دیکھدی تاں دیکھدی ہی رہ جاندی۔ اس نوں کپڑے پہنن دا بہت سلیقہ سی۔ گل بات وی بہت ودھیا طریقے نال کر دی۔ کئی وار تاں میں اس نوں ملن دیکھن ہی لڑو گھائی چلے جایا کر دی ساں۔ اوه وی کئی واری ساڑے پہاڑن جنحے والے گھر ملن آ جایا کر دی سی۔

باوی داویاہ ہو گیا۔ کوئی مُنڈا جر منی توں آیا سی۔ سوہنا مُنڈا سی۔ باوی دے گھر دیاں نے ویاہ وی بہت ودھیا کیتا سی۔ مہینہ کورہ کے مُنڈا واپس جر منی چلے گیا۔ اوہناں دناں ویچ ہی باوی حاملہ وی ہو گئی سی۔ اوه من ہی من جر منی جان دی تیاری کر رہی سی۔ مُنڈے نے واپس جا کے کچھ کو چٹھیاں ضرور لکھیاں پر پھر اک دم چپ کر گیا۔ باوی ہر روز ڈاکیئے نوں اڈکیدی

پر نہ پھر کدے کوئی چٹھی آئی تے نہ ہی اوه مُند اوپس آیا۔ اس دے بچہ وی ہو گیا۔ باوی اپنے گھر ہی بیٹھی رہی۔ اک دن اچانک باوی پاگل ہو گئی۔ پاگلپن وچ ہی اوه گلیاں وچ ماری ماری پھرن گئی، مونہہ وچ وی کجھ نہ کجھ بولدی رہندی۔ سڑکاں تے تردی پھردی لیراں چگدی رہندی۔ کئی واری جاپدا یہ کہڑے سپیاں دیاں لیراں چگدی رہندی ہے جس دی کوئی پوشک نہیں بن سکی۔ اج بہت سالاں بعد وی باوی مینوں اویں ہی پھردی دس رہی ہے۔ اوه میرے جیتیاں وچ اگری گئی ہے۔ نردوش جی دے ملن نال اوس دی یاد ہوروی گوڑھی ہو گئی ہے۔ کئی واری سوچدی ہاں، کہ باوی تاں بی اے پاس سی، کیوں اس نے اپنی زندگی خراب کر لئی؟ جیہڑا شخص ساری عمر واپس نہیں آیا، کیوں نہیں اوه اوس نوں بھل کے کوئی ہور رشتہ بنا سکی؟ اوه تاں پڑھی لکھی گڑھی سی؟ پر پھر سوچدی ہاں، کیہ پڑھن لکھن نال سنویدناماری جاسکدی ہے؟ منواحاس دی تھاہ کوئی گیان نہیں پاسکدا۔ شاید باوی وی اسے احساس نوں کسے وی پڑھائی نال بدل نہ سکی اتے اسدی زندگی دردنک حادثے دی بھیٹ چڑھ گئی۔

یونیورسٹی

میں داخلہ تاں کا لج ویچ ہی لیا سی پر ساڑیاں بھیتیاں کلاس اس یونیورسٹی ویچ ہی لگدیاں سن۔ ٹینور میل گروپ دی کلاس ہی کا لج ویچ ہوندی۔ ابھتے آکے میرا پنجابی ادب دے مہماں رتھیاں نال واہ پین گلیا۔ پر اودہ سا ہتکار ہوں توں پہلاں میرے اُستاد سن؛ ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ، ڈاکٹر ترلوک سنگھ کنور، ڈاکٹر عطر سنگھ، ڈاکٹر آتم جیت سنگھ۔ ایہناں دے نال نال جو گندر سنگھ سوڈھی سانوں نال پڑھاؤندے سن۔ ایہہ اوہی جو گندر سنگھ سوڈھی سن جیہڑے گائک سریندر کور دے پتی سن۔ ایہناں دے پڑھاؤں دا ڈھنگ بہت ودھیا سی۔ ہر وندر سنگھ جس نوں اسیں ماما جی کہندياں ساں وی کدے کدے ساڑی کلاس لیا کر دے سن۔

کلاس اس شروع ہوئیاں۔ ایہہ 1968 دی گل ہے، عجیب جیہا انند آؤں گلیا۔ اک تاں ہن صرف اسیں پنجابی ہی پڑھ رہے ساں تے دوجا اویں لگدا کہ جیویں اک چھپروچوں نکل کے سمندر ویچ آگئے ہوئے۔ وشے تے وشیاں دی ڈنگھائی ہی اینی وسیع سی۔ عطر سنگھ سانوں ماڈر ان پوکھڑی پڑھاؤندے سن۔ پوکھڑی میرا من بھاؤند اوشا ہوں کر کے میرا بھتا دھیاں اس پاسے ہی ہوندا۔ اودہ نظم نوں پوری طرح حاکھوں کے ساڑے ساہمنے رکھ دیندے۔ میں نال دی نال نوٹس بناؤندی رہندی ساں جس کر کے مینوں سبھ کجھ گر ہن کرنا سوکھا ہوندا۔ ڈاکٹر عطر سنگھ انسان دے طور تے وی بہت چنگے سن۔ ڈاکٹر ترلوک سنگھ کور دا طریقہ تاں ٹھیک

سی پر اوہناں دی لینگویج زرا او کھی ہوندی۔ سانوں سمجھن وِچ دفتار آؤں لگدیاں پر اوہناں
 نوں جنی واری مرضی پچھدے جاوے، اوہ کدے اکدے نہیں سن۔ پر جو ادھیاپن ڈاکٹر
 ہر بھجن سنگھ ہوراں داسی اوہ کمال داسی۔ اوہ اویں پڑھاؤندے، مگل نوں اویں پڑھیاں
 دے دماغ وِچ پاؤندے کہ اوہناں دے پڑھائے نوں دوبارہ پڑھن دی لوڑنہ پیندی۔ اوہ
 پڑھاؤندے ہوئے اپنے اُستاد پنے وِچ ایسا کسھج جاندے کہ اوہناں نوں کسے ہور گل دی ہوش
 ہی نہ رہندی۔ اوہناں نے لکھر شروع کر دیاں ہی گھٹری لاہ کے رکھ دینی۔ پھیر پڑھاؤندے
 پڑھاؤندے اپنے بوٹ لاہ دیندے۔ اوہ بورڈ اپر لکھ کے سمجھاؤندے۔ اوہ پڑھاؤن وِچ
 ایسے مست ہو جاندے کہ اوہناں نوں پتہ ہی نہ چلدا کہ پیریڈ ختم ہو گیا ہے۔ پیریڈ بدلن دی
 وحی گھٹی ہی اوہناں نوں روک سکدی۔ ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ میرے آئیڈیل اُستاد بن گئے سن۔
 میری قسم چلتی کہ بعد وِچ میں اپنی پی اتیج ڈی وی اوہناں نال ہی کیتی۔ ڈاکٹر صاحب آپ
 وی بہت وڈے شاعر سن اس لئی اوہناں لئی کویتا دی روح وِچ اُترنا سو کھا سی۔ اوہناں دے
 پڑھاؤں کارن ہی بابنا نک میرا من پند شاعر بن گیا سی تے میں باجے ناٹک دی فلاسفی نال جڑ
 گئی ساں۔ اس توں پہلاں میں باجے ناٹک دی بانی ہی پڑھی سی، اس دے معنیاں نوں اویں
 نہیں سی سمجھیا جیویں ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ ہوراں نے سمجھایا سی۔ باراں ماںہہ، بابر وانی، آرتی
 وغیرہ باجے ناٹک دیاں بہت ہی پودر پھل رچناواں ہن۔ ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ نے سانوں اویں ہی
 شدت نال اپہناں نوں پڑھایا۔ ڈاکٹر صاحب کدے کدے سانوں اپنیاں نظماء وی
 سناوںندے۔ اویں وی میں اوہناں دیاں رچناواں میگزینیاں وِچ پڑھدی ہی رہندی ساں۔ پر
 اک گل بہت ہی عجیب لگی سی پر بعد وِچ سمجھو وی آگئی سی۔ اوہ ایہہ کہ ایم اے فائل دی
 وداعیگی سے ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ نے اپنے بھاشن وِچ پڑھیاں نوں خاص کر کے کڑیاں نوں

اشیر واد دن دیاں کیہا، پھیپھو، میں تھانوں اشیر واد دیند اہاں کہ تھانوں زندگی وِچ کدے وی نظم
نہ لکھنی پوے۔

ایہہ میری زندگی دے بہت ہی خوبصورت دن سن۔ ساڑا تن نمبر گلی والے گردوارے
وِچ آؤنا جانا مرکے ودھ گیا سی۔ میں مرکے شبد پڑھن جان لگی ساں۔ دو ندر سنگھ کیر تینے نے
ہُن میوزک سکول کھول لیا سی تے اس دا گردوارے آؤنا گھٹ گیا سی۔ ہُن میں ہر موئیم
وجاؤں دے نال شبد پڑھدی تے میرے پتا جوڑی وجاؤندے۔ ہُن گردوارے وِچ نویں
نویں آئے بھائی انند سنگھ وی بہت ودھیا کیر تون کر دے سن۔ اوہناں نے ہی مینوں اثر ہیٹھ
لے کے امرت وی چھکالیا سی۔ میں پوریاں رہتاں وِچ رہن لگی ساں۔ ایہہ گل وکھری سی کہ
میں بھتی دیر رہتاں وِچ نہیں ساں رہ سکی پر میرا گردوارے آؤنا جانا لگتا رجاري رہیا۔
گردوارے دی سکھی وِچ کنوجیت سنگھ ہوندے سن۔ اوہ مینوں بہت پیار کریا کر دے۔ اک
تاتاں میں شبد گائی ودھیا کر دی ساں تے دو جے پڑھائی وِچ وی ہشیار ساں۔ اوہناں دے دوپترا
سن؛ گلگن جوت تے جگ جوت۔ میں سمجھدی ساں کہ کنوجیت سنگھ تے اس دی پتنی میرے
تے اکھ رکھیا کر دے سن۔ اک وار گر پرب اپر میں گلگن جوت نوں اک نظم لکھ دتی۔ اوہ سُنج
توں جا کے پڑھ آیا۔ اوں نوں واہوا سارے پیسے ہو گئے۔ اوہ بہت خوش ہویا۔ اوں نے
اوہناں پیساں دی مینوں قمیض لے دتی۔ اس توں بعد ہر رکھڑی تے اوہ اپنی بھیں حیون ورگا
ہی میرے لئی سوٹ لے کے آؤندے۔ اس گل نال میری ہوروی عزت ہون لگی سی۔ کنوجیت
سنگھ ہوراں دا پریوار میرے نال ایناموہ کرن لگیا سی کہ کئی وار اوہ مینوں اپنے گھروی لے جایا
کر دے۔ اوہ عمر وِچ بھاویں میرے توں کئی سال چھوٹا سی پر میں اوں نوں گلگن بھاجی کہہ کے
بلاؤندی ساں۔ ایس دا کارن اوں دے گھر دارواج سی۔ اوں دے می پاپا وی اپنے بچیاں
نوں جوت جی، گلگن جی کہہ کے بلاؤندے۔

اپنے گھر وچ میں ہن ہیڈ ساں۔ میری ہر گل منی جاندی سی۔ میرے بھاپا جی تاں
میرے اپر بہت ہی ماں کر دے سن۔ میں ایم اے کر لئی۔ میری فسٹ کلاس آئی تے نال ہی
میں یونیورسٹی وچوں سینڈ آئی ساں۔ سارے بہت خوش سن۔ جون وچ میرا نیجہ نکلیا۔
جو لاں وچ میتریئی کالج وچ لکھ ار دی نو کری نکلی۔ میں اپلاں کر دتا۔ مینوں پتہ سی کہ اینی
جلدی مینوں کون نو کری دیوے گا پر میرے بھاپا جی کہن لگے کہ مینوں ایہہ نو کری ہر حالت
وچ مل جانی ہے۔ میں صحیح دی ہوئی نے کیہا سی کہ اپنی بیٹی اپر لوڑوں ودھ بھروسہ کیوں کری
جارہے ہو پر اواہ اجیہے ہی سن۔ ویسے ہن اوہناں دی صحت خراب رہن لگ پئی سی۔

میں نو کری لئی اپلاں کیتا تاں اوہناں نے مینوں انٹرو یو دی تریک دے دتی۔ میں ڈر دی
ڈر دی انٹرو یو لئی گئی۔ مینوں نقارے جان دا بہتاڑ نہیں سی۔ میں تاں تجربے و جوں ہی انٹرو یو
لئی گئی ساں۔ جد انٹرو یو لئی میں اندر گئی تاں ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ ساہمنے پیٹل وچ بیٹھے سن۔
مینوں طرح اس طرح دے سوال پچھے گئے۔ میں اپنی سمجھ مطابق جواب دتے۔ وڈی گل
ایہہ سی کہ پڑھاون دا میرا کوئی تجربہ ہی نہیں سی۔ میں تاں سدھا ہی کالج توں نکل کے آرہی
ساں۔ حاں طالب علم ہی جاپ رہی ساں۔ تے ایہہ کالج دی لکھ ار بن لئی انٹرو یو سی۔
انٹرو یو توں بعد سانوں اتھے ہی باہر بیٹھ کے جواب ڈیکھنا پینا سی۔ کبھ در بعد مینوں پر نسل
دے آفس وچ پھیر بلالیا گیا۔ اچانک مینوں نو کری مل گئی سی۔ میں خوش تاں ہوئی پر ہکی کی
وی رہ گئی۔ بعد وچ مینوں ڈاکٹر عطر سنگھ ہوراں توں پتہ لگا سی کہ جدوں میرے ایم اے دے
پھیر چیک کیتے جارہے سن ادوں ہی ڈاکٹر صاحب نے مینوں نو کری دین دافیصلہ کر لیا سی۔
شاید میر اوچاراں نوں صاف طریقے نال پیش کرن ڈاٹھنگ اوہناں نوں پسند آیا تے
اوہناں اس یو گتا نوں اُستاد پئنے دے کارج لئی ضروری سمجھیا سی۔

پڑھیار نال ورگی

لکھ را میں میتریئی کالج وچ لکھر ار لگ گئی۔ اپنی عمر دیاں کڑیاں نوں، کئی اپنے توں وی وڈی عمر دیاں کڑیاں نوں پڑھاؤں لگ پئی۔ میرا کوئی تجربہ تاں ہے نہیں سی پر میں اپنے اُستاداں نوں پڑھائندیاں دیکھیا ہوا یا سی۔ اوہناں نوں اؤ بزر و کردی رہی سال۔ ایہہ اؤ بزر ویشن میرے کم آؤں لگی۔ ایہہ میرے لئے تجربہ وی سی تے چیلنج وی۔ کئی وار میں سوچ دی کہ کتھے آپھسی ہاں۔ شاید ایہہ کم میرے وس دانہیں۔ میرا انہناں تاں چھوٹے پچیاں نوں پڑھاؤں داسی، اپنے ہانیاں نوں نہیں۔ کالج دے ہور لکھر ار مینوں اپنے اُستاداں جھے ہی لگدے۔ میں اوہناں توں دور بھجدی۔ میں اپنا زیادہ وقت دیار تھناں نال ہی بتیت کر دی۔ اوہناں نال ہی کشین وچ جا بیٹھدی۔ اوہ وی مینوں اپنی دوست و انگ ہی سمجھدیاں۔ میں کسے پاسیوں وی لکھر ار نہیں ساں لگدی۔ کئی وار تاں کالج دا گیٹ کیپر مینوں روک لیندا تے ہور نال طالب علم و انگ میرے توں آئیڈی دی منگ کرن لگدا۔ مینوں بڑا ہو رویں محسوس ہوندا۔ دو جا ایہہ سی کہ ایہہ کالج ساڑے گھر توں بہت دور سی، پورے چھپی کلو میٹر۔ ڈیر دو گھنے تاں بس وچ ہی لگ جاندے۔ میں ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ نوں کہنڈی کہ مینوں کتھے پھسادتا سی۔ ماتا سدری کالج نزدیک پیندا اسی، اتنے لگا دیندے۔ اوہ آکھدے کہ اوہناں بہت سوچ کے ایہہ کم کیتا اسی۔ ماتا سدری کالج دی سیاست بہت بھیڑی سی، لکھر ار اس دی بری حالت

ہوئی رہندی سی۔ اس دے مقابلے میرتی بھائی کا لج نواں سی، ابھتے سٹاف دی زیادہ قدر سی۔ اوہناں دی گل ویج وی سی۔ ہن تک میں سمجھ گئی سال کہ ایہہ نوکری ملن ویچ ڈاکٹر ہر بھجن سلگھے دا وڈا ہتھ سی۔ میرٹ انوسار تاں میرا حق بندابھی سی پر اے داں دے موقعیاں تے میرٹ نوں کون پیچھدا ہے جد تک کوئی جیک نہ ہووے۔ ڈاکٹر ہر بھجن سلگھے نے میرے اُستاد ہون دا حق ادا کر دتا سی۔ صرف مینوں ہی نہیں اپنی ہیڈ شپ دے دوران اوہناں اپنے کئی پڑھیاراں پڑھیارناں نوں وکھو کھالجاں ویچ نوکریاں تے لوایا سی۔

ہولی ہولی میں کا لج ویچ اپنادل لا ڈن دی کوشش کرن گلی۔ سٹاف روم ویچ لگاتار بیٹھن گلی۔ کئی لکھر ارال نال دوستی و دھاون گلی۔ کا لج دی پنر سیپل ڈاکٹر راؤ دکھن بھارت دی سی۔ اوس نوں پنجابی نال بہت موه نہیں سی۔ ویسے تاں پنجابی دے پڑھیار وی تھوڑے ہی سن۔ اودہ میرے اپر ہور پڑھیار لے کے آؤں لئی زور پاؤں لگدی۔ میں پڑھیار کھنوں لے کے آؤندی۔ میری واشقی تاں اپنے محلے ویچ ہی ہو سکدی سی تے ایہہ کا لج میرے محلے توں بہت دور سی۔ پرنسپل دامیرے پرتی رویہ بہتا و دھیا نہیں سی، ایہہ گل کئی وار مینوں اچاٹ کر جاندی۔ مینوں اکلی نوں نہیں ہور سٹاف نوں وی بھجدوڑ پائی رکھدی۔ بہتے لکھر ار چھوٹی عمر دے ہی سن۔ پھر اس نے ڈریں کوڈ جاری کر دتا کہ لکھر ار کڑیاں نوں ساڑی پاؤنی پوے گی تے جوڑا کرنا پوے گا۔ اصل ویچ تاں ایہہ باقی دیاں پڑھیارناں توں فرق پاؤں لئی کیتا سی پر میرے لئی کچھ اوکھا جاپد اسی۔ میں ساڑی لاء کے چھبی کلو میٹر دا سفر تھہ کرنا تھے بجدے بجدے گرمی نال نچڑ جانا۔ چھبی کلو میٹر والپس آؤنا۔ ادوں کے ور لے لکھر ار کوں ہی کار ہوندی سی۔ عام طور تے سبھ بس ویچ ہی اپنا سفر طے کر دے سن۔ میں گھر آؤندیاں ہی ساڑی لاه کے اودہ و گاہ مارنی تے رون لگ پینا۔ تقریباً تین سال میرے کا لج ویچ اوکھے لغائے۔ پھر اودہ پرنسپل بدل گئی۔ اوہ دے تھاں ڈاکٹر سیتا سر یو استو آگئی۔ اوہ بہت پتگلی عورت سی، اوس دی شخصیت ماں

ورگی سی۔ اوہ سبھ نال بڑے پیار نال پیش آؤندی۔ اوہنے کالج وچ کلچرل ایوسکیشن شروع کر لئی تے مینوں اس دی انچارج بنادتا۔ ایہہ میرا من بھاؤند اکم سی۔ اسیں کالج وچ گدھاتے بھنگڑا سکھاؤنا تے اس دیاں ٹیکاں بناؤنیاں سن تے ہور نال کالج نال مقابلياں تے جایا کرنا سی۔ میں کڑیاں نوں ٹریننگ دینی شروع کر دتی۔

اک پروگرام وچ مینوں بر جندر چوہان مليا۔ کجھ منڈے پیا لے توں دلی سیٹل ہون آئے ہوئے سن۔ اپہنساں وچوں بر جندر چوہان، او تار تے پرمود قول وی سن۔ اپہنساں نال گلاں ہوئیاں تاں اسیں کالج ولوں بر جندر چوہان تے او تار نوں کوچ وجوں رکھ لیا۔ اپہنساں نے پہلاں گدھاتیار کروایا تے پھر بھنگڑا۔ پیالہ رہتل دا گڑھ سی۔ ایتوں ہی ایہہ آئے سن۔ اپہنساں نے اجیساں ٹپیکل بولیاں سکھایاں کہ سنن دیکھن والے جیران رہ جاندے۔ ساڑیاں ٹیکاں دور دور تک مقابلياں وچ حصہ لین جان لگیاں تے بھتی وار جت کے ہی آؤندیاں۔ کالج دنائیاں اچا ہوندا۔ ساڑی پر نسل نوں چاء چڑھ جاندا۔ ایہہ دے نال مینوں بہت ہلاشیری ملدی۔ میں کنی وی گرانٹ دی منگ کر دی پر نسل پاس کر دیندی۔ میں وی رُجھ گئی تے اپہنساں منڈیاں نوں وی دلی وچ پیر لاوکن لئی مدد مل گئی۔ بر جندر نے تاں ساڑے کالج دی ہی اک گڑھی نال ویاہ کرالیا۔ سارے ہی ہسدے ہوئے آکھدے کہ اوہ ساڑے کالج دا جوائی بن گیا ہے۔ بر جندر نوں بعد وچ غالصہ کالج وچ کلچر ار دی نوکری مل گئی تے اوہ دلی دا، ہی ہو کے رہ گیا۔ شروع دے نال وچ پنجابی کلچر نوں پھیلاوں لئی ساڑے کالج نے کافی کم کیتا۔ چورا سی دے دنگیاں توں بعد سر کارنے سکھاں دیاں اکھاں پوچھن لئی پنجابی اکیدمی بنادتی جس نال پنجابی کلچر تے پنجابی زبان نوں کافی فائدہ ہویا۔ ہن تک میں پنجابی زبان دے نال نال پنجابی ادب نال وی پوری طرح اس بخڑچکی سا۔ ادبی پر گرام وچ وی حصہ لینا شروع کر دتا سی۔

اک دن اچانک بھاپا جی بیمار پے گئے۔ کسے ولیے اوہناں دی کلڈنی وِچ پتھری ہو یا کردی سی پر دیسی دوائیاں نال ہی اوہ کھر گئی سی۔ اس توں بناء اوہناں دی صحت ٹھیک سی۔ اوہ جواناں واگن کم کر دے سن۔ اوہناں دی تاں تنخواہ وی میرے توں دگنی سی۔ مینوں ساڑھے چار سور و پئے ملدے سن تے اوہ ساڑھے نوں سومہینہ کماوندے سن۔ میری تنخواہ کنی وی پر جد مینوں نوکری ملی سی تاں اوہناں نے اسے خوشی وِچ پاٹھتے کیر تن کروا یا اسی تے ست قسم دی مٹھیائی پائی سی۔ اوہناں نوں اجیہا بخار چڑھیا کہ اترن داناں ہی نہ لوے۔ اسیں اوہناں نوں ہسپتال وِچ بھرتی کروادتا۔ و لکلن ہسپتال و دھیا سرکاری ہسپتالاں وچوں سی۔ گگن جوت دی مدنال ہی اوہ بھرتی ہو سکے سن۔ گگن جوت ہی اوہناں دی زیادہ دیکھ بھال کردا سی۔ کئی دن تاں اصل بیماری دا پتہ ہی نہیں سی چلیا۔ بخار ہی نہ اُتریا۔ پھر ہولی ہولی پتہ لگیا کہ جیہڑی کلڈنی وچوں پتھری نکلی سی اوہ پچھے کجھ زخم چھڑ گئی سی۔ اوہی ہن تنگ کر رہے سن۔ اوہناں داساراخون یوریا وِچ تبدیل ہو گیا سی۔ خون دین نال وی کوئی فرق نہیں سی پے رہیا۔ بھاپا جی صرف اٹھاراں دن بیمار رہے تے سانوں رو ندیاں نوں چھڈ کے تر گئے۔

میں اوہناں دے بہت نیڑے سماں۔ مینوں تاں یقین ہی نہیں سی آرہیا کہ کوئی ادویں وی جاسکد اہے۔ اس صدمے نال میں ڈن جیہی بن گئی۔ سارا ٹبر رہیا سی پر میں پتھر ہو گئی سماں۔ عورتیاں میری چھی بارے فکر کر رہیاں سن۔ میرے چونڈھیاں وڈھ وڈھ کے مینوں رواؤں دی کوشش کر رہیاں سن۔ مینوں روناہی نہیں سی آرہیا۔ کئی دن بعد وِچ جا کے میں رو کے اپنا من ہولا کر سکی۔ سارا محملہ ہی افسوس کرن آرہیا سی۔ بھاپا جی دی آندھ گوانڈھ وِچ ہی نہیں پورے محلے وِچ بہت نبی ہوئی سی۔ اوہ ہر اک دے بھج کے کم آوندھے پر بہت گھٹ بولدے۔ گردوارے لگاتار جان کر کے وی بہت سارے لوک اوہناں نوں جاندے سن۔ بھائی انند سنگھ نے آپ اوہناں دے پاٹھ دا بھوگ پایا سی۔

افسوس دے دنال وِچ ہی کنولجیت سنگھ دے پریوار ولوں گلگن جوت دے وڈے بھرا
 جگ جوت دے میرے نال رشتے دی گل چلائی۔ گلگن جوت دے کہن مطابق اوس نے
 ہپنٹال وِچ میرے بھاپا جی دے میری زندگی بارے فکر نوں راحت دین لئی اوہناں نال ایہہ
 وعدہ کیتا سی کہ اوہ میری شادی دی ذمہ واری پوری کرے گاتے اس لئی ایس دے گھروں
 اوس دے وڈے بھرا نال میری شادی دی پیش کش آئی سی۔ میری ماں نے اپنے رشتے
 داراں نال اس بارے صلاحاں کر نیاں شروع کر دیاں لیکن اس بارے میری کوئی رائے
 نہیں پچھی گئی۔ پچھے گھر تاں ساڑے خاص رشتے داراں دے سن ہی۔ ہور رشتے دار وی
 جیہہرے پاکستان توں آئے ہوئے سن، گوانڈھ وِچ ہی رہنڈے سن۔ کے نے اس رشتے
 بارے نہ کر دتی۔ کارن سی کہ جگ جوت بھایاں دا منڈا سی تے اسیں را مگڑھیے سا۔
 اوہناں دنال وِچ ذات دا ذرا کو ودھ ہی خیال رکھیا جاند اسی۔ اوس نال ایہہ رشتہ وِچ ہی رہ گیا۔
 مینوں کنولجیت سنگھ دے پریوار دا حصہ بننا چنگالا گلدا اسی پر اس وِچ میری کوئی پیش نہیں سی
 گئی۔

میں کجھ دیر چھٹی کر کے مژکم تے جان لگی۔ کم تے جان کر کے میرا من ہو دھرے
 پین گلیا تے میں بھاپا جی دی موت وچوں ابھرن لگی۔ ہوئی ہوئی زندگی عام جیہی ہو گئی۔ میں مژ
 اپنے کالج اتے کالج دی کلچرل ایوسی ایشن دے کمال وِچ کھب گئی۔

ماں دا پتی

بھاپا جی دی موت توں بعد میں ہی گھر وچ اجیہی سال جو گھر دا خرچ چک رہی ساں۔
بھاوسیں بھاپا جی دی تختواہ میرے توں بہت زیادہ سی تے ساڑا ہتھ سو کھاسی پر ہن جیویں وی سی،
سارا ذمہ میرے سرتے ہی سی، میرا بھرا ادول پڑھائی کر رہیا سی۔ میری ماں نال نیڑتا ودھن
لگی۔ ماں میری گل نوں دھیان نال سندی بالکل اویں ہی جیویں اوہ بھاپا جی دی گل نوں سنیا
کر دی سی۔ میری رائے گھر وچ آخری ہوندی پر میں کدے وی اپنی مرضی نہ چلاوئندی۔
میری ماں بھاوسیں بالکل ان پڑھ سی پر اودہ بہت جسمے والی عورت سی۔ بھاپا جی دی موت تے
مینوں تے میرے بھر انوں بٹھا کے کیہا سی کہ ایس دے ہوندے ہوئے کوئی وی ساڑی ہووا
ول نہیں دیکھ سکدا۔ اودہ جیہو جیہی وی سی پر کھلے خیالاں دی سی۔ میرا کوئی وی دوست گھر آ
سکدا اسی، منڈا ہووے جاں کڑی۔ جو وی آؤندی اس نوں اودہ کھانا ضرور کھواؤندی۔

میرا بھرا سر جیت سنگھ جس نوں حا لے وی اسیں کا کاہی کہندا ساں، پڑھائی وچ ذرا
ڈھلاہی سی۔ اس نے اپنی پڑھائی وچے ہی چھڈ دتی تے کم کرن لگ بیا۔ اس نوں الکٹر انکس
دے کم دا بہت شوق سی۔ ایہہ کم تاں جیویں اسدے خون وچ ہی سی۔ اودہ نو کری نہیں سی
کرنی چاہندا تے اپناہی بزنس کرن لئی آکھدا اسی پر بزنس والی چلاکی اس وچ نہیں سی۔ پھر وی
اس نے کم سیاں دیاں موڑاں دی پر وڈ کشن دا کم شروع کر لیا تے چھیتی ہی آمدن وی آؤنی

شروع ہو گئی۔ ساڑا ہتھ مر کے سوکھا ہو گیا۔ اس دا کم واہوا چل بیساں۔ ساڑے شاہ آباد توں آئے اک رشتے دار بھندے نے اس نال دوستی پا کے کار و بار وچ حصیداری وی پائی ہی۔ بھند ازیادہ تر ساڑے گھر ہی رہندا ہی۔ میں چھپیتی ہی سمجھ گئی کہ اوہ میرے نال دیاہ کراونا چاہندا ہی۔ پر اوہ میری ٹانیپ دامنڈا نہیں ہی۔ ویسے وی اوس داسجاء، اوس دیاں چلا کیاں مینوں بالکل چنگیاں نہیں سی لگدیاں۔ کتاباں نے جیہڑا سچ میرے وچ بھردتا ہویا ہی، اوہ اس سچ دے نیڑے تیڑے وی نہیں ہی۔ بھندے نے ہولی ہولی سرجیت توں اس دا بزنس کھو ہنا شروع کر دتا۔ مینوں تاں اس دی کوئی سمجھ ہی نہیں سی پر اینا مینوں دسد اسی کہ بھند اتیز بندہ ہی، سرجیت دے مقابلے بہت تیز۔ اس نے سرجیت دے برابر ہتھ کار و بار شروع کر لیا تے اس دے ہی گاہک بھنخے شروع کر دتے۔ ہولی ہولی اس داسارا بزنس ہی کھچ لیا۔

ہن سرجیت دی عمر وی ویاہ دی ہور ہی ہی۔ کسے نے گڑی دی دس پائی جاں گڑی والیاں نوں سرجیت دی دس پائی۔ ساڑے ورگا ہی دھار مک پر یوار ہی۔ گردوارے کیر تن کرن والے۔ اوہناں دا کیر تن کوئی سادھارن پدھر دا نہیں سکوں کلا سیکل طرز دا بڑی اچ پدھر دا ہی۔ سرجیت دی ہون والی پتنی گربانی سُنگیت دی ماہر ہی اتے اوس دے پاپا نے اوس ٹوں تیراں سال دی عمر توں ہی اس پاسے لادتا ہی اتے وڈے وڈے استاداں کو لوں اوس ٹوں ٹریننگ دوائی ہی۔ اوہ ادؤں اک خالصہ سکول وچ گربانی سُنگیت دی اُستاد لگی ہوئی ہی۔ اوس دے پتامیرے پتا وانگ ہی اس دے ساتھ وچ ہار منیم تے بیٹھدے تے اس دا بھرا طبلے تے۔ سانوں ایہ پر یوار بہت ٹھیک ہہند اسی۔ گڑی دے پتانے آکے سرجیت نوں دیکھ لیا تے پسند کر لیا۔ اس توں بعد جموں ندر مینوں کدھرے باہر انڈیا گیٹ دے نزدیک ملی۔ ساڑیاں بہت ساریاں گلاں ہوئیاں۔ گلاں گلاں وچ اسیں اک دوبے نوں بہت پسند کرن گلیاں۔ جموں نے اسے ویلے بنال سرجیت نوں دیکھ دیاں ہی ویاہ لئی ہاں کر دتی۔ بعد وچ

میں جسوندر نوں پچھیا کہ اس نے اینا بھروسہ کیوں کر لیا تاں اوہ بولی سی کہ سردار جی (سرجیت سنگھ) چنگے نہ نکل دے تاں اس نے میرے آسرے ہی زندگی کلڑھ لینی سی۔ میں سوچ رہی ساں کہ کمال دا بھروسہ سی۔ سرجیت داویاہ ہو گیا۔ جسوندر ساڑھے گھر آگئی۔ اوہ سنگیت دی اُستاد سی۔ اک سکول وِچ سنگیت سکھاوندی سی۔ سنگیت تاں اوس دے خون وِچ سی۔ اوس طرح اسی اوہ سچیاری عورت سی۔ ساڑھے داہی بہت دھیان رکھدی۔ میری تاں اوہ سہیلی وائگ سی۔

سرجیت دامیکسیاں دا کم اس دے دوست بھندے کارن فیل ہو گیا سی تے ہن اس نے واشگ مشیناں دیاں موڑاں بناؤن دا کم شروع کر لیا سی۔ اس دے گھر پچھی سرپریت وی ہو گئی۔ ساڑھے دادھیان سرجیت دی ویاہ تازندگی ول ہو گیا۔ میرے ویاہ دا سبھ نوں جیویں چیتا ہی بھل گیا ہو ۔ مڑکے مینوں کوئی رشتہ وی نہ آیا۔ بھاپا جی دے ہوندیاں اک رشتہ مینوں ایم اے پڑھدی نوں آیا سی۔ اوہ میرے بھاپا جی نوں پسند سی اتے اوہناں لڑکے اتے مینوں ملاوں دی تاریخ وی پکی کر لئی سی لیکن میں صاف ناہہ کر دتی سی کیونکہ میں او دوں ایم اے دی پڑھائی کر رہی سا۔ اس توں بعد بھاپا جی دے جان تے گلن دے پریوار لوں آئے رشتے نوں میرے رشتے داراں نے سرے نہیں سی چڑھن دتاتے مڑکے رشتے بارے نہ کوئی گل ہوئی تے نہ ہی کے نے پرواہ کیتی۔ اویں میری ماں دلوں تزپھدی رہندی سی۔ کئی دار میرے نال گل کرن وی بہہ جاندی پر میں اس دے فقر ان نوں نال جاندی۔ جد چھوٹا بھر اویاہیا جاند اہے تاں وڈی کو آری بیٹھی دی بھیں نوں لوک وی شاید ہور نظر نال دیکھن لگ پیندے ہن۔ میں دیکھ رہی ساں کہ سبھ کجھ ٹھیک ہوندیاں وی حالات میرے حق وِچ نہیں سن۔ حالات تاں مینوں بلی کر رہے سن۔ بالکل اویں ہی جیویں کدے بلاکی نے تھپڑمار کے مینوں چپ کر ادا تاسی۔ چوچودے ماءے دی ودھکی نے مینوں اپنے اپنے وِچ قید کر دتا

سی ایں طر حال پتہ نہیں میرے وچ ہمت پیدا نہیں سی ہوندی میں کیوں اگلے نوں اپنے اپر زیادتی کر لیں دندی سال اس داکارن مینوادوں سمجھ نہیں سی آرہیا۔ سو میں چپ ہی رہندی رہی تے اپنے آپ نوں حالات دے ہتھ وچ چھڑدی رہی۔ اک وار پھر میں انتر کمھی جیہی رہن لگ پئی۔ ویسے تاں میں ساریاں خوشیاں وچ حصہ لیندی سال پر جد اکلی ہوندی تاں ادا سی جیہی وچ گھر جاندی۔ میرے بہت سارے دوست سن پر کسے دوست نال اجیہار شتنہ بن سکیا جس توں کوئی امید بھجدی۔

سرجیت سنگھ اپنے نویں کاروبار و چوں وی کمائی کرن لگ پیاسی۔ اوہ گھر دے خرچ وچ پورا حصہ پارہیا سی، جسوندر دی تختواہ وی آرہی سی لیکن میریاں دو بھتیجیاں آگئیاں سن تے ہُن اوہ سکول وی جان لگبیاں سن۔ سو سرجیت اتنے جسوندر ہوراں دے پروار ک خرچ و دھر رہے سن۔ میری تختواہ دی وی گھر وچ لوڑ سی۔ میری ماں وی میری تختواہ اپرمان کریا کر دی سی۔ گھر دے سارے خرچیاں بارے اوہ میرے نال صلاحاں کریا کر دی۔ اک گل جو مینوں زدگی وچ عجیب خوشی دے گئی، جسوندر نے دوہاں بچیاں نوں شروع توں ہی مینوں امی کہہ کے بلاontaں سکھا دتا سی جس نال میرے اندر ممتازے بھاو پیدا ہونے شروع ہو گئے اتنے میں اپنے بھرا بھر جھائی دے پریوار دا اٹھ حصہ محسوس کرن لگی۔

پی اتچ ڈی

اک دن میں یونیورسٹی وچ اک سمینار وچ بھاگ لین گئی۔ اوتحے جا کے دیکھیا کہ پڑچول دے معاملے وچ کنا کجھ بدل گیا سی۔ نویاں نویاں آلوچنا پر نالیاں بارے گلاں ہو رہیاں سن۔ پنجابی سماحت بارے ہور طرح دیاں گلاں ہورہیاں سن۔ مینوں لگای جویں ایہہ کسے اوپری دنیادیاں گلاں ہورہیاں ہوں۔ مینوں اپنا آپ آکٹ ڈیٹڈ جاپن گلیا۔ میں تاں کان ڈچ گدھے بھگڑے وچ ہی مصروف رہ جویں کھوہ داؤ ہو ہی بن گئی ساں تے یونیورسٹی وچ تاں ڈنیا ہی بدل گئی سی۔ میں پی اتچ ڈی کرن دافیصلہ کر لیا۔ پی اتچ ڈی کرن توں پہلاں میں میرٹ یونیورسٹی توں انگریزی دی ایم اے کر پچی ساں۔ انگریزی دی ایم اے کرن دا اک کارن ایہہ وی سی کہ پی اتچ ڈی کرن لئی یہستیاں کتاب انگریزی وچ ہی پڑھنیاں پہنچیاں سن۔ میں چاہندی ساں کہ امر تا پر قیم اپر کم کراں۔ اوہتی میری من بھاوندی لکھاری سی۔ میں اس مقصد نال دلی یونیورسٹی گئی۔ سیالاں دے دن سن۔ بہت سارے پڑھیاڑتے اُستاد لائے وچ بیٹھے دھپ سیکیا کر دے سن۔ اتحے مینوں ستر نور مل پئے۔ اوہناں نوں میں اپنی منشاد سی۔ اوہناں نے مینوں ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ کوں بھیج دتا۔ ڈاکٹر صاحب کو لوں میں ایم اے وچ پڑھدی رہی ساں۔ اوہ اس ویلے پنجابی شعبے دے پرداھان سن۔ اوہ مینوں اپنے دفتر وچ بیٹھے ہی مل گئے۔ میں اوہناں نوں اپنا ارادہ دیا تاں اوہ اک دم یو لے، کڑیئے، ہن اینے

سالاں بعد کیہے پی اتچ ڈی کرنی آئ۔ ہن توں ویاہ ویوہ کراکے سیٹل ہو۔ جے منڈا نہیں ملدا تاں اسیں لجھ دینے آئ۔ ہن اینی دیر بعد ایہہ ڈگری کرنا تیرے وس دی گل نہیں۔ اوہناں دامطلب سی کہ میں سن ستروچ لکھر اردی نوکری شروع کر لئی سی تے ہن سن اٹھتر چل رہیا سی۔ میں اٹھ سال لیٹ ہو گئی ساں پر مینوں لیقین سی کہ میں ایہہ کر سکدی ہاں۔ میں اوہناں دے کھڑے ہی پے گئی کہ مینوں ہر حالت ویچ پی اتچ ڈی کراوتے کوئی گائیڈ وی لجھ کے دیو۔ کافی دیر منت کرن بعد اوہ منے۔ پھر پچھن لگے، کیہرے وشے تے کرنی چاہندی ایں ڈگری؟ میں امرتا پریتم داناں لیاتاں اوہ ذرا تیلچ ویچ آوندے بولے کہ امرتا اپر ڈگری کرن دامطلب ہے کہ انے کھوہ ویچ ڈی مارنا۔ اوہناں نے مینوں بھائی ویر سنگھ اپر پی اتچ ڈی کرن لئی کیہا۔ کیہا کیہے حکم دے دتا۔ تے میرے گائیڈ بناؤی من گئے۔ اس ویلے چاہندی ہوئی وی میں امرتا پریتم تے پی اتچ ڈی ویچ داخلہ نہ لے سکی۔ جد میرے گائیڈ نے ہی کہہ دتا تاں میں کیہے کر سکدی ساں۔ اوہناں موہرے کے دی بولن دی وی ہمت نہیں سی۔ اوہناں نے مینوں وشادتا؛ بھائی ویر سنگھ داروپ و گیانک ادھیں۔ میں فارم بھر دتاتے اویں داخلہ لے لیا۔ باہر نور صاحب مل پئے۔ اوہناں نوں ساری گل دسی تاں اوہناں کیہا کہ کوئی گل نہیں۔ بھائی ویر سنگھ وی ساڑے مہتو پورن شاعر ہن۔ مینوں اس وقت ایہہ محسوس ہو یا کہ پی اتچ ڈی پڑھیا نے کرنی ہے لیکن اوہ اپنی مرضی داوشاوی نہیں سی لے سکدا جد کہ اصولن اس نوں ایہہ کھل ہوئی چاہیدی سی۔ پرمیرے ویچ اینی ہمت نہیں سی کہ میں اپنی مرضی داوشا لیں لئی اڑ سکدی۔ سو ہمیشہ وانگ میں ایتھے وی اپنے آپ نوں حالات دے حوالے کر دتا۔ میں کے وی حالت ویچ پی اتچ ڈی کر کے اپنے آپ نوں نویاں آلو چنا پر نالیاں نال جوڑنا چاہندی ساں۔

اوہناں دناب وِچ دلی یونیورسٹی وِچ بھارتی بھاشاواں و بھاگ نالوں پنجابی دا بھاگ الگ ہو گیا سی تے اس دے کمھی ڈاکٹر صاحب بنے سن۔ ہیڈن کے اوہناں دے ہتھ وِچ طاقت وی ودھیرے آگئی سی۔ اوہ چاہندے سن کہ پنجابی ساہت نوں کسے نویں آلو چنا پرنالی رائیں واچیا جاوے۔ اوس دیلے تک سنت سنگھ سیکھوں داہی آلو چنا وِچ بول بالا چلدا آ رہیا سی۔ ہن ڈاکٹر صاحب کوں اپنانال چکاؤں دے موقعے سن۔ سادھن وی سن تے اوہناں کوں یوگتا اتنے سمجھو وی سی۔ اوہناں امریکی نویں آلو چنا، روپ واداتے سخنراوادنوں نٹھ کے پڑھیاتے اس نوں پنجابی اپر لاغو کر دیاں کئی لیکھ لکھے جو بعد وِچ پستکاں دے روپ وِچ وی آگئے۔ اپہناں نوں بہت ودھیا ہنگارا ملن گیا۔ سنت سنگھ سیکھوں دی مارکسوادی آلو چنا نوں ڈاکٹر صاحب ونگار رہے سن۔ ایہدے نال ہی دلی سکول آف کریمزم' نال دی اک ٹرم وی بن گئی۔ دلی دے باقی کجھ الوجھ وی اسے پر نالی راہی لکھتاں دی آلو چنا کرن لگے۔ جلدی ہی اجیہا ویلا آگیا کہ ہر لکھاری اپنی لکھت لکھ کے دلی سکول ولوں اس بارے ہنگارا اڈیکین لگدا۔ پنجاب دیاں یونیورسٹیاں دے پنجابی اسٹاداں اتنے لکھاریاں دے دلی دے گیڑے ودھ گئے۔ ہر بھجن سنگھ دی پنجابی ساہت وِچ چڑھت ہون لگی۔ میں اوہناں دی طالب علم سا۔ مینوں تاں ایہہ چڑھت چلتی لگتی سی۔ میں اس گل دامان محسوس کرن لگی کہ میں پنجابی دے ایسے سکالر گائیڈ دی پڑھیارن سا۔ جس دے مقابلے دا ہور کوئی وی نہیں سی۔

میری پی اتچ ڈی دی پڑھائی شروع ہو گئی۔ سویرے میں کالج جاندی۔ ایتوں پڑھا کے یونیورسٹی چج جاندی۔ چلتی گل ایہہ سی کہ ساڑے کالج توں یونیورسٹی نوں سدھی بس جاندی سی۔ سارا دن ایتھے ریسرچ فلور تے اپنا کم کر دی تے رات نوں اٹھ دبے تھکی ہاری گھر پچھدی۔ پر ہن مینوں تھکاوث تنگ نہیں سی کر دی۔ میں تاں نویں دُنیا وِچ اُذی پھر دی سا۔ یونیورسٹی جا کے میں جیویں کتے ہو رہی چج جاندی سا۔ میں لاںسریری وِچ جا بیٹھدی، جاں

پھر ریسرچ فلور تے چلے جاندی۔ اتھے نویں نویں دوست بنن لگے۔ میرے نال ہی ہور وی بہت سارے لوک پی ایچ ڈی کر رہے سن؛ موہن جیت، مجیت سنگھ، زندر سنگھ تے ہور کئی دوست ایتھے ہی ملے۔ ساڑا اک ودھیا گروپ بن گیا سی۔ ہمیندر کور گل وی سانوں کدے کدے ادؤں نظریں پے جاندے جدوں اوہ ڈاکٹر صاحب نوں ملن آئے ہوندے۔ ڈاکٹر جگیر سنگھ دے پڑھیا روی نال ہی ہوندے۔ اسیں رل کے بخشش کرنیاں نظماء سنیاں سناؤ نیاں۔ موہن جیت نے گیتاں دی جھڑی لادینی۔ موہن جیت اپنے ترجم وِچ جدوں گیت سناؤ ندا، سبھ کیلے جاندے۔ ساڑے ٹیبلائس تے چاہ دے کپ تے کپ آئی جانے۔ چاہ بناوں والے نوں ریسرچ فلور تے ہی کرہ ملیا ہو یا سی۔ اوہ سارے سکالر اس لئی بڑا ضروری شخص بن گیا ہو یا سی۔ بڑے سکالراوس دی چاہ پی پی کے ایتحوں پی ایچ ڈی کر کے جا چکے سن۔ ہن زندگی جیون دا مزہ آرہیا سی۔ اصل وِچ تاں میری زندگی ہی ایہہ سی۔ مینوں لگدا کہ میں جتنے بچنا سی پنج گئی سال۔ ایہناں دناب وِچ میں آلوچنا دیاں بہت ساریاں کتاباں پڑھیاں۔ آلوچنا مینوں چنگی لگدی۔ ہن تک میں نال دی نال آڑٹیکل وی لکھنے شروع کر دتے سن جو کہ اخبارات تے میگزیناں وِچ چھپن لگے سن۔ انکس، میگزین وِچ میرے کیتے رو یو چھپن لگے اتے کئی نویں اتے پرانے لکھاریاں نال میر ارباطہ بننا شروع ہو گیا۔ اس دے نال ہی اکاشوںی دلی دے پنجابی سیکیشن وِچ نویاں کتاباں دے رو یو پڑھن دے سدے وی ملن لگے تے ایتھے ہی میری ملاقات پنجابی دے ودھیا شاعر جسونت دید نال ہوئی۔ دید دی اک نظم، پڑھیاں نوں کہو۔ دا میں جس طرح جو شنیسون کیتا اس نوں اینا پسند آیا کہ اس نے ایتحوں تک کہہ دتا کہ اوہ اپنی کویتا دی آلوچنا میرے کولوں ہی کرواوی پسند کرے گا۔ اویں اک قسم نال میں آلوچنا کرنی ارجمھ کر دتی سی۔ گھر، کالج، یونیورسٹی تے گھر تک دی لمی دوڑ توں پچن لئی میں کم توں دو سال دی سٹڈی لیو لے لئی اتے میر اسرا وکت یونیورسٹی وِچ گزرن لگا۔

دی سکول آف کر ٹس ازم

جویں میں پہلاں کیا کہ ہن تک دی سکول عوف کر ٹیسٹم قائم ہو چکیا۔ میں اس دا یاک انگ بنن جا رہی سا۔ ڈاکٹر صاحب دی آلوجنا پرنالی نوں بھن دا میں ہر جتن کر دی۔ ہن میں سویرے جلدی ہی یونیورسٹی آ جایا کر دی تے ڈاکٹر صاحب دیاں ایم اے دیاں کلاساں اٹینڈ کر دی۔ اس دی میں اوہناں توں اجازت لئی ہوئی سی۔ اس دافائدہ مینوں ایہہ ہوندا کہ ایہہ کلاساں مینوں ستر چنا وادتے روپواد بھجن ویچ مدد کر دیاں۔ پھر ڈاکٹر صاحب دے پڑھاؤں داطریقہ ہی اجیہا سی کہ گل سدھی تھاڑے دماغ ویچ پے جاندی۔ ریسرچ سکول اس تال دوستیاں دے وی مینوں بہت فائدے ہوئے۔ اسیں رل کے یونیورسٹی ویچ سماگم رچا وندے۔ دو جیاں یونیورسٹیاں دے ریسرچ سکول اس نوں سددے۔ اوہناں دے بھاشن کروائندے۔ اسیں وی دو جیاں یونیورسٹیاں ویچ جاندے۔ ایتھے پروگرام ویچ حصہ لیندے۔ گروناں دیو یونیورسٹی تے پیالا یونیورسٹی ویچ تاں ساڑا آؤنا جانا عام ہو گیا۔ ہورناں یونیورسٹیاں ویچ وی جاندے۔ پنجاب یونیورسٹی، چنڈی گڑھ وی کدے کدے جاندے پر امر ترتیب پیالے جانا نہیں۔ ہن بہت سارے لکھاری وی میرے دوست بنن لگے سن، خاص طور تے شاعر جویں سورن جیت سوی، امر جیت کوئکے، موہن جیت، جسونت دید وغیرہ۔ میں اپنے دوست شاعر اس دیاں کتاباں اپر پرچے لکھن لگی سا۔ اوہناں نوں میری آلوجنا پسند آؤندی۔ کئی شاعر تاں ایہہ وی کہہ دیندے کہ اوہناں دی کویتا نوں میں ہی چنگی طرح سمجھ رہی ہاں، پرانے آلوجک نہیں سمجھ رہے۔ چھھیتی ہی اجیہا سماں آگیا کہ جس شاعر دی وی کویتا دی کتاب چھپدی تاں اوہ اک کاپی مینوں ضرور بھیجدا۔ وہ

لگدیاں میں اس اپر پرچہ لکھ وی دیندی تے لکھدی وی نزکہ ہو کے۔ میرے لئی چنگی گل ایہہ سی کہ مینوں وی 'دلی سکول آف کرٹزم' دا حصہ بھجن گئے سن۔

ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ بہت ہی نیمپاں اتے ریسرچ دے معاملے وچ سخت اسٹاد سن۔

میرے ایم اے کرن دے ویلے نالوں اتھے اوہ وکھری قسم دے اسٹاد سن۔ اک اک چیپڑ نوں لکھن لئی کئی کئی کتاباں پڑھنیاں پیندیاں۔ جد میں چیپڑ لکھ کے اوہناں کوں لے کے جاندی تاں کئی وار اوہ نکار دیندے۔ مینوں دوبارہ دوبارہ لکھنا پیندا۔ کئی واری مینوں بہت غصہ آؤندے۔ دل اک جاندی اپر کیہ کیتا جاسکدا اسی۔ جناچر اوہناں دی تسلی نہ ہوندی اوہ وار وار لکھوائی جاندے۔ پر اسدا فائدہ ایہہ ہو یا کہ اوہناں دیاں سکھائیاں ہو یاں گلاں ساری عمر اویں دیاں اویں ہی یاد پینیاں ہن۔ اینی محنت نال میری روپا دا اپر کپڑوی بہت پختہ ہو گئی سی۔

ہر بھجن سنگھ ہوراں دی سیکھوں نال سدھانتک بحث سدا ہی چلدی رہندی سی۔

سیکھوں صاحب بہت دریا دل بندے سن۔ ہر گل نوں بہت سکارا تمک طریقے نال دیکھیا کر دے سن۔ ڈاکٹر صاحب اوہناں دی حاضری وچ ہی اوہناں دے سدھانت نوں غلط کہہ دیندے پر سیکھوں صاحب نے کدے وی اس نوں تجھی طورتے نہیں سی لیا۔ اینی مخالفت توں بعد وی کوئی دشمنی والی گل نہیں سی۔ اک واری چندی گڑھ دی اک سُٹچ توں میں وی سیکھوں صاحب دی الوجنا پر نال وچ نقص کلھدیاں پرچ پڑھیا۔ میں دیکھیا کہ سیکھوں صاحب بہت دھیان نال سن رہے سن تے خوش وی ہورہے سن۔ پروگرام توں بعد سیکھوں صاحب ہمدے ہوئے ہوئے کہ جیہے نقص میں کڈھے سن ایہناں بارے تاں اوہ وی بے خبر سن۔ اوہناں دی حاضری ہی ماحول نوں سار تھک بنا دیندی سی۔ سیکھوں صاحب دے سہاء ورگی کھلدلی ہور کے سکارا وچ دیکھن نوں نہیں ملی۔

سن اٹھتر وچ میں پی ایتھے ڈی شروع کیتی سی تے سن اکیا سی وچ پوری کر لئی۔ میں دوبارہ کم تے جان گئی۔ ہم میں ڈاکٹر دوندر کور سا۔

واپسی

میں پھر توں اپنے کالج آگئی۔ ڈاکٹر بن جان کارن پڑھیاراں تے اُستاداں وِچ میری کجھ عزت بُنی قدرتی سی۔ پر نسل وی میری ہن پہلاں نالوں قدر کرن لگی سی۔ ویسے تاں اوہ سدا ہی میر اساتھ دندی آئی سی۔ ہن اک ہور اڑکا جان ان سکھاویں گل ایہہ ہور ہی سی کہ میری تھاویں ہر چرن کورنوں لکھر ار لایا ہو یا سی، میرے آؤن کارن اس دی نوکری دا کیہ ہونا سی کیونکہ اوہ پہلاں ہی بہت دیر ویلیچی رہ کے نوکری تے لگی سی۔ اس بارے میں وی ذرا کو ان سکھاویں محسوس کر رہی سال پر میرے وس وِچ کجھ نہیں سی۔ اس گل دا ہر چرن کورنوں وی پتہ سی کہ میرے آؤن نال اس دی نوکری جاندی رہے گی۔ اس نے کوشش کر کے کالج وِچ ہور پڑھیار داخل کر لئے سن۔ اس دا نتیجہ ایہہ ہو یا کہ اس دی پارٹ ٹائم نوکری بُنی رہ گئی۔ اس نال مینوں وی کجھ کو تسلی سی۔ اویں کہہ لو کہ ساڑے کالج دے پنجابی شعبے وِچ ہن ڈیڑھ نوکری ہو گئی سی۔ ساڑے کالج نوں نویں پڑھیاراں دی سدا ہی لوڑ رہی سی۔ اس وِچ نو تج پوادھی نے ساڑی بہت مدد کیتی۔ اس دی بیٹی میری ودیار تھن سی۔ نو تج پوادھی کہانی کارہوں دے نال نال نیتا قسم دا بندہ وی سی۔ اس دی واہو اساری واقفي سی۔ اس دور دور توں پڑھیاراں نوں لے آیا کردا سی۔ پھر اسیں پڑھیاراں دے داخلے لئی کجھ خاص سہولتاں وی

کر دیاں سن جویں کہ جے کے دے نمبر کجھ گھٹ وی ہون تے اوہ پنجابی رکھ لوئے تاں اس نوں داخلہ مل جاوے گا۔

اویں دو کو سال دی بیچ دوڑ توں بعد کانج ویچ دو لیکھ راز جوگی جگہ بن گئی سی۔ میں تاں خیر اوس وجاگ دی کمھی ساں ہن دُو جی اُستاد نوں پکے طور تے رکھیا جانا سی۔ ہر چرن کور پارٹ نام کچھ ار ہے ہی سی پر لکھ رار دی نو کری ایڈورٹا نیز کیتی گئی۔ بہت ساریاں عرضیاں آیاں۔ سے دی سیاست کجھ اجیہی چلی کہ ہر چرن کور دی تھاویں کے ہور نوں ایہہ ویسنسی جاندی دسن گلی پر ہر چرن کور پر نسل دی چیتی وی سی تے اس دی بیچ وی سی، کے نہ کے طرح اس نے اپنے حق ویچ را کھویں کر لئی۔ ہر چرن کور نوں نو کری تاں مل گئی پر ماڑی قسمت نوں دُو جی دھر نال مقدمے بازی شروع ہو گئی۔ ہر چرن کور نوں وکیلاں کچھ بیاں دے چکر پے گئے تے بہت سال پئے رہے۔ بلکہ جناچ اس نے نو کری کیتی مقدمے بازی ویچ ہی پھسی رہی۔ ہن کانج ویچ میرے کول کران لئی پہلاں نالوں زیادہ کجھ سی۔ ہن میں لگاتار یونیورسٹی جاندی رہندی ساں۔ بہت سارے دوست ایتھے آؤندے، پنجاب بھر دے لکھاری ریسرچ فلور تے پجبدے، اسیں رل کے گلاں کر دے۔ ہر ویلے ساہست دیاں گلاں ہوندیاں رہندیاں۔ ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ وی آجاندے۔ ڈاکٹر صاحب دے آلے دوآلے تاں ہر ویلے اک ادبی چھتری جیہی تی رہندی، جهدے ہیٹھ کھڑھن دا اپنا ہی آندہ ہوندا۔ ہر لکھاری اوہناں دا نیٹر ماننا چاہوندا۔ کتے وی لکھاریاں دی محفل گلی ہوندی تاں گلاں / بخشش چلدياں رہندیاں لوک آؤندے جاندے، حصہ لین لگدے، کئی کے کم کارن چپ کر کے اٹھ کے چلے وی جاندے۔ کئی وار ہر بھجن سنگھ اوہناں محفلاں داماں ہوندے تے کئی وار ڈاکٹر نور دوویں ہی وڈیاں شخصیتیاں سن۔ پر ڈاکٹر صاحب ہن رٹائز ہون والے سن۔ میں اتنے منجیت سنگھ اسیں دوویں اوہناں دے پی اتک ڈی دے آخری پڑھیار ساں۔ اس گل دی خوشی سی کہ

اوہناں دے رٹا رہوں تو پہلاں ساڑی دوہاں دی پی اتھ ڈی پوری ہو چکی سی حالانکہ میری ڈگری ملن ویچ کجھ حصہ بھرے لوکاں ولوں اڑکے ڈاہے گئے سن تے میری فائل گم کرا دتی گئی سی پر ڈاکٹروی چودھری دی مدد نال میری فائل کڈھوا کے ٹائم سر میر اوسیا کروا کے ڈاکٹر صاحب دے ہوندیاں ہی مینوں ڈگری دوادتی گئی سی۔ ایہہ کم کئے کروا یا سی میں اج تک پتہ نہیں لگاتے نہ ہی اپنے سچاء انوسار بہتاجان دی کوشش ہی کیتی سی۔ مینوں ڈگری مل گئی سی، میرے لئی اینا ہی کافی سی۔ ہاں ڈاکٹروی چودھری دی میں ولوں شکر گزار سا۔ ڈاکٹر چودھری میری کالج دی سہیلی اتنے کو یہ سرلا چودھری دا پتی سی جو سی بی آئی ویچ وڈا افسر ہوں کر کے ایہہ جیسے کماں ویچ مدد کر سکدا سی۔ 1983 ویچ میری پہلی کتاب چھپی؛ "کریا پر تیکریا"۔ ایہہ تنقید دی کتاب سی۔ میری پہلی کتاب ہوں کر کے مینوں بہت چاء سی۔ میں اوس دی اک کاپی ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ ہوراں نوں دے آئی۔ اوہناں کتاب لے کے اک پاسے رکھ لئی۔ میں سوچیا کہ شاید پڑھن وی نہ۔ کجھ اس گلوں وی ڈر رہی ساں کہ میں ایہہ کتاب اوہناں نوں سر پر ایکزیٹ طور تے وی دے کے آئی سا۔ پہلاں اوہناں نال اس کتاب دا کوئی ذکر نہیں سی کیتا۔ ہاں ڈاکٹر صاحب دی پر تیکریا دی ضرور اڈیک کر رہی سا۔ کجھ دناب بعد دلی توں ہی چھپدے میگزین 'آرسی' ویچ اوہناں نے میری کتاب دارویو لکھیا۔ آرسی اوس ویلے سبھ توں وڈا پرچہ گنجائند اسی۔ ایہہ رویو پڑھدیاں سار ہی میری خوشی دا کوئی ٹھکانہ نہ رہیا۔ میں چاء ویچ اڈن لگی۔ اوہناں نے میرے آلوچک ہوں اپر موہر لادتی سی۔ ایہہ وی سچ سی کہ اوہناں دی مہر نوں سمجھا پنجابی ساہت جگت آخری مندا سی۔ اوہناں نے میری آلوچنا بارے کیہا کہ ایہہ کسے وی سیاست توں اپر اٹھ کے کیتی آلوچنا سی۔ اوہناں دے شبدال نوں میں اوتحے حوالے وجوں پیش کرنا چاہوں گی: "

کسے وی پیڑھی دی ساہتکاری تاں ہی پر چلت ہو سکدی ہے جے اوہ اپنے ہاں دی
سمیکھیا پیدا کرے۔

ایس مینے دے کالم لئی میں اک سرجنا تمک لکھت چن چکا ساں، لکھن دے آہر پاہر
وچ ہی ساں کہ اک نویں لکھیاں دا سمیکھیا تمک جتن نظریں بیا۔

پرمانک سمیکھیا دا جیویں کال پیا ہو یا ہے۔ ایس پتک دی ٹھوس دو دتا، سنتلت انگ
لکھیڑ، گیانک پیچ تے استِ نندیا توں پاک شبد اوی نے اس حد تک پر بھاوت کیتا کہ پہلاں
متحے کم نوں اگانھ پاکے، اس پتک نوں جی آیاں کہن دا من بنایا ہے۔ سمیکھیا ساہت دا ہنگارا
ہے، پر اوس نوں آپ وی ہنگارے دی لوڑ ہے۔

نویں شاعر اس نال اینا بھرپور، تاں وی سمجھ، نیاں گھٹ ہی ویکھن نوں آیا ہے۔ ایہہ
پتک نرول ادھیں ہے، کتے استِ نندیا دی وندو نڈائی، سیدھ و کھاؤنی ہوئے نہیں سمیکھیا
نوں سرجنا دی قیمت تے وڈا درساوان دا پر تکھ جاں پروکھ بھلکھا نہیں۔ ۰ (آرسی، جولائی،
1983، پنہ 18)

اوہناں دے اویں کہن نے مینوں سدا لئی ساہت تے خاص طور تے آلوجنا نال جوڑ
دتا۔ اس توں بعد ساہت ہی میری زندگی بن گیا۔ مینوں اجیہا محسوس ہون لگا کہ میں کسے وی
ہور چیز توں بنائ جی سکدی ہاں پر ساہت توں بنائ نہیں۔ ساہت بارے ہوندی گل بات
مینوں بیمار نوں وی صحیح کر دندی ہے۔ اس دے نال ہی میں اپنے پی اتیج ڈی دے تھیس اپر
وی کتاب چھپوا لئی۔ اس نوں وی پنجابی پاٹھکاں ولوں کافی پسند کیتا گیا۔ اس نال مینوں پنجابی
ساہت دے آلوجنا جگت وچ ہور بچھان ملی۔ ڈاکٹر صاحب نے اس تھس دی بھومکا لکھدیاں
ایہہ کہہا:

"بی بی دو ندر کور بجاویں کھوج کارچ و ل رتا کو پچھڑ کے پر ورت ہوئی، تاں وی اس نوں کیوں ن کیوں کھوج کارچ مکاؤن دی کاہلی نہیں سی۔ اوہدی ریجھ ایہو سی کہ میں اس کھیتر وچ اپنے و لکھن ہستا کھر انکت کراں تے اس کارچ لئی اوہ بھلی پر کار تیار وی سی۔ پنجابی کھوج کارچ آر بھ کرن توں پہلاں اوہ انگریزی دی ایم اے پاس کر پچھی سی تے اس وچ انگریزی بھاشادیاں اوہناں کتاباں نوں واچن دی یو گتسی جناح دی لیہ اپر اوہنیں دنیں دلی یونیورسٹی دے پنجابی اُستاد پل رہے سن۔" (ویر سنگھ کا وداروپ و گینک ادھین، پندہ)

پنجابی کھوج دی انگریزی کر دیاں مینوں اس گل دا بڑا تخت تجربہ ہے۔ مینوں بہت گھٹ پڑھیار ملے جو کولتیاں انتر درشیاں دی بجائے سپورن سسٹم دا گیان پر اپت کرن ول رچت ہوں۔ تھے جدوں مینوں ایہو جیہا پڑھیار ملیا مینوں اپنی مرضی دے کر ڈرے راہ اپر چلن دی تسلی پر اپت ہوندی رہی۔ بی بی دو ندر کور میری اجیہی ہی اک و دیار ٹھن سی۔ انسے اپنا شودھ پر بندھ ریکارڈ سمیں وچ ختم کیتا پر اینا کو سماں دی اک من اک چت محنت، چنتن لیکھن اتے پنر لیکھن داسماں سی۔ اپنے کالج توں اس نے دوسال دی چھٹی لئی ہوئی سی۔ اینے کو سمیں دا انسے اک دن دی کے ہور کم لئی نہ ورتیا۔ اجیہا پڑھیار بڑی مشکل نال پر اپت ہندرا ہے۔^۰ (اوہی، پندہ)

اوہ اپر دی کئی رو یو ہوئے۔ اویں میری ہور دی حوصلہ و دھائی ہو گئی تے نال ہی سماہت نال میر ارشتہ ہور انگر ہوندا گیا۔

ایس کارچ نے مینوں اینا حوصلہ دتا کہ میں اک اک شاعر دی اک کویتا لے کے لگاتار لیکھ لکھنے شروع کر دتے۔ میں کویتا دنٹھ کے ملائکن کر دی۔ مینوں سمیکھیا و چوں سرجن اور گا آنند آؤن لگدا۔ دلی اتے دلیوں باہر بہت سارے نویں لکھاری سن، پنجاب وچ وی و دھیا کویتا لکھی جا رہی سی۔ میرے لکھے لیکھاں دا امر تا پریتم نوں پتہ چلیا۔ میں موہن چیت دے نال

او سے دی اک نظم، اسدرال اپر اک سمیکھیا تمک لیکھ لے کے اوہناں پاس گئی۔ اوہناں لیکھ دیکھیا تے کیہا کہ جے میں اجیہے لیکھ لگاتار "ناغ منی" لئی لکھاں تاں کیسا رہے گا؟ میرے ہاں کہن تے اوہناں نے ہی اس کالم داتاں 'پنجواں چراغ' رکھ دتا۔ ناگمنی دی پنجابی ادب وِچ بہت وڈی جگہ سی۔ اس وِچ چھپنا ہی وڈی گل سی، اس وِچ کوئی کالم شروع کرنا تاں اس توں وی وڈی۔ میں ناگ منی وِچ لگاتار آرٹیکل لکھن گئی۔ میرا ایہہ کالم پورا اک سال چلیا۔ اویں میرے کول باراں آرٹیکل ہو گئے۔ میں 'پنجواں چراغ' ناں دی کتاب چھپا لئی۔ ایہہ کتاب وی خوب چرچ دا مشابہی۔ چورا سی دے دنگیاں توں بعد جیویں میں پہلاں وی کیہا سی کہ دلی دے پنجابیاں دیاں اکھاں پوچھن لئی سرکار نے پنجابی اکیڈمی بنادتی سی۔ اوس اکیڈمی نے کئی انعام وی شروع کر دتے سن۔ اس دی گورنگ بوڈی نے میری اس کتاب 'پنجواں چراغ' نوں سال دی ودھیا پروز دا انعام دین دافیملہ کر لیا۔ اکیڈمی ولوں مینوں اک خاص تقریب وِچ اکونجاسورو پے دا ایہہ انعام دتا گیا۔ میرے لئی ایہہ بہت وڈی گل سی۔ دراصل ایہہ میرے ایمانداری نال کیتے کم دی شناخت سی جس نے مینوں سمیکھیا نال ہور گوڑھی طرح جوڑ دتا۔

ہن میں نقاد بن چکی ساں۔ میرے لکھے آلونا تمک لیکھ عکس تے ہورناں میگزیناں تے اخباراں وِچ وی چھپن لگے سن۔ اپنے کانج وِچ وی ہن میں صرف اُستاد ہی نہیں ساں سکوں اک مشہور لکھاری وی ساں۔ پرنسپل دیاں نظراء وِچ میری عزت ہور ودھ گئی۔ اپنے آپ دی ہیں بھاونا وچوں وی میں نکلن گئی۔ زندگی کسے سکار تھے ہوئی لگن گئی۔

کو ایڈیٹر

ہن میں ادب وِج اگیرے قدم رکھنے شروع کر دتے سن۔ میر اُک مقام بن چکیا سی۔ جدوی نویں تنقید دی گل آوندی تاں میر انال سبھ توں ابھروال دسد۔ نویں پوچ دے شاعر میرے توں ہی اپنی کتاب دی پڑچول کرواوی چاہندے۔ میری نزکھتا دی سارے داد دیندے۔ دلی توں ہی اک میگزین نکلا اسی؛ قومی ایکتا۔ اس دی اشاعت شاید اوس سمیں دے سارے ہی پرچیاں توں زیادہ سی۔ ایہہ میگزین ہر گھر داشنگار بند اسی۔ اوس وِج ہر قسم دے قاری لئی پڑھن لئی کجھ نہ کجھ ہوندا سی تے ایہہ میگزین صرف بھارت وِج ہی نہیں باہر لے دیشاں وِج دی اوسمدے قاری سن تے اوہناں کوں دی ایہہ میگزین جاند اسی۔ اوس دے ایڈیٹر تاں رجندر سنگھ بھاثیاں پر ڈاکٹر ستدر سنگھ نور وی اس نال کسے نہ کسے طرح جڑے ہوئے سن۔ اوہناں نے مینوں اس میگزین لئی رکھا تارکالم لکھن لئی کیا۔ میں 'اور تنا' نامی اک کالم شروع کر لیا۔ اس وِج میں عورتاں نال جڑیاں سمسیاواں نوں لے کے آرٹیکل لکھدی۔ ابھیاں سمسیاواں جہناں بارے عام عورتاں گلاں کرن توں ڈردیاں ہن جیویں کہ عورت تے ویا، عورت تے طلاق، عورت تے سیکس۔ ایہہ اجیسے وشے سن جہناں بارے دلی ورگے مہاگنگ وِج رہندریاں گل کرنی ضروری بندی سی۔ میرے لیکھاں نوں بہت دلچسپی نال پڑھیاں جان گلیا۔ ایہناں نوں وچاریا دی جا رہیا سی۔ ڈھیر ساریاں چھٹیاں لیٹر ٹو ایڈیٹر کالم وِج چھپدیاں

سن۔ میرے لیکھ عورتائی وِج جاگرتی لیا اندے سن۔ اوہناں نوں ایجو کیٹ کر دے سن۔ نور صاحب بہت خوش سن۔ پر نال دی نال اوہناں کوں شکایتائیں وی آؤنیاں شروع ہو گئیاں۔ اپہناں وچوں بیہتیاں شکایتائیں ایر کھا وچوں ہی تکلیاں ہوئیاں سن۔ نور صاحب مینوں سدا ہی حوصلہ دیندے رہے۔ میرا ایہہ کالم وی پورا اک سال چلیا۔ مینوں اس نے انیک قاری تے پر سنسک دتے۔ ہن میں آلوچک دے نال نال لکھاری وی بن گئی ساں۔

ایتھے ہی بس نہیں پنجابی اکیڈمی دی لوں اسمدرشی نہ دی میگزین وی شروع کیتی گئی جس دے ایڈیٹر لئی امر تا پر یتم دی چون کیتی گئی۔ ایں میگزین وِج وی میرے کئی لیکھ شامل کیتے گئے جیہناں وچوں بہتے لیکھ کویتا بارے سن۔ اپہناں لیکھاں وِج سست شاعر اس دی اک اک کویتا لے کے سرجنا تکم سمجھیا کرنی ہوندی سی۔ امر تا پر یتم نوں شدھ اکادمک آلوچنا بڑی رکھی لگدی ہوندی سی۔ میری آلوچنا وِج سرجنا تکمکتا ہوں کر کے ہی میرے لیکھ اوس نوں پسند آ جاندے سن۔

میتریئی کالج وِج وی میریاں سرگرمیاں اگے ودھن لگیاں۔ پنجابی اکادمی، دی دی مدد نال اسیں اپنے کالج وِج شخصیت سیمینار کرن لگے۔ اک سیمینار پنجابی لوکیان دے ودواں ونجارا بیدی اپر کیتا گیا جس وِج وشے دے وشمیشگاں جیویں کیسر سنگھ کیسر، ناہر سنگھ تے ہور لکھاریاں نوں پر چاکاراں دے طور تے بلا یا گیا۔ ونجارا بیدی آپ اس سامگ وِج شامل ہوئے۔ کل ملا کے 10 پر چہ پڑھے گئے جس وچوں اک پر چہ میر اوی سی۔ ڈپارٹمنٹ دی ہیڈ ہوں دے ناطے میں سارے پیپر اکٹھے کر کے، پیٹک ایڈٹ کر کے، اسدی بھکا لکھ کے پیٹک دی ساری سماں گردی پنجابی اکادمی دے دفتر جماں کروادتی۔ پنجابی اکادمی نے ہی اسدے اگے چھپن دا انتظام کرنا سی۔

ایہناں دناب ویچ ہی میر انگلینڈ جان دا پروگرام بن گیا۔ رشتے و چوں لگدا میر اک بھرا بھر جھائی لندن دے ہیر دے علاقے ویچ رہندا ہے سن۔ اوہ جدوں آونڈے تاں ساڑے گھر ضرور آونڈے۔ اوہناں نے مینوں سداد تاتے میں انگلینڈ جان دی تیاری کرن لگی۔ پرانپل نے میری چھٹی منظور کر دتی تے میں انگلینڈ جا پی۔ انگلینڈ جان دامیر ایہہ بالکل نواں تجربہ سی۔ دلی توں ہور دوست انگلینڈ ویچ ورڈ کافرنس ہوئی تاں دلی جا چکے سن۔ گارگی جاندار ہنداسی۔ کجھ سال پہلاں انگلینڈ ویچ ورڈ کافرنس ہوئی تاں دلی دے سارے ہی لکھاری جا کے آئے سن۔ ایکھوں سورن چندن آونڈے رہندا ہے سن جہناں دے میں یونیورسٹی ویچ کئی لکچر سے ہوئے سن۔ اکواری گل بات کرن داموقع وی ملیاں سی۔ انگلینڈ ویچ پنجابی دے بہت سارے لکھاری رہندا ہے سن۔ پرواں ساہت دا بول بالاوی سی، ایس لئی انگلینڈ جانا میرے لئی اک چاء وانگ ہی سی۔ اویں ہی نویں تجربے دی آس ویچ تے نویں دنیا بارے جان دی تمنانال انگلینڈ جا پی۔ انگلینڈ ویچ ہر بھجن سنگھ دے دوست سلکھن سنگھ وی رہندا ہے سن جہناں بارے اوہناں اک آرٹیکل وی لکھیاں ہی؛ گواچا بستہ۔ ہوروی ریڈیو والے ہر بھجن دے دوست رسال رندھاواوی رہندا ہے سن، جو اک دوواری آونڈیا آئے مل چکے سن۔ میں ایخوں دے لکھاریاں نوں وی ملنا چاہندی سا۔ اک دن اپنے بھرا بھر جھائی نال میں ساڑھا تھاں سلکھن سنگھ دے گھر گئی۔ اوتحے بیٹھے بیٹھے لکھاریاں دیاں گلاں چل پئیاں۔ سورن چندن دی گل چلی تاں سلکھن سنگھ بولے، اوہ لاہریری ویچ کم کر دے ہن تے لاہریری ساڑے گھر توں بالکل نیڑے ہے، جے ملنا ہے تاں ملا دیندے ہاں۔ میرے ہاں کہنی تے اوہ سانوں لاہریری لے گئے۔ اوتحے چندن صاحب نال ملاقات ہوئی، تے اوتحے بیٹھیاں ہی اوہناں اک پروگرام الیک لیاتے مینوں پنجابی کویتا اپر پیپر لکھن لئی کہہ دتا۔ میں پرچھ لکھ لیاتے متحے ہوئے پروگرام والی جگہ تے پہنچ کے گردیاں سنگھ پھل ہوراں دی

پر دھائی وچ اوہ پرچہ پڑھیا۔ ایتھے انگلینڈ دے بہت سارے، ہی لکھاری آئے ہوئے سن، اوہناں میرے پرچے بارے ملے جلے کمینٹ دتے۔ اوہناں دا ایہہ اعتراز سی کہ میں انگلینڈ دی کویتاںوں اس پیپروچ بھتی تھاں نہیں سی دتی، بھتی گل بھارت دے شاعر اں بارے سی۔ میں ایہہ وعدہ کر کے کہ ہن انگلینڈ دی پنجابی کویتا بارے نٹھ کے پڑھائی، پروگرام توں بعد گھر آئی۔ اس توں بعد اکواری جگتار ڈھاءدے گھر ساتھی لدھیانوی اتے بلدیو باؤنوں ملی۔ بہت ساریاں گلاں ہوئیاں۔ بعد وچ میں ساتھی لدھیانوی نوں کئی وار اوہناں دی بزنس والی تھاں تے ملدی رہی۔ کارن، اوہناں داد فتر میری بھر جھائی دے گھر توں بہت نیڑے سی۔

ایس توں بعد اکواری میں سورن چندن نوں ملن اوہناں دے گھروی گئی۔ اوہ نہیں دنیں اوہ اپنی بیٹی القادے ویاہ دیاں تیاریاں کرنا کارن کافی مصروف سن۔ پھیر وی اوہناں مینوں اک دن لنڈن گھماون دا وعدہ کر لیا۔ میں اوہناں نال لنڈن دیاں پر ملھ تھاواں جیویں برٹش میوزیم، ٹیٹ گلیری، ڈلن بک شاپ اتے ٹرفالگر سکنیئر وغیرہ دیکھیاں۔ ٹرفالگر سکنیئر دے اک کونے وچ بیٹھ اسیں اپنی زندگی دیاں کئی گلاں سانجھیاں کیتیاں۔ واپس آؤندیاں راہ وچ اک پب وچ بیٹھیاں چندن صاحب نے اپنی پہلی پتنی سرجیت دی بد خوہی کرنی شروع کر دتی۔ میں اوہناں نوں کیہا، پر ایہہ گلاں تیس مینوں کیوں دس رہے ہو۔ اوہ چپ ہو گئے تے ایتحوں اٹھ کے اوہ مینوں میری بھر جھائی دے گھر چھڈ گئے۔ میرے کہنے تے میرے بھرا نے چندن صاحب اتے اوسمی پتنی نوں اک دن شام دے کھانے تے وی بلایا۔ اوہ اپنی پتنی نال آئے۔ گلاں باتاں کیتیاں تے نال ہی سانوں القادے ویاہ دا کارڈ وی دے گئے۔ اسیں تنوں بنے القادے ویاہ تے گئے۔ اتنے وی کافی سارے لکھاری آئے ہوئے سن۔ ویاہ ٹھینڈ کر کے اسیں گھر آگئے۔ کافی دھوم دھام والا دیاہ سی۔

کئی وار بہت کجھ و دھیا چلدے چلدے کجھ اجیہا ہو جاند ا ہے کہ سار امزہ کر کر ا ہو جاند ا ہے۔ اویں ہی کجھ ہو یا میرے نال اس پھیری ویلے۔ جس بھرا دے گھر میں رہ رہی ساں او سے دی پتی نے میرے پیسے چوری کر لئے۔ میرے لئی عجیب جنہی صور تحال پیدا ہو گئی۔ ہو یا اویں کہ میں پنج سو ڈالرا اپنے نال لے جاسکدی ساں۔ دلی توں ہی میں اوہناں نوں پونڈاں و چ بدوا کے ٹریولر چیک بنوا کے لے آئی ساں۔ کل 340 پونڈ بننے سن۔ او تھے جا کے خرچن لئی میں اپنی بھرجائی نوں بینک لجا کے، اوس دی صلاح انوسار سارے پیسے کیش کروا کے لے آئی۔ اگلے دن کیہ دیکھدی ہاں کہ اس وچوں اک سو سٹھ پونڈ غائب سن۔ گھر و چ میری اوہی بھرججائی سی پر اودھ پر اس تے پانی ہی نہیں سی پین دے رہی۔ میں بہت پریشان ہوئی۔ ذرا کوشکایت کرن توں بنا کروی کیہ سکدی ساں۔ میں اپنی وڈی بھرججائی نال گل کیتی تاں اوہ کہن لگی کہ اس عورت نوں پیسے چوری کرن دی عادت سی۔ اک وار اس نے اپنے جیٹھ دی جیب وچوں وی پیسے کلڑھ لئے سن۔ بھرا میراتاں شرم نال ہی مریا جارہیا سی۔ بعد و چ وی اوہ مینوں کھل کے نہیں سی مل سکیا۔ میں انگلینڈ توں واپس آکے اس بارے لیکھ وی لکھیا سی جیہڑا ناگ منی و چ چھپیا سی۔ اس توں علاوہ میرا اک لیکھ گل دریاؤں پار دی 'سمدر شی و چ وی چھپیا سی جس و چ میرے پنجابی لکھاریاں نوں ملن دے تجربے دی پیشکاری سی۔

میں واپس انڈیا پہنچی تاں میری ایڈٹ کیتی کتاب چھپ کے آئی سی۔ میں دیکھ کے حیران رہ گئی کہ میرے نال ہی میری اک کو ایڈٹر داناں وی لکھیا سی۔ ایہہ کو ایڈٹر میری معادن تاں ضرور سی پر اوس نے میری کتاب نوں ایڈٹ کرن لئی کیتی ساری میری ہمنتو پر کسے نہ کسے طرح اپناناں وی اس و چ پوالیا سی۔ مینوں بہت دکھ لگیا کیونکہ ایہہ کم میری غیر حاضری و چ کیتا گیا سی۔ مینوں جاپ رہیا سی جیویں کے نے میرے نال بہت وڈا دھوکھا کیتا

ہووے۔ میں اپنے آپ نوں بہت سمجھاوندی پر ایہدے بارے سوچنے میرے توں رہ نہ ہوندا۔ کسے نے صلاح دتی کہ اس بارے میں قانونی صلاح لوں۔ ساڑی ہی گلی وچ رمیش کمار ناں دا وکیل رہندی اسی۔ میں اس نال گل کیتی۔ اس نے مینوں اک وکیل کول بھیج دتا۔ میں اس وکیل دے دفتر وچ چلے گئی۔ اس وکیل نوں مل کے مینوں عجیب جیہا محسوس ہون گلیا۔ اودھ میرے ول ہور طرح دیاں نظر ان نال دیکھ رہیا سی۔ میرے اندر لی عورت اسکچ ہوں گلی۔ اس نے کافی دیر تک مینوں اپنے دفتر وچ بیٹھائی رکھیا۔ مینوں گلیا کہ میں غلط جگہ آگئی ساں۔ اوس دامیرے ول دیکھنا ہی مینوں اسکچ کر رہیا سی۔ میں سوچن گلی کہ میں کیہو جیہے عجیب جیہے حالات وچ گھر گئی ساں۔ مینوں چوچو داما یاد آیاتے بلا کی دا تھپڑوی۔ میں او تھوں اٹھ کے جان دی تیاری کرن گلی۔ شاید وکیل میرے اندر دی بلجن نوں سمجھ گیا سی۔ اودھ کہن گلیا کہ شام نوں میں اس دی کچھری وچ بنی کیمن وچ اس نوں ملاں۔ میں وکیل دے دفتر وچوں بہانہ لا کے اٹھ پئی تے باہر آؤندیاں ہی تھری ویلر کر کے سدھا گھر آگئی۔ بہت مشکل نال میں اپنے آپ نوں سمجھا کے مقدمے بازی توں دور ہی رہن دافیصلہ کر لیا تے کتاب تے جڑے کو ایڈیٹر دے نال نوں کوڑے گھٹ وانگ منظور کر لیا جس دا کتاب نوں ایڈٹ کرن وچ کوئی ہتھ نہیں سی۔ دراصل میں وکیل دیاں نظر ان اتے اسدے ناپاک ارادے توں ڈر گئی ساں تے اس توں بچنا چاہندی ساں۔ میرے لئی اس وقت کتاب نالوں میری اپنی عزت و دھیرے اہم سی۔

رشته

زندگی دے کئی ورھے لنگھے گئے، گھر دا پناہ جے سپنا ہی سی جس نوں حقیقت دی زمین
اجے نصیب نہیں سی ہوئی۔ ایں دامطلب ایہہ نہیں کہ میں اس بارے کدے سوچیا نہیں
سی۔ سوچیا وی سی اتے اس احساس دے مندرجیاں گھٹیاں میرے کنان وِیج وی وجیاں سن۔
ایں خوبصورت احساس دی مہک نوں میں وی اپنے آلے دوآلے دیکھیا سی۔ اک مہک جیہی
میرے چوگردے وِیج وی کھلڑی سی۔ میں وی ہوا ویج اڈی سماں۔ میں وی کچ دیاں ونگاں دی
کھنک سنی سی۔ مینوں جاپن لگ پیاسی کہ میر اراج کمار مینوں گھوڑے تے چڑھ کے مینوں
لین آگیا ہے تے ہنے ہی میں پلاکی مار کے اس دے نال جابیٹھاں گی۔ میرے سفنياں نے وی
اچیاں اڈاریاں بھریاں سن۔ کوئی سی جو مینوں وی پر پھیکٹ مین گلیا سی۔ کسے نال میں وی
زندگی دے بہت سارے سفے بن لئے سن۔ کجھ خاص دوستاں نوں وی حب حب کے کہن
لگ پئی ساں کہ ایہہ ہے اوہ آدمی، جس لئی میں بنی ہاں تے جو میرے لئی بنیا ہے۔ کجھ دوستاں
نے وی ہائی بھر دتی سی۔ کجھ مینوں آگاہ وی کر رہے سن پر کجھ ہر پچبندی سردی مددوی کرن
لگے سن۔ میرا اوہ عارضی جیہاراج کمار سی؛ تچ بیر کسیل۔ تچ بیر کسیل اوس ویلے وڈے
لکھاری کر پال سنگھ کسیل دا لڑکا سی۔ تچ بیر آپ وی لکھاری سی تے لکھاری نال اپنی زندگی

بتابا نامیری زندگی داس بھ توں وڈا سپنا سی۔ اس دی خاطر میں بینک دے منڈیاں دے آؤندے رشتنے ٹھکرا دتے سن۔

تچ بیر ساڑی یونیورسٹی وچ اکثر آ جایا کردا سی۔ نور صاحب دے ڈپارٹمنٹ دے ہیڈ بنن تے اوہناں نال جڑے لوکاں دی یونیورسٹی وچ آمد عام ہون گئی سی۔ اوہ ساڑے ریسرچ فلور تے آ جاندے۔ اوہ ہور لوکاں وانگ میرے ڈیکٹے توی آ کے میرے نال بیٹھ کے کئی کئی گھنٹے گلاں کردا۔ پتہ ہی نہیں لگا کہ کدوں میں اوس نوں چاہن لگ پئی ساں۔ اوس نے وی خاموش ہنگارا بھر دتا سی۔ کجھ دوستاں نوں پتہ سی کہ ساڑے وچکار کجھ چل رہیا ہے۔ نور صاحب مینوں اکثر آکھدے کہ کتے اویں نہ ہووے کہ میں اس نال سپرناراواہ ہی ڈسکس کر دی رہاں، مینوں گل اگے وی ودھاؤنی چاہیدی ہے۔ اسیں اکٹھے گھم دے۔ ریسٹورینٹاں وچ جاندے، فلمز دیکھدے۔ اوہناں دناب وچ دلی وچ فلم فیسٹیولیں عام چلدے رہنداے سن۔ میں ٹکٹاں لے رکھدی۔ تچ بیر آؤنداتے اسیں کئی کئی دن تک فلمز دیکھدے، اوہناں نوں وچار دے۔ کدے کدے ساڑے نال اس دادوست گرندر رنداواوی ہوندا۔ میں اندر ہی اندر فیصلہ کر لیا کہ جے ویاہ کرواں گی تاں تچ بیر نال ہی کرواں گی، اوس دا ہمینگوے نال ملا چہرہ میریاں سوچاں دا اہم حصہ بن گیا ہویا سی۔ ایہہ چہرہ میرے نال ہی رہن لگ بیا سی۔ میرے خیالاں اتوں ایہہ چہرہ کدے اہلے نہ ہوندا۔ میں گھر وچ ایہہ گل بہت نہیں سی کیتی پر میری بھرجائی جسوں درنوں کتوں بھنک پے گئی سی۔ اوس نے تچ بیر بارے انکواری کرنی شروع کر دتی کہ اوہ کہیو جیہا بندہ سی۔ مینوں پتہ لگیا تاں میں جسوں درنال غصے وی ہوئی کیونکہ میں تاں اپنے ہی من اندر فیصلہ کر چکلی ساں۔ نور صاحب تے ہور دوست وی کہہ رہے سن کہ تچ بیر میرے لئی بہت ڈھکواں سا تھی رہے گا۔ میرے ولوں تاں 'ہاں' ہے ہی سی، تچ بیر ولوں وی 'ہاں' ہی جاپ رہی سی۔ اک دن میں اس نوں سدھا ہی اس بارے سوال کر لیا۔

اس نے اک دم 'ہاں' تاں نہ کیتی پر نکاریا وی نہیں۔ سگوں پہلاں نالوں وی پیار نال پیش آؤں گلیا۔ اینا کو مینوں گلن لگ پیاسی کہ اس دے سچاء وچ فیصلہ نہ کر سکن اوکھی سی۔ ایں لئی میں اس اپر کے قسم داد باء وی نہیں سی پاؤ ناچا ہمندی۔ کئی وار اواہ اس رشتے نوں اگلے پڑھاء اپر لے جان لئی کاہلا پین لگدا پر میر افیصلہ سی کہ ایہہ سبھ کجھ ویاہ توں بعد۔

اک دن منجیت اندر ادائی آئی تے میرے گھر میرے نال دو دن رہی۔ اسیں بہت ساریاں گلاں کیتیاں۔ میں تجھیں نال اپنی دوستی دی ساری کہانی اس نوں شناختی۔ منجیت اندر چلے گئی۔ کجھ دناب بعد خبر آئی کہ تجھیں نے منجیت اندر انال ویاہ کرالیا سی۔ مینوں پتہ ہی نہیں سی کہ اس دا منجیت نال پیر لل عشق چل رہیا سی۔ منجیت ہی کوئی کنسودے جاندی۔ جے مینوں پتہ ہوندا تاں میں اک دم لانجھے ہو جانا سی پر اس اچانک ملی خبر نے مینوں توڑ کے رکھ دتا۔ میں تاں بہت اچی اڈن لگی ساں۔ کیہ پتہ ہی اینی اچی جگہ توں اس طرح ڈگنا پوے گا کہ میرے سپنیاں دیاں دھجیاں ہی اڈ جان گیاں۔ مینوں لگیا جیویں میری دُنیا ختم ہو گئی ہووے۔ میرا گھر دا سپنا ہی میرا میرا مونہہ چڑاؤں لگا۔ کئی دن تک میں گھروں ہی نہ نکل سکی۔ میری حالت اس طرح ہو گئی کہ کدھرے وی دل نہیں سی لگدا۔ اپنی ناکامی دے درد نوں میں وچو وچ پیندی جا رہی ساں۔ ایہہ میری زندگی دے اہم رشتے وچوں ملی ہارسی جس نوں سہن کرنا میرے لئی اسیہہ ہو رہیا سی۔

کجھ چراں بعد، شاید ویاہ توں اک مہینے بعد اک دن اچانک تجھیں میرے کا چ آ گیا۔ اوس نوں ساہمنے کھڑا دیکھ میں ہکی ککی رہ گئی۔ ایہہ سپنا سی جاں حقیقت، یقین نہیں سی آ رہیا۔ اوس دا چھرہ میرے ساہمنے سی تے کہہ رہیا سی کہ آپاں اپنے رشتے بارے دوبارہ سوچ سکدے ہاں۔ اوس دا کہنا سی، مینوں احساس ہو گیا ہے کہ میں غلط ویاہ کر لیا ہے۔ اسیں چاکی پوری دے اک کوئی ہاؤس وچ بیٹھے ساں تے میں تجھیں دیاں گلاں سن رہی ساں۔ اوس نوں اینا

کیوں بولنا آگیا سی۔ اوه پہلوں کیوں خاموش رہیا سی۔ اندر ہی اندر بہت کچھ سوچ دی ہوئی میں اس نوں صاف نہ کر دتی۔ میں ویاہ لئی بھاویں اوس نوں منع نہیں سال سکی پر ہن نہ کرن دا حق تاں رکھدی ساں۔ گلاں کردا اوه ساریاں گلاں دی ذمہ واری منجیت اندر اپر سٹی جا رہیا سی پر مینوں اس دی کے وی گل اپر لیقین نہیں سی آرہیا۔ میں اوس نوں تور دتا۔ اوس دے جان توں بعد میں ہور وی بے چین ہو گئی۔ اس نوں نہ کر کے وی میں سوکھی نہیں ساں۔ من دے کسے کونے ویچ میں حالے وی اس نوں چاہ رہی ساں۔ اسے ویلے مینوں منجیت اندر اداوی خیال آرہیا سی جس نال اس نے ویاہ کرایا سی۔ بڑی عجیب جیہی حالت سی۔ اس وچوں نکلن نوں مینوں بہت دیر لگ گئی۔ سماں بیتدا گیا۔

کہندے ہن سماں سبھ توں وڈی ملحم ہوندا ہے۔ اجیہا ہی کچھ میرے نال ہورہیا سی۔ سمیں نال میرے زخم بھرن لگے۔ ہن جے کسے کسے پروگرام اپر میں تجھیر نوں دوروں وی دیکھدی تاں اوپریاں واٹاں۔ کدے کدے اوه کچھ کہن دی کوشش کر رہیا جا پدا اپر ہن میں کچھ وی سننا نہیں ساں چاہندی۔ میری زندگی اپنے راہ ترپی سی۔ اس دے منجیت اندر انال سبندھاں نوں لے کے کئی قسم دیاں افواہاں سنن نوں ملدیاں پر میرے کول اپہناں واسطے وقت نہیں سی۔ ہن میرے کول ہور بہت سارے مسلے سن نپٹن لئی تے بہت کچھ ادبی کرن نوں سی۔ ساہت ہی میرا جیون ساتھی سی۔ مینوں ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ دی دتی ہوئی اوه دعا یاد آئی کہ کڑیاں نوں کدے نظم نہ لکھنی پوے لیکن اوه دعاوی میرا مونہہ چڑا رہی سی کیونکہ میں نظم لکھن دے راہ وی پے گئی ساں۔ میں نہیں دراصل کویتا آپ ہی میرے کول چل کے آئی سی تے میں اوس نوں گلے گالیا سی۔

جان پچی!

میں جذبیاں دیاں وڈیاں لہراں اُپر ٹنگی پھر دی سا۔ باہر دل مکن وچ ٹھہرائے رکھدی پر اندر بہت کچھ واپر رہیا ہوندا۔ اہنال دناں وچ ہی بھائی انند سکھ مل پئے۔ اوہی بھائی انند سکھ جیڑے تن نمبر گلی وچ گر نتھی ہو یا کر دے سن۔ جیڑے بہت ودھیا پاٹھ کر دے سن، جہنال نے میرے نوکری لگن تے پاٹھ کیتا سی۔ ایہہ ہن اوہ بھائی انند سکھ نہیں رہے۔ اوہ ہن امیر کیمن رڑن بھائی انند سکھ بن گئے سن۔ کسے نہ کسے طرح اوہ امریکہ پنج گئے سن۔ اوہنال گوردواریاں وچ گر نتھیاں دی لوڑ سی۔ اوہ اوتھے جا کے بہت کامیاب رہے سن۔ خوب پیسے کما کے مرڑے سن۔ اوتھے امریکہ وچ وی واہوا چلدے پر زے والانگ سن۔ میں اوہنال دے بد لے تیوراں نوں دیکھ کے جیران رہ گئی۔ اوہ مینوں کہن لگے کہ کیوں نہیں میں امریکہ دا گیڑ اماردی۔ انگلیڈ تاں میں جا ہی آئی سا۔ میرا من کرن لگیا کہ امریکہ وی دیکھنا چاہیدا سی۔ میں اوہنال نوں ویزے لئی آؤندیاں مشکلاں بارے دیسا تاں اوہ بولے کہ ایہہ کوئی مسئلہ نہیں۔ مینوں وڈے دسدے مسئلے نوں اوہنال اوویں چھوٹا بنا کے پیش کیتا جیویں ایہہ کوئی بچیاں دی کھیڑ ہووے۔ مینوں پتہ سی کہ امریکہ داویز املنا بہت مشکل سی۔ اوہنال نے اک بندے راہیں مینوں راہداری پوادتی۔ ایہہ بندہ کے گردوارے دا گر نتھی سی تے اس نے اپنی ذمہ واری تے اپنا بینک بنیں دکھا کے میری ذمہ واری لے کے ایہہ راہ

داری کھیجی سی۔ میرے کوں کا لج دی پکی نوکری سی تے اوس دے ثبوت وجوں میں سارے کاغذات لے کے گئی ساں، پر نسل دی چھٹھی وی نال لگائی ہوئی سی، میں ویزے لئی اپلائی کیتا۔ مینوں ویزاں وی گیا۔ میں بہت خوش ساں۔ کالج و چوں میں چھٹی لئی تے امریکہ دا جہاز پھٹر لیا۔

میں نیویارک دے اک ایسپورٹ تے چ گئی۔ اگوں بھائی انند صاحب، اوہ گر نتھی، اک بڑے سماں سردار جی مینوں لین آئے ہوئے سن۔ میرے رہن دا انتظام وی اس سردار دے گھر وچ کیتا ہویا سی۔ ایہہ سردار بہت وڈا یوپاری سی تے اوہ اک انگریز عورت نوں ویاہیا ہویا سی۔ اوس دا گھر بہت وڈا سی۔ ایڈا وڈا گھر پر گھر وچ بچے کوئی نہیں سی۔ اوہ پتی پتی مینوں بہت پیار کرن لگے۔ مینوں اوتحے رہنا چنگا لگن لگیا۔ اس طرح لگدا سی کہ اوہ اک عام گھرنہ ہو کے کوئی پری محل ہووے۔ مینوں پری کھواں یاد آؤں لگیا۔

حالے کجھ دن ہی لنگھے سن کہ اوہ گر نتھی ہے میرے لئی راہ داری کھیجی سی، آیا تے مینوں نال جان لئی آکھن لگیا۔ اصل وچ بھائی انند سنگھ نے اس نوں کوئی لا رالایا ہویا سی۔ اوہ بندہ میرے نال ویاہ کراونا چاہندا سی۔ اوس لئی میرے اپر دباء وی بناؤں لگیا۔ میں عجیب دُبدھا وچ پھس گئی ساں۔ میں تاں امریکہ گھسن آئی ساں تے ایہہ گر نتھی مینوں اپنی پتی بناؤں تے تلیا ہویا سی۔ میں نہ کیتی تاں اوہ گر نتھی غصے وچ آؤں لگیا۔ اوس دیاں اکھاں بدلن لگیاں۔ اوہ کئی قسم دیاں دھمکیاں وی دین لگیا۔ میں سوچن لگی کہ ہن کیہ کراں۔ اسے ویلے مینوں انگریز عورت دا خیال آیا جہدے گھر میں رہندی ساں۔ اوس نوں میں ساری گل دسی۔ میں دسیا کہ میں کالج دی پروفسر ہاں تے اک گر نتھی نال کیوں ویاہ کرا سکدی ساں۔ میرا مقصد تاں امریکہ گھمنا سی نہ کہ ویاہ کراونا۔ گوری میری گل نوں بھجن لگی تے میرے نال کھڑکی۔ ہن میں سوچ رہی ساں کہ اگے کیہ کیتا جاوے۔ بھائی انند سنگھ نوں میں صاف منع کر

دتا۔ سوچن لگی، واپس مڑیا جاوے جاں کیہ کیتا جاوے؟ خیر میں اس انگریز عورت دے گھر ہی رہ رہی ساں۔ میرے کول کجھ ادبی دوستاں دے فون نمبر ہے سن۔ سوچ دیاں سوچ دیاں مینوں روئدر روئی داخیال آیا۔ اس دی کتاب؛ 'اگھرو اسی' دا میں عکس وچ رویو وی کیتا ہویا سی۔ مینوں اس دافون نمبر مل گیا۔ میں فون کیتا تاں اوہ مل گیا۔ میں دسیا کہ میں نیویارک توں بول رہی ہاں۔ اوس مینوں کینڈا آؤں داسد اپتر بھجوادتا۔ میں گوری جسد اتاں بلجیت کور رکھیا ہویا سی نال اک دن نیویارک گھسن دا پروگرام بنایا۔ اوتحے ہی کینڈا ایمبی جاکے ویزا لے آئی تے اویں کینڈا جان لئی ٹکٹ بک کروائی تے متحی تارخ مطابق جہاز پھر لیا۔ اوس ویلے تاں میں صور تھال بارے گبھیر تاناں نہیں سی سوچیا پر جہاز وچ بیٹھی جیوں میں سوچ رہی ساں ڈر نال میریاں لتاں کبی جا رہیاں سن۔ جے اوہ گر نتھی مینوں کے طرح گردوارے جاں کتے ہو رے جاندا تاں میں کیہ کر سکدی ساں۔ بھاویں اوہ زبردستی میرے نال ویاہ ہی کر لیندا۔ جہاز وچ بیٹھی میں سوچ رہی ساں کہ جان پیچی اور لاکھوں پائے۔

لارا لپا

وینکنور دے ایئر پورٹ توں باہر نکلدي سوق رہي ساں کے ایس ملک دادا نہ پانی چگنا
میری قسمت وچ سی۔ نہ گر نتھی اکھاں دکھاوندے تے نہ میں کینیڈ آؤندی۔ رومندر روی دا
ناں میرے من وچ آؤندیاں ہی ملے قد دابندہ سائمنے آکھڑدا۔ اوہ جانیا پچھانا لکھاری سی۔
میں اوں دیاں رچناواں وی پڑھیاں ہویاں سن۔ مینوں ایہہ سبھ چنگا چنگا لگ رہیا سی۔ میں
کشم توں باہر نکلی تاں روی کھڑا امیر انتظار کر رہیا سی۔ اوں دے نال منجیت میت وی سی۔
منجیت میت نوں میں نہیں ساں جاندی۔ اوہ وی فلم لکھدا سی۔ اوہ بڑے ستکار نال ملے۔
اوہناں میرے رہن دا انتظام تارہ سنگھ ہیئر دے گھر وچ کیتا ہویا سی۔ اوتحے کینیڈ اونچ
وسدے بہت سارے لکھاری ملے۔ کئی اجھیے سن جہناں دے میں نال تاں جاندی ساں پر مل
پکلی دار رہی ساں۔ اوہناں نے اک تقریب دا انتظام وی کر لیا، جس وچ میں پرچ پڑھیا۔
روی دارویہ میرے ول بدلن گلیا۔ اوہ اسدے طریقے نال دوستی دا ہتھ و دھار رہیا سی۔
کجھ دنال بعد ہی روی نے مینوں گھماون لئی اک ٹرپ گھٹر لیا۔ منجیت میت ساڑے نال ہی
سی۔ اسیں کینیڈ امریکہ وچ گھمدے رہے۔ موڑلاں وچ ٹھہر دے ساں۔ اوتحے ہی روی
میرے ول ودھیا، شروع وچ میں بتھیری نہ نکر کیتی لیکن آخر اکٹھے گھمدیاں، تردیاں،
پھر دیاں، اک نویں ملک وچ گھمدیاں ساڑے سبندھ بن گئے۔ اسیں کئی تھاواں ویکھیاں۔

وینکوور توں ترسیا مل، کلیفورنیا، سین فرانسکو، لاس انجلس، یونیورسل سٹوڈی، ڈزنی لینڈ
 وغیرہ تھواں دی خوب سیر کیتی۔ روی دا کہنا سی کہ اسیں ویاہ کراواں گے تے آسٹریلیا جا کے
 رہاں گے۔ میں چ ہی سُفنا دیکھن لگ پئی۔ اوس وقت ایہہ وی دماغ وچ نہیں آیا کہ روی
 شادی شدہ بال بچیاں والا انسان ہے، میں کیہ کر رہی ہاں؟ بس بھاونا دے آویگ وچ آکے
 سبھ کجھ ان گولیا کر گئی۔ میں جذباتی طور تے اس نال جڑن لگی۔ روی دے میرے نال ورتاؤ
 توں میں بالکل اندازہ نہیں لگا سکی کہ ایہہ سبھ اک کھیڈی ہی سی جو میں کھیڈی جا رہی سی۔
 ایتھوں تک کہ اک دن اپنی بھر جھائی جسوندر نوں فون کر کے میں سارا کجھ دس دتا۔ اوه
 پریشان ہو گئی۔ اوس نے بھائی انند سنگھ نوں فون کر کے کیہا کے طرح دیدی نوں انڈیا بھیج
 دیو۔ میں کسے دی گل نہیں من رہی ساں۔ آخر کینیڈا دے ٹرپ توں بعد میں اس آس نال
 نیویارک واپس آگئی کہ میں روی نال اپنا گھر و سالواں گی۔ واپس آؤن تے وی ساڑیاں فون
 تے گلاں ہوندیاں رہیاں۔ اخیر میں انڈیا پہنچ گئی۔ اوستھے جا کے وی میں اوس نوں فون کر دی
 رہی، میں اوس دیاں دو کہانیاں اپر پڑھوں کتاب وی لکھ دتی۔ امر تاجی نوں وی ساڑے
 دوہاں دے رشتے بارے دیسا۔ کتاب چھپ کے آگئی۔ اجے وی فون تے ساڑیاں گلاں ہوندیاں
 رسداویکھنا چاہندے سن۔ کتاب چھپ کے آگئی۔ اجے وی فون تے ساڑیاں گلاں ہوندیاں
 رہندیاں سن لیکن میرے گھر بارے پائے سوال دا بھروسے یوگ جواب نہ ملن کر کے میں
 سمجھ گئی کہ ایہہ رشتے وی چھلاوا، ہی سی جسدی حقیقت دی دنیا وچ کوئی ہوند نہیں سی۔ میں
 ایویں ہی اوس دیاں گلاں وچ آگئی ساں۔ ایہہ میری غلطی سی پر بھاونا اگے کس داوس ہوندا
 ہے؟

ونگاں دی کھنک

ہر چندر میری خاص سہیلی سی / ہے۔ اوه بینک وچ کم کر دی سی۔ ویلے کو یلے میرے کم
وی آ جاندی۔ میں دل دی ہر گل اس نال سا بھجی کر دی ساں۔ ساڑے وچ اک سانچھ ایہہ
سی کہ ساڑے دونال دا ہی حا لے ویاہ نہیں سی ہو یا۔ ہن کوئی آس وی نہیں سی دسدی۔ جیوں
ایہہ درد اسانچھار شتہ سی۔ روی دے لارے لپے وچوں نکلن لئی مینوں وقت لگ رہیا سی۔
میں ہر چندر نال اس بارے گل کر دی، آپ وی سوچ دی رہندی کہ میں اس دے چھانسے وچ
کیوں آگئی۔ شاید ایہہو کارن سی کہ اوس عمر وچ کئی جیہی دسدی آس بہت وڈی چیز لگن لگدی
ہے۔ مرد ہمیشہ ہی عورت نوں گھر دا سفنا دھا کے گمراہ کردا آیا ہے۔ عورت دا زرم من سمجھے
ہی مرد دی چال وچ آ جاندی ہے۔ ویاہ دا سفنا ہر چندر وی دیکھدی سی پر اس لئی وی دور دور تک
اکل ہی پچھلی ہوئی سی۔ اسیں مل دیاں تے ڈکھ سانچھے کر لیندیاں۔

ہر چندر سنت سنگھ سیکھوں دی کسے نہ کسے طرح بھتیجی لگدی سی۔ اوس دا پنڈ سیکھوں
دے پنڈ دے بالکل نیڑے پنیدا سی۔ میں اوس نال اس دے پنڈوی گئی ساں تے سیکھوں نوں
وی مل کے آئی ساں۔ سیکھوں نوں تاں میں بہت واری مل چکی ساں۔ اوه بہت ہی ہس مکھ
سبھاء دے مالک سن۔ اوه سدھے پنیدو جبے سبھاء دے مالک سن۔ ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ دی مٹھ
بولئی بارے کیہا کر دے کہ اس دے مونہہ وچ مشری گھلی ہوئی ہے۔

اک دن میں ہر چند روزے گھر گئی تاں اوہناں دا پریو اور ٹکلکتے جان دا پرو گرام بنارہیاں سی۔ ٹکلکتے اوہناں دے بہت سارے رشتے دار رہنے سے سن۔ میں تے ہر چند رپہلاں اک وار دکھنی بھارت دا بائی دن دا ٹولر لگا چکیاں ساں۔ بہت انند آیاں سی۔ ہن اوہ مینوں اپنے نال ٹکلکتے جان لئی آ کھن گلی۔ میرا دل تاں نہیں سی کر رہیا پر اس نوں نانہبہ وی نہ کر سکی۔ میرا وی ہر چند روزے نال ہی ٹکلکتے دا پرو گرام بن گیا۔ ٹکلکتے میں پہلی وار گئی ساں۔ اوس شہر بارے سنیاں تاں بہت کجھ سی، ہن دیکھن دام موقع وی مل گیاں سی۔ اتحے جانا بہت ودھیا گیا۔ اسیں کئی دن رہیاں۔ دسہر اٹکتے ویچ ہی دیکھیا۔ ہوروی گھم پھر کے شہر دیکھیا۔

ٹکلکتے ہی ہر چند روزے دار شستے وچوں بھر الگد اپال نال دامنڈ املیا۔ اوہ 'قوی ایکتا' دا قاری سی تے میں قوی ایکتادی لکھاری۔ اس ویچ میر اعورت ناما نامی کالم چھپدارہیاں سی۔ اوہ مینوں مل کے بہت خوش ہو یا۔ مینوں وی اپنے قاری نوں ملنا چنگالگ رہیاں سی۔ ٹکلکتے دکھاؤن ویچ پال نے ساڑی بہت مدد کیتی۔ ٹکلکتے توں واپس آیاں تاں اس دن دیوالی سی۔ ریل گذی ویچ ٹکلکتے داسفر وی تاں دو دن دا سی۔ دسہر اٹکتے تے دیوالی مڑ دلی آ کے منائی۔ مینوں یاد ہے کہ اس دن ویہہ نومبر سی۔ دیوالی داتیوہار سی۔ تے میں ٹکلکتے توں لیاندیاں کچ دیاں چوڑیاں پالیاں۔ ایہہ زندگی ویچ پہلی وار ہو یا سی کہ میں کچ دیاں چوڑیاں پائیاں سن۔ ساڑی گلی وچوں پٹاکیاں داشور آرہیاں سی۔ بچیاں دے نال نال اوہناں دے گھر والے وی اس ویچ شامل سن۔ میرا ٹکلکتے داسفر کافی ٹھیک ہون کر کے میں اندر ورنی طور تے خوش ساں۔

میری بھرجائی نے ہمیش وانگ ہی گورو نانک دیو دی وڈی تصویر سا ہویں دیوے جگائے، پاٹھ کیتا۔ دیوالی پوچاتوں بعد اسیں پٹاکے وغیرہ چلا کے گئی رات سون لگے ساں کہ انگلیبند توں سورن چندن دافون آ گیا۔ ایہہ فون میرے لئی اینا اچانک سی کہ اک واری تاں مینوں میرے ہی کناتے و شواں نہیں سی ہورہیا۔ اوہناں اپنی پتنی دی اچانک موت دی

منہوس خبر دے نال مینوں حیران کر دتا سی تے نال ہی ایہہ اگلا وی کہ سارے دوستاں ولوں
ہمدردی دے سئیہے آئے سن تے میں اک لائے تک وی لکھ کے نہیں سی پھیجی۔ مینوں ملکتے
وِچ ہون کر کے اس خبر دا پتہ ہی نہیں سی لگا۔ ایس کر کے میں معافی منگن ہی لگی ساں کہ
اوہناں دا اگلا کافور بن کے اُڈ گیا۔ پر نال ہی مینوں ویاہ لئی پروپوز کر کے اک وار پھیر حیران
وی کر دتا سی۔ میں ابے اوس دی پتھی دے افسوس وِچ کجھ کہہ وی نہیں ساں سکی کہ اک وار
پھیر سُفنا میرے دراں تے آن کھڑیا سی۔ بستر تے سون لئی گئی، اک سپنا میرے نال نال
اصل وٹے لین گاسی۔ میریاں باہواں وِچ پیال کچ دیاں چوڑیاں نے پتہ نہیں میرے کنان
وِچ کیہ کیہ کہہ ونگاں دی کھنک اتے میراپنامیرے ساہواں نوں گد گدا گئے۔

اُذان

میں تے جہاز اکٹھے اُڈر ہے ساں۔ جہاز اپنی سپیس وِجتے میں اپنی وِجت۔ ایہہ میر اپہلا ہوائی سفر نہیں سی پر اڈان پہلی سی۔

اک بھاری جیھی آواز کنال وِج بار بار گونج رہی سی، 'میر اگھر تینوں اُڈیکداۓ! اک وار تاں میں سوچاں وِج پے گئی ساں کہ کتنے ایہہ شبد چھلاواتاں نہیں کیونکہ 'اگھر' شبد مگر تاں میں بہت دیر دی بھجی پھر دی ساں تے ہتھ نہیں سی آرہیا۔ پھر سوچیا کہ ایہہ بول گلر مُونہہ وچوں نکلے ہن، نگرہی ہون گے۔ 'اگھر' شبد تاں میرے لئی جادو سی۔ 'اگھر' شبد مینوں کیل لیندا سی۔ ہن وی تاں کلیاں ہی گئی ساں۔ میرے گیت دیاں ایہہ سطر اں، 'انج تاں اسیں وی اپنے راہاں تے تر رہے ساں، کیوں واج تیری سن کے رکیا سی پیر میرا' وی اسے حالت وچوں ہی نکلیاں سی۔ چندن صاحب دے ایہہ کہن تے کہ میر اگھر تینوں اُڈیکداہے، میرے لئی ساری کائنات رک گئی سی۔ اس ولیے تاں مینوں لگدا سی کہ اس توں وڈی گھٹنا کوئی ہور ہو ہی نہیں سکدی۔ دو چیزاں مل رہیاں سن؛ اک سورن چندن تے دو جاگھر۔ اس توں وڈی خوش قسمتی کیہ ہو سکدی سی۔ پتہ نہیں اس ولیے میری قسمت نال کون کون ایر کھا کر رہیا ہووے گا۔ سورن چندن پنجابی سماہت دا بہت وڈا نال سی۔ ناول کار سی، کہانی کارتے شاعر وی۔ آلوجنا وِج وی اس دی دھانک سی۔ سپنکر تاں اوہ اجیہا سی کہ لوک اہل، اکاگر ہو کے

سندے۔ اس حالت نوں انگریزی وِجھ کہندا ہے ہن؛ پن ڈروپ سائلنس۔ سارا ماحول چپ ہوندا تے اکلی اس دی آواز گونج رہی ہندی۔ ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ کہندا ہے:

"اوں بندے نوں دھیان نال سنو، اوں دا لکھر تھاڑے بہت کم آوے گا۔"

تے واقعہ ہی اس دابھاشن، بہت کم دا ہوندا۔ اُستاداں دے سکھن داوی تے پڑھیاراں دے سکھن لئی وی۔ دوندا تک پچھار تھواد داما لانکن اویں کردا کہ وڈے وڈے سندے رہ جاندے۔ پرواں ساہت دی اجنبی پریبھاشادتی کہ ہر کوئی عش عش کراٹھیاں۔ ہر کوئی اس دی دو تادا قابلیں سی۔ اوہ ہر گل دلیل نال کردا۔ ولی یونیورسٹی دے مہاں رتحی اس دا پانی بھردے۔ اس نال دوستیاں پاؤ نیاں چاہندے۔ کدے کدے اس دے کھر ھوے سچاء دیاں گلاں وی ہوندیاں۔ آخر اوہ جینیس سی، سچاء تاں ہورناں توں وکھرا ہونا ہی ہویا۔ اجیہا بندہ تھانوں مل رہیا ہو وے تے اپروں دی گھر! دھن قستے! میری ماں ذرا ہور طرح سوچدی سی۔ اوہ کہندي،

"ایہہ چندن، بہت قسمت والا اے جہنوں میری دھی جیبھی گڑی مل رہی اے۔ گورگی سماو، سندر، ڈاکٹر، ودھیانو کری تے لگی ہوئی۔ ہور بھلا اوں بندے نوں کیہ چاہیدا اے!"

ہن چندن صاحب دے بولاں نے، 'میرا گھر تینوں اڈیکد اے'، اک دار پھر میرے سفے نوں پھیلیں لگا دتا سی۔ چندن صاحب دی پیش کش نوں میں بہت سوچیاں سی پر بہتا وی نہ سوچیا۔ لکھاری نال ویاہ دا سپنا ساکار ہون جا رہیاں۔ پہلے دو حادثیاں نے تاں ویسے وی زندگی توڑ کے رکھ دتی سی۔ بس ساہت ہی سی جو میرے ہون دی گواہی بھر رہیاں۔ پر ایتھے تاں گھروی بن جا رہیاں تے ادبی ماحول وی مل رہیاں۔ اخنے نوں کیہ چاہیدیاں سن دو اکھاں۔ مینوں چوپڑیاں وی مل رہیاں سن تے اوہ وی دو دو۔ میں اپنا فیصلہ ماں نوں شنایا تے میری ماں اتنے بھر جائی دووال دی خاموشی نے میرا راہ سوکھاوی کر دتا سی تے اوکھاوی۔ سوکھا ایس لئی

کہ اوہناں میرے فیصلے دے راہ وچ اڑکا نہیں سی ڈاہیاتے اوکھا ایس لئی کہ میرے اس فیصلے دے مستقبل دی ساری ذمہ واری میری ہی ہونی سی۔ میں ایہہ سبھ کجھ اندر ہی اندر منظور کر لیا۔ پھیر وی اک ڈر سی کہ ایہہ کوئی چھلاواتاں نہیں کیونکہ پہلاں جو ایہہ جیسے دو حادثیاں اچوں گزر چکی ساں۔ پر ایتھے اس گل دی تسلی جاپ رہی سی کہ چندن صاحب اپنی پتی دے جیندیاں ایہہ پروپوزل نہیں سن رکھ رہے۔ ادھر اپہناں سوچاں نوں سوچدی ہی جا رہی ساں ادھر چندن صاحب سن کہ بہتے ہی کاہلے پئے ہوئے سن۔ میں اوہناں نوں ملی تاں کئی وار ساں پرویاہ لئی 'ہاں' جو گا نہیں ساں جاندی۔ میں چندن صاحب نوں کیہا کہ میں گرمی دیاں چھٹیاں مطلب میںی جوں دے مینے وچ آسکدی ہاں کیونکہ اودوں کاٹ دیاں چھٹیاں ہوندیاں ہن پر اوہناں مینوں اینا وقت نہ دتا تے 10 دناء وچ ہی راہداری بھیج دتی۔ قدرتی ویزادی مل گیاتے میں 25 دسمبر 1988 نوں فلاںیت دی ٹکٹ بک کر الئی سی۔ چندن صاحب نوں میں دلی وچ صرف اک وار ملی ساں۔ اوه وی تروینی وچ ہوئے کے ادبی پروگرام وچ رسمی جمیہ ملاقات سی۔ اوہناں دی گل بات دالجھ دانشوداں والا سی۔ اس توں بعد مینوں یاد آیا جدوں میں لنڈن گئی اوہناں نوں ملی ساں۔ میں ہی اوہناں نوں ملن گئی ساں۔ اوہناں دی لائبریری وچ جتھے اوہ کم کر دے سن۔ اوس دلیے ایہہ گل میرے رب دے سفے وچ وی نہیں ہو دے گی کہ اک دن ایہہ بندہ مینوں ویاہ دی پیش کش کرے گا۔ ایہہ گل وکھری ہے کہ اوہ میرے ول اس طرح اسی دیکھ رہے سن جیویں کہ اک مرد عورت ول دیکھدا ہی ہے۔ میرے دلی وچ بہت سارے دوست سن؛ موہن جیت، منجیت، ہر چندر کور، ہر چرن کور، سریندر کور، ششی شرما، ڈاکٹر نور، رویل سنگھ، ایس بلونت، ڈاکٹر جگیر تے بہت سارے ہو ر۔ اُستاد ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ وی سن۔ میں اپہناں نال صلاح وی کرنا چاہندی ساں پر سبھ کجھ اینی چھیتی ہو جان کارن نہیں ساں کر سکی۔ خیر، میں گھر دے سفے دے دوار وچ پیر رکھ رہی

سماں۔ اک دن پنجاب توں آیا اک لکھاری دوست ملیا جیہڑا چندن صاحب داوی دوست سی۔ اوہناں کوں انڈن رہ کے آیا سی۔ اوس نوں پتہ چلیا کہ میں چندن کوں جارہی ہاں تاں اوہ بولیا، ”دوندر، سوچ لے، چندن بہت ہی عیاش بندہ اے!“ اوس دے اویں کہن نے مینوں ذرا کو سوچ وچ ضرور پادتا پر ہن تیر کمان و چوں نکل چکیا سی۔



بھی کھاتہ 100

سوال

مینوں پتے سی کہ لئنڈن ویچ اس سے ٹھنڈہ ہونی سی۔ ٹھنڈہ تاں دلی ویچ ہی لوہڑے دی سی۔ میں بھارے کپڑے لے آئی ساں۔ جہاز ویچ وی باہر لا درجہ حرارت منفی توں وی بیٹھاں دس رہے سن۔ لیکن جہاز اندر لاما حوال بڑا رونقیلا اتے گرم سی۔ اوہ کر سمس والا دن سی۔ ایئر ہوسٹس نے کناں ویچ لال اتے پٹے رنگ دے سانشادے ڈجالاں دے کائٹے پائے ہوئے سن۔ فلاٹیٹ برٹیش ایئر ویزدی سی اس لئی اندر لاما حوال کر سمس والا ہی سی۔ سوچ رہی سی، کیسا اتفاق سی کہ چندن صاحب نے دیوالی والے دن پروپوز کیتا سی تے ہن گوریاں دی دیوالی یعنی کر سمس والے دن میں چندن صاحب کوں جاری ساں۔ میرے ہتھاں ویچ پھلان دا گلدستہ سی جو مینوں دلی ایئر پورٹ تے گلن جوت اتے اوں دی پتی جندر نے دتا سی۔ ایئر ہوسٹس نے میرے کولوں لے کے سیف جگہ تے رکھ دتا سی۔ میں گھردے سفنے دے نال نال اڈرہی ساں۔ ہیتھر وایئر پورٹ میرے لئی ہن بہتا اوپر انہیں سی۔ اک وار پھلاں اپہنان ادھیکاریاں دے ہتھیں تے مشیناں راہیں نکل چکی ساں۔ اٹیچی کیس ٹراں اپر رکھ کے جد باہر ول تری تاں چندن صاحب بارے سوچن لگی۔ اوہ باہر کھڑے میری اڈیک کر رہے ہوئے سن۔ میں ٹیلیفون اپر اپنے آؤں بارے دس دھما ہویا سی۔ ہن چندن صاحب میرے لئی اوہ اوپرے چندن نہیں ہوں گے۔ ہن اوہناں ویچ مینوں سپنا نہیں ساخت جیوں ساتھی

دنسا سی۔ باقی دی زندگی نجھاؤں والا جیون سا تھی۔ کنا بکھھ ہی میرے من وِچ آ جا رہیا سی۔ اجیہا بکھھ تاں اسے دن دا، ہی آؤں جان لگ پیاسی جس دن میں اوہناں دی پیش کش من لئی سی۔ میں ٹرائی دھکدی کاہلی کاہلی ترن گئی۔ باقی بھیڑ دے نال باہر نکلی تاں چندن صاحب ساہمنے کھڑے مسکرار ہے سن۔ اوہناں دے کھے پاسے اوہناں دی دھمی القا کھڑی سی تے سچے پاسے پیٹا امن دیپ۔ اوہناں سبھ نے مینوں ہتھ جوڑ کے ست سری آکاں بلائی۔ امن دیپ کوں شاید کارڈ اتے پھلاں دے گلدستے پھڑے ہوئے سن۔ میں وی اپنا گلدستہ امن دیپ نوں پھڑا دتا۔ پریوار نوں ملی سمجھو ویاہ ہو یا میرے بابلا! پرانے زمانے دی رسم نوں جیویں اپڈیٹ کر دتا گیا ہو وے۔ کر سمس دادن سی۔ چارے پاسے روشنیاں جنمگ جنمگ کر رہیاں سن۔ سڑکاں تے ٹریک گھٹ سی۔ چندن صاحب دسدے جا رہے سن کہ اج دے دن تاں لوک چھٹی کر کے گھریں بیٹھے ہوندے ہن۔ چندن صاحب دا گھر ہیز وِچ سی۔ ساؤ تھال توں اگلا ناؤں۔ گھر آئے تاں چندن صاحب نے میرا اپنی اک کمرے وِچ رکھدیاں کیہا کہ آہ ہے اپنا بیدروم۔ اجے ایہہ واک اوہناں دے مونہہ اچوں نکلیا ہی سی کہ القانے آواز ماری، ڈیڈا یہر آؤتا۔ تھوڑی دیر بعد واپس آئے تاں کہن لگے، دونر کتھے سونا چاہو گے؟ القا دی صلاح ہے کہ سانوں اجے اکٹھیاں نہیں سونا چاہیدا۔ ایہہ واک سُندیاں ہی میں ڈر گئی۔ گھر داسُفنا ترکن لگا۔ پہلاں واپرے دو حادثیاں ورگی دہشت میرے سرتے منڈراوں لگی۔ میں اک دم بولی، چندن صاحب میں دلیوں ہی ایہہ سوچ کے آئی ہاں کہ میں اپنا گھر وساوں جا رہی ہاں۔ پھیر ایہہ سوچ کاہدی؟ چندن صاحب کہن لگے، ٹھیک ہے۔ میں سچ ہو گئی لیکن اک خدشہ پیدا ہو یا کہ پتی پتی دی پرائیویٹ زندگی وِچ اوہناں القانوں کیوں شامل کیتا سی۔ خیر! گھر میں پہلاں دیکھیا ہی ہو یا سی۔ کیونکہ اپنی پہلی انگلی بیڈ پھیری دیلے میں اپنے رشته داراں نال چندن صاحب نوں ملن آئی ساں۔ سوا میں اکٹھیاں بیٹھے کے چاہ پتی۔ نال

کیک دے ٹکڑیاں نوں اک دوجے دے مونہہ وچ پا کے اک دوجے نوں مبارک باد وی
دتی۔ کجھ دیر ہاسہ مذاق وی چلدار ہیا۔ چندن صاحب دے کہن تے میں دلی فون کر کے دس
دتا کہ میں ٹھیک ٹھاک پکنچ گئی ہاں۔ کر سمس دادن سی۔ لوکاں دے گھر اس وچ پار ٹیاں چل
رہیاں سن۔ سانوں وی گر بنس گل دے گھروں سدا آیا ہو یا سی۔ اسیں پارٹی وچ جان لئی تیار
ہوں گے۔ گر بنس گل نظم لکھدی سی۔ اس دی نظم دی میں کجھ کو واقف ساں۔ اینتھے ہور وی
بہت سارے لوک ملے۔ چندن صاحب نے سبھ نال مینوں اپنی ویاہتا پتی دے طور تے
ملوایا۔ چندن صاحب دا کہنا سی کہ کسے نوں ایہہ دسن دی لوڑ نہیں کہ ساڈا حا لے ویاہ نہیں
ہو یا۔ شاید اوہ ویاہ توں بنائے نال رہن والی گل نال سچھ محسوس نہیں کر دے ہوں
گے۔ گر بنس گل دے گھروں اسیں دیر رات واپس آئے۔ اس دا گھر ایلزبری وچ سی۔ ایہہ
شہر ہیز توں چالی چنجاہ میل دور ہو گے گا۔ گر بنس گل بطور انسان تے مینوں بہت ملن سار گلی۔
چندن صاحب نال اوہناں دی واہوا دوستی سی۔ اوہ القا اتے امن دیپ نوں وی بہت پیار
کر دی سی۔ اسیں بعد وچ وی کئی وار او سدے گھر گئے۔ اسیں رات کافی لیٹ گھر پکنچے۔ القا
تے امن دیپ سوں چکے سن۔ لیکن ساڈی پہلی رات سی۔ اسیں کئی گلاں کیتیاں آپو اپنی
زندگی بارے۔ چندن صاحب نے اپنے بچپن توں لے کے ور تمان تک ساری کھنڈیاں کیتیں
جس نال میرے من اندر اس شخص لئی ہمدردی اتے پیار اکو ویلے اُمڈ آئے۔ میں وی مختصر ا
وچ اپنی زندگی بارے دیتے مینوں لگا چندن صاحب دی زندگی میرے نالوں ودھ دکھاں
بھری ہے۔ اوس شخص نے جیویں اینے دکھ دیکھے ہن، ایہدے اندر پیار دا بھنڈار ہوئے گا۔
میں اپنے دوہاں ناکام تجربیاں بار دیتے پچھتاوا ظاہر کیتا۔ کہن لگے، پچھتاون دی کوئی لوڑ
نہیں، ہر انسان دا اپنا اک اتیت ہوندا ہے، میرا وی اتیت ہے، القا داوی اتیت ہے، پر زندگی

تردی رہنی چاہیدی ہے۔ تے اوہناں مینوں اپنیاں باہوں وِجع لے لیا۔ میرے سارے فکر پتہ نہیں کتھے کھنبھ لائے اُٹگئے۔

اگلے دن وی چھٹی سی۔ سارے مزے نال اُٹھے۔ خوشی خوشی دن چڑھیا۔ سبھے نے رل کے ناشتہ تیار کیتا۔ میں بہت خوش سا۔ میری گرہستی شروع ہو چکی سی۔ میں تاں گھردی تمنا کیتی سی پر ایختے تاں نال دوپچے وی مل گئے سن۔ ہور رب مینوں کیہ دے سکدا سی۔ پر ایسی خوشی دے وچکار اک بریک جیہی رڑک پے رہی سی۔ اجیہا مشک آرہیا سی جیویں کجھ کپڑے جال کسے ہور چیز دے جلن توں بعد آیا کردا ہے۔ جلدی ہی پتہ چل گیا کہ چندن صاحب اتے القابہت زیادہ سکرٹاں پینیدے ہن۔ مینوں جھٹکا جیہا وجیا۔ میں کدے سوچ وی نہیں ساں سکدی کہ اوہ اینا سموک کر دے ہون گے۔ سکرٹ میرے آلے دوآلے کوئی نہیں سی پینیدا۔ میرا تاں پریوار بہتا ہی مذہبی سی۔ بچپن توں ہی میں پاٹھ کر دی آئی سا۔ میری ساری پڑھائی ہی خالصہ سکول جال خالصہ کالج دی سی۔ ایہہ اجیہے ادارے سن جتوں سکرٹ کوہاں دور سی۔ بچپن وِجع میں بہت مذہبی سا۔ اینی کہ کالج پڑھدیاں میں اک وار امرت وی چھک لیا سی۔ پنج لاکارتے ہور رہتاں وِجع رہن گئی سا۔ کجھ دیر تاں ایہہ رہتاں نجایاں پر میرے سچاء نوں راس نہیں سن آئیا تے میں ایہناں توں مکت ہو گئی سا۔ سکھی رہتاں توں ضرور مکت ہوئی ساں پر سکھی توں نہیں۔ مینوں چندن صاحب دا سکرٹ پینا بہت بُرالگیا پر کیہ کیتا جاسکدا سی۔ ہن تاں اوہ میرے پتی سن۔ اوہناں دی ہر گل چتلکی لگنی چاہیدی سی۔ میں اپنی ایڈی وڈی خوشی وِجع سکرٹ نوں اڑکا نہیں ساں بن دینا چاہندی۔ سو میں دل تے پتھر کھ ایہہ منظور کر لیا۔ جلدی ہی چندن صاحب میرے ساہمنے ہی سکرٹ پین لگ پئے تے میں ہوئی ہوئی سمجھ رہنا سکھ لیا۔ چھٹیاں ختم ہو گئیاں۔ القاد کھنی لنڈن وِجع رہندی سی تے امن دیپ یونیورسٹی پڑھدا سی، اوہ دوویں واپس چلے گئے۔ چندن صاحب کم

تے جان لگ پئے تے میں گھر وچ اکلی رہن لگی۔ گھر دا کم مکا کے چھیتی ہی ویلھی ہو جاندی۔ گھر دا کم وی کنتے کنا کو سی۔ میں کدے ساٹھال بازار چلے جاندی۔ چندن صاحب دی لابسیری وی ساٹھال وچ ہی سی، میں اوہناں کوں وی گیرا امار آؤندی۔ ویک اینڈتے اسیں کسے نہ کسے دوست نوں ملن انکل جاندے جاں کوئی ساڑے ول ہی آ جاندا۔ انگلینڈ دے لکھاریاں نوں ساڑے ویاہ دا پتہ چل چکیا سی۔ دوستاں دے ودھائیاں دے فون وی آؤں لگدے سن۔ انگلینڈ دے لکھاریاں بارے گل کر دیاں چندن صاحب ایتھوں دی دھڑے بندی بارے دسدے تاں میں سوچدی کہ میرا دھڑاتاں ہن چندن صاحب ہی ہن۔ جتنے اودہ اوتحے میں۔ صحیح جاں غلط، ایہہ بعد دی گل ہونی سی۔ کجھ مہینے ویاہتا زندگی دے بہت ہی سوہنے لکلے۔ چندن صاحب دی حاوی رہن دی عادت سی جو کہ میری نرم جیہی طبیعت نوں فٹ بہہ رہی سی۔ ہن اسیں اگلے پروگرام بناؤں لگے ساں۔ جد میں انگلینڈ آئی تاں میرے کوں وزڑویزا ہی سی۔ ہن مینوں کپی رہا کش دے ویزے دی لوڑ سی پر مینوں اپہناں گلاں دا فکر نہیں سی۔ جو کرنا سی چندن صاحب نے ہی کرنا سی۔ ویسے وی پہلی رات ہی جدوں اسیں دوہاں آپواپنی زندگی دیاں گلاں سانجھیاں کیتیاں سن تاں اوہناں کہہ دتا سی، رانو تینوں ہن کوئی فکر کرن دی لوڑ نہیں۔ بس توں دودھ پی کے سوں جا۔ مینوں اس واک نے اک عجیب جیہی خوشی وی تے بے فقری وی دے دتی سی جد کہ کئی سالاں توں میں فقر اس بھری زندگی ہی جیوندی آرہی ساں۔ پر حالے ساڑا دیاہ وی رجسٹر نہیں سی ہویا۔ رجسٹر تاں اک پاسے مذہبی ویاہ وی نہیں سی کیتا اسیں تاں۔ چندن نے دوستاں وچ ایہہ گل پھیلا دتی سی کہ اسیں ویاہ کرالیا ہے۔ اس ویاہ دیاں خبر اں وی لگوادتیاں سن۔ پنجابی دامشہور میگزین اقوی ایکتا، جس وچ میرا گاتار کالم چلدرا ہیا سی، اس نے ایہہ خبر اچیچ کر کے چھاپی سی۔ ساٹھال دے بہت سارے لکھاریاں نوں میں پہلاں مل ہی چکی ساں۔ اپہناں وچوں جگتار ڈھاء نے تاں

مینوں اپنے گھر پچھلی وار کھانے تے وی بلایا سی، جتھے سا تھی لدھیانوی، بلدیو باواتے ہور کجھ لکھاری ملے سن۔ سبھ توں پہلاں چندن صاحب مینوں او تار جنڈیالوی دے گھر لے کے گئے۔ جنڈیالوی دی کتاب آئی سی، 'میرے پرت آؤں تک'۔ ساری کتاب بھیروے نال بھری پئی سی۔ اس کتاب نالوں مینوں جگتا رُحاء دی 'گواچے گھر دی تلاش' بہتر گئی سی۔ او تار سانوں پیار نال ملیا پر اس دی پتنی سورنجیت مینوں دیکھ کے نک بلھ جھے کڈھن گئی۔ مینوں اس گل دا پتہ سی کہ چندن صاحب اپنی پہلی پتنی سرجیت کورنال سارے دوستان نوں ملدے رہے سن، بلکہ ایہہ سارے ہم عمر سن تے اکو ولیے ہندوستان توں انگلینڈ آئے سن۔ اوس کر کے آپس وِچ پر انیاں سانجھاں سن۔ ظاہر سی کہ سرجیت کورنال وی سورنجیت دا سہیل پنا ہو وے گا ہی۔ سورنجیت چندن صاحب نوں میرے سامنے ہی کہن گئی، چندن، ایہہ توں چنگا نہیں کیتا، تینوں اینی جلدی ویاہ نہیں سی کراونا چاہیدا۔ میں حیران ہوئی اوس ول دیکھدی رہی پر بولی کجھ نہ۔ بول وی کیہ سکدی سا۔ ایہہ فیصلہ تاں چندن صاحب دا ہی سی۔ میں تاں اوہناں دے فیصلے تے پھل ہی چڑھائے سن۔ پر اندر کئے محسوس کر رہی ساں کہ او تار دی پتنی شاید ٹھیک ہی کہہ رہی سی۔ عجیب جیہی صور تحال پیدا ہو گئی سی۔ میں کجھ اسکی ہون گئی۔ جاپیا جیویں کے نے رجھ رہی کھیر وِچ دہیں دی کڑھی پھیر دتی ہو وے۔ کیہو جیہار شستہ بنیا سی کہ کئی سوال ابھر لگے سن۔ پھیر ہن کیتاوی کیہ جاسکدی اسی۔ مساں مساں 39 سال دی عمر وِچ مینوں ایہہ خوشی نصیب ہوئی سی تے میں اوس نوں اس طرح دیاں ہون والیاں گلاں کر کے گواونا نہیں سال چاہندی۔ چندن صاحب دے بہت سارے دوست سانوں کھانے تے بلا رہے سن۔ سبھ توں ودھ پیار مینوں درشن سنگھ گیانی نے دتا۔ اک تاں اوہ میرے پتادی عمر دے سن دو جے اوہناں دی شخصیت ہی موه کھوری سی۔ اوہ سرجیت کور نوں وی چنگی طرح جاندے سن پر اوہناں نے اس دی اک وی گل نہ کیتی۔ گیانی جی کویتا

لکھدے سن۔ لوکل کمیونٹی دے لیڈروی رہے سن۔ مشاعرے وغیرہ کراونڈے رہندے سن۔ کسے ولیے اوہناں نے چندن تے سرجیت کورنوں نال لے کے ساٹھاں ویچ اک ڈرامہ وی کھیڈیا سی، آ تو داویاہ۔ اوہناں دے گھر گلی محفل ویچ اسیں اک دوچے نوں نظماء وی شنایاں۔

اسیں ترسیم نیلگری دے سدے تے اس دے گھروی گئے۔ نیلگری و دھیا کہانی کار سی۔ اوس دیاں تن کہانیاں اپر ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ نے پوری کتاب لکھی سی۔ نیلگری ہس کمھ چیہی طبیعت دامالک سی۔ اس دی پتنی وی بہت چنگی سی۔ اوہناں نے سانوں بہت سوادی بھوجن کھوایا۔ سکھاویں ماحدل ویچ اسیں کھانا کھاہد۔ ودھیا گلی ایہہ ہوئی کہ اوہناں دے گھر اودوں بلونٹ گارگی وی ٹھہریا ہویا سی۔ بھادویں اوس نال دلی ویچ وی ملاقاتاں ہوندیاں رہندیاں سن پر باہر لے ملک ویچ آکے اپنے شہر دے لوکاں نوں ملنا ہور طرح حال دارمانس دیندا ہے۔ پھر مینوں ایہہ وی پتہ چلدارہنداسی کہ سرجیت دیاں سہیلیاں نوں چندن صاحب داویاہ کراہنا بالکل پسند نہیں سی۔ کئی عورتاں تاں چندن صاحب نوں فون کر کے وی ایہہ گل کہہ دیندیاں۔ ایس گل توں مینوں ذرا جھجک وی رہندی کہ پتہ نہیں کیہڑے ویلے کوئی کیہ گل کہہ دیوے۔ اسیں جو گندر شمشیر دے گھروی گئے ساں۔ اوہناں دناب ویچ اس دی پتنی بہت بیمار سی تے ہسپتال ویچ سی۔ اسیں اس نوں ملن ہسپتال چلے گئے۔ اوہ بہت خوش ہو کے ملی تے چندن نوں بولی، چندن، ایہہ تاں توں ڈوچی سرجیت ہی لے آیا۔ بالکل اجیہی ہی تاں سی اوه! اوس گل نے چندن نوں ڈھیر ساری راحت دتی۔ جیہڑے لوک ساٹے ویاہ دی مخالفت کر رہے سن، اوس مخالفت دا اس نوں جیویں جواب مل گیا ہووے کے سرجیت دی بھین نال جاں بھیں جیہی نال ہی تاں اس نے ویاہ کرایا سی۔ اویں اسیں ہور دوستاں دے گھریں ملن وی گئے۔ چندن صاحب سبھ نال میری واشقی کراہینی چاہندے سن۔ کئی لوک ساٹے گھروی ملن لئی آ جاندے سن۔ اک دن مشتاق سنگھ تے سنتوکھ سنگھ سنتوکھ ملن آگئے۔ مینوں پتہ سی کہ اوه دوویں ہی شاعر سن تے دوویں ہی پکے کامریڈ وی۔ چندن

صاحب دے دوست تاں سن ہی۔ آئے تاں ودھائیاں دین سن پر مشتاق دی خاموش ادا اجیبی سی جیوں مینوں کہہ رہی ہووے کہ میر اچندن صاحب نال ویاہ کراؤنا ہفت کاملی وِچ لیا فیصلہ سی جاں ایہہ فیصلہ ہی غلط سی۔ بعد وِچ مینوں چندن صاحب کولوں ہی پتہ لگیا سی کہ اوسدی پتنی دی سڑک تے ٹرک نال ہون والی ٹکرنا ل تھاں تے ہی موت ہو گئی سی تے اوس نے بچیاں دی خاطر ویاہ نہ کراؤن دافیصلہ کر لیا سی۔ اوه دوویں آئے تے ودھائیاں دے کے تر گئے۔ گھر آؤن والیاں وِچ سبھ توں وچتر و بناورادی آوندی سی۔ وینا کے ہور سہیلی نوں نال لے کے آئی سی۔ میں جاندی ساں کہ وینا کہانی لکھدی ہے، دیں پر دلیں وِچ چھپدی ہے تے اس دا تاں وی دلیں پر دلیں دے سمپاک پر یوں نال جڑدا ہے۔ چندن صاحب کہن گئے کہ اوہ نہیں چاہندے کہ میں وینا نوں ملاں پر کیوں؟ اوس دا وہنا نے کوئی کارن نہ دتا۔ وینا آئی تاں مینوں ہی دیکھن سی۔ چندن صاحب نے مینوں اپر بیدروم وِچ چڑھا دتا۔ اوه وینا نال بیٹھاں گلاں کر دے مینوں سن رہے سن۔ پتہ نہیں کیڑھی کہانی پا کے اوہناں نے وینا نوں واپس مڑ جان لئی آکھیا پروینا اور ما با تھ روم جان دا بہانہ بن کے اپر چڑھ آئی تے مینوں دیکھ گئی۔ اک شام اسیں بیٹھے ٹلی دیکھ رہے ساں۔ چندن صاحب نے پتی ہوئی سی، شاید چندن صاحب نے ٹلی اپروں ہی کوئی گل چک لئی جاں کجھ من وِچ آیا، کہن گے، تینوں بیٹھی بھائی نوں گھر مل گیا! مینوں سمجھ نہیں لگی کہ اوہ کیہ کہنا چاہندے سن۔ گھرتے میرے کوں دلی وِچ سی۔ میں اپنا فلیٹ خریدیا ہویا سی پر میں تاں ایس گھر نوں چار کندھاں ہی سمجھدی ساں۔ گھر تاں ایہہ سی جھتے اسیں رشتہ جی رہے ساں۔ اک ہور سوال میرے متھے وِچ آن وجہ کہ مینوں ایہہ گھر مفت وِچ کیوں ملیا سی۔ میں تاں اپنا سبھ کجھ چھڈ کے ایتھے آئی ساں، بہت وڈی قیمت تار رہی ساں تے ہر حالت وِچ مساں مساں بنے گھر نوں قائم رکھنا چاہندی ساں۔ اس گل دی مینوں بہت دیر بعد سمجھ گئی کہ اوہناں دی نظر وِچ گھر گھرنہ ہو کے جانکدا ہوندا ہے۔

رسپشن

مینوں اوہناں دیاں دو گلائ رڑکن لگدیاں سن۔ اک تاں سگر ٹال بینیاں تے دوجے شراب پی کے بڑے بولے ہو جانا۔ ایہہ دوویں گلائ ہی میرے بچپن توں لے کے میرے انگلینڈ آؤن تک میرے توں ڈور رہیاں سن۔ میں تاں ایہہ کسے نہ کسے طرح برداشت کر رہی ساں۔ پتھی دھرم نجھاؤنا سی جاں کجھ ہور پر میری ماں، بھرجائی تے بھرا اوس نوں کیوں لین گے، اوس بارے میں فکر مند ساں۔ ہُن ساڑا واپس انڈیا جان دا پروگرام بن رہیا سی۔ انڈیا جا کے اسیں کورٹ میرج رجسٹر کرواونی سی، دھارک ویاہ وی حاں لے ہونا سی۔ ویاہ دی رسپشن وی دینی سی۔ مینوں فلیٹ دا قبضہ وی مانا سی۔ فلیٹ دیاں پچھے ست سال توں قطاب دے رہی ساں۔ ایہہ دیش بند ہو کالج دی سوسائٹی دا فلیٹ سی جس دے سارے ممبر وکھ وکھ کالج دے لکھرا رہی سن۔ پر فلیٹ حاں تیار ہو رہیا سی۔ اپریل وِچ ہی اسد القبضہ ملنا سی۔ ہُن جاکے اس دی چابی لینی سی۔ ہُن تاں انگلینڈ وِچ میں وزڑ دے طور تے آئی ساں پر میں مر کے کپی رہائش داویزہ لے کے آؤتا سی۔ چندن صاحب دی قانونی پتھی بن کے پرتتا سی۔ میں اپنے کالج توں چھٹیاں لے کے آئی ساں، دوبارہ کالج جائی وی کرنا سی۔ سوانڈیا وِچ بڑا کجھ کرن والا سی اس لئی واپسی دی تیاری کر لئی۔ اسیں مارچ دے اخیر وِچ دلی چبے۔ اوہناں دنال ہی گوروناک دیو یونیورسٹی وِچ کا نفرنس کرائی جا رہی سی۔ چندن صاحب اک دن ولی رک

کے امر تر چلے گئے تے میں میتیریئی کالج جا کے حاضری لگوالئی۔ موہرے سپتاہ انت آرہیا
سی۔ نال اک چھٹی لئی تے میں وی چندن صاحب دے مگر امر تر جا بھی۔ کسے سماگم وِج
اسیں پتی پتی دے طور تے پہلی وار شامل ہوئے ساں۔ ساڑا خوب سوأگت ہویا۔ سارے
دوستاں نے ودھائیاں دتیاں۔ ایچوں تک کہ سیکھوں صاحب نے سانوں دوہاں نوں ودھائی
دتی تے نال ہی مینوں اپنی نونہہ دے طور تے قبول کر لیا۔ سیکھوں صاحب دے موہبتوں
نکلے ایہہ شبد میرے لئی وردان وانگ سن۔ اسیں دوویں ہی کئی پر چیاں اپر بولے وی۔ چندن
صاحب سدادی طرح بہت پر بھاوشانی گل کر رہے سن۔ ابھتے ہی سانوں درشن دھیرتے
سن تو کھ سنگھ سنتو کھوی ملے۔ درشن دھیر اوس ولیے بہت جوان دس رہے سن۔ اوہناں دے
کنڈلاں والے وال کے فلم ایکٹر دا بھلکھلا پار ہے سن پر ادبی طور تے اس ولیے درشن دھیر دا
قد ایڈا نہیں سی۔ ویسے وی سماگم وِج اوہ گواچے چہے پھر رہے سن پر اوہناں نوں انگلیڈ آکے
ملنا چنگا لگیا۔ سماگم توں بعد چار اپریل نوں ساڑا دھارمک ویاہ رکھیا ہویا سی۔ سادہ جیہا ویاہ سی پر
خوشیاں نال بھریا ہویا سی۔ ایں ویاہ تے اسیں بہتے لوک نہیں سدے ہوئے۔ ویاہ توں بعد
ریپشن تے سارے سدے سن۔ ویاہ دی ساری ریپشن دی ذمہ واری میرے دھرم بھرا
گگن جوت نے لئی سی۔ ویاہ دی ساری کاروانی صحیح طریقے نال سرے چڑھ گئی پر شام نوں جا
کے پتہ چلیا کہ اج ہی تاں میرے پتادی بر سی سی۔ اوہناں دادیہاںت چار اپریل نوں ہی ہویا
سی۔ کاہلی کاہلی کر دیاں سانوں ایں گل دا چیتا ہی نہیں سی رہیا۔ سبھ دامن بہت ڈکھی ہویا پر
ہُن کیہ کیتا جاسکدا سی۔ پہاڑ گنج، گھر وِج سانوں اپر لا کرہ دے دتا گیا سی۔ ایہہ سدادیہ اسی
کمرہ رہیا سی۔ ایں کمرے وِج میر اسد انکاجیہا سنسار و سدارہ بھیا سی۔ میر بیاں کتاباں، کپڑے،
میر المسراتے زندگی دے ارمان اتے ارماناں نال جڑے کئی سپنے۔ کمرے دے گلی ول دے
پاسے نوں بالکونی بنی ہوئی سی جھوں ساری گلی دا نظارہ دسدا سی۔ چندن صاحب نوں اس

بالکوئی وچ کھلونا بہت چنگا لگدا سی۔ ابھتے کھلو کے ہی اوہ سگرٹ پیا کر دے سن۔ اوہناں دی کوشش ہوندی کہ پریوار دے کسے جی دے ساہمنے سموک نہ کرن۔ پھر کجھ اجیہا ہوں گلیا کہ ذرا کونشے وچ آکے اوہناں نوں چیتا ہی بھل جاندا سی کہ آ لے دوآ لے کوئی ہے وی۔ ہولی ہولی گھردے وی سہندڑ ہوں لگ پئے۔ ہور کروی کیہ سکدے سن۔ میرے پتی سن اوہ، گھر دے جوائی۔ جوائی دے خلاف جانا اوکھا ہوندا ہے۔ اک دن ایہناں نوں ایہناں دے بیٹے امن دیپ دافون آیا۔ ایہہ امن دیپ نوں کوئی چیک بینک وچ جمع کرواؤ ان لئی دے کے آئے سن تے امن دیپ بھل گیا ہویا سی۔ ایہناں نوں پتہ چلیا کہ چیک حالے تک جمع نہیں ہویا تاں ایہہ فون اپر ہی اپچی اپچی گالھاں کلڈھن لگے۔ اینی اپچی آواز کہ گوانڈھیاں نوں وی سُندی ہووے گی۔ اسیں سارے ہی حیرانی نال دیکھ رہے ساں۔ ساڑے لئی ایہہ ذرا کو نویں گل سی۔ ساڑے گھر وچ اینی آواز وچ گل کرن دارواج نہیں سی۔ گندی گال تاں کوئی کلڈھدا ہی نہیں سی۔ جسوں در نوں تاں بہت ہی حیرانی ہوئی تے نال ہی غصہ وی آیا۔ اوہ اک دم پوڑیاں چڑھدی اپر آئی تے پچھن لگی، چندن صاحب، تکی ایداں دیاں گندیاں گالھاں کس نوں کلڈھ رہے او؟، میں اپنے بیٹے نال گل کر رہیا سی، تھاڈا ایہدے نال کیہ مطلب؟

"ساڑا مطلب ایہہ کہ اج تیں بیٹے نوں کلڈھ رہے ہو کل نوں تیں ساڑی دیدی نوں وی اویں ہی گالاں کلڈھوں گے؟، تیں ساڑی میریڈ لاکف وچ کیوں دخل دے رہے او؟" ایہہ غصے وچ بولے تے اٹھ کے دوجے کمرے وچ چلے گئے۔ اوس توں بعد ایہناں نے جسوں در نوں بلاوتاوی بند کر دتا۔ جسوں در نے وی ایہناں نوں بہت دیر تک نہ بلایا۔ سماں پاکے اوہناں دی صلاح وی ہو گئی سی، سکوں ساڑے پریوار وچوں جسوں در ہن ایہناں دی چھیتی ویکی بن گئی سی۔ چھیتی ہی کورٹ میرج وی ہو گئی۔ ویاہ دی رسیپشن وی رکھ لئی گئی۔ رسیپشن وچ دلی دے سارے ہی لکھاری بلائے گئے۔ چندن صاحب ہر اک نوں سدننا چاہندے سن۔

ہن اوہ اپنے آپ نوں دلی دے وسنیک سمجھن لگ پئے سن۔ دلی اوہناں دا گھر بن گیا سی۔ امرتا امروز نوں چھڈ کے سارے ہی چھوٹے وڈے لکھاری آئے۔ اجیت کوروی آئی سی پر اوس نوں صحیح جگہ دا بھلکھلا پے گیا سی۔ اوہ مکھ دوار توں واپس مڑ گئی سی۔ سچنے بہت خوشی منائی۔ حالے وی کدے کدے اس رسپشن دی ویڈیو دیکھن بہہ جاندی ہاں۔ سارے کہہ رہے سن کہ ایہہ نرول ادبی رسپشن سی جس ویچ دلی دے وڈے وڈے لکھاری خوشی ویچ بھنگڑے پار ہے سن۔ چندن صاحب دا اک پلاٹ چندی گڑھ ویچ سی۔ اوہ چاہندے سن کہ ایتحوں ویچ کے دلی ویچ پلاٹ لے لین۔ اسیں چندی گڑھ جا کے پلاٹ ویچ آئے تے دلی ویچ لبھن لگے۔ اپہناں دنال ویچ ہی مینوں میرے فلیٹ دی چاپی وی مل گئی۔ چندن صاحب اس تے بہت خوش سن۔ میں تاں خوش ساں ہی۔ ایہہ میراپنا فلیٹ سی۔ اسیں مینوں بنیانا یا نہیں سی مل گیا، اوس ویچ میری سالاں دی محنت دی جمع پوچھی لگی سی۔ اسیں فلیٹ ویچ گئے تاں چندن صاحب اس دے اک اک کمرے ویچ گھم کے دیکھ رہے سن۔ میرا دل کردا سی کہ کہاں کہ چندن صاحب تھاںوں وی گھر بیٹھے بھائے مل گیا پر میرے ویچ اینی ہمت نہیں سی۔ میں ایہہ جیبھی ہمت کرنا وی نہیں سی چاہندی جس نال ساڑے رشتے نوں فرق پے سکدا سی۔ چندن صاحب بولے، رانی، آپاں ہن ایتھے ہی موو ہو جائیے۔ چندن جی، ایتھے تاں کجھ وی نہیں اے! نہ بیڈتے نہ کوئی کر سی، نہ پر دے۔ کوئی نہ کوئی انتظام کر دے آں۔ میں سمجھدی ساں کہ ساڑے گھر ویچ اوہناں نوں اونی کھل نہیں سی جنی اوہ چاہندے سن۔ کے پریو ار ویچ رہنا اوہناں دی عادت نہیں سی۔ گھر دامہ ہی جیہا ماحول شاید اوہناں نوں تنگ کردا ہووے۔ سکرٹ وی اوہ لک کے ہی پیندے، بھاویں شرابی ہوئے کے دی پرواہ نہیں سن کر دے۔ پھر اوہناں دے دوست وی ملن آؤندے رہندے سن شاید سوچدے ہوں گے کہ اپنے فلیٹ ویچ جاؤں گے تاں مہماں نوازی کھل کے کرسکاں گے۔ اسیں اپنا سامان چک کے

فليٹ وچ آگئے۔ دوبينت دیاں کرسياں لے آئے تے اک بیڈ دا نظم وی کر لیا۔ پر دیاں دی تھانویں رات نوں تو لیئے سنگ لیندے۔ رسومی حاں لے چالو نہیں سی ہوئی اس لئی کھانا باہروں کھالیندے۔ فليٹ وچ آکے چندن صاحب بہت خوش سن۔ اوہناں دے کھن تے میں بینک وچوں اپنے پیسے کلڑھائے تے فليٹ وچ بیسک سامان پواؤنا شروع کر دتا۔ حاں سنگ حال وچ بیڈ اتے بینت دیاں کرسياں ہی سن کہ اوہناں نے فليٹ وچ پارٹی رکھ لئی۔ اوہناں نے بہت سارے دوست بلائے۔ نور، ایں بلونت، درشن ہروندر سمیت بہت سارے لکھاری شامل ہوئے۔ خوب شراب تے سکرٹ اڑی۔ چندن صاحب نوں اجیئے ماحول دی ہی لوڑ سی۔ گرمی پینی شروع ہو گئی سی۔ چندن صاحب نوں گرمی بہت لگدی۔ اوہ کپڑے لاد کے باہر ترے پھردے۔ ایہہ فليٹ سوسائٹی دے سن۔ جمنا پار، پپڑھنخ دے علاقے وچ۔ اتنے مچھر بہت سی۔ رات نوں سون نہ دیندا۔ فلیٹاں دے دوآلے کاراں دے آؤں جان لئی راہ دی سڑک جیبھی بنی ہوئی سی جس وچ دور تک تریا جاسکدا سی۔ چندن صاحب اس سڑک اپر ٹھہلدے پھردے۔ سکرٹ لائی ہوندی تے کجھ گنگناوندے رہندے۔ اوہناں نے گرمی اپر تے مچھر اپر اک گیت وی لکھيا۔ اس دیاں سطر اں کجھ اس پر کارسن: "اساں رات گوائی بھٹکدیاں، بن بھلی دے بن پانی دے ہس ہس کے تیسیے جردے رہے، اس دلی خصماں کھانی دے"

کئی دوستاں نوں ہساون لئی سناوں لگدے۔ پپڑھنخ جھاویں مینوں کم لئی دور پیندا سی پر میں وی خوش سا۔ چندن صاحب دے واپس جان دا وقت آگیا۔ اس دن دوستاں نال پھیر پارٹی رکھی گئی۔ پارٹی ختم ہون تے جدوں سارے جان لگے، نور صاحب نے کیہا، دیکھ چندن، توں دلی دی بہت ودھیا گڑی لے چلیں، جے کوئی گڑبرٹ کیتیں تاں دیکھ لئی۔ مینوں ایں طرحال لگیا کہ نور صاحب میرے وڈے بھرا ہن تے میری پروٹیکشن لئی میرے نال

کھڑے ہن۔ میں حالے رہنا سی کیونکہ ویزا ملے تے ہی انگلینڈ جا سکنا سی۔ چندن صاحب نے
 میرے لئی ویزا اپلا می کر دتا سی۔ برٹش ہائی کمیشنر نے اجے انٹرویو دی ڈیٹ دینی سی۔ چندن
 صاحب واپس انگلینڈ چلے گئے تے میں اکلی رہ گئی۔ میں فلیٹ داباتی بچدا کم پورا کرایا تے فلیٹ
 نوں تالا لگا کے اپنی ماں دے گھر آگئی۔ ساڑا اگلا پر و گرام ایہہ سی کہ میں کم توں دوسال دی
 سٹڈی لیوں لینی سی۔ میں برطانوی پنجابی ساہست اپر کھون دے کم دا پار جیکٹ بنایا تاں مینوں
 یونیورسٹی ولوں اجازت مل گئی۔ اجازت دین والے سارے ہی واقف سن۔ چندن صاحب
 نوں وی جاندے سن تے مینوں وی۔ ہن میں انگلینڈ جان لئی کاہلی پین گئی سا۔ ایہہ گرمی
 مینوں وی بہت نگ کر رہی سی۔ انگلینڈ دی ٹھنڈ مینوں چکنی گلن لگ پئی سی۔ اپناءں دناءں
 ویچ ہی میرا بھرا سر جیت سنگھ اپنے کاروبار دے سلسلے ویچ انگلینڈ چلے گیا۔ اوس نے نائجیریا
 دے کے بندے نال رل کے کوئی کاروبار شروع کرنا سی جاں اجیہا ہی کجھ ہور۔ اوہ انگلینڈ جا
 کے چندن صاحب کوں رہن گلیا۔ ایہہ گل مینوں بہت بُری گئی۔ رشتہ اینا پر انا نہیں سی ہو یا
 کہ اس نے پر اہناء چاری دا انند وی لینا شروع کر دتا۔ میرا بھرا پڑھن ویچ بھاویں بہتا ٹھیک
 نہیں سی پر اس نے اپنا کاروبار شروع کر لیا سی جس ویچ اوہ کامیاب ہو رہیا سی۔ گھر دا خرچ
 چکن جوگ ہو گیا سی۔ اوہ بھلی دیاں چھوٹیاں چھوٹیاں موڑاں بناؤ نہ داسی۔ الیکٹرونک چیز اں
 دی اوں نوں کافی سمجھ سی۔ جرمنی ویچ رہنے دے کے خاص دوست نال رل کے اوہ ایات
 نزیات دا کم وی شروع کرنا چاہندا سی۔ اجہیاں ویونتا لے کے اوہ انگلینڈ گیا سی پر مینوں اس دا
 چندن صاحب دے گھر رہنا بہت بُرالگ رہیا سی۔ ایس توں اکلی دکھ والی گل ایہہ سی کہ اس
 نے چندن صاحب دی گواہی تے بینک توں تن ہزار پونڈ ادھارے وی لے لئے سن۔ ایہہ
 جان کے تاں میری راتاں دی نیند خراب ہوں گئی۔ بعد ویچ پتہ چلیا کہ کے نائجیرین ٹھنگ نے
 سر جیت سنگھ نوں کوئی سُفناد کھا کے تن ہزار پونڈ ویچ پچاہ لیا سی۔ اوس کوں تاں اینے پیسے ہے

نہیں سن۔ ایس نے چندن صاحب توں ادھارے منگ لئے۔ ایہہ تن ہزار پونڈ میری زندگی
دا کھو بنے ہوئے سن۔ اینے کو سمیں وچ میں ایہہ جان پکھی ساں کہ چندن صاحب داس جماء ذرا
ہلکہ ہے۔ کسے تے کیتا احسان اوہ شناوری جھٹ دیندے سن۔ برٹش ہائی کمیشن وچ میری
امڑ رویدی تریک آگئی۔ اوہناں نے ہی مینوں ویاہ تے ادھارت ویزادیاں۔ انڑ رویدو توں کجھ
دن پہلاں چندن صاحب آگئے۔ مینوں اک سال داویز امل گیا۔ سارے خوش سن۔ میں
انگلینڈ جان دی تیاری کرن گئی۔ اوتحے لنڈن وچ سرجیت سنگھ امن دیپ نال رہیاں۔
مینوں سمجھ نہیں سی لگ رہی کہ اوہ حاۓ تک اوتحے کیہ کر رہیاں۔ چندن صاحب نے تن
ہزار والی کہانی شناadtی کہ اوہناں نے بینک توں ادھارے لے کے ایہہ پیسے دتے ہن۔ میرا
انگلینڈ جان دا چاء مٹھا پین لگا۔ اک دن امن دیپ دافون آیا۔ اوس نے پتہ نہیں کیہ کیہا
ہووے گا، چندن صاحب گالھ کلڈھ دے بولے، جان نہ دیسیں ایہنوں، تن ہزار پونڈ لینا
ایہہ دے توں!

ادب دا اکھاڑا

جس گل توں میں بہتا ڈر دی سال اوں توں بچا، ہو گیا۔ مینوں لگدا سی کہ چندن صاحب سرجیت سلگھ دے تن ہزار اُدھارنوں لے کے شاید کوئی وادھ کھڑا کرن پر نہیں کیتا۔ سرجیت سلگھ پیسے لین لئی اپنے اک دوست کوں جرمنی چلے گیا۔ سرجیت نے اپنے دوست کو لوں اوہ پیسے لیا کے چندن صاحب نوں واپس موزد تے۔ مینوں سکھ داساہ آیا۔

القاکدے کدے ہی گھر آؤندی سی پر ہن اوہ ذرا کو میرے نال او کھی جیہی رہن گلی سی۔ اک واری تاں اس نے ٹیلیفون کر کے مینوں آکھ دی دتا سی کہ جدوں دی میں اوس گھر وچ آئی ہاں، ڈیڈ ہن اسنوں مایس طرح بیمار نہیں کر دے۔ اوہ کس طرح دا پیار چاہندي سی جو میرے آؤن تے اس کو لوں خوس گیا سی۔ میں تاں سگو چندن صاحب اتنے امن دیپ دوہاں نوں ہی القا دا فکر کر دے، اوسمی ہر لوڑ دادھیان رکھدے ہی دیکھ رہی سال تے اوہ نال دی ہر خوشی وچ شامل ہو رہی ساں۔ میں مونہوں بھاویں کجھ نہ کہندي پر میں سمجھ جاندی ساں۔ بھاویں امن دیپ چندن صاحب دے نال ہی رہندا سی تے القاکدے کدے آؤندی سی پر جدوں آؤندی دوویں پیو پت اسدمی سیوا وچ حاضر ہو جاندے۔ پھیر میرے آؤن نال کیہ فرق پے رہیا سی میں اوں لؤں سمجھن دی کو شش کر رہی ساں۔ میں ایہہ گل اس خیال نال چندن صاحب نال سماخ بھی کیتی کہ شاید کجھ کیتا جائے پر چندن صاحب نے القا

دی ساری کہانی مینوں سنادتی تے مینوں ایہہ کہہ دتا کہ مینوں القادی کہی گل دی پرواہ نہیں کرنی چاہیدی۔ مینوں سمجھ عجیب لگ رہیا سی پر میں بہتاد خل دینا ٹھیک نہ سمجھیا کیونکہ القادا اگلا اپنے ڈیڈتے سی تے پیو دھی کدے وی رس تے من وی سکدے سن۔ چندن صاحب نے جوب دے نال نال گھروں اک ہور کم وی شروع کر لیا ہویا سی۔ ایہہ کم سی ٹرانسلیشن دا، ٹائپ سیٹنگ داتے پر ٹنگ دا۔ انگلینڈ دیاں کو نسلاں نے عام لوکاں تک خاص جانکاری پر بدی کرنی ہوندی سی۔ کو نسل ہی نہیں، صحت و بھاگ، پولیس و بھاگ تے ہور بہت سارے ملکے جانکاری بھرے لیفٹیش لوکاں ویچ ونڈ دے رہندے سن۔ ایہہ انگریزی ویچ ہی نہیں سن ہوندے سکوں و کھ و کھ زباناں ویچ وی ہوندے سن۔ کیونکہ پنجابی بولن پڑھن والے بہت سارے لوک انگلینڈ ویچ وسدے سن سو ایہہ لیپلیٹیش پنجابی ویچ وی چھپنے ہوندے سن۔ پہلاں ایہناں لیغیٹیٹ نوں پنجابی ویچ ٹرانسلیٹ کیتا جاندا، پھر ایہناں دی ٹائپ سیٹنگ کیتی جاندی تے پھر چھاپے جاندے۔ چندن صاحب نے بوکس روم ویچ ساریاں مشیناں لا لیاں ہوئیاں سن۔ اوہناں نے مینوں سارا کم سکھا دتا۔ اوہ کم تے جاندے۔ اوہناں دے واپس آؤندیاں میں ٹرانسلیٹ کر کے ٹائپ سیٹنگ کر دیندی۔ اوہ آکے پرنٹ کر لیندے۔ اوہناں نوں ایہہ کم کو نسل توں کے اجنبت راہیں ملا اسی۔ میں اوہناں دا ایہہ سارا کم سنبھال لیا سی۔ میرا ایہہ ودھیار جھیوال بن گیا۔ چندن صاحب دی اک خوبی ایہہ سی کہ اوہ جھتے وی جاندے مینوں نال لے کے جاندے۔ کوئی ادبی پروگرام ہوندا تاں اوہ پوری چڑھائی نال بچدرے۔ مینوں وی لوکاں نوں ملنا چنگا لگدا۔ ایہناں دنال ویچ اسیں ایڈم اینڈ الیوپ ویچ اکثر جایا کر دے ساں۔ ہُن تک میں وائین دا گلاس لینا شروع کر دتا سی۔ مینوں اویں پہ ویچ بیٹھنا وی پسند سی۔ اک دن اسیں پہ نوں جان لگے تاں امن دیپ وی کم توں آگیا سی۔ چندن صاحب کہن لگے، اسیں ایڈم اینڈ الیو ویچ چلے آں، چلنا ایں؟، ہاں، تیسیں چلو، میں چینچ کر

کے آجانا۔ اسیں پب وِچ جا بیٹھے۔ چندن صاحب کاؤنٹر توں جا کے ڈرنسک لے آئے۔ ہوئی ہوئی سپ کر دے اسیں ادھر اودھر دیاں گلاں وی کر دے جارہے سن۔ اوہ رہ رہ کے گھڑی دیکھ دے آکھدے، امن دیپ حا لے تک نہیں آیا، بہت کیسر لیں مُندَا اے ایہہ؟ اسیں اک اک ہور ڈرنسک لئی۔ ساڑی ڈوبجی ڈرنسک وی ختم ہو گئی پر امن دیپ حا لے تک نہیں سی آیا۔ چندن صاحب داغصہ و دھن لگیا۔ شاید اوہ اس نال کوئی ضروری گل کرنی چاہندے سن۔ تقریباً ڈیڈھ کو گھنٹہ بیٹھ کے اسیں اٹھ کھلوتے۔ پب وِچ اسیں اینا کو سماں ہی بیٹھیا کر دے ساں۔ اسیں گھر تجے تاں چندن صاحب غصے نال بھرے پیتے سن۔ عین اسے سمیں ہی امن دیپ تیار ہو کے باہر جان لئی نکل رہیا سی۔ چندن صاحب اس نوں دیکھ دیاں ہی گا لھیں اُتر آئے۔ اجیہا گالی گلوچ جاں جھگڑا میں پہلاں کدے نہیں سی دیکھیا۔ گھٹو گھٹو پیو پتروچکار اجنبی لڑائی دی آس نہیں سی رکھی۔ میرے پریوار وِچ تاں کیہ محلے وِچ وی پیو پتزادے اجیسے سندھ نہیں سن ہونے۔ اوہ تاں لڑ جھگڑ کے ٹھیک ہو گئے پر میں کئی دن تک اکھڑی رہی۔ گھر دا دبی ما حول مینوں بہت چنگالگد اسی۔ کوئی دوست آجاندا تاں بخشان چلن لگدیاں۔ آپو اپنیاں رچناواں بارے وی گلاں ہوندیاں۔ چندن صاحب 'کنجکاں' ناول لکھن دی تیاری کر رہے سن، کنا کنا چراپنے ناول دیاں گلاں ہی کر دے رہندے۔ القادے جیون وِچ آئے اُتراواں چڑھاوں دیاں وی، جھتوں اوہناں نے ایہہ ناول لیا سی۔

میرا بہتا وقت ٹائیپ سینگ وِچ نکل دا۔ گھر دا کم تاں بہتا ہوندا نہیں سی۔ ودھ توں ودھ میرا کم رائنا پاؤں اتنے چلکے بناؤں دا جاں کدے کدے داں بناؤں دا ہوندا پر اوس دافیصلہ وی چندن صاحب دے ہتھ وِچ ہوندا۔ امن دیپ دا کم سلا دلٹن دا ہوندا اسی بھاویں کدی اوہ وی میٹ بنا لیدا اسی۔ اک گل مینوں چنگی ایہہ لگدی سی کہ ہر روز اسیں تئے جنے رات دا کھانا ودھیا ڈھنگ نال ڈائینینگ ٹیبل تے بیٹھ کے کھاندے۔ لیکن بہتی واری ایہی ٹیبل بحث اتنے

لڑائی دا اکھاڑا اوی بن جاند۔ چندن صاحب کے بہانے امن دیپ نال کوئی نہ کوئی پنگا پا لیندے لیکن سویر ہوندیاں ہی دوویں دھر ان رات دی لڑائی بھل چکیاں ہوندیاں۔ پھر وی کدے کدے اس لڑائی وچ ساہت وی شامل ہو جاند۔ اک وار ساہت دے سدھانتاں دی گل کر دیاں کر دیاں اوہناں مار کسواو دالمبا کچھر دے ماریا۔ ایتھوں ہی بحث چھڑ پئی۔ ہاسے وچ ہی ماحول گرم ہو گیا۔ چندن صاحب کہن لگے، ”دوندر، اکلے سر چناو دنال کم نہیں چلنا، تینوں مار کسواو دی پڑھنا پوے گا۔“ میں ہسداں یاں ہو یاں کیہا، مار کسواو پڑھے بغیر تھوڑا ہی میں پی ایچ ڈی کر لئی ہے۔ ذرا میرا تھیس پڑھ کے دیکھو پھیر پتہ چلے گا کہ میں مار کسواو پڑھیا ہو یا ہے کہ نہیں۔ میرے اینا کہن دی دیر سی کہ چندن صاحب غصے وچ آگئے۔ اوہناں میزتے زور دی مکاماریا تے مینوں ایتھے ہی چھڑ اپر بیڈ روم وچ چلے گئے۔ تھوڑی دیر بعد میں اوپر چلی گئی۔ حالے بستتے پی ہی ساں کہ چندن صاحب نے اپنا سر ہانہ چکیا، اک کمبل لیاتے تھلے اپنے سٹڈی روم وچ چلے گئے۔ ساری رات اوہ اوتھے ہی ستتے میں ساری رات جاگ کے کئی۔ سویرے تڑکے ہی کافی پین چکتے اک گیت لکھیا، ایہہ رات کیسی بیتی، کیسا ہے ایہہ سویرا، نہ بول کوئی تیرا، نہ گیت کوئی میرا، جیہڑا میں اکثر ہی مغلاناں وچ سنایا کر دی ساں تے بار بار دوستاں کو لوں اوسدی فرماں شد وی ہوندی۔ چندن صاحب دی عادت سی کہ رسوئی دا کم آپ کر کے زیادہ خوش رہندا، خاص طور تے میٹ بناوون دا کم۔ اوہ کم تے ہوندے تاں کئی وار میرا دل کردا کہ باہر جا کے آواں۔ گھردے نیڑے ہی دکان اس ن، اوہناں ول ہی گیڑا کڈھ آواں پر میری جیب وچ پیسے ہی نہیں سن ہوندے۔ چندن صاحب توں منگن دی میری ہمت نہیں سی پیندی۔ ایہہ جیہڑا کم میں کر دی ساں ایہدا چندن صاحب نے مینوں کیہ دینا سی۔ میں سوچن گلی کہ جے مینوں کوئی نوکری مل جاوے تاں گھٹو گھٹ میرے پرس وچ رکھن لئی تاں کجھ ہووے۔ ویسے تاں میری بہتی کوئی لوڑ نہیں سی پر دکان

تے گئے ہو ووں تاں کے چیز نوں من کرہی آؤندی ہے۔ اک دن میں اوہناں نوں کیہا، چندن جی، میرے لئے کوئی کم ہی لبھ دیوو۔ اوہناں نے میرے ول دھیان نال دیکھیاتے بولے، توں کے کم جو گی نہیں، بیسگی۔ ”کیوں؟“، اپنا جسم دیکھ، اپنی صحت دیکھ، اپنے ہتھ دیکھ، مینوں کل کم تیرے توں ہونا نہیں۔ ”کوئی ہور ہووے۔“ تیرے لئے ایس کنٹری وچ کم کرنا بہت اوکھا ہے۔ اویں کہہ رہے سن جیویں اوہناں نوں میرے وچ یقین ہی نہیں سی کہ میں کوئی کم کر سکدی ہاں۔ اوس ولیے مینوں ولی وچ اپنا کالج اتے سہیلیاں بہت یاد آؤندے۔ اک دن مینوں پتہ لگیا کہ، بیسٹن دے گردوارے وچ پنجابی اُستاد دی لوڑ ہے۔ میں اوتنے گئی۔ نوکری مل گئی۔ سپتاہ انت تے کلاسال لگدیاں سن پر ایویں تھوڑے چھے پیسے دیندے سن۔ اونے کو تاں راہاں وچ ہی خرچے جاندے۔ میں اکی سال دی عمر وچ کالج وچ لکھر ار لگ گئی سال۔ میری سوہنی تیخواہ سی تے اپنی مرضی نال ورتدی ساں۔ پہلاں ولی پیسے ولوں کدے مینوں توٹ نہیں سی آئی پر ہن میں بہت اوکھی ساں۔ ہر ولیے اس داخل لجھن دی کوشش کر دی رہندی۔ جے کوئی کم مل جاند اتاں اک تے میرے کوں اپنی کمائی دے پیسے ہوندے تے دو جے چندن صاحب نوں ولی پتہ چل جاندا کہ میں کم کر سکدی ہاں پر مینوں کوئی کم نہ ملیا۔ میں اسے نموشی نال گھلداری رہی۔ اک ہور گل نے مینوں بہت پریشان کر رکھیا سی۔ اودہ ایہسہ سی کہ گھروچ میری کوئی ولی مرضی نہیں سی چلدی جاں میری کے گل وچ صلاح ہی نہیں سی پچھی جاندی۔ رسوئی وچ تاں میرارول رائنا بناو ان جاں پھلاک بناو ان دا ہی ہوندا۔ میری پسند، نہ پسند دا چندن صاحب نوں کوئی فکر نہیں سی۔ ناشتے، دُپھر دے کھانے جاں رات دے کھانے وچ کیہ بننا ہے، ایہسہ اوہناں دے ہتھ وچ ہی ہوندا۔ گھر دی شوپنگ ولی اوہ ہی کر دے۔ کئی وار میں نال ولی جاندی پر اودہ مینوں پچھدے ہی نہ کہ مینوں کیہ چاہیدا ہے۔ میری کوئی سسیلی ولی نہیں سی جس نال میں گل کر سکاں۔ سارے اوہناں دے ہی دوست

سن۔ اوہناں دے دوستاں دیاں بیویاں نال دل دی گل تاں میں کرنی ہی کیہ سی۔ اجیہی صور تحال وچ میر ادل انڈیا جان لئی کاہلا پین لگ پیا۔ پر انڈیا جانا وی اینا سوکھا نہیں سی کیونکہ مینوں حاں لے الگینڈ وچ اک سال داویز اہی ملیا سی۔ پکاویز اک سال پورے ہوئے تے لگنا سی۔ سال ستمبر وچ پورا ہونا سی۔

اک دن اسیں سٹور وچ شوپنگ کرن گئے۔ چندن صاحب نے میٹ لیا، شراب لئی، سکرٹاں لیاں، گھر دی صفائی داسامان وی لیا۔ اسیں سبزیاں والے حصے وچ آئے تاں مینوں گھیئے دے۔ بہت دیر ہو گئی سی اپنے اسیں سبزی کھادھیاں۔ دلی تاں پھیری والا ہر روز آؤندہ سی تے اسیں بناؤندے ہی رہنے ساں۔ اتنے ہتھی قسم دیاں سبزیاں ملدیاں وی نہیں سن۔ بجاویں شوپنگ وچ چندن صاحب میری رائے پچھن دی لوڑ ہی نہیں سن سمجھدے پر میں اگا نہہ ہو کے اک گھیا بیگ وچ پاکے شوپنگ والی ٹرولی وچ رکھ دتا۔ چندن صاحب نے گھیا دیکھیا تاں اگ بولا ہو گئے تے بولے، ایسے کیوں رکھا ہے؟ "سبزی بناؤں گے۔" گھیا کھان لئی کم کرنا پیندا۔ ایس ملک وچ وہے بہہ کے گھیئے نہیں کھاہدے جانے۔ ایس ملک وچ میٹ ستا ہے تے گھیا مہنگا اے۔ آکھدیاں اوہناں نے گھیا واپس رکھ دتا۔ میر اندر رون لگیا پر میں چپ رہی۔ کروی کیہ سکدی ساں۔ چندن صاحب دا ایسہ روپ دیکھ کے پلان نوں کویتا وچ قید کر کے اپنا من ہلکا کر لیا۔ سوچیازندگی دے سفر وچ ایسہ بڑا چھوٹا جیہا حادثہ سی۔ میں اپنے آپ نوں چندن صاحب دی عادی کران دی کوشش کر دی رہندی ساں۔ جھو جھے وی حالات ہوندے اوہناں وچ رہن دی کوشش کر دی۔ اوہناں دیاں سکرٹاں، اوہناں دی شراب، اوہناں دیاں گالھاں، اوہناں دی پیو پتھر دی لڑائی، اس سبھ دی میں ہن عادی جیہی ہو گئی ساں۔ شاید ایسہ گلائیں میرے دھر اندر کوئی تبدیلی وی لیا رہیاں سن۔ ان

دیکھیا ایہہ سبھ میری مانستتا وچ کھنیا جا رہیا سی۔ پر میرے اندر گھر دا سپنا سدا ہی اسلوٹے لیندرا ہنداتے میں اس سپنے نوں بچائی رکھن لئی اس آس نال سبھ سہ جاندی کہ وکت نال شاید سبھ ٹھیک ہو جاوے گا۔ سیال نکلیاتے گرمیاں آگئیاں موسم کجھ ٹھیک رہن گلیا۔ چندن صاحب نے اک گل چنگی کیتی کہ میری ماں نوں انڈیا توں بلا لیا۔ اس نال میرا من کجھ نک گیا۔ اوہناں ہی دنال وچ اک ہور حادثہ واپریا۔ اک شام چندن صاحب اتنے امن دیپ وچ کے گلوں بحث ہو گئی۔ اوہ بحث لمبی ہوندی گئی۔ اینی لمبی، جس داسٹہ ایہہ نکلیا کہ چندن صاحب دے غصے دی کوئی انتہا ہی نہ رہی، اک دم بولے، "جے تیرے وچ انکھ ہے تال اسے ولیے گھروں نکل جاہ۔" امن دیپ نے کیہا، ڈیٹلیز ایداں نہ کرو، میں اجے ہنے جو ب شروع گھروں نکلی ہے اتنے نال پڑھائی کردا پیا ہاں۔ چندن صاحب بولے، "مینوں اس گل نال کوئی مطلب نہیں، تینوں اک ہفتے دا وقت دیندا ہاں، اپنا کوئی کنانالجھ لے۔" اوس رات تاں امن دیپ سوں گیا پر اگلے دن ہی امن دیپ نے کرانے دیاں تھاواں لجھنیاں شروع کر دیاں، تے اک دن اپنا سامان اکٹھا کیتا تے گھروں چلا گیا۔ میں تے میری ماں ایہہ سبھ دیکھدیاں رہ گئیاں۔ مینوں ایہہ نموشی مار رہی سی کہ لوکیں کہن گے، متریئی آئی تے منڈے نوں گھروں کلڑھوادتا۔ ایہہ گل میں چندن صاحب نال سا جھجھی وی کیتی پر چندن صاحب دے اگے کسدی مجال کہ کوئی چوں وی کر جائے۔ میں کجھ نہ کر سکی، من ہی من وچ افسوس توں ودھ میرے کولوں کجھ نہ ہو سکیا۔ ہاں میری آتمک شکتی نوں اک جھنکا ضرور لگاتے میں اس جھنکے راہیں کر رہی شکتی نوں ہمت کر اکٹھا کرن دا میتن کیتا تے پیو پتڑے اس عجیب جیہے رشتے نوں اندر رہی اندر بھجن گئی۔ بھاویں امن دیپ نال میری ہمدردی پیدا ہوئی لیکن پریوار وچ اپنی ہوندے تو ازان نوں سمجھدیاں چپ رہن وچ ہی بہتری سمجھی۔ اگلی سوری اٹھے پتہ نہیں من وچ کیہ آیا، امن دیپ نوں فون کیتا۔ پتہ لگا سنے اک کمرہ کرانے تے لے

لیا۔ اسیں اوس نوں کئی وار اس کمرے وچ ملن گئے۔ اک دن چندن صاحب دے من وچ کچھ دیا آئی، اوہناں نوں شاید ایہہ لگا کہ منڈے نال زیادتی ہو گئی ہے۔ کچھ دنا وچ ہی اک دو بیٹر روم دافلیٹ اوہناں امن دیپ نوں لے دتا، لیکن امن دیپ دی تختواہ وچوں بہتا حصہ مار گیج دی قسط دا نکل جاندا ہی تے اسدا گزار مشکل ہورہیا۔ لیکن چندن صاحب تاں پتہ نہیں اوس نوں کیہڑا سبق دین تے تلنے ہوئے سن۔ کیسا باپ سی کہ اپنی اولاد توں وی بدله لین تے آ جاندا ہی۔

خیر زندگی تر رہی سی۔ جولائی دا مہینہ سی، پتہ گیا ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ انگلینڈ آ رہے ہن۔ اسیں دوویں بہت خوش ساں۔ ڈاکٹر صاحب ساڑے کول رہن گے، ایس خیال نال اسیں دوویں گد گد ہو رہے ساں۔ ڈاکٹر صاحب دی پتی نے وی نال آؤتی۔ سپانسر شپ چندن صاحب نے پہنچی سی، لیکن اوہ ایس پورٹ توں سدھے ترسیم نیلگری دے گھر چلے گئے۔ سانوں بڑا عجیب لگیا، اک واری تاں سوچیا کہ ڈاکٹر صاحب توں پچھیا جائے لیکن سوچیا چلو کوئی نہیں ابھے ڈاکٹر صاحب نے کافی دیر رہنا ہے، ساڑے وی آ جان گے۔ ہو یا وی اس طرح اسی، اک دن ڈاکٹر صاحب دا آپ ہی فون آگیا کہ اوہ ساڑے کول وی رہنا چاہندے ہن۔ چندن صاحب اوہناں نوں جا کے لے آئے۔ گھر داماحول ہور ادبی ہو گیا۔ اک شام گارڈن پارٹی رکھی گئی جس وچ کئی پنجابی لکھاری آئے جیہناں وچوں گیانی درشن سنگھ، او تار جنڈیا لوی، ترسیم نیلگری، ساتھی لدھیانوی اتے یش ساتھی آدمی شامل ہوئے۔ اگلی سویر ڈائینینگ میبل تے چاہ پیندیاں چندن صاحب ڈاکٹر صاحب توں پچھ بیٹھے، ڈاکٹر صاحب، تھاڈی سمیکھیا درشنی کیہڑی ہے؟ ڈاکٹر صاحب نے میرے ول اشارہ کر دیاں آکھیا، میری سمیکھیا درشنی اوہ بیٹھی ہے۔ بس پھیر کیہ سی، چندن صاحب دے غصے دا پار اوارنہ رہیا تے اوہناں اس گل دا بدلہ لین دی ٹھان لئی۔ کئی دن کئی راتاں پریشان رہے۔ اخیر 18 اگست ڈاکٹر صاحب دے

جنم دن والے دن ادبی پروگرام المکیا گیا، چندن صاحب نے ڈاکٹر صاحب دی سمجھی آلو چنا اپر پہپڑ تیار کیتا جس ویچ اوہناں دی ساری آلو چنا اپر کاتا پھیر دیاں ایہہ ثابت کرن دی کوشش کیتی کہ ایہہ ساری آلو چنا انگریزی دیاں کتاباں داتر جسمہ ہے۔ نال ہی اوہناں دے جنم دن دا کیک کٹیا گیا۔ مینوں جایا چندن صاحب نے ادبی ملنی نوں پھیر اک اکھاڑے ویچ بدل دتا سی لیکن ڈاکٹر صاحب اپنے سچاء انوسار شانت رہے۔ سگوں اوہناں نے کیہا کہ اوہناں دا وقت لگھ گیا ہے تے ہن نوجواناں نوں اگے آؤنا چاہیدا ہے۔ اوسے شام چندن صاحب نے اپنے گھر ویچ اک پارٹی رکھی ہوئی سی۔ ڈاکٹر صاحب تے اوہناں دی پتنی تاں سن ہی۔ ہور لکھاری دوست دی شامل سن۔ ڈاکٹر صاحب دی بے عزتی کر کے حالے اوہناں دی تسلی نہیں سی ہوئی۔ ذرا کو نشے ویچ آیاں نے ڈاکٹر صاحب تے اوہناں دی پتنی نوں اپنے گھروں نکل جان دا حکم منادتا۔ ایختے ہی بس نہیں آپ اوہناں نوں اوہناں دے سامان سمیت اپنی کار ویچ ایشور چتر کار دی بیٹی دے گھر چھڈ کے آئے۔ میرے لئی اودہ دن سبھ توں وڈی نموشی دادن سی۔ میرے استاد دی اینی بے عزتی میرے لئی اسیہہ سی پر میں ایہہ سبھ کھڑی دیکھدی رہی پر کجھ نہ کر سکی۔ میں تے میری ماں اک دو بے ول لاچار دیکھ رہیاں ساں پر کے ویچ اینی ہمت نہیں سی کہ کوئی چندن صاحب نوں کجھ کہہ جائے۔ میں تاں ایہہ دیکھ کے ہی صبر کر لیا سی کہ جے چندن صاحب اپنے پتر نوں گھروں کلڈھ سکدے ہن تاں پھیر کے نال کجھ دی کر سکدے ہن۔ میری کمزوری میری مجبوری بندی جارہی سی تے میں ابے اینی جلدی گھر دے سپنے نوں بر باد ہوندیاں نہیں دیکھنا چاہندی ساں۔

ابورشن

ستمبر مہینہ آؤں توں پہلاں ہی اسیں انڈیا واپس جان دیاں تیاریاں کرنا لگ پئے۔ چندن صاحب نے ارلی ریٹائرمنٹ لئی اپلاٹی کر دتا۔ اوہ ہن دلی کپی طرح حال رہنا چاہندے سن۔ اوہ وار وار کہن لگدے کہ اوہ دلی جان گے تے ساہت جگت ویچ چھا جان گے۔ ساہت جگت ویچ تاں اوہ ہن وی چھائے ہوئے سن پر اوہناں دی تسلی نہیں سی۔ میں انگلینڈر ہن آئی سماں تے اوہ واپس دلی جانا چاہندے سن۔ جو اوہناں دافیصلہ سی، اوسمیے اگے سرتاں جھکاؤنا ہی پینا سی۔ اوہناں نے ارلی ریٹائرمنٹ لئی اپلاٹی تاں کر دتا پر ایہہ اینی سوکھی نہیں سی ملنی۔ اک تاں اوہناں دی عمر حالے لگھت سی۔ انگلینڈ ویچ ریٹائرمنٹ دی عمر 65 سال ہوندی ہے تے اوہناں دی عمر سنتالی سال ہی سی۔ دو بجے اوہناں دی صحت وی سوہنی سی۔ اوہ دن رات ریٹائرمنٹ لین دیاں سکیماں بناؤندے رہندے۔ ڈاکٹر وید ساڑی فیملی ڈاکٹر سی۔ اوہ تے اس دا پتی اکثر ساڑے گھر آیا کر دے سن۔ اسیں وی اوہناں ول چلے جاندے۔ ایہہ جوڑا سرجیت کور دے ویلے دایی ایہناں دا دوست سی۔ ڈاکٹر وید دے کوئی بچ نہیں سی ایس لئی اوہ ہر ویلے پچ لئی تریچہ دی رہندی سی۔ اوہ میرے نال بہت پیار کر دی سی۔ چندن صاحب نے ڈاکٹر وید تک پہنچ کیتی کہ ریٹائرمنٹ ویچ اس دی مدد کرے۔ اوہ دے گوڑیاں ویچ نقص دس کے کہ اوہ بہتی دیر کھڑ نہیں سکدا اجاں کوئی ہو رہا نہ لھے۔ ڈاکٹر وید ایمان دار عورت سی تے

اوس نے صاف جواب دے دتا۔ کوئی غلط روپورٹ دین نال ایس لئی وی خطرے پیدا ہو سکدے سن۔ ڈاکٹر وید نوں اس داصلہ ایہہ ملیا کہ ہر رات شراب پی کے اس نوں گالھاں پین گلیاں۔ بھاویں ایہہ گالھاں اس تک نہیں سن پچھدیاں پر میتوں ایہہ ضرور چھبھدیاں سن۔ ریٹائرمنٹ لئی چندن صاحب ہتھ پیر مار دے رہے پر گل نہیں سی بن رہی۔ اوہناں دے مکھے نے اوہناں نوں چیک کراؤں لئی اپنے اوکیویشنل ڈاکٹر کوں بھیجیا۔ چندن صاحب نوں اجیہا پھرنا پھریا کہ کوئی اجیہی دوائی کھا گئے کہ اوتحے جا کے بے ہوش ہو گئے۔ ہور وی اجیہی ایکنگ کیتی کہ ڈاکٹر نوں اپنے بیمار ہون دا تین دوالیا۔ اوویں ایہناں دی عرضی اکانہہ ترپی پر منظور ہون نوں حا لے وقت لگنا سی۔ ایہناں دنال ویچ ہی میرا بھرا سر جیت سنگھ اک وار پھر انگلینڈ آگیا۔ اوس نے ساڑے کوں ہو کے اگے جرمنی جانا سی۔ ایہناں دنال ویچ ہی ڈاکٹر روی چودھری وی انگلینڈ آیا ہویا سی۔ روی چودھری سی بی آئی ویچ افسر سی تے ساڑا پر وارک دوست وی سی۔ روی چودھری نے ہی سانوں دلی ویچ پلاٹ لے کے دتا سی۔ جیہڑے پیے چندن صاحب چنڈیگھڑ والا پلاٹ ویچ کے میرے کوں چھڈاۓ سن اوہناں ویچ کجھ ہور پا کے میں روی چودھری دی مدنال پلاٹ خرید لیا سی۔ روی چودھری نوں اسیں اپنے گھر روپی اپر سدیا۔ اوس نے عجیب جیہا انکشاف کیتا کہ میری بھر جائی جسوندر دے بچہ ہون والا سی۔ اسیں سارے حیران رہ گئے۔ جسوندر نال میری وی فون اپر گل بات ہوندی رہندی سی تے میری ماں دی وی، پھر سانوں کیوں نہیں سی پتہ لگیا۔ سر جیت سنگھ نوں پچھیا تاں اس نے وی کوئی تسلی بخش اُترنہ دتا۔ میری ماں پریشان ہون لگی۔ اوس دے گھر پوترا ہون والا ہو وے تے اوه اوتحے لنڈن ویچ بیٹھی ہو وے۔ اسیں اس دا اسے وقت واپسی دا ٹکٹ تیار کروادتا۔ اس لئی چنگی گل ایہہ ہوئی کہ اوه پوتے دے جنم توں اک ہفتہ پہلاں ہی پیچ گئی سی۔ سر جیت سنگھ حا لے لنڈن ہی سی۔ ساڑے کوں ہی رہ ہیا سی۔ اوس نے اگے جرمنی جانا سی۔ اوه اس نوں

گل گل تے ٹوکن لگدے۔ اوس نوں ایویں جہے سمجھ کے اس نال و طیرہ کر دے۔ سرجیت سنگھ نوں ایہہ گل چنگلی نہ لگدی۔ اوہ کھجیا جیہار ہوندا۔ اک دن روئی کھاندیاں اجیاں گلاں توں بحث ہو گئی۔ سرجیت سنگھ نے کیہا، "بھائی صاحب، میں اینا گیا گزریا نہیں جانا تھیں سمجھی بیٹھے او۔" جے اینا گیا گزریا نہیں تاں حالے تک زندگی وِچ کجھ کیتا کیوں نہیں۔ اسے گل توں بحث اگے ودھ گئی۔ چندن صاحب اٹھے تے انگلی کھڑی کر کے پاہر ول اشارہ کر دے بولے، "اکل میرے گھروں! میں جیرانی نال چندن صاحب ول دیکھن لگی۔ اوہ میرے بھرا نوں گھروں جان لئی کہہ رہے سن۔ جے ایہہ گھر میرا وی سی تاں میرا بھرا کیوں جادے پر میں کرن جو گی کجھ وی نہ ساں۔ امن دیپ وی اچانک اوس دن گھر ہی سی۔ اوہ میرے بھرا نوں اپنے فلیٹ وِچ لے گیا۔ میں اندر ہی اندر امن دیپ دادھنواڈ کر رہی ساں۔ اک رات سرجیت سنگھ امن دیپ کوں رہیا تے اگلے دن جر منی چلے گیا۔ میرے لئی ایہہ سبھ ناقابل برداشت سی۔ چندن صاحب نوں آپ تاں سبھ کجھ جلدی ہی بھل جانداتے اودہ پہلاں ورگے ہو جاندے پر میں کئی دن تک اس گھننا دی گرفت وِچ رہندی۔ اپنے نال دنال وِچ ہی میرا پاسپورٹ پکی سٹیاء دی موہر لگ کے آگیا۔ چندن صاحب لئی انڈیا جان واسطے اک ہور اڑکا ڈور ہو گیا۔ ہن اوہ اپنے کم توں ارلی ریٹائرمنٹ دی چٹھی اڈیک رہے سن۔ اک دن اچانک مینوں الیاں آؤن لگیاں۔ میری عجیب جیہی حالت ہو گئی۔ مینوں لگیا کہ شاید میں حاملہ ہو گئی ہوواں۔ مینوں چاء جڑھن لگیا۔ ماں بن والیاں بھاونا واں میرے اندر پر مل ہوں لگیاں۔ میں چندن صاحب نوں دیسا، اوہنال دامونہہ ہی اڈ گیا۔ میں تاں سوچ رہی ساں کہ اوہ خوش ہوں گے پر اوہ تاں جیویں اداسی دی کھائی وِچ جاؤ گے ہوں۔ اسیں سر جری جا کے ٹیسٹ کروایا تاں پوزیٹو نکلیا۔ ماں بن دا سُفنا ہر عورت دا ہوندا ہے۔ ماں بننا تاں قدرت دا کر شمہ ہوندا ہے، ایس توں وڈا سکھ عورت لئی کوئی ہور ہندا ہی نہیں۔ چندن صاحب موسے ہوئے مُونہہ

نال بولے، "ایں ملک وِچ بچ پیدا کرن دا کوئی فائدہ نہیں، ایہہ تھاڈے کدے ہوندے ہی نہیں۔ تینوں یاد نہیں میری کویتا دیاں لا کیتاں کہ، "سوچیا سی بنن گے ایہہ لخت ساڑے جگر جان، کس طرح اس دی اودھ آئی ودھ رہے نیں فالے، ایہہ اپنے تجربے وچوں ہی تاں لکھیاں ہوئیاں نیں۔ آہ دیکھ لے میرے دوویں بچے کیوں درتدے نے میرے نال۔ سو میرا خیال اے کہ سانوں بچے نہیں لینا چاہیدا۔"

"چندن جی، ایہہ کیہ کہہ رہے او، مساں تاں میں ماں بنی آں۔" اوه تاں ٹھیک اے پر تیری صحت بھتی ودھیا نہیں اے۔ دیکھ، آہ ہنے جھے ہی سمیتا پاٹل دی موت ہوئی اے، بچے دے جنم ویلے اس دے خون ہی اینا ویہہ گیا کہ ڈاکٹروی کجھ نہ کر سکے۔ جے تینوں کجھ ہو گیا تاں میرا کیہ بنے گا۔ میں کتھے جاؤں گا۔ نالے بچیاں توں ودھ مینوں تیری لوڑ ہے۔ ساڑے بچے ساڑیاں کتاباں نے، اپہنال ہی ساڑا نال بناونا! اوه میرا ہتھ پھر کے کہن گے۔ میں جذباتی ہو گئی۔ مٹھیاں مٹھیاں گلاں کر کے اوہنال نے مینوں ابورشن کراون لئی منالیا۔ میں وی اوہنال دی گل نوں صحیح مندی اپنے آپ نوں دلیلاں دین گی کہ اودھ تاں اسیں انڈیا جان دا پروگرام بنائی بیٹھے ہاں تے ایدھر بچے دا چکر شروع ہو گیا۔ میں اٹھاں ہفتیاں دی حاملہ سال۔ چندن صاحب جلدی توں جلدی اس مصیبت توں بچا چھڑوا کنا چاہندے سن۔ اوہنال نے پرائیویٹ کلینک دا انتظام کیتا۔ پرائیویٹ کلینک والیاں نوں وی ساڑے جی پی ڈاکٹر وید کوں اوس کم لئی منظوری چاہیدی سی۔ اسیں ڈاکٹر وید دی کلینک وِچ گئے تاں اوہ آپ تاں چھٹیاں تے گئی ہوئی سی۔ اس دی جگاہ کوئی ہور ڈاکٹر سانوں ملیا۔ اس نے سانوں پرائیویٹ کلینک لئی چھپی دے دتی۔ میرا ابورشن کرا دتا گیا۔ جد پتہ چلیا کہ جوڑے بچے سن تاں مینوں ہور وی نموشی ہوں گلی۔ میں اک جان دی نہیں، دو جاناں دی قاتل سا۔ پھر سوچیا، زندگی دے جیہڑے پلاں، چھناں نے مینوں میرے آپے نال جوڑنا سی، قدرت دی کائنات نال گل

بات کرن دام موقع دینا سی، او ہی پل، چھن میرے توں کھو لئے گئے جدلوں دو بچیاں جندال دا
 گھات کرو اکے میں خالی ہتھ، خالی جھول نراس اداں مژ آئی ساں۔ ایہہ مینوں پہلاں ہی
 ویا ہے، دو بچیاں دے باپ نال ویاہ کراؤں دا انعام ملیا سی۔ اج وی کوئی کپڑا سیندیاں جدلوں
 بچیاں بارے سوچدی ہاں تاں سوئی میرے پوٹے وچ کچھ جاندی ہے اتے کوئی بن لگدی
 ہے۔ اگلے دن ہی ڈاکٹر وید وی چھٹیاں توں واپس آگئی۔ اس نوں میرے ابورشن دا پتہ چلیا
 تاں اک دم اوس دافون آگیا۔ اودہ بولی، دو ندر، اینی پڑھی لکھی ہو کے توں ایہہ کیہ غلطی
 کیتی؟ کیوں کرایا ایہہ سبھ؟ میرے کوں اس دی کے گل دا جواب نہیں سی۔ مینوں پتہ سی
 کہ اس دے بچہ نہیں سی۔ سگوں اودہ تاں بچے لئی تڑ پچھی پئی سی۔ میں، جس نوں رب نے ایہہ
 خوشی بخش دتی سی، اوس نوں گواہی بیٹھی ساں۔ ڈاکٹر وید نے پھر کیہا، دو دو بچے رب نے دتے
 سن، اک بچہ تاں تیرے توں میں ہی لے لینا سی! پر ہن تاں ابورشن ہو چکا سی۔ سوچیا، کاش
 اوس دن سر جری وچ ڈاکٹر وید مل جاندی!!!!!

ڈپر لیشن

نومبر 1990۔ چندن صاحب نے انڈیا جان لئی سیٹاں بک کرالیا۔ ابو رشنا توں دو دن بعد وی ہی فلاں سی۔ میں تاں حا لے ترں جو گی وی نہیں ساں پر چندن صاحب مینوں اڑان بھرن لئی کہہ رہے سن۔ میرے کوں اوہناں دا کہنا منن توں بنال ہور کوئی چارہ وی نہیں سی۔ چندن صاحب نے تاں پوری تیاری کیتی ہوئی سی۔ ایہہ گھر کو نسل نوں کرائے تے دے دتا سی۔ گھر دا کجھ سامان و تیج دتا سی تے کجھ انڈیا لئی کٹنیز بک کرا کے بھیج دتا سی۔ اوہناں نے اک مر سڈیز کاروی انڈیا بھیج دتی سی۔

میں بہت ہی مشکل نال دلی بیجی۔ میر اندر اکٹھا ہوئی جا رہیا سی۔ جیویں کیوں کر کے میں فلیٹ ویچ پیگی۔ او تھے کجھ آرام کرنا نوں ملیا۔ صحت میری اچھی سی کہ میرے توں کوئی کم نہیں سی کر ہو رہیا۔ رسوئی داسارا کم تاں چندن صاحب آپ ہی کر لیندے سن، پھر اسیں جلدی ہی اک موہن نال دا ڈرائیور کم نو کروی رکھ لیا۔ میں ہولی ہولی ٹھیک ہون لگی۔ چندن صاحب بہت خوش سن۔ اوہ چارے پاسے بھج پھردے سن۔ بینک ویچ میرے 68 ہزار روپے جمع سن۔ فلیٹ ویچ سامان پواؤں لئی اوہناں میرے سارے پیے کڈھوا لئے۔ انگلینڈ توں آؤں والے سماں نوں چھ ہفتے لگ گئے سن۔ میں صحت ٹھیک ہون دیاں ہی کالج جان لگی سماں۔ ولیے میریاں چھٹیاں تاں حا لے رہندیاں سن پر میں گھر وہلی بیٹھنا ٹھیک نہ سمجھیا۔

جیہڑا مینوں پرو جیکٹ ملیا سی اودہ میں انگلینڈ رہندياں ہی پورا کر لیا سی۔ 'برطانوی پنجابی ساہت دے مسئلے' نامی کتاب وی لکھ لئی سی۔ چندن صاحب نے جیہڑی مرستیز کار انگلینڈ توں لیاںدی سی اودہ کجھ دیر نال ہی پچی۔ کشم والیاں توں چھڈداون ویچ وی بہت مشکلاں ساہمنے آیاں۔ سبھ رلا کے ست لکھ روپے کشم دے پے گئے تے اینی کوہی کار دی قیمت سی۔ اوہناں نے کسے طرحال کر کرا کے کاروچی کے کشم دی رقم بھری۔ اوہناں دی کارا جائیں ہی گئی۔ اس گل نے چندن صاحب نوں بہت اداں کر دتا۔ جیویں اوہناں دے سچھاء ویچ تھوڑی ات ہے ہی سی۔ اودہ خوش وی ودھیرے ہوندے تے اداں وی۔ اینے پیسے رڑ جان کارن اوہناں دے دکھی من نوں سہلا کندیاں میں اک دن آکھیا، "چندن بھی، بہت ماڑی گل ہوئی اے، اینی ودھیاتے مہنگی کار سی پر ہن کیہا کیتا جاسکدا ہے، تیسیں ہن سچ ہون دی کوشش کرو۔" کترال ہو جاؤں سچ؟ جد تینوں پیشش ملی تے اس ویلے ملی ساری رقم نوں چورا ہے ویچ رکھ کے اگ لاواں گا تاں پھیر سچ ہو کے دکھاویں! اودہ اجیہا شروع ہوئے کہ کنی دیر تک غلط ملط بولدے رہے۔ اصل ویچ اوہناں دی غلطی ایہہ سی کہ کار انڈیا نوں بھیجن توں پہلاں کشم بارے کجھ وی پتہ نہیں سی کیتا۔ اک تاں کشم لگنا سی تے جنے دن کارنے کشم والیاں کوں پی رہنا سی اس دا کرایہ وی بھرنا پینا سی۔ کجھ دن کھپ کے اودہ اس نقصان و چوں باہر نکل آئے۔ دلی آکے اوہناں نے سبھ توں پہلاں پرچہ شروع کرن دا اپر الا کیتا۔ ایہہ اوہناں دی بہت پرانی تمنا سی۔ کدے انگلینڈ ویچ وی 'سورج' ناں دا میگزین شروع کیتا سی جو کے کارن بند کرنا پیاسی۔ ڈاکٹر ستدر سنگھ نور نوں نال لے کے اودہ پرچہ داتاں رجسٹر کر اون گئے تاں پتہ چلیا کہ اس ناں دا تاں پہلاں ہی ہوندی ویچ کوئی میگزین نکل رہیا سی۔ اوہناں پھر 'ادبی سورج' ناں تے پرچہ رجسٹر کرالیا۔ پرچہ رجسٹر ہون تے بلونت رامووا لیئے دے گھر پار ٹی کیتی گئی

جس وچ سارے ہی لکھاری دوست شامل ہوئے۔ پرچے کر کے ساڑے گھر لوکاں دا آؤنا جانا ہوروی ودھ گیا۔ پرچے دا پدھر کافی ودھیا ہون کر کے لوک چھیتی ہی اس نال جڑن لگ پئے سن۔ پنجاب توں ترے لکھاری وی ساڑے گھر آکے ٹھہر دے۔ چھوٹے وڈے سبھ لکھاریاں دی چندن صاحب خوب سیوا کر دے۔ وسلی، واں، بیس پانی و انگ پیتیاں جاندیاں۔ بجتان ہوندیاں۔ لڑائی جھگڑے وی ہوندے۔ چندن صاحب نویاں نویاں دوستیاں پاؤندے۔ کئی دوستیاں توں اگ جاندے تاں توڑوی دیندے۔ کسے گل دا پر دھر کھناتاں اوہنال نوں آؤندہ ہی نہیں سی، اس لئی اگلے نوں سمجھے ہی اپنے خلاف کر لیندے۔ اصل وچ اوہنال دے سچاء وچ ٹکاؤ پن تاں ہے ہی نہیں سی۔ اوہ کسے وی کم توں کسے وی بندے توں سمجھے ہی اک جاندے۔ اویں ہی پرچے نال ہوئی۔ ادبی سورج بہت لگن نال کڈھیا سی پر دس کو انک کلڑھ کے بند کر دتا سی۔ ہر کم نوں اوہ بہت ہی لگن نال کر دے سن پر اکدے وی اوونی ہی جلدی۔ دلی یونیورسٹی وچ ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ دابول بالاسی تے ہر بھجن سنگھ نال چندن صاحب دشمنی پا بیٹھے سن۔ سو اوہنال دے سارے ہی چیلے بالکے چندن صاحب دے خلاف سن۔ میرے نال ڈاکٹر صاحب ٹھیک سن۔ سدا پیار نال ملدے۔ میری حالت عجیب جیھی سی۔ اک پا سے پتی دے دوچے پا سے اُستاد۔ اُستاد وی اوہ جس نے میری زندگی بدلتے رکھ دتی سی۔ ہن چندن صاحب کارن اوہنال توں میری دوری بنی پئی سی۔ اسیں امر تاتے امروز نوں اکثر ملن جاندے رہنداے ساں۔ امر تا دسانوں فون وی آؤندارہندا سی۔ دلی بچدیاں ہی امر تانے سانوں گیس تے ٹیلیفون دا لکھن شن لے دتا سی۔ اوہنال دنال وچ ایہہ دوویں چیزاں لینیاں کافی مشکل سن۔ امر تا اس ویلے راج سبھادی ممبر سی تے اوہ کول اینی کو طاقت سی۔ کئی لوک کہندا ہے سن کہ امر تا اجیہے کم کراوَن دے پیے لیندی ہے پر ساڑا اجیہا کوئی تجربہ نہیں ہویا۔ سانوں تاں اوہنال آپ ایہہ لکھن ایہہ کہہ کے لے دتا سی کہ دوندر تینوں اسدی لوڑ ہے

تے اسیں تینوں جلدی لے دیواں گے۔ مینوں یاد ہے کہ دلی آکے جدوں اسیں دوویں امر تا
دے گھر گئے تاں امروز ہوریں جھٹ ٹیلیوں اتے گیس دے کنکشن لئی فارم لے آئے
سن۔ امر تاسد اہی دکھ سکھ وِچ مینوں فون کر لیا کر دی سی۔ میرے لئی ایہہ بہت وڈا آنمک
سہارا اسی۔

پنجابی اکیڈمی دا کوئی فناشن سی۔ میں اوتحے گئی تاں بہت سارے دوست مل پئے۔
سارے ہی میرا چہرہ دیکھ کے پچھن لگدے کہ کیہ ہویا۔ ابورشن والی گل بھاویں اسیں پر دے
وِچ رکھی سی پر دوستاں نوں خبر لگ ہی گئی۔ چندن نیگی کہن لگی، "دوندر، تینوں پتے نہیں توں
کڈی وڈی غلطی کر لئی اے، ایہدی سزا ہن توں ساری عمر بھکتیں گی!" اوس دے کہن نے
مینوں ڈرا جیہا دتا۔ جذباتی طور تے تاں میں پہلاں ہی ٹھی پئی سا۔ چندن صاحب توں کوئی
سہارا نہیں سی مل رہیا دلی آتا اوہ اویں دوڑے پھردے سن جیویں چاپی دے چھڈے
ہوئے ہوں۔ جے اوہناں کوں کوئی میری کمزوری بارے جاں میری صحت بارے گل کردا
تاں کہندا کہ ایہہ ڈرامے کر دی ہے۔ میں اندر ہی اندر سبھ کجھ پیندی جا رہی سا۔
اچانک میری صحت و گڑن لگ پئی۔ میرا سریر ہسیا جیہا رہن لگیا۔ میں چندن صاحب کوں
شکایت کر دی تاں اوہ اویں ورتدے جیویں میری گل ستنی ہی نہ ہووے۔ ویاہ دے پہلے دن
توں ہی اوہناں دا وطیرہ اجیہا رہیا سی۔ میں اپنی صحت بارے کوئی شکایت کر دی تاں اوہ ان
گوں دیندے۔ شاید سوچدے ہوں کہ میں جھوٹھ بول رہی ہاں۔ میری صحت دنوں و گڑ
رہی سی۔ ڈاکٹر ان نوں بیماری دی کجھ سمجھ نہیں سی پے رہی۔ چندن صاحب نوں میری صحت
دی کوئی پرواہ نہیں سی۔ ایہناں دناں وِچ ہی اوہناں نوں واپس انگلینڈ جانا پیا۔ پیشش نال جڑیا
کوئی کم سی۔ اوہناں دے جان توں بعد میری صحت ہور وی ڈگن لگی۔ میرا کا لج جانا بند ہو گیا۔
چندن صاحب واپس آئے تاں میں اوہناں نوں ایئر پورٹ توں لین وی گئی پر میری صحت

بالکل ول نہیں سی۔ میں گھر آؤندے ہی بستر وِج جا پئی۔ چندن صاحب ذرا کو نشے وِج آئے
 کسے ہو رہی مودود وِج سن۔ اوہ بولے، "میں اینے دناں بعد آیا تے توں مری پئی ایں۔ دس
 ہن میں کیہ کراں؟" چندن صاحب، میری صحت تھاڑے سا ہمنے ہی اے۔ کیوں ابھتھے
 کسے نے تیر اعلان نہیں کروایا؟ میں نڈھال پئی ہوئی سا۔ چندن صاحب میرے نیڑے
 نہیں آئے۔ سوچ رہی ساں کہ کدوں میرے کوں آکے میرا سرپلوں گے، کہن لگے، "میں
 تن مینے بعد آیا تے توں ابھتھے مری پئی ایں، "اس وِج میرا کیہ قصوراے؟" پر میں کیہ
 کراں؟" میں کیہ دس سکدی ہاں؟" میں ویسا کوں چلے جاواں؟" ایہہ تیس سوچو؟"
 میں غصے وِج آئی نے کیہا۔ سہواں ویلے چندن صاحب وِج نرمی تاں ہے ہی نہیں سی۔ اوں
 ویلے وی اوہناں دے سچاء والا تھا ہی ہوندا۔ مینوں اپنی صحت دا فکر سی۔ چندن صاحب
 نے باہر ویساواں کوں جانا شروع کر دتا۔ اوتحے ہی بس نہیں، ویساواں کوں جو وی ہویا
 ہوندا اوہ سبھ گھر آکے مینوں مٹاون لگدے۔ میرے اپر اس دا ہور وی بھیڑ اثر ہون لگدا۔
 اوہ ویساواں اپر کافی سارے پیسے لٹاؤ ندے سن۔ کئی وار اوہ اپہناں نوں لٹ وی لیندیاں۔
 اپنیاں چیز اں اوتحے گوادی آؤندے۔ جدوں میری صحت ذرا کو ٹھیک ہوندی تاں میرے
 ول وی ودھدے۔ مینوں ایہہ وی ڈر رہندا کہ گندیاں جگھاواں توں کوئی بیماری ہی نہ لے
 آؤں تے مینوں لگا دین۔ اک واری اوہناں نوں بیماری لگن دا وہم وی ہو گیا سی تے کافی دیر
 تک اپنا چیک اپ وی کراوندے رہے سن۔ جے میں مونہہ پھٹ ہوندی جاں اپنا عصہ کے
 طرح کلڑھ سکدی تاں شاید ایہہ سبھ جھلنا میرے لئی سوکھا ہو جاندا اپر ایہہ سبھ کجھ میرے
 اندر ہی بیٹھا رہندا تے مینوں کھوردار ہوندا۔ چندن صاحب دی ویسا مگنی بارے میں اوہناں
 کوں تاں کیہ کسے ہو رکوں وی شکایت نہ کر سکی۔ اپہناں دناں وِج ہی اوہناں نے اپنا ناول
 انجکاں لکھنا شروع کر دتا۔ ناول شروع کر دیاں ہی اوہناں نے میرا بستر دو جے کمرے وِج

لگا دتاتے بولے، "میں اپنا سارا دھیان اپنے ناول تے مرکوز کرنا چاہنا۔" "چندن جی، تیسیں میری صحت بارے وی۔" توں اپنی ماں نوں اپنے کول بلے، مینوں کے گلوں وی ڈسٹر بیس نہیں چاہیدی۔

اوہناں نے حکم شناadtا۔ میری صحت ہن ہور وی اجتیہی سی کہ میرے کولوں بہتا ہاں جل وی نہیں سی ہوندا۔ میرے پیٹ دے اندر دردار پیندیاں رہندیاں سن۔ سریر اویں جبیوں جان ہی نہیں ہوندی۔ میرے بہتا ہی زور پاؤں تے اوہ اک دن مینوں ڈاکٹر دے لے کے گئے۔ ڈاکٹر روی چودھری دی بھیجن دی کلینک سی۔ اوس دی بھیجن وی تے بھنوئیا وی پر میٹس کر دے سن۔ میں اوہناں دے کلینک ویچ داخل ہو گئی۔ مینوں ڈرپ لادتا گیا۔ کچھ کو فاکدہ ہو یا پر بہتانے۔ اوہناں نوں میری بیماری دا کوئی کارن نہ لبھ سکیا۔ سارے ڈپریشن دس رہے سن پر چندن صاحب کہندا سے سن کہ ڈپریشن نال دی کوئی بیماری نہیں ہوندی۔ امر تا پریتم نے وی ڈپریشن نال ڈیل کردا ڈاکٹر دیا پر اس توں وی گل پھڑی نہ گئی۔ چندن صاحب کہن لگدے کہ ایہہ وہمن ہو گئی ہے۔ ایہہ کیہ کہندا سے جان نہیں پر میری حالت ہور و گڑ گئی۔ کدے کدے مینوں خود نوں لگدا کہ میں شاید وہمن ہی ہو گئی ہاں۔ مگر کچھ وی ٹھیک نہیں سی ہو رہیا۔ اک دن مینوں لگیا کہ میں بس، چلی۔ میری ماں تھیمے اور ہڑ کر رہی سی پر میں ایکیوٹ ڈپریشن ویچ ساں۔ میری نرس بریکڈ اوں ہو جان دا خطرہ بنیاں ہو یا سی۔ میں اپنی بھرجائی جسوئنر نوں فون کیتا۔ اس نے آٹو کیتا تے مینوں لین آگئی۔ اس نے اپہناں نوں کیہا، "چندن صاحب، میں دیدی نوں لے چلی آں۔" "اوکے جی، لے جاؤ۔" ایس توں ودھ ایہہ اک دی لفظ نہ بولے تے اپنے کمرے ویچ چلے گئے۔ جسوئنر نے مینوں سہارا دے کے بڑی مشکل نال آٹو ویچ بیٹھا یا۔ اپہناں دا اویں ان گولنا مینوں ہور وی تنگ کر رہیا سی۔ اوہ مینوں پہلاں ہی کہہ چکے سن کہ تیری صحت نالوں میرے لئی ناول لکھنا زیادہ

ضروری ہے۔ ایہناں دنال ویچ ہی ایس بلونت دا ایک سیڈینٹ ہو گیا۔ چندن صاحب اس دی خبر لین گئے تاں پتہ چلیا کہ اوہناں دے اپر والا فلیٹ دکاوے ہے۔ ایہناں نے جھٹ فیصلہ کر لیا کہ پہنچنگ والا فلیٹ ویچ کے آؤڑم لین اپر فلیٹ لے لیا جاوے۔ ایہہ فلیٹ یونیورسٹی دے نزدیک پنیدا سی۔ گیاراں لکھ دا مل رہیا سی۔ ایہہ سودا کر آئے تے پہنچنگ والا فلیٹ سیل تے لگا دتا جو ساڑھے ست لکھ داوکیا۔ کیونکہ فلیٹ میرے ناں تے سی اس لئی کجھ دنال لئی ایہناں دا سچاء نرم ہو گیا۔ نواں جیہڑا فلیٹ لیا سی اوہ ایہناں نے اپنے ناں تے کرالیا۔ مینوں چپ کراؤں لئی عام مختیار ناما میرے ناں دا بنا دتا پر میں اینی بیمار ساں کہ مینوں اجھیاں گلاں جو گی ہوش ہی نہیں سی۔ اوہناں نوں جاپ رہیا سی کہ ہُن میں نہیں بچدی ایس لئی اوہ جلدی جلدی وی کر رہے سن۔ اوہ میری موت دیاں گلاں وی کرنا لگدے سن۔ میری موت توں بعد والی صور تحال بارے وی گنتی منتی کرنا لگدے سن۔ ایہناں دنال ویچ میں پہنچنگ اپنی ماں دے گھر ہی رہی تے چندن صاحب نویں فلیٹ ویچ مومو ہو گئے سن۔ میری غیر حاضری ویچ ہی اوہناں پرانے فلیٹ وچوں سارا سامان نویں فلیٹ ویچ مومو کرالیا سی۔ میرا کھانا پینا وی چھپت گیا سی۔ مینوں وی لگدا کہ شاید میں نہ ہی بجاں۔ عجیب جیبھی اینگزاٹی پیدا ہو رہی سی۔ اندر اک بے چینی اتنے الگا ایسا گھر کر گیا کہ میرا بھار بہت گھٹ گیا۔ صرف چھپنچا کلورہ گیا سی۔ سارے ہی فکر و ند سن پر چندن صاحب بالکل نہیں سن۔ کدے کدے اوہ ساڑھے گھر آؤندے۔ ہنیری وانگ آؤندے تے طوفان وانگ مڑ جاندے۔ بلکہ اک دن تاں اوہناں جسوں درنوں آکھ ہی دتا کہ، پتہ نہیں ایس نے بچنا وی ہے کہ نہیں، ہُن مینوں اپنا فکر کرنا چاہیدا ہے۔ اک دن جسوں در دی ماں ساڑھے گھر آئی۔ اوہ ذرا وہمن قسم دی عورت سی۔ اوس نے کیہا، "تسیں گڑی نوں ڈاکٹراں دے لئی پھردے او پر مینوں تاں لگدا اے کہ ایہدے اپر کے دی چھایا پی ہوئی اے۔ ایہنوں کے سادھ نوں دکھاؤ۔" اوہ میرے ساہمنے

ہی ایہہ گل کہہ رہی سی۔ مینوں تاں اجھیاں چیز اس وچ لیکن، ہی نہیں سی۔ میں عجیب جھے درد نال تڑپھر دی نڈھال پی اوہناں دیاں گلاں سن رہی ساں۔ اپنی ماں دے بہتا کہن تے جسوں درمینوں دی دے مین بازار، پہاڑخ کے پنڈت کوں لے گئی۔ اوس نے کجھ منتر پڑھے تے بولیا، یہ لڑکی کو ایک سایہ نے جکڑ رکھا ہے۔ ایک تو آپ کسے کالے کتے کوروز روٹی کھلا اور مجھے جنماکنارے بیٹھ کے اس کے لیئے پوچا پاٹھ کرنا پڑھے گا مگر اس سبھ کے لیئے پیے لگیں گے۔ میری بھرجائی تاں میرے ٹھیک ہون لئی کجھ وی کر سکدی سی۔ پنڈت نے اٹھ ہزار تے چھ سور و پئے منگے۔ جسوں در نے پرس و چوں کڈھ کے دے دتے۔ اوس سبھ دا ورو دھ کرن جو گی میرے وچ طاقت نہیں سی۔ پیسے لے کے پنڈت نے کجھ ہور منتر پڑھے تے پھر بولیا "اس لڑکی کو اس کے پتی کے پاس بھیجیے اور سہواں کرنے کے لیئے بولیے، باقی کا سبھ کام میں کر دوں گا اور یہ ایک دم ٹھیک ہو جائیگی۔" جسوں در بہت خوش سی۔ میں اس نوں کہہ رہی ساں کہ ایہہ سبھ کمکوں ہے پر میری گل کون سند اسی۔ اگلے دن اودھ سمجھا کے مینوں چندن صاحب کوں چھڈ آئی۔ میں دوراتاں چندن صاحب کوں رہی پر گل نہ بنی۔ چندن صاحب اپنی ہی دُنیا وچ ترے پھر دے سن۔ جے میرے کوں آوندے وی تاں عجیب چیزیں صور تحال پیدا کر دیندے۔ جسوں در پھر مینوں اوس پنڈت کوں لے گئی۔ ساری گل سمجھدا پنڈت بولیا، آپ فکر مت کیجیے، یہ کام بھی میں ہی کر دیتا ہوں۔ پنڈت دی گل سن کے میں اپنے اندر لی ساری ہست اکٹھی کیتے تے اٹھ کھڑی تے جسوں در دا ہتھ پھر کے اوس نوں وی اٹھا لیا۔ پتہ نہیں اس ولیے میرے اندر ایسی ہمت کتوں آگئی۔ دن گزر دے رہے۔ میں دن رات اک عجیب جیسے الگا وچ پی رہندی۔ جسوں در سکولوں آؤندی، مینوں روٹی کھواو ان دی کوشش کر دی۔ پر میرے اندر ہوں ہوئی روٹی تاں کیہ پانی لنگھنا وی او کھا ہو گیا۔ جسوں در پریشان رہن گئی۔ اک دن جسوں در نال کم کردی اس دی اک کلگی نے اوس نوں نیورو

سر جن ترلوچن سنگھ دا پتہ دتا جس نے میرے ورگے کئی مریض ٹھیک کیتے سن۔ جسوندر مینوں اس سر جن کوں لے گئی۔ اس نے وستھار پوروک میرے کئی ٹیسٹ کیتے تے بیماری پھڑ لئی تے میری بھرجائی نوں ایہہ وشواس وی دوا یا کہ میں اک مہینے وچ بالکل ٹھیک ہو جاوال گی۔ اس نے جو دوائی اودتی اوہ عجیب سی۔ ایہہ سون دی دوائی سی تے نال ہی اک گولی اؤستر و جن ہار مون دی سی۔ اک مہینہ میں ستی ہی رہنا سی۔ ستی پئی نوں ہی مینوں دوائی دینی سی تے پین نوں پانی جوس وغیرہ وی۔ جسوندر تے میریاں بھتیجیاں نے میری بہت سیوا کیتی۔ سبھ نے واریاں پالیاں تے مینوں واری واری دوائی تے جوس دیندے رہندے۔ مہینے بعد میں ٹھیک ہون لگ پئی۔ شاید ایہہ ابورشن توں بعد میرے ہار مونزدا کیمیکل بیلینس و گرگیا سی جس نوں دوائی دے نال ٹھیک کیتا گیا سی۔ پوری طرح ان ٹھیک ہو کے جدوں چندن صاحب نوں فون کر دتاتے اوہ آکے لے گئے۔

ارلی ریٹائرمنٹ

میرے لئے ازدواجی زندگی دامطلب سی بھروسیں ازدواجی زندگی پر میری ایہہ زندگی بہت ہی اونی سی۔ اک گل چنگی ایہہ واپری سی کہ میں اپنی بھانجی داویاہ اپنے ہتھیں کیتا سی۔ میں ماں والے سارے فرض بھائے سن تے چندن صاحب نے پتاوالے۔ میری وڈی بھین پیٹیاں ویاہی ہوئی سی۔ میرے توں عمرو وچ کافی وڈی سی تے میری ایہہ بھانجی عام طورتے دلی ہی میری ماں کوں رہیا کر دی سی۔ چندن صاحب اوس نوں بہت پسند کر دے سن او سے لئی ہی پہلا اوس نوں اپنے گھر لے آئے، پھیر اوس داویاہ کرن لئی وی تیار ہو گئے سن۔ پر بعد وچ پتہ نہیں اوہناں نوں کیہ ہو یا کہ اوس دی پڑھائی وچ مدد کرن توں نہ کرتی۔ اس دے ایم فل دے تھیس وچ اینے تقص کلھے کہ گڑی رون ہاکی ہو گئی۔ بلکہ ایہہ کہن لگے کہ جے اس دے تھیسن نوں پاس کیتا جائیگا تاں میں اپنے پی ایچ ڈی دے تھیسن نوں اگ لادیاں گا۔ سٹہ ایہہ کہ نہ ہی اوہ اپنا تھیسن پورا کر سکی تے نہ ہی اوس نوں کوئی نوکری مل سکی۔ نویں فلیٹ وچ آکے زندگی اک دار پھر لائیں سر ہو گئی۔ میں دوبارہ کالج جانا شروع کر دتا۔ اسیں گھر وچ پاٹھ رکھایا۔ سارے ہی دوستاں نوں سدیا۔ سبھ آئے۔ گھر وچ رونقان مڑ آیاں۔ میٹ شراب سگر ٹاں اٹو دے۔ بختاں ہوندیاں۔ چندن صاحب داناول 'کنجکاباں' وی آگیا سی۔ اس اپر پرو گرام ہون گے۔ پرچے لکھے جا رہے سن۔ ستدر نور نے تاں ناول دے کوئی پیچ اپر وی

لکھیا ہویا سی۔ ڈاکٹر ہرجیت سنگھ گل تاں اوہناں دے ناول نوں نوبل پر ایئیز دے برابر دا ناول کہہ رہے سن۔ ویسے تاں چندن صاحب ہوا وچ اڈے پھر دے سن پر اوہناں نوں لگدا سی کہ ناول اپر اونا کم نہیں سی ہورہیا جتنا ہو تاچا ہیدا سی۔ ایس گل دا اوہناں نوں دوستاں نال گلا جیہا وی سی۔ شاید اوہ چاہندے سن کہ ہرویلے ہوا وچ چندن ہی چندن 'شنائی' دیندار ہے۔ اوہناں نوں اک گل دا بہت جھورا سی کہ ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ اس دے ناول تے کیوں نہیں لکھ رہے۔ اوہ کیوں لکھ سکدے سن، اوہناں نوں تاں چندن صاحب نے بے عزت کر کے گھروں کلڑھیا سی۔ مینوں اکثر نہورے مارو دے رہندے کہ میرا گورو اوس دے ناول تے کجھ کیوں نہیں لکھدا۔ ایہناں نے دو کو وار ڈاکٹر صاحب تک آپ وی پکنچ کیتی سی پر اوہناں نے ٹرکا دتا سی۔

گھروچ دوستاں دی محفل جمری تاں چندن صاحب کہندے، "یارو، تیس مینوں سمچا نشر نگار منو۔ میں ودھیا کہانی کار ہاں، ودھیا ناول کار۔" "نہیں، توں ناول کار تاں ودھیا ہیں پر کہانی کار نہیں۔ کہانی وچ تیرے دم نہیں۔" ڈاکٹر نور آکھدے۔ اجیہی ہی کے گل توں کئی وار جھپڑ پاں وی ہو جاندیاں۔ ناراضیاں وی ہو جاندیاں تے بعد وچ من منو تاں وی۔ اک وار پریتم تبرے نال کے گلوں چندن صاحب دا جھگڑا ہو گیاتے چندن صاحب نے ترے نوں کردار بنائے اک کہانی لکھ دتی جس کارن ادبی دوستاں وچ ناراضی چیہی پھیلیں گلی۔ ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ والا گروپ تاں پہلاں ہی چندن صاحب دے خلاف سی تے کجھ ہور لوک وی درود وچ آگئے۔ ایس دا اک ہور اثر وی ہویا کہ ایہناں دے ناول اپر گل بات ہونی اک دم ہی بند ہو گئی۔ چندن صاحب اس دا کارن لبھن لگدے پر کجھ ہتھ نہ آؤند۔ اوہناں نوں اپنیاں کیتیاں غلطیاں کدے وی نظر نہیں سن آؤندیاں۔ چندن صاحب دی نظر دو انعاماں اپر سی۔ اک تاں بھارتی ساہت اکیڈمی دے انعام اپر دوجے پنجابی اکیڈمی دے ایوارڈ اپر۔

دوناں وِچ ہی کے نہ کے طرح اُکٹر ہر بھجن سنگھ دی پہنچ سی۔ اوه کیوں ایہہ ہو لین دیندے۔ پر چندن صاحب اپنی پہنچ نوں ورتدے ہوئے پورا زور لاوندے۔ بھارتی ساہت اکیدمی وچوں تاں ایہناں دانال اس کر کے خارج کر دتا گیا کہ ایہناں کوں برطانوی شہریت سی۔ بھارتی ساہت اکیدمی دا انعام صرف بھارتیاں لئی ہی سی۔ پنجابی اکیدمی والے انعام لئی چندن صاحب نے دوستاں نوں لام بند کیتا۔ اوه انعام دے بہت نیڑے پیچ وی گئے سن پر ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ دے دخل نال اوه پچھاڑی رہ گئے تے انعام نوچ پوادھی نوں دے دتا گیا۔ چندن صاحب بہت دکھی ہوئے۔ شراب پی کے لوکاں نوں گالھاں کلہدے رہے۔ ہن چندن صاحب دا دوستاں پر تی رخ کاٹواں جیہا ہو گیا سی۔ اوه سمجھے ہی جھگڑا کرن لگدے۔ اوہناں دی سبھ توں ودھ دوستی ڈاکٹر نورناال سی تے جھگڑا اوی اوہناں نال ہی ہوندا۔ پھر ادھی ادھی رات تک نور نوں فون کر دے رہندے۔ انعام نہ ملن کارن اوہناں نوں ساری دلی ہی دشمن دسن لگ پئی سی۔ جس دن اوہناں دا کسے نال جھگڑا ہو گیا ہوندا اس دن گھروچ بھڑک پائی رکھدے۔ نوکر نوں جاں مینوں وی برا جھلا بولن لگدے۔ اک دن کہن لگے، "ایہہ نورا کہندا اکجھ اے تے کردا اکجھ ہور۔ سیجھاں تے کجھ ہور بولدا اے تے مغلال وِچ کجھ ہور۔ لوک ڈبل فیس کیوں نیں؟" تیس ایویں نہ نور صاحب نال وگاڑ پالیو۔ پہلاں ہی اینے دشمن بننے ہوئے نیں! "دشمن ایہہ تاں نے کہ میرے کوں سر ہیگا اے جیسا ایہناں کوں ہے نیں۔ ایہہ موٹے سراں دے مالک کر سیاں تے بہہ کے چم دیاں چلاوں ڈھے نیں۔ جس دن مینوں موقع مل گیا میں نور نوں تاں ننگا کر دینا ایں۔" "چندن جی، کمرے وِچ بہہ کے ہوئیاں لڑائیاں نوں دوست بھل جایا کر دے نے پر سُنج تے ہوئی جھپٹ دی آواز دور تک جایا کر دی اے تے ساہنسے والا بھلد انہیں۔" کیہہ وگاڑ لین گے میرا؟ ناول میرے نوں ایہناں نے روں کے رکھ دتا، انعام مینوں لین نہیں دے رہے۔ جھڑک جیہی مار دے آکھن لگے

جو یہ کہہ رہے ہوں کہ تو میرے ول دی ایس کہ نور وول دی۔ کچھ تاں اوہ ہر دیلے رہن
گلے سن۔ اوہناں دی خراب شراب نے بجھ پار ٹیاں وی خراب کر دیاں سن۔ شراب پی کے
تاں اوہناں نوں پتہ ہی نہیں سی رہندا کہ کیہ کہنا ہے جاں کیہ نہیں۔ بھاویں دوست اوہناں
دے سمجھاء دے عادی ہو چکے سن پر جد اوپرے بندے وی ویچ بیٹھے ہوندے تاں چندن
صاحب دی کبی وادھو گل زیادہ رڑکدی۔ کے نال پنگالین ویلے تاں اوہ دُو جی وار سوچدے
ہی نہیں سن۔ ایس بلونت ساڑے، یتھلے فلیٹ ویچ رہندا سی، اوس نال وی کئی وار اڑکا پا
لیندے سن۔ اک دن اوہ مینوں بولے، توں ارلی ریٹارمنٹ لے لے۔ کیوں؟، بس
تینوں کہہ دتا۔ اسیں کے ویلے وی انگلیئڈ جانا ہوندا تاں وار وار چھٹی لینی پیندی اے۔ ایہہ
وی ہو سکدا اے کہ آپاں لنڈن ہی مڑ سیٹل ہو جائیے۔ "جدوں جانا ہو وے گا دیکھ لوں
گے، نہیں تاں لمی چھٹی لے لوں گی۔ نہیں ارلی ریٹارمنٹ!"

اوہ حکم صنار ہے سن۔ ایہناں دنال ویچ ہی اسیں اپنے گھر اک پارٹی رکھی۔ اس پارٹی دا
مطلوب ایہہ وی سی کہ ودھ رہیاں ناراضگیاں نوں گھٹ کیتا جاوے۔ اتحہ ہی میرے جلدی
ریٹارمنٹ لین دی گل ترپی۔ سارے اک ہی سروچ بولدے میرے ریٹارمنٹ لین دی
مخالفت کرن گلے۔ جد کم توں لمی چھٹی مل سکدی سی تاں ریٹارمنٹ دا کیہ مطلب! اگلے دن
چندن صاحب نے میرے اپر ریٹارمنٹ لئی پھر زور پاؤ ناشروع کر دتا۔ میں کیہا، چندن جی،
دیکھو، سارے دوست وی کہہ رہے نے کہ حالے ریٹارمنٹ نہیں لینی چاہیدی۔ "توں
ویاہی میرے نال ایس کہ دوستاں نال؟" اوہناں نے پورے غصے ویچ آکھیا۔ اک گل میں پہلے
دن توں ہی دیکھدی آرہی ساں کہ اوہناں نوں میرا کم تے جانا چنگا نہیں سی لگدا۔ شاید ایہہ
میرے رتبے کر کے سی جاں کوئی ہور آدمیاں والا شاونزم تے جاں اوہ گھر ویچ اکیاں رہ کے
تھا محسوس کر دے سن۔ تے مینوں کم کرنا بہت چنگا لگدا سی پھر ادھیاپن تاں میرا من بھاؤ ندا

کیتا سی۔ پر نال وی ایہہ کہ جدوں اوہ اکے ہوندے دن نوں وی شراب پی لیندے۔ اپنا بچپن
 یاد کر کرے روندے۔ میں گھر آؤندی تاں بچیاں وانگ روں لگدے۔ ایسی ضدِ وحش آؤندے
 کہ چیز اس بھنن تے آجائندے۔ میں ایسی معاملے وچ کجھ کرنا وی چاہواں تاں نہیں سی کر
 سکدی کیونکہ اوہ اپنی گل توں توں مس نہ ہوندے۔ اک تقریب وچ ڈاکٹر ستدرنور نے
 پرچہ پڑھنا سی۔ چندن صاحب نوں پرچے دے وشے دا پتھ لگیا تاں اس تے بولن لئی تیاری
 کرن گے۔ جد ایہہ لندن وچ ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ دے خلاف بولے سن تاں پہلاں اوہناں
 دیاں ساریاں کتاباں پڑھ کے تیاری کیتی سی۔ اویں ہی تیاری کرن گے۔ اوہ سماں تے گئے تے
 جد اوہناں دی واری آئی تاں نور دے خلاف ڈٹ کے بولے۔ سارے دیکھدے رہ گئے کہ
 ایہناں دو تاں دی آپس وچ اینی دوستی ہے تے ایہہ کیہ ہو رہیا ہے۔ اوں دن توں ڈاکٹر نور نال
 چندن صاحب دی دشمنی دا ملھ بجھ گیا۔ پہلاں تاں ڈاکٹر صاحب ہی سن، ہن نور تے اس
 دے سارے ساتھی چندن صاحب نوں ہر کھیتر وچ پچھاڑن گے سن۔ چندن صاحب وی
 اوہناں داثا کرا کرن لئی نویں نویں ڈھنگ تلاش دے رہندے۔ نویاں دوستیاں لبھن دیاں
 کوشش کر دے۔ دلی وچ اوہناں نوں نہ پسند کرن والیاں دی گنتی ودھ رہی سی۔ میں تاں
 موک تماشہ دیکھن جو گی ہی ساں۔ اوہ میری گل سندے ہی نہیں سن تے منی تاں کیہ سی۔
 سماں ہو یا۔ ایہہ ڈاکٹر نور دے خلاف بولے، بولے وی ڈٹ کے۔ سارے لوک حیران سن کہ
 اک پاسے ایہناں دی اینی دوستی ہے تے سچ توں ایہہ کیہ ہو رہیا ہے۔ نور دے سارے
 دوست ایہناں دے اک دم خلاف ہو گئے۔ اک ہو رپارٹی وچ ایہناں دا نور نال جھگڑا ہو گیا۔
 ایہہ نور نوں کہن گے:
 "توں انگلی نڈوڑ کے دکھاویں!"

اچانک

سماڑے بیٹھلا فلیٹ ایس بلونت داسی۔ ساتھوں اپر عمارت دی جھٹت سی۔ ایہہ جھٹت اسیں اک لکھ روپے دے کے خریدی سی۔ ایتھے اسیں بیٹھ کے دھپ سیکیا کر دے سا۔ بیٹھوں بلونت دی بیٹی تے بتی آ جاندیاں۔ دُھپے بیٹھ کے اسیں موگنگ چلی ٹھنڈیاں۔ کدے کدے اوہناں دا نوکروی سکرٹ پین اپر جھٹت تے آ جاندا۔ چندن صاحب نوں ایہہ گل پند نہیں سی۔ جھٹت دے پیسے اسیں دتے سن تے ورتدے ہوروی سن۔ اوہناں نے ایتھے تالا گواڈتا۔ ہولی ہولی حالات اجیسے بنے کہ ایہناں دی گونڈھیاں نال بول چال وی بند ہو گئی۔ ایہناں دے دوستاں دی گفتگی ہن بہت گھٹ گئی سی۔ ادبی دوست تاں ایہناں نال ہن بولدے ہی نہیں سن۔ لکھاریاں دیاں مخالفاں تاں لگدیاں ہی رہندیاں سن، کدے کتے تے کدے کتے پر ایہناں نوں کوئی نہ بلاؤندی۔ میں وی ایہناں نال بجھ کے رہ جاندی۔ مخالفاں تاں بلونت دے گھر وی لگدیاں سن۔ ایہہ گیلری توں ہیٹھاں کھڑیاں کاراں ول دیکھدے رہندے تے پچاندے رہندے کہ محفل ویچ کون کون آیا ہوئے گا۔ غصہ ویچ آئے شراب پیندے رہندے تے گالھاں کڈھدے رہندے۔ کئی وار صوفتے ہی سوں جاندے۔ دن ویلے میں کالج چلے جاندی تاں ایہہ اکلے رہ جاندے۔ اکلے رہ کے ایہہ ہوروی خطرناک بن جاندے۔ شراب سکرٹاں پیوی جاندے۔ اویں ایہناں دی کر سیٹھوی وی بہت

گھٹ جاندی۔ میں گھر آؤندی تاں سکرٹاں دے دھوئیں نال میرا ساہ گھٹ ہون گدرا۔
 شکایت تاں میں کرہی نہیں ساں سکدی کیونکہ زیادہ پی کے اوہ اپنے ہوش گوادیندے۔ جد
 کدے بہتی اُداس ہوندی تاں بلونت دی پتی جسوسیر کول جاہندی۔ اوہناں نال میری واہوا
 بندی سی۔ میری تاں ہر اک نال ہی بہت بندی سی۔ اسیں اس فلیٹ وِچ تن کو سال رہے پر
 اپہناں تناں سالاں وِچ اک وی اجیہا دن یاد نہیں کہ میں خوشی دیکھی ہووے۔ جیہڑے
 بھرویں ویاہتا زندگی بارے میں کدے سوچیا کردی ساں اوہ تاں کتے نیڑے تیڑے وی نہیں
 سی۔ گھر داسُفنا سبھ چھلاوا سی۔ اپہناں دامیری ارلی ریٹائرمنٹ والا پکھنڈ احالے اوتحے دے
 اوتحے ہی کھڑا سی۔ آخر مینوں ہتھیار سننے پئے تے میں ریٹائرمنٹ لئی اپلائی کر دتا۔ جون
 94 وِچ مینوں ریٹائرمنٹ مل گئی۔ ایہہ بہت خوش سن پر میں بہت اداں۔ چووی سال توں
 ایں کالج وِچ پڑھارہی ساں۔ حالے ہور بہت سارے سال پڑھاؤں دے قابل ساں پر
 مینوں کم چھڈنا پے رہیا سی۔ میریاں ساریاں ملیگز دی میرے اس قدم توں خوش نہیں سن۔
 اس کالج نال میریاں بہت ساریاں یاداں جڑیاں ہویاں سن۔ اک دن بیٹھاں بلونت دے گھر
 پارٹی چل رہی سی۔ چندن صاحب کھڑکی وِچ کھڑے دیکھ رہے سن کہ کون کون آیا
 ہووے گا۔ اوہناں دے اندر دی تڑپھن میں سمجھ سکدی ساں۔ میں گلاں کر کے اپہناں نوں
 نرم کرن دی کوشش کر رہی ساں پر اپہناں داغصہ ودھ رہیا سی کہ اپہناں نوں کیوں نہیں
 بلا یا گیا۔ ایہہ اچانک اٹھتے تے پوڑیاں اُتر گئے۔ کچھ دیر بعد غصے نال بھرے ہوئے واپس آئے
 تے بولے، "ہُن نہیں میں رہنا ایں گھٹیا ملک وِچ، گھٹیا لوکاں وِچ۔ بس ہن میں چلے جانا واپس،
 اپنے ملک۔" آکھ کے شراب پین لگتے تے اوہی نت والا ڈرامہ شروع ہو گیا۔ اپہناں نے اپنا
 ہیز والا گھر کو نسل نوں کرائے تے دتا ہویا سی۔ اوہ اپہناں نوں اک طے کیتے عرصے توں بعد
 ہی ملنا سی۔ ایں لئی مینوں نہیں سی لگدا کہ ایہہ حا لے واپس جان گے۔ ایہہ سارا دن چپ

جیسے پھر دے رہندے۔ کتھے جاندے سن، کیا کر دے سن ایس بارے مینوں بہتا نہیں سی پتہ۔ کچھ پچھن دی تاں میرے ویچ ہمت ہی نہیں سی۔ اک دن ایہناں نے کارو بیچ دتی تاں مینوں لگیا کہ شاید ایہہ واپس جان دی تیاری ویچ ہن۔ میں وی من ہی من ویچ غصے ساں کہ آخر میں ایہناں دی پتنی ہاں، مینوں کیوں نہیں کچھ دس رہے۔ میں ایہناں نوں کچھ پچھیا وی ن۔ میں سوچ رہی ساں کہ جے ایہہ واپس انگلینڈ چلے گئے تاں میں کیا کراں گی۔ کم توں میں ریٹائرمنٹ لے لئی سی۔ نال انگلینڈ لے جان بارے ایہہ کوئی گل ہی نہیں سن کر رہے پھر میرا کیہ بنے گا۔ میں ایس سوال بارے بہتا سوچنا چھڑ دتاتے فیصلہ کر لیا کہ جے ایہہ اویں اکلے ہی چلے جان گے تاں میں فلیٹ نوں تالا لگا کے ماں دے گھر چلے جاواں گی۔ اگست دا مہینہ آگیا۔ مینوں وی ویلھے بہنا او کھا ہو یا پیا سی۔ اچانک اک دن ایہہ بولے، "میں واپس انگلینڈ چلیاں، مینوں ایس پورٹ تے چھڑ آ۔ میریاں اکھاں ٹڈیاں دیاں ٹڈیاں رہ گئیاں۔

پلیگ

میں بھی ہن اکی کھڑی سا۔ اک صحر امیرے اردو گرد اسر آیا۔ چندن صاحب
بہتا کجھ کہے بنال ٹر گئے سن۔ میں اک واروی ایہناں نوں کوئی سوال نہیں سی کیتا۔ سوچدی
ساں کہ شاید کجھ کہن گے، پر اس طرح دا کجھ نہیں ہویا۔ میر اگھر تینوں اڈیکدا اے' ایہہ
واک کتھے کھنب لاءکے اڈگیا۔ میرے ذہن اندر ایہہ سطر اا کروٹ لے رہیاں سن:

سور جاں دے وعدے کتھے مک گئے نیں
دھرتی نے نہیوں ایہہ سوال کرنا۔

بس اکو اک شبد اس دا سہارا سی جس نال میں دل دیاں گلاں کر لیندی۔ ہر وار ڈاکٹر
ہر بھجن سنگھ دی دعا جھوٹھی پینیدی جا رہی سی تے ہر وار ہی کویتا لکھن دے آثار بن لگے سن۔
لنڈن چج کے ایہناں مینوں فون کر کے دس دتاکھ ٹھیک ٹھاک چج گئے ہن۔ ایس توں
ودھ کجھ نہیں۔ میں اک وار پھر بیماری ول دھکی جان لگی۔ ڈپر یشن مینوں پھر گھیرن لگیا۔
میں ایس توں بچن دیاں کوششات کر رہی سا۔ میں اپنے بھرا دے بچیاں نال اپنا من
رجھاؤں لگدی۔ کدے گھر دے کماں ویچ مدد کر دی۔ میری بھر جائی جسوندر سدا ہی میرے
نال بھیناں والگ کھڑدی۔ میری ہر مدد کر دی۔ کئی مہینے لگھے گئے۔ مینوں اپنے مستقبل دافکر
ہوں لگیا۔ نہ میں اودھر جوگی رہی ساں تے نہ ہی ایدھر جوگی۔ میں سوچدی کہ کاش میں

ریضا رمنٹ نہ لئی ہوندی، دوستاں دا کہنا من لیا ہوندا۔ میری ماں مینوں بتھیرا حوصلہ دیندی
 پر میرا دل ڈبن گدا۔ کئی مینے لگھ گئے۔ اک دن ایہناں دافون آیا۔ بولے، "ایتھاں کر کہ
 فلاست پھڑتے آ جا۔ کل نوں ہی۔" چندن جی، جد دی ٹکٹ ملے گی تد ہی آواں گی۔
 نہیں، کل دی بک کرا۔ مینوں پتہ لگیا کہ دلی وِچ پیگ پھیلی ہوئی اے، کتنے ایداں نہ ہو وے
 کہ توں وی ایہدی لپیٹ وِچ آ جاویں تے میرے لئی وی کوئی مصیبت کھڑی کر دیویں۔
 اوہناں نے اپنے سخت چے لجھ وِچ آ کھیا۔ دلی وِچ پیگ دے اک دو کیس تاں سنن وِچ آئے
 سن پر اوس دے پھیلن والی تاں کوئی گل نہیں سی۔ سوچیا جاویں کہ نہ۔ کدی دل کہندا میں
 کیوں جاویں؟ کدی دل کہندا ابھتے رہ کے کیہ کراں گی؟ نوکری میں چھڈ چکی ساں۔ ہور
 نوکری کیھڑی سوکھی مل جانی سی۔ لوکیں اس نوکری لئی ترس جاندے نیں تے میں آپ ہی
 اس نوکری نوں لوت مار دتی سی۔ پتہ نہیں ابے وی اک اعتبار جیسا کہ زندگی ٹھیک رستے
 تے ترپوے گی۔ شاید چندن صاحب واپس جا کے ٹھیک ہو جان گے۔ میرے لئی ایہ بہت سی
 کہ اوہناں نے مینوں آؤں لئی کہہ دتا سی۔ میں تیاری کر کے جیھڑی فلاست ملی پھڑ لئی۔ چندن
 صاحب مینوں لیں آئے۔ ایہناں دا پہلا سوال ایہ ہو سی، پیگ تاں نہیں نال لے آئی؟ میں
 جیرانی نال اوہناں ول دیکھن گلی۔ سوچ رہی ساں کہ کیہو جہیاں گلاں کر رہے سن۔ اسیں
 امن دیپ دے فلیٹ وِچ آ گئے۔ ایہناں دا گھر حالے کو نسل نے خالی نہیں سی کیتا۔ امن
 دیپ دادو بیڈروم دافیٹ سی۔ اک کمرہ امن دیپ دا سی تے اک ایہناں دا۔ اپنا لکھن پڑھن
 دامیز لگایا ہویا سی۔ اوہناں دنال وِچ 'وارس' نال دا کوئی ناول لکھ رہے سن جو شاید ایہناں دی
 پہلی پتی بارے سی۔ اپنا سارا سامان بیٹھک وِچ لے گئے تے میرے لئی اوہ کمرہ خالی کر دتا تے
 بولے، "کیہ پتہ توں ایتحوں کیہ نال لے آئی ہو ویں، میں کوئی بیماری نہیں لو اونی چاہوندا۔"
 "جے اینا ہی سی تاں بلا یا ہی کیوں سی؟" میں پچھیا۔ "میں نہیں ایہہ تاں امن دیپ نے

بلاوں واسطے کیہا سی۔ ایہہ گُن کے میرا من بہت خراب ہویا۔ مینوں لگیا جویں میں سچ ہی پلیگ دی مریض ہو گئی ہواں۔ بھیڑا جیہا فیٹ سی۔ چھوٹے چھوٹے کمرے۔ سگر ٹان شراب دامنک ہر ویلے ماحول ویچ تاری رہندا۔ سردیاں کر کے کھڑکیاں وی نہیں سن کھوہاں سکدے۔ میر اساه گھٹ ہون لگدا۔ کمرے دا اوراہی دھوننیں نال بھر گیا۔ میرے ارد گردانہ کمھی ماحول اسرد اجارہ یاسی۔ جدوی ذرا کو نشے ویچ آؤندے تاں ایہہ ایہو کہنداے کہ مینوں پلیگ توں بچاؤن لئی ہی انگلینڈ بلا یاسی۔ مینوں ہوروی ہین جیہا محسوس ہون لگدا۔ میرے لئی تاں ایہو گل ناقابل برداشت سی کہ مینوں شودراں وانگ اک پاسے کلہ دتا گیا سی۔ چندن صاحب کدے کدے مینوں ایتھوں تک کہہ جاندے کہ میں پلیگ بن کے آگئی ہاں۔ شراب پی کے پوری دلی نوں گالھاں کلہ صنا تاں اوہناں دانت دا کم سی۔ میرے لئی جینا اوکھا ہوں گلیا۔ مینوں حالے آئی نوں ہفتہ کو ہی ہو یاسی کہ بولے، "پرسوں دی تیری انڈیا دی واپسی دی ٹکٹ بک کرادتی اے!"، اینی جلدی؟ "ہاں۔ میں تاں تینوں پلیگ توں بچاؤن لئی ایتھے بلا یاسی پر توں تاں میرے لئی ہی پلیگ بن گئی ایں! میں گُن دی شر رہ گئی۔ لگیا جویں اپنی پہلی پتنی بارے جواناں، وا رس' لکھ رہے سن، کل نوں ہو سکدا اے میرے بارے پلیگ' لکھ دین۔ عورتاں بارے ایہہ کس طرح دے شبد اں دی چون کر دے سن۔ ایہناں دے انویں رشتے' اتنے 'قدر اں قیمتاں' ورگے نال کتھے کھنپ لائے اڈ گئے سن۔ "کنجکاں" لکھن والا ایہہ اوہی لکھاری سی؟ میرے من ویچ ایہناں دے سہر د لکھاری ہون بارے گمان پیدا ہوں لگا لیکن میں ایہناں نوں کجھ نہیں کیہا۔ بس اندر ہی اندر اک اعتبار کھران لگ بیا سی تے

گیت دیا سطر اں جنم لے رہیاں سن:

"ثُر رہی ہے، تر رہی ہے

برف بن کے کھر رہی ہے

گارہی ہے گارہی ہے
 جند موہر اکھارہی ہے
 سوں رہی ہے، سوں رہی ہے
 سپنیاں سنگ بھوں رہی ہے
 جی رہی ہے، جی رہی ہے
 اگن چولاسی رہی ہے۔

میں زندگی دی جنگ نال لڑن لئی شبد اں نوں ہی سہارا بنالیا سی۔ ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ دی
 دتی ہوئی دعا وی جانور س گئی سی۔ نہ رب نال جا پدا سی نہ جگ، اس لئی ہر خوشی راہ موڑ دی لگھ
 رہی سی۔

من江北ھار

میں دسال ڈنال وِچ ہی واپس ولیٰ چل گئی۔ جہاز وِچ بیٹھی ایہ سوچ دی جا رہی ساں کہ لوکاں نوں کیہ مُونہہ دکھاؤں گی۔ دوست کیہ کہن گے۔ میری ماں، بھرجائی تے بھرا کیہ سوچ دے ہوں گے۔ جد میں فون کر کے بھرا نوں کیہا اسی کہ میں کل آ رہی ہاں، ایسٹر پورٹ توں آ کے مینوں لے جانا، اوہ تاں ادوں ہی سن جیہا ہو گیا سی۔ بھرا مینوں لین آیا ہو یا اسی پر اوہ چپ سی۔ چندن صاحب دے سچاء نوں اوہ چنگی طرح جاندا اسی، اس لئی اک بھے جیہا اوہ دے چھرے اپر وی تیر رہیا سی۔ گھر پچ کے میں ماں تے بھرجائی دے گل لگ رج کے روئی۔ رون بناس ہور کروی کیہ سکدی ساں۔ کئی دن تک تاں میں گھروں باہر ہی نہ نکل سکی۔ باہر نکل کے جانا وی کتھے سی۔ نوکری توں استغفی دین دی غلطی تاں میں کدوں دی کر بیٹھی ساں۔ ہور نوکری ہن ملنی وی نہیں سی۔ ہن جیویں میرے سامنے جیویں کوئی نشانہ ہی نہ رہ گیا ہووے۔ زندگی وی جیویں فضول جیہی ہو گئی ہووے۔ ہولی ہولی دوستاں وِچ میرے مڑ آؤں دی خبر پھیل گئی۔ دوستاں دے فون آؤں لگے۔ اک دن ستدر سنگھ نور ملے۔ اوہ بولے، "ایہہ بندہ تیرے لئی ٹھیک نہیں سی۔ بہت گڑ بڑ ہو گئی تیرے نال!" بلونت ملیا تاں اوہ وی ایہی گل کر رہیا سی۔ ہور دوست وی ہمدردی دکھاوندے تے میرے غلط فیصلے بارے چتارن لگدے۔ مینوں یاد سی کہ اک وار میں امر تریونیور سٹی اک کانفرنس وِچ گئی ساں۔ او تھے

سارے دوست آئے ہوئے سن؛ دید، سرجیت کورتے ہو رہا۔ سمجھنے ہی اکو سروچ کیہا
سی کہ میں ویاہ لئی غلط بندے دی چون کرائی ہے۔ مینوں اوہناں دا ایہہ کہنا اوس ویلے بہت
بڑا لگایا سی پر اج اوہناں دے بول سچے ثابت ہو رہے سن۔ ہن تاں پچھتا یا ہی جاسکدا سی۔ میں
مُڑ پریش ویچ چلے گئی۔ جسوں درڈ گئی کہ میری حالت پہلاں والی نہ ہو جاوے۔ اوہ مینوں
پھیر ڈاکٹر تلوچن سنگھ کوں لے گئی۔ اسے نیرو سر جن کوں جس نے پہلاں میر اعلان کیتا
سی۔ ہن تک ڈاکٹر نال کئی پاسیاں توں واپنی نکل آئی سی۔ سرجیت کور آرٹسٹ داوی ڈاکٹر
رشتے دار سی۔ سو ہن ڈاکٹر میرے ول خاص دھیان دین گیا سی۔ میری دوائی شروع ہو گئی۔
کجھ دن میں ٹھیک رہندا تے کجھ دن میرے ڈپریشن دے دورے ویچ نکل جاندے۔
جوں درہی میری سنجھاں کر دی سی۔ جسوں رنوں میں جیون داں سمجھدی ہاں۔

زندگی تری جارہی سی، بالکل اویں جیویں کشتی دریا ویچ ہو وے۔ جہدے کوئی چپونہ
چلاوندہ ہو وے تے ہوا آسرے ہی ہو وے۔ دوست مینوں بتھیر احوالہ دیندے پر میرا
من ڈبن لگدا سی۔ پڑھن لکھن دا کم تاں بالکل ہی بند سی۔ ادبی اکتاں ویچ وی میں جان توں
بچدی رہندا۔ دوست ملن گھر آ جاندے۔ آرٹھرو کٹھ جو اس ویلے دلی دور درشن دے پنجابی
سیکیش ویچ کم کر دا سی اوہ ساڑے گھر توں بہت نزدیک رہندا سی۔ اوہ وی اکثر ساڑے گھر آ
جاندے۔ میری ماں نال اوہدا کافی دل لگداتے اس کولوں اوہ بیٹھ کے پرانے ٹپے سندار ہوندا۔
پہلے دن توں ہی دوستاں نوں گھر ویچ آؤں جان دی کھل سی۔ میری ماں بھاویں ان پڑھ سی پر
اس گلوں اوہ بہت مہماں سی۔ دوست آؤندے تاں کجھ دیر دل لگیا ہوندا۔ چندن صاحب دا
کدے کدے فون آ جاندے۔ سر سری جہیاں گلاں ہوندیاں۔ واپس جان بارے اوہ کوئی گل نہ
کر دے تے نہ ہی میں۔ ہن میرا اہم وی راہ ویچ کھڑا ہوں گیا سی۔ سیال ختم ہو رہیا سی تے
گرمیاں آ رہیاں سن۔ گرمیاں ویچ میری حالت زیادہ خراب ہو جاندی سی۔ اک دن اک

دوست آیاتے اپنی نظم دی کتاب دے گیا۔ اوہ چاہندا سی کہ اس اُپر پیپر لکھاں۔ میرے
 سماں شاعر جیویں کہ موہن جیت، دید، پر مندرجیت، دیو، سوی، امر جیت کو نکے وغیرہ
 میرے پسندیدہ شاعر سن۔ ایہناں سبھ اپر ہی میں کجھ نہ کجھ لکھیا سی۔ ایہناں دیاں نظماء وچ
 کجھ اجھیے گیپ تے کجھ اجھیاں خاموشیاں ہوندیاں سن جیہڑے کویتاںوں کویتا بناوندے سن۔
 ایہہ سارے ہی مینوں کہندے رہندے سن کہ اسیں چاہندے ہاں کہ نویں کویتا بارے میں
 ہی گل کراں۔ پرانے آلوجکاں نوں ایہناں دی کویتا دی ادویں سمجھ نہیں سی لگدی جیویں میں
 پکڑ دی ساں۔ شاید ایہہ اس کر کے ہو وے کہ میں خود وی کویتا لکھدی ساں۔ میں اپنی کتاب
 اپنخواں چراغ وچ دس شاعر لے کے اوہناں دی اپنے زاویے توں آلوجنا کیتی سی، جس دی
 بھر پور چرچہ ہوئی سی۔ پنجابی اکیڈمی ولوں اس کتاب نوں انعام وی ملیا سی۔ ہن شاعر دوست
 کتاب دے تاں گیا پر میرا من اینا اشانت سی کہ کجھ نہیں ساں کر سکدی۔ میں اک دو دوار
 کتاب کھو ہلن دی کوشش کیتی پر ناکام رہی۔ مینوں کیہ ہو گیا سی؟ کتھے میری ادبی زندگی تے
 کتھے میری ویاہتازندگی! میں کیہ توں کیہ بن گئی ساں؟

گھر نکالا

پچی نمبر سینسٹر روڈ، ہیز۔ ایہو گھر سی جہدے بارے چندن صاحب کہنے سے سن کہ مینوں مفت وِچ مل گیا ہے۔ میں مفت دے گھروچ پھر آگئی۔ جو وی سی میں خوش ساں۔ میں چندن صاحب دے نیڑے رہنا چاہندی ساں۔ میں اپنا گھر قائم رکھنا چاہندی ساں۔ جے اپنے اس دے سباء وِچ وڈے وڈے نقش سن او تھے کجھ گن وی سن۔ چینیس سن۔ کے مسئلے دی ڈونگھائی تک جان والی اکھ رکھدے سن، بھاویں اوس اپر آپ عمل نہیں سن کر دے۔ ادب ساڑے وِچ بہت وڈی کڑی سی۔ اسیں گھنٹیاں بدھی ایس وشے تے گل کر سکدے ساں۔ ایبھی نہیں چندن صاحب دے نال رہندياں ہور لکھارياں نوں وی ملن دا موقع مل جاندا۔ کوئی نہ کوئی گھر آیا رہندا۔ ادب بارے میری چاہت پوری ہو جاندی بھاویں صرف ساہت میری زندگی سنوار نہیں سی سکدا۔ پھر وی میں اس ادھوری زندگی نال سمجھوئہ کری بیٹھی ساں۔ اس وار میں لنڈن پچی تاں چندن صاحب امن دیپ دے ویاہ نوں لے کے فکر وند ہوئے پئے سن۔ اوہدے لئی اوہ کڑیاں دیکھ رہے سن۔ امن دیپ نے اپنا فلیٹ کرائے تے دے دتا سی تے اوہ چندن صاحب نال ہی رہن گیا سی۔ ایس وار لنڈن آؤتا مینوں ہور وی چنگالگیا سی۔ گرمیاں نوں انگلینڈ بھروچ ادبی سماگم ہو یا کر دے سن۔ اسیں ہر سماگم وِچ بھاگ لیں جاندے۔ انڈیا توں ہر بھگن سنگھ ہندل آیا ہو یا سی۔ اوس دے مان وِچ وی سماگم ہو رہے سن۔ ہور ہسپنیش دی پر تیشیل سبھانے سماگم کروا یا۔ نر بخ سنگھ نور اس سجا دے کرتا دھرتا سن۔ میں اوہنال دی کویتا پڑھی وی ہوئی سی تے سنی وی سی۔ اوہ ودھیا شاعر

سن۔ اوہناں دے سدے تے اسیں سماگم وِچ شامل ہوئے کے نے کویتا اپر پرچہ پڑھیا۔ میں اس سہیں بحث وِچ حصہ لیا تے کجھ نویں نقطے اٹھائے۔ نور صاحب تے نر جن ڈھلوں مینوں ودھائی دین آئے۔ نور صاحب نے میری کتاب 'بنخواں چراغ' پڑھی ہوئی سی۔ کل ملا کے سماگم کافی کامیاب رہیا تے میرے ذہن نوں خوارک ملن گئی۔

شاید 1994 دی گل سی، اک دن ورندر پر ہار اتے لیش ساڑے ہیز والے گھر آئے۔
اوہناں ساؤ تھے نیپٹن وِچ کوئی پروگرام رکھیا ہوا سی۔

"دو ندر جی، ساؤ تھے نیپٹن وِچ اک سماگم ہو رہیا اے، اوہدے لئی پرچہ لکھو۔"
میں سوچاں وِچ پے گئی کہ پتہ نہیں کیڑے و شے تے لکھن لئی کہہ دین۔ میں کیہا،
"ورندر جی، میرا بہت کام کویتا اپر ہی اے۔"

"ایس طرح اکرو، تیسیں برطانوی کویتا اپر ہی پرچہ لکھ دیو۔"
"ایہنہوں پڑھ کے پکڑ مضبوط کر لو۔"
"پر ایہدے لئی تاں کتاباں چاہیدیاں نہیں۔"

اوہناں دا نظم اسیں کر دیوں گے۔ کجھ تاں چندن صاحب کوں ہون گیاں ہی تے
جیڑھیاں نہ ہوئیاں اوہ بھڑ دیاں گے۔

گل ہو گئی۔ چندن صاحب نے وی مینوں ہلاشیری دتی تے میں پرچہ لکھن دا وعدہ کر لیا۔ سماگم وِچ حالے مہینہ کوییا سی۔ اینا سماں میرے لئی کافی سی۔ چندن صاحب دے کہن تے اگلے دن ہی مشتاق سنگھ مینوں آکے کتاباں دے گیا۔ میں نظماءں پڑھ رہی ساں تاں اکو گل سا ہمنے آرہی سی کہ اتھے بہتی کویتا پر گتیوادی سی۔ انڈیا دی کویتا مقابلے ایہہ کویتا بہت پرانی سی۔ جو جیھی کویتا میں انڈیا وِچ پڑھی سی اوہ وہ جیھی کویتا صرف ورندر پر ہار دی کتاب 'میں کتے ہو رہی وِچ ہی ملدی سی۔ انگلیڈ وِچ نویں چیننا دی کویتا دی گھاث مینوں رڑک رہی سی۔

چندن صاحب امن دیپ لئی گڑی دی تلاش کر رہے سن۔ میرے نال اوہ کوئی صلاح نہیں سن کر دے۔ شراب پینی۔ شراب پی کے ہیت ہوت کرنا تاں جاری ہی سی۔ ہن امن

دیپ وی واہوا شراب پین لگیا سی۔ گرشن سنگھ عجیب ایہناں دا پر انادوست سی۔ گڑی لبھن
وچ اوہ وی ایہناں دی مدد کر رہیا سی۔ اوس نے ایسٹ لنڈن وِچ کسے گڑی دی دس پائی۔
چندن صاحب، امن دیپ تے میں گڑی دیکھن گئے۔ گڑی ایہناں نوں بہت پسند سی۔ گھر آ
کے اوں گل داخوب جشن منایا گیا۔ اک دن امن دیپ تے اوہ گڑی اکٹھے باہر کدھرے
گئے۔ گھر جا کے گڑی نے اوس رشتے توں نہ کر دتی۔ چندن صاحب تاں اگ بولا ہو گئے۔
لگے اس گڑی نوں گالھاں کلھن۔ شراب پین کارن غصہ ہوروی ضرب کھا گیا۔ امن دیپ
وی اپنے ڈیڈی نال ہی رل گیا۔ میں اوہناں توں دور رہن دی کوشش کر رہی ساں۔ ڈر دی
ساں کہ ایہناں داغصہ میرے ول نوں ہی نہ سدھا ہو جاوے۔ اوہ اس گڑی نوں نہیں سگوں
سمجھی عورت ذات نوں گالھاں دے رہے سن۔ میں ایہناں نوں کیہا،
”چندن جی، کیوں کلپی جا رہے او، سونے ورگا منڈا اے، ایہنوں کڑیاں دا کیہ گھانا
اے!“

”ایہہ عورت ذات یقین دے قابل تاں ہوندی ہی نہیں! توں وی تاں اک عورت
ہی ایں، تاں ہی تے اینی گھٹیا ایں۔“

”ایہہ کیہ کہہ رے او؟“
میں گھبرا کے آکھیا۔ اوہ انگل مار دے، باہر دارستہ دکھاؤندے بولے،
”عورت ذات! میرے گھروں نکل، ایسے ولیے نکل میرے گھروں! جے میرے منڈے
نوں گڑی نے نہ کر دتی اے تاں ایس گھروچ تیرے لئی وی کوئی تھاں نہیں۔“

امید

رات داویلاسی۔ ڈو گھاہ نیسر اسی تے ہلا جیہا بینہ وئی پے رہیا سی۔ اپر ول لوہڑے دی ٹھنڈ۔ گرمیاں وِچ وی اینی ٹھنڈ پے سکدی ہے ایس دامینوں پتہ ہی نہیں سی۔ میں اپنا بیگ چکلی باہر سڑک تے کھڑی ساں۔ آپنیاں توں دور، بیگانے ملک وِچ بالکل اکلی۔ سڑک اک دم ویران سی۔ کوئی کوئی کار لنگھدی۔ پتہ نہیں اس وِچ بیٹھے لوک میرے ول دیکھدے سن کہ نہیں پر میں اپنے ول ضرور دیکھ رہی ساں۔ کے فلم دے سین جیہا دسد اسی سبھ کجھ۔ ہن کتھے جاؤں۔ نہ میرا کوئی واقف سی نہ رشتے دار۔ جیہڑے لکھاری دوست وی سن اوہ چندن صاحب دے ہی سن۔ میرے رشتے دار جیہڑے ہیر وہندے سن، اوہناں دا سرناوال وی ایس حالت وِچ مینوں یاد نہیں سی آرہیا۔ میں ہولی ہولی ترپی۔ سپنسر ایونیو دے نال ہی شیکپیئر ایونیو لگدی سی۔ اوس روڈے آلے دوآلے دیاں ساریاں سڑکاں دے ناں شاعر اں دے ناوال اپر رکھے ہوئے سن تے میں اینے شاعر اں دے ناوال وِچ گھری بالکل اکلی ساں۔ ہاں، میرے بیگ وِچ انگلیئنڈ دے شاعر اں دیاں کتاباں ضرور سن جیہڑیاں مشتاں سلگھے مینوں دے گیا ہو یا سی۔ ساہمنے ٹیلیفون بو تھ نظر آیا۔ مینہ تول بچن دا ودھیا ٹکانا جا پیا۔ میں اس وِچ جاؤڑی۔ بھارے کپڑے نہ پائے ہوں کر کے میرے دندوچ رہے سن۔ اچانک پروفیسر رندھاواے داناں میرے ذہن وِچ آگیا۔ رندھاوا آل انڈیا ریڈیو والے ہر بھجن دا

دوست سی۔ سن چھیاں وچ جد میں انگلینڈ آئی تاں رندھاوے دے گھروی گئی ساں۔ اک دن اوس نے مینوں لندن وی گھمایا سی۔ اوس توں بعد وی کجھ اکوار میں اس نوں ملی ساں۔ اوہ پتی پتنی انڈیا گئے وی مینوں ملے سن۔ رندھاوے دا ڈرائیونگ سکول وی سی۔ کاراں چلاو نیاں سکھاوندا اسی۔ اوس دافون نمبر سدھا جیہا ہی سی تے مینوں مونہہ زبانی یاد سی۔ پر ہن فون کراں کیویں، میرے کول تاں کوئی بھان ہی نہیں سی۔ بھان کیہ، کوئی کجھ وی نہیں سی۔ مینوں اچانک خیال آیا کہ انگلینڈ وچ رورس کال کرن دی سہولت ہے سی، سو میں رندھاوے نوں فون کر لیا۔ ادھے کو گھٹے وچ آکے رندھاوے مینوں لے گیا۔

اوہ رات چندن صاحب نال کیہ بیتی ہو وے گی مینوں نیں پتہ پر میرے لئی اوہ رات پہاڑ توں وی بھاری سی۔ ایہناں نے میرے بھر انوں گھروں کلڈھیا، میرے گورو ڈاکٹر ہر بھجن سنگھ نوں وی کلڈھیاتے ہن مینوں وی۔ جس گھردی تلاش وچ میں ساری عمر بھٹکی ساں اس وچوں تاں کلڈھ دتی گئی ساں۔ میں بہت غصے وچ ساں۔ مینوں ادؤں ایہہ وی نہیں سی پتہ کہ ایس حالت وچ کاؤ نسل کول جایا جاسکدا سی۔ میں کوئی ایہہ تھوڑا سوچیا سی۔ ایہہ حادثہ اینا اچانک واپریا کہ پتہ ہی نہ لگا کہ ایہہ کیہ ہو گیا سی۔ جسوندر دا ایہہ واک بار بار یاد آ رہیا سی، "اج تیس اپنے پتر نوں گالھاں کلڈھ رہے ہو کل نوں دیدی نال وی ایہہ کرو گے۔" واقعہ ہی جسوندر دی گل سچی ثابت ہو رہی سی۔ امن دیپ وانگ مینوں وی گھروں کلڈھ دتا گیا سی۔ شاید جسوندر میرے نالوں زیادہ سیاںی سی۔ میں جس گھر وچ پلی وڈی ہوئی ساں اتحے دنیاداری دی کوئی سکھلائی نہیں سی۔ گھر دے سارے ممبر اینے سدھے سن کہ میں وی کوئی چلاکی سکھ نہیں ساں سکی۔ ہن وی کجھ نہیں سی بجھ رہیا۔ بس ایہی دل کر دا سی کہ ہنے واپس انڈیا مڑ جاواں۔ سوچ رہی ساں، ایڈی دی ڈگری دی مالک ہاں، کجھ نہ کجھ تاں کر رہی لوواں گی۔ کے اخبار لئی ہی لکھ لوواں گی۔ شاید یونیورسٹی وچ ہی نوکری مل جاوے جاں کجھ ہو رہ۔"

پچھلی واری جد چندن صاحب نے دس اں دنال ویچ ہی واپس مورڈتا سی او دوں تاں من دے کسے کونے ویچ اک آس سی کہ اوہ مژہ سد لیں گے پر ہن تاں گھروں ہی کڈھ دتی گئی ساں۔ رندھاواتے اس دی پتنی مینوں حوصلہ دے رہے سن تے کہہ رہے سن کہ فکرنا کر، جناچڑوی رہنا ہے ساڑے کول آ کے رہ۔ اوہناں نے مینوں اک کمرہ دے دتا۔ اوہناں وی مینوں کاؤ نسل دارا نہیں سی دکھایا۔

اگلے دن ہی رندھاوے نے اپہناں نوں فون کر کے مینوں دس دتا کہ میں اوہناں دے گھر ہاں، کوئی فکرنا کرنا۔ مینوں پتہ سی کہ اپہناں نوں میرا کیہ فکر ہونا سی۔ اپہناں نے تاں مینوں فون تک نہ کیتا۔ میں رندھاوے دے گھر ہی رہن گلی۔ میں سوچ رہی ساں کہ جے کوئی کم آدی مل جاوے تاں میرے لئی کوئی آہروی ہو جاوے تے خرچن لئی کجھ پیسے وی ہو جان گے۔ پیسیاں ولوں میں سدا ہی ٹھی رہندری ساں۔ سارا دن میں وہلی رہندری ساں۔ اپہناں دنال ویچ اک گل چنگی ہوئی کہ میں ورندر پر بھار ولوں کیہا گلیا پرچہ پورا کر لیا۔ برطانیہ دے شاعر اس دیاں ساریاں کتاباں پڑھ کے اک تھیوری گھڑ لئی تے پرچہ لکھ لیا۔ ہن مینوں فکر سی کہ ایہسے پرچہ ورندر تیک کیوں پیجد اہووے۔ میرے کول نہ اوہناں دافون نمبر سی تے نہ ہی ایڈر میں۔ اوہناں دا پروگرام وی آؤں والا ہی سی۔ میں سوچ رہی ساں کہ پرچہ رندھاوے را ایں چندن صاحب کول پیجد اکر دیواں، اوہ آپ ہی اگے دے دین گے تے ساگم ویچ کے توں پڑھا لیا جاوے گا۔ میں اجیہا کجھ سوچ رہی ساں کہ اچانک اک دن چندن تے نور صاحب رندھاوے دے گھر آگئے۔

اوہناں نوں دیکھ کے میں خوش وی ہوئی تے میری ناراضگی وی مژہ کے ابھر آئی۔ چندن صاحب میرا ہتھ پھٹر دے بولے،

"آئی ایم ریکلی سوری، اوس دن شراب دے نشے وچ پتہ نہیں کیہ کہہ ہو گیا۔ چلو گھر
نوں چلیے۔ نور صاحب وی آئے ہوئے نہیں۔"

میر اساراہی غصہ چھائیں مائیں ہو گیا۔ میں اوہناں دے نال ترپی۔ نور صاحب چندن
صاحب نوں ملن آئے سن۔ اگلے ہی شخراوار اوہناں وی پرو گرام وچ شامل ہونا سی۔ میں
اوہناں نوں پرچہ دکھایاتاں اوہ بہت خوش ہوئے۔ اوہناں پرچہ پڑھ کے دیکھیا تاں مینوں اینا
ودھیا پرچہ لکھن لئی مبارکباد دین لگے۔ مینوں انگلینڈ دی ادبی پولیٹکس دا بہتا پتہ نہیں سی اس
لئی میں اپنے حساب نال پرچہ لکھیا سی۔ نور صاحب دی شخصیت مینوں بہت چلتی لگی۔ اوہ ہوئی
ہوئی تلویں جیہی گل کر دے سن تے اگلے دی گل نوں وی پورے دھیان نال سن دے سن۔
چندن صاحب نال اوہناں دی پرانی سانجھ سی۔ میں سوچ دی ساں کہ دلی والے نور نال تاں
اوہناں نے بھگڑا کر لیا سی، ایں نور صاحب نال وی نہ کر لیں کتے پر میں دیکھ رہی ساں کہ اوہ
اوہناں دی بہت عزت کر دے سن۔

میں ساؤ تھے یمنڈن دے پرو گرام وچ پرچہ پڑھیا۔ سبھ نے ہی پرچے نوں سراہیا۔ کجھ
نقطے وی اٹھے جہناں دے جواب میں دے دتے سن۔ جیویں مینوں لگدا ہی سی کہ ورندر پر بہار
دی کویتا وچ نویں چیتنا دس رہی سی، باقی لوکاں نوں لگی، اس دی میرے توں کجھ زیادہ ہی
تعریف ہو گئی سی۔ چندن صاحب نے اتحوں دے ادبی گروپاں بارے تھوڑا جیہا دسیا ہو یا سی
پر ایہہ نہیں سی پتہ کہ ایہہ تاں اک دوجے دی جان بجھ کے ڈنڈلا ہندے سن جاں گروپ
دے حساب نال چکدے سن۔ ہن تک میں انگلینڈ دے سارے ہی لکھاریاں نوں جان چکی
ساں پر ایہہ نہیں سی پتہ کہ پرچے وچ کس دی تعریف کرنی ہے تے کس دی نہیں کرنی۔
بھندر پریوال دی کویتا دی میں سدا ہی مدار رہی ہاں۔ پرچے وچ اس دادی بھر پور ذکر کیتا
سی پر اوہ پرو گرام توں بعد نہ ہو رے جہے مارن لگیا۔ شاید اوہ کسے ہور دی تعریف سنن داعادی

نہیں سی۔ کیونکہ ورندر پر ہار اس دے مقابلے نواں شاعر سی، اس نوں اپنے برابر ہوندا چنگا نہیں سی لگدا۔ پھر سمجھے سمجھے مینوں اتحوں دی سیاست سمجھ آؤں گلی پر اس داحصہ میں کدے نہ بن سکی۔

ستمبر دا مہینہ آگیا۔ اک دن نور صاحب دافون آیا تے پچھن لگے، "دوندر جی، نوکری کرنی چاہوں گے؟"



چال

زنجن سگھ نور دا میرے انگلینڈ وچ وسدے ہوں وچ بہت وڈا ہتھ ہے۔ نور صاحب میرے لئی زندگی داروں ماؤں بن کے ثابت ہوئے۔ مینوں لندن وچ کوئی نوکری نہ ملی تے نہ ہی میری ایس وچ میری کوئی مدد کیتی گئی۔ جے چندن صاحب دے ہتھ وس ہوندا تاں اوہ کدے وی میرے پیر نہ لگن دیندے۔ اوہ تاں جیٹھ اوی میری دھر بند اسی، اوں نال ہی لڑھ پیندے سن۔ ویسے دلوں اوہ ایہی چاہندے سن کہ میں نوکری نہ کراں۔ اوسمداران اوہناں دی شخصیت وچ قبضہ کرن دی بجاوانا سی۔ اوہ مینوں ہر ویلے گھر وچ اپنے آلے دوآلے ویکھنا چاہندے سن۔ اوہ اکلیاں رہن وچ اپنے آپ نوں محفوظ نہیں سمجھدے سن۔ لیکن اپنے سا تھی نال برابری دا اور تاؤ کر سکن دی اوہناں وچ یو گتاوی نہیں سی۔ اوہ ہمیشہ اپنے آپ نوں ترس دا پاتر بنانے کے پیش کرن لئی اپنے بچپن دی ماں باپ نوں گواں لیں ولی گھٹامثال وجوں پیش کر دے۔ اپنی گل شناوں لئی کاہلے پئے رہندے پر دوجے دی سنن لئی اوہناں وچ صبر نہیں سی۔ پر میں ذہنی طور تے اوہناں دی اس گرفت وچوں نکل آئی ساں، کارن، دلی وچ میں اپنی ودھیاں نوکری گواں چکی ساں تے چندن صاحب دے طمع ہنے وی سن چکی ساں تے ہن جنا کو دی صحیح مالی طور تے اپنے پیر اس تے کھڑا ہونا چاہندی ساں۔

زنجن سنگھ نور بلسٹن کمیونٹی کالج وچ اپشیمن کمنٹینیو سنگ ایجو کیشن شعبہ دے ڈائریکٹر سن۔ ڈائریکٹر نالوں ودھ اوہ شعبے دے روح روائی سن۔ ہر کوئی اوہناں کوں اپنی سمسیا لے کے آؤند ااوہ پتاسامان ہر ملازم دا بھار اپنے موڑھیاں تے چک لیندے۔ شعبہ وچ اپنی ڈائریکٹر دی کرسی تے بیٹھے گھٹ دکھائی دیندے، کر چاریاں کوں آپ جاکے اوہناں دی مسٹلیاں داخل کردے۔ اوہناں دے نال ہی میجر دے طور تے زنجن سنگھ ڈھلوں وی سن۔ زنجن ڈھلوں وی میری مدائی سدا بوجھ دے رہے ہیں۔ ایہناں نے رل کے کالج وچ بی اے تے ایم اے دیاں کلاساں شروع کیتیاں سن۔ میرے توں ودھیا استاد ایہناں نوں ہور کیہڑی مل سکدی سی۔ بی اے گوروناک دیویونور سٹی نال رل کے چلانی سی تے پنجابی دی ایم اے پنجابی یونیورسٹی پیالہ نال ایفلیئیٹ کر کے شروع کر لیا۔ وہ اسارے پڑھیا روی مل گئے۔ میں استاد بن کے ولورینپن آئی۔ میرے من پسند دی نو کری۔ رہن لئی زنجن سنگھ ڈھلوں نے اپنے گھر بوس روم دے دتا۔ میں تن مہینے اوتحے رہی، اوہناں نے کوئی کراچی وی نہیں لیا۔ اوس دی پتنی مہینہ ڈھلوں میرے نال بھینیاں ورگا ور تاؤ کر دی سی۔ مینوں تاں جیویں نواں ٹبر مل گیا ہووے۔ چار دن میں کم کر دی۔ کالج بجاویں گھر توں بہتا دور نہیں سی، لیکن ڈھلوں صاحب مینوں ہمیشہ اپنے نال لے کے جاندے۔ کلاساں دا وقت شام 6 وجے توں 9 وجے تک دا ہوندا سی۔ ڈھلوں صاحب سویرے کالج چلے جاندے سن۔ شام نوں ساڑھے پنج وجے گھر آؤندے۔ شام دی روٹی کھان توں بعد اسیں دوویں اکٹھے کالج جاندے۔ ایم اے دی کلاس وچ اہنا دا خلم لیا ہویا سی۔ سو دن ویلے جس وبھاگ وچ اوہ میجر ہوندے اوے وبھاگ وچ شام نوں اوہ پڑھیا رہوںدے۔ ویروار تک پڑھا کے سپتاہ انت تے میں ہیز آ جایا کر دی سا۔

ہیز آ کے اک دن چنگا نکداتے دو جے دن چندن صاحب اپنے اصلی رنگ وچ آ جاندے۔ شاید ہی کدے اجیہا ہویا ہووے کہ میں خوش ہو کے ولورینپن واپس گئی ہووائ۔

اک ہور گل ہن ساہمنے آرہی سی کہ چندن صاحب دی بیٹی جیکر گھر آئی ہوئی ہوندی تاں اوہ میرے نال ایر کھا جیہی کرن لگدی۔ اوہ مینوں اک وار فون تے ایہہ کہہ دی چکی سی کہ جدوں دی میں آئی ہاں، چندن صاحب اوہدے ول گھٹ دھیان دیندے ہن۔ کدے کدے اوہ چندن صاحب دے نال کجھ زیادہ ہی ہیچ دکھاؤندی۔ گھروچ کوئی نہ کوئی پر ابلم کھڑی رہندی۔ امن دیپ لئی کڑیاں دیکھیاں جاندیاں، گل نہ بنن تے گھروچ کلیش پے جاندا۔ کئی واری پریشانی ایتی ودھ جاندی کہ من بے چین ہوں گدا۔ اچانک کیہ ہویا کہ میرے بلیڈنگ شروع ہو گئی۔ ایسے حالت ویچ میں کئی بفتے لور مینپینٹن پڑھاؤں جاندی رہی۔ جد تن مہینے لنگھ گئے، بلیڈنگ بند ہون تے ہی نہ آئی، جایا، پیٹ ویچ کوئی پرانا ہی مینپنکڑا جیہا بیٹھا ہویا سی جیٹھیک ہوں ویچ نہیں سی آؤند۔ میں تے چندن صاحب ہنگڈن ہو سیٹل ویچ دکھاؤں گے۔ سارے ٹیسٹ کیتے گئے۔ کوئی پتہ نہ لگا۔ سارے ٹیسٹ کلیسر سن۔ ڈاکٹر داکھنا سی، ساد پیٹھیوڑی گلینڈ دا وزن و گڑن کر کے بلیڈنگ بند نہیں ہو رہی ایس لئی بچ دانی نوں کڈھن لئی ڈاکٹر کوئی آپریشن کرن بارے کہندا ہے سن۔ ہن میرابھی پی ڈاکٹر ہیندر گل سی۔ اوں نے مینوں کوئی اجنبی دوائی دتی کہ بلیڈنگ تاں بند ہو گئی پر درد اویں ہی رہیا۔ پھر میں درد دی دوائی وی لگاتار کھان لگی ساں۔ بلیڈنگ روکن دی دوائی اجنبی سی کہ اک گولی روز کھانی پیندی۔ منھنی دے کجھ دن ایہہ دوائی میں چھڈ دیندی تے باقی دن بنال نامہ کھاندی۔ چندن صاحب کول درد ہون دی شکایت کردی تاں اوہ آکھدے کہ میں ڈرامہ کر رہی ہاں۔ اپہنساں دناں ویچ ہی چندن صاحب انڈیا جان دا پروگرام بناؤں گے۔ القاتے امن دیپ وی جا رہے سن۔ شاید کوئی گڑی دیکھن ہی جانا سی کیونکہ حالے تک وی امن دیپ نوں گڑی نہیں سی ملی پر مینوں اپہنساں نے اجبا کجھ نہیں سی دسیا۔ کانج وچوں مینوں چھٹیاں مل گئیاں تے میں وی تیار ہو گئی۔ اسیں چارے دلی چج گئے۔ ادھی رات توں بعد ساڑی فلاںٹیٹ لگی۔ میرا بھرا سر جیت سنگھ سانوں ایز پورٹ تے لین آیا ہویا سی۔ اسیں سویر دے تن وجوہ اپنے

فلیٹ وچ چجے۔ سبھ نے آپا پنے کمرے مل لئے تے سون لئی چلے گئے پر سرجیت سنگھ نوں
 کسے نے وی رُکن لئی نہیں کیہا۔ میں چندن صاحب نوں کیباوی کہ اوں نوں کہہ دیو کہ ہن
 کتھے جاندا پھریں گا، ایتھے ہی سوں جاوے پر چندن صاحب نے نہ کیہا۔ اوں نے گھر جان لئی
 ٹیکی پھڑ لئی۔ دلی جا کے پھر چندن صاحب اندروں پہلاں والا چندن نکل آیا۔ اوہ مینوں
 بالکل ہی ان گولن لگ پئے۔ اوہ تنوں آپس وچ اویں گلاں کردے جیویں میں گھر وچ حاضر
 ہی نہ ہوواں۔ میں چندن صاحب نال کوئی گل کرن لگدی تاں اتفاقاً گوں ٹوکدی ہوئی کوئی گل
 آپ شروع کر دیندی۔ اوہ تنوں میرے توں چوری کجھ صلاحاں جیہیاں وی کر دے
 پھر دے۔ اک دن مینوں بھنک پے گئی کہ اوہ تاں فلیٹ وچکن دی تیاری کری پھر دے ہن۔
 واہ! عجیب چال سی ایہناں دی! میرا ہی فلیٹ، میرے توں چوری وچکر ہے سن۔ ٹھیک سی کہ
 ایہہ چندن صاحب دے نال تے سی پر ایہنوں خریدن وچ میرا پہلا فلیٹ لگیا ہویا سی۔ ایں وار
 مینوں جھگڑا کرنا ہی پیتا۔ ایڈ اوڈا دھکہ میں نہیں ساں جھل سکدی۔۔۔ ایتھے القاد اک ہور روپ
 سماجمنے آیا کہ اوہ چندن صاحب والگ ہی غصے خور سی تے لڑائی وچ ہتھیں اترن تک جاندی
 سی۔ اوہ مینوں 'مینٹل' تک کہہ جاندی۔ جتنے دن وی اوہ دلی رہے گھر کرو کشیترا نیا رہیا۔
 اوہناں نے ممبئی جان دا پروگرام بنایا ہویا سی۔ مینوں اوہ نال نہیں سن لے جا رہے۔ مینوں
 پہاڑنگ مار دے گھر بھیج دتاتے اوہ ممبئی چلے گئے۔ ممبئی توں کدو اپس آئے، کد اوہ انگلینڈ
 چلے گئے، مینوں ایں دی کوئی خبر نہ دتی۔ میں اک وار پھر دلی وچ جھڈ دتی گئی۔ اک دن میں
 کجھ کپڑے لین لئی فلیٹ وچ گئی تاں دیکھیا کہ سارے تالے بد لے ہوئے سن یعنی کہ اپنے
 فلیٹ وچوں میرا قبضہ ختم۔ میں بکی بکی رہ گئی۔ میرے نال زندگی کیہ کھیڈاں کھیڈ رہی سی،
 کوئی سمجھ نہیں سی آرہی۔ ایہہ میری گر ہستھی سی جاں نظر داد ہو کھا!

حادثہ

کدے کدے میں سوچ دی کہ میری شخصیت وقق کہڑی اجھی گھاٹ ہے کہ میں چند ن صاحب نوں حا لے تک جھلی جا رہی ہاں۔ شاید میرے نرم سچاء دا وہ فائدہ اٹھاؤندے جا رہے سن۔ ایسے سچاء کارن ہی اودہ فلیٹ اپر قبضہ کر گئے سن۔ ہُن کدے وی اوں وقق سکدے سن۔ میں پھر توں ڈپر یشن وچ رہن گئی۔ میر انفسیاتی تو ازان و گڑن لگلیا۔ میں مہینے دی دوالی لیائی سال تے میری دوالی مک بچی سی۔ سوبیڈنگ پھر توں شروع ہو گئی۔ انڈیا وچ ایہہ دوالی مل نہیں سی رہی۔ میں زر نجھن سنگھ نور ہوراں نوں فون کیتا تاں اوہناں نے کسے طرح دوالی دا انتظام کر کے بھیج دتی تے نال ہی میری اک مہینے دی چھٹی وی ودھادتی۔ زر نجھن سنگھ نور تے زر نجھن سنگھ ڈھلوں مینوں فون کر دے رہندے سن۔ میری صحت دا حال چال بچھدے رہندے سن۔ میں اک فیصلہ اپنے آپ نال کر لیا کہ ہُن چندن صاحب نال نہیں رہنا۔ میں واپس انگلینڈ وی نہیں سال جانا چاہندی۔ میری صحت و گڑ رہی سی۔ بے چینی بہت ہوندی سی۔ دوالی وی اثر نہ کر دی۔ میری حالت دیکھ کے اک دن جو مندر زر نجھن سنگھ ڈھلوں نوں فون کر کے کہن گئی، ”ڈھلوں صاحب، دیدی دی حالت بالکل ٹھیک نہیں۔ ایہہ جسمانی طور تے وی ٹھیک نہیں تے نفسیاتی طور تے وی، تے اتوں ایہہ کہہ رہے نے کہ واپس انگلینڈ نہیں جانا۔ ڈھلوں تے نور صاحب نوں جو کجھ چندن صاحب نے میرے نال دلی وچ آکے

کیتا اوهدا پتہ ہی سی۔ پہلاں وہی چندن ہوراں نال رہندیاں میرے نال جو ہوئی اوه جاندے سن۔ نور صاحب ہی تاں چندن صاحب نال جا کے مینوں رندھاوے دے گھروں لے کے آئے سن۔ ویہہ دن پورے اوتحے رہی سال، چندن صاحب نے تاں اک وار کسے نہ کسے طرح اپنے نامی۔ ڈھلوں صاحب نے جو نور نوں آکھیا، ”تیس اک وار کسے نہ کسے طرح اپنے نامی۔ میرا بھرا تے بھر جائی نوں جہازے چاڑھ دیو، اسیں اوتحے آپ ہی سنبھال لوں گے۔“ میرا بھرا تے بھر جائی مینوں ایز پورٹ تے چھڈ گئے۔ میں فلاست لے کے لندن پیچ گئی۔ میں رندھاوے نوں فون کر دتا ہویا سی۔ اس نے مینوں ہی تھروں توں پک کر کے ولور، ہنسپن والی کوچ ویچ بیٹھا دتا۔ رات دے نوں وجہ کوچ ولور، ہنسپن پیچی۔ اوتحے ڈھلوں صاحب میرا انتظار کر رہے سن۔ سفر نے میری حالت بہت خراب کر دتی ہوئی سی۔ تھوڑا جیہا کھانا کھا کے میں دوائی لئی تے سوں گئی۔ کجھ دن میں اپنے دے گھر رہی تے پھر کرائے تے کمرے لجھن لگی۔ جلدی ہی مینوں اوسے روڈتے اک نوجوان جوڑے دے گھر اک کرہ کرائے تے مل گیا۔ گھر داماں امریک سنگھ شریف جیہا نمڈا سی۔ چندن صاحب نال میری قانونی علیحدگی شروع ہو گئی۔ علیحدگی تاں شروع ہو گئی پر چندن صاحب مینوں میر اسلام دین آئے تاں میرے کوں ہی رہ گئے۔ رات نوں میرے نال ہی سُتے پر میں اپنے نوں روک ہی نہ سکی۔ اوه دو دن رہ کے گئے پر اپنے نے اک وار وی مینوں اپنے نال چلن لئی نہ کیہا۔ میں کملی، دل دے کے کونے توں چاہندی سی کہ میں اپنے نال چلے جاؤں۔ واپس ہیز جا کے اپنے نال مینوں فون وی نہ کیتا۔ کے کم لئی میں کیتا وی تاں اوه بہتا ٹھیک نہ بولے۔ مینوں اپنے نال دے استھانی سمجھاء بارے پتہ ہی سی۔ اک دن نور صاحب نے آکھیا، ”دو ندر کیوں نہیں اپنا فلیٹ خرید لیندی۔“ میرے کوں اینے پیسے ہے نہیں۔ ”فیکٹ تاں تھوڑا جیہا ڈپوزٹ دے کے آ جانا، باقی دیاں قسطاں ہو جان گیاں۔“ ”نور صاحب، مینوں تاں ایہدے بارے کجھ پتہ نہیں، تیس لے دیو آپے

ہی۔ چھیتی ہی میں فلیٹ دی ماکن بن گئی۔ فلیٹ دی لمحہ لبھائی تے سور گلیج وغیرہ دا نظام ڈھلوں صاحب نے ہی کیتا۔ میں تاں جا کے ویچ بہہ ہی گئی ساں۔ فلیٹ لین نال انگلینڈ ویچ میرے پیر لگ گئے۔ بھاویں اپنیوں گھر نہیں سی کیہا جاسکدا پر میراٹکانا بن گیا سی۔ اجیہا ٹکانا جھے میں من مرضی کر سکدی ساں۔ اپنے مرضی دے دوستاں نوں سد سکدی ساں۔ مینوں انگلینڈ ویچ رہن دامزہ آؤں گلیا۔ اٹھ ساں ہو چلے سن مینوں انگلینڈ آئی نوں میں اینی خوش پہلی وار رہن لگی ساں۔ میرے نویں نویں دوست مبنن لگے۔ فلیٹ ویچ ادبی محفلاء ہوں گلیاں۔ ہمیندر کور ور گیاں گوڑھیاں سہیلیاں بن گکیاں۔ اپنیاں دنال ویچ ہی مینوں اک منخوس خبر ملی۔ میرے بھرا دی اچانک موت ہو گئی۔ صحت تاں اوہدی کافی سیں توں ول نہیں سی رہندی ایس خبر نے مینوں بہت اداس کر دتا۔ میری حالت اینی خراب ہو گئی کہ مینوں ہسپتال جانا پیا۔ میں انڈیا جانا چاہندی ساں پر نواں نواں فلیٹ لیا سی، ایہدے ویچ سامان وی پایا سی، میرے کول انڈیا جان دی گنجائش نہیں سی۔ کسے توں ادھارے میں لینے نہیں ساں چاہندی۔ جسوں درمیری بھر جائی سی، میرے توں عمر ویچ چھوٹی وی سی پر اوہ سدا ہی میری ماں بن کے نبھی سی۔ ہن اوس دے دکھ ویچ میں مجبور اینی دور بیٹھی ساں۔ بھرا دی موت دا فسوس کرن سارے ہی دوست آئے۔ کئی دن تک روٹی میری سیہلی ہمیندر کور جو جبودا دی گواہ ہے دے گھروں آؤندی رہی و لوور، سینپنڈن توں تاں سارے لکھاری آئے۔ مشتاق سنگھ تے سنتوکھ سنگھ سنتوکھ ہوریں وی آئے۔ مشتاق سنگھ نے مینوں اک پاسے بلا یا تے پچھیا، ”دوںدر جی، کے چیز دی لوڑ ہے تاں دسو، پیے دی جاں کے ہور چیز دی۔ بالکل نہ گھبراؤ، نشیگ کہو!“ نہیں، مشتاق جی، تھیک یو!“ میں کیہا۔ مشتاق سنگھ دا اویں پچھنا اینا دوستی بھریا سی کہ مینوں بہت چنگالیا۔ اوے دن مینوں اس لک تے چنی بن لین لئی آکھیا۔ اس دا کہنا سی جاپیا، چنی میرے لک دوالے بنی گئی سی۔ اوس دن توں بعد وی مشتاق سنگھ نال

میری لگاتار فون اپر گل بات ہوں گلی۔ اج تک وی اس دی دوستی دامینوں مان ہے۔ چندن صاحب توں تاں اوس دیلے اجیہے دو شد وی نہ جڑے۔ اوہ افسوس کرن آئے سن پر اوہناں نوں واپس مژن دی کاہلی سی۔ ایہناں دناں ویچ القا کجھ بیمار سی تے اوہناں کول ہی آئی ہوئی سی۔ اوہ افسوس وچوں انٹھدے ہوئے رُکھے جھے لحظے ویچ بولے، "اسیں چلدے آں، جیہڑے مر گئے اوہ تاں مر گئے، جیہڑے جیوندے نئی اوہناں نوں تاں سنبھالیے!"



مقصد

بھرا دی موت و چوں میں ہوئی ہوئی اُبھرن لگی۔ دوستاں نے ایس وِچ میری بہت مدد کیتی۔ میرا ہی پڑھیار بین گل افسوس کرن آیاتاں اک لفافہ دے گیا۔ کھول کے دیکھیا وِچ دو سو پونڈ سن۔ ہُن تک میں کجھ پیسے اکٹھے کر لئے سن تاں جو انڈیا جاسکاں۔ کالج توں چھٹی لئی تے جلدی ہی دلی ایئرپورٹ تے جاؤتری۔

ایئرپورٹ تے جسوندر مینوں لین آئی ہوئی سی۔ جسوندر دے نال سوڈھی دی سی۔ سوڈھی میرا بھتیجا جیہڑا اوس ولیے صرف ست سال داسی۔ اوہناں ول دیکھ کے میریاں تاں دھاہاں کل گنیاں۔ جسوندر وی روں لگی۔ سوڈھی میرے ول دیکھدا اجارہ یا سی۔ اوس دے ہنجواں کھاں وِچ آئے پر تھاویں ہی رُک گئے۔ میں سمجھ گئی کہ ہُن ایہہ بچہ نہیں رہیا۔ ہُن ایہہ پورا مرد بن گیا ہے۔ شاید اس نوں پیو دے چلے جان توں بعد والی ذمہ داری دی سمجھ پے گئی سی۔ میں اس نوں وی باہاں وِچ لیاتے خوب دل ہلکا کیتا پر اوہ نہ رویا۔ اوس دیاں اکھاں وِچ ٹھہرے ہوئے ہنجو مینوں بہت نگ کر رہے سن، حالے وی کئی وارا وی دواں کھاں تے اکھاں وِچ ٹھہرے اوہی ہنجو میریاں اکھاں سا ہویں آکھڑ دے ہن تے میریاں اکھاں نم کر جاندے ہن۔ پر اس گھننا نے مینوں زندگی جیون لئی اک مقصد دے دتا۔ میں اپنے آپ نال ایہہ پرن کر لیا کہ اج توں میری زندگی ایس بچے لئی ہو دے گی۔ میں اوسمدے باپ دی تھاں

کھڑی ہوواں گی تے اوسدے بچپن نوں اینی چھیتی اجائی جان نہیں دیواں گی۔ اس پل
بارے میں اک گیت دیاں آخری سطر اس وچ اس طرح لکھیاں:

"بس مخصوص دیاں دواکھیاں، ساڈا رستہ روک رہیاں

انج تاں سارے رتے لکھ کے آئے وچ بازار اسیں"

گھروچ بہت ہی ادائی والا ماحول سی۔ میریاں دوویں سمجھیاں وی چپ چپ پھری جا
رہیاں سن۔ ماں وی اک دم ہور بڑھی ہو گئی سی۔ اوس نے تاں موتاب ہی بہت دیکھیاں سن
پر اویں جوان پت دی موت اس لئی وی ناقابل برداشت سی۔ نکے نکے پوتے پوتیاں دار لانا
وی نہیں سی جھلیا جاندا۔ ماں، جسوں درتے میں تنے اک دوجی نوں سہارا دے رہیاں ساں تے
آپ اندر ووں ٹھیاں پیماں ساں۔ جسوں رنے سوڈھی نوں میری جھوٹی وچ پادتا تے میں اس
نوں بامباں وچ گھٹ لیا۔ سوڈھی ہن میرے نال بہتا بھڑن لگ پیا سی۔ مینوں وی اوس وچوں
اپنا بھرا دسن لگ پیا سی۔ اوہ بہتا سماں میرے نال ہی بتیت کردا۔ اک دن میری لٹ اپر لس
دیکھ کے اوہ بولیا، "دیکھو امی، بالکل ایداں دابر تھ مارک میرے وی اے۔"

آکھدا اوہ اپنی قمیض چک کے دکھاؤں گلیا۔ خون دی سانجھ دے نال نال ایہہ اک ہور
سانجھ سی۔ سارے بچے مینوں پہلاں توں ہی امی کیہا کر دے سن۔ مینوں وی سدا اوہ تنے
اپنے ہی بچے لگدے رہے ہن۔ اسیں صلاحاں کرن گے کہ ماں نوں میں انگلیبند لے جاؤں
کیوں کہ جسوں رنے تاں ہن بچے سنبھالنے ہی اوکھے ہو جانے سن، ماں دی سنبھال کیوں
کرے گی۔ حالانکہ اوہ بڑی ٹھرمے والی، صبر والی بہادر عورت ثابت ہوئی جدوں اوس نے
میرے بھرا دے بھوگ تے گردوارے اتم ارداں آپ کیتی، سارے اوں دے ایس صبر
تے حیران رہ گئے۔ ایسے لئی مینوں اوس وچ ماں دسن لگی کیونکہ میری ماں نے وی میرے پتا
دے دیہانت تے مینوں تے میرے بھرا نوں ساہمنے بھا ایہہ آکھیا سی، "جد تک میں جیندی

ہاں، بچیو، تھاڑی واءول وی نہیں کوئی ویکھ سکدا۔ میں ماں دے سیر دے ویزے لئی اپلائی کر دتا پر ویزا آؤن کرن نوں وقت لگ جانا سی سو میں واپس آگئی۔ میری نوکری سی تاں کپی پر پارٹ ٹائم ہی سی۔ میں ویک ویچ ساؤھے ستاراں گھنٹے کم کر دی ساں۔ فلیٹ اپنا لے لین کارن میں پیسیاں ولوں اوکھی ہو گئی ساں۔ مور گلیج بہت سی پھر اپروں ہو رخچے۔ میں نال ہی کسے ہو رپارٹ ٹائم نوکری دی تلاش کرن گلی۔ کچھ دیر بعد میتوں کیسر روڈی جوب مل گئی۔ اس ویچ کیہے ہوندا سی کہ میں بزرگ لوکاں دے گھریں جا کے اوہناں دی مدد کرنی ہوندی سی۔ اوہناں دے بھانڈے دھونے، ہو رکرنا، تے ہو رصفائی دا کم وی کر دینا۔ اک گھر ویچ اک گھنٹے کم کرنا ہوندا سی۔ ہختے ویچ دس گھنٹے دا کم مل گیا۔ اک دن نرجن سنگھ نور ملے تے بولے، "دونر، آئے 'م ریکلی پر اوڈاًف یو! ایڈی وڈی ڈگری لے کے، دوجے پاسے کالج دی اُستادا ہو کے وی گھر اں ویچ صفائی دا کم وی کر دی ایں۔ ایہہ بہت ہی مان والی گل اے۔" اوہناں دے اہنماں بولاں نے میرا حوصلہ دون سوایا کر دتا۔ پر پنجابی دی کہانی کار وینا اور ماںوں جد پتہ لگا، اورہا لکھاری ہر دا تلملا اٹھیا، اکھاں اچ بخو بھر دیاں بولی سی کہ شاید میں کدے اوس تے کہانی لکھاں۔ شاید اوہ ابے وی دلی والی دونر، کالج، یونیورسٹی والی دونر لبھ رہی سی تے اک لکھر دے ہتھاں ویچ پھر یا ہو راسدی سنویدنانوں جھنوجھر رہیا۔

چھپتی ہی میری ماں میرے کول چنگی۔ چندن صاحب نوں پتہ چلیا تاں اک دن اوہناں دافون آگیا۔ بولے، "تیری ماں آگئی اے تے میں ہن چلیاں والی! میں ڈر گئی۔ اوہ کئی وار اجھیاں خود کشی دیاں گلاں کرن گدے سن۔ میتوں پتہ لگیا سی کہ اوہ دو کو وار خود کشی دی کوشش کروی چکے سن۔ زیادہ گولیاں کھا کے ہسپتال چنچکے سن۔ اصل ویچ پچھے جہے ہی شراب پی کے گڈی چلاوندے پھڑے گئے سن تے ہن اوہناں دا لائسنس چلے جانا سی۔ لائسنس بناتاں تاں اوہناں نے کسے کم دا نہیں سی رہنا۔ ودھیا کار رکھن داتے کار بھجاوں دا

اوہناں نوں مڈھ توں ہی بڑا شوق سی۔ کارنے چلا سکے تاں اوہناں باہر وی نہیں سی نکل سکنا۔
 گھر رہن دامطلب کہ شراب زیادہ پینا تے اُٹا سدھا سوچنا۔ مینوں اوہناں دا فکر ہون گلیا۔
 ایہو گل سی جیہڑی مینوں اس توں اک دم ٹھن نہیں سی دے رہی۔ مینوں اوہناں دا فکر جیہا
 وی رہندا سی۔ جتنے اوہ مینوں تنگ کر دے سن اوتنے اوہ آپ وی تاں سکھی نہیں سن
 ہوندے۔ اوہناں دے سچاء کارن سارے دوست اوہناں توں ٹندے جا رہے سن۔ دلی دے
 دوستاں نے اوہناں نوں اوہناں ساریاں سویدھاواں توں واٹھے رکھیا سی جہناں دے اوہ
 حقدار سن۔ پھر ایس وِچ اوہناں دوستاں دا بہتا تصور نہیں سی، ایہناں آپ ہی سبھ نال
 دشمنیاں پالیاں سن۔ ایہہ ساری صور تحال میرے من وِچ ترس وی پیدا کر دی سی۔ اک
 ہور گل میرے اندر رڑکدی رہندي کہ اوہ اپنے بچپن نوں یاد کر دے اکثر رون لگدے سن۔
 شرابی ہوئے اوہ دھاہاں مار مار کے روندے، میرے توں بھتلے نہ جاندے۔ ایسے کارن اوہناں
 دیاں کجھ ودھیکیاں وی سر ہو جاندیاں سن۔ کئی وار سوچدی، لکھاری نال ویاہ کرایا ہے، اینا
 تاں جھلنا ہی پوے گا۔ لکھاری کوئی عام بندہ تھوڑا ہوندا ہے۔ ایہناں نال وِچ ہی نور صاحب
 راہیں ساڑے وِچ اک سمجھوتہ ہو گیا کہ دلی والا فلیٹ میرا ہے تے لنڈن والا گھر ایہناں دا۔
 ایسیں فلیٹ تے ایہہ حق نہیں جتنا گے تے او تھوں والے گھروچوں میں کجھ کلیم نہیں کراں
 گی۔ مینوں ایہہ منظور سی۔ ہن امتحنے میرے کول فلیٹ ہے ہی سی، ایہناں دے گھر توں میں
 کیا لینا سی۔ میں مفت وِچ ملے گھر وِچ رہنا وی نہیں چاہندي سا۔ پر اک گل داڑر سی کہ
 پہلاں وانگ ایہہ جا کے دوبارہ دلی والے فلیٹ اپر قبضہ نہ کر لین۔ اک ڈر اوہ وی دل وِچ پالی
 بیٹھے سی۔ اوہ ایہہ کہ دلی وِچ جیہڑا پلات اوہناں نے خریدیا سی اوہ میرے ناں تے سی۔ پلات
 دا بھاویں مختیار نامہ اوں دے نال کر دتا ہو یا سی پر ایہہ گل کر دے کر دے اوں دا ذکر کرن

لگدے سن۔ مینوں فون کر کے آکھدے، رانی، پلیز آجا، تیرے بنال اس دُنیا وچ میرا کوئی نہیں، جتنا توں کہیں گی، میں کراں گا، پلیز! ”چندن بجی، ایہہ ممکن نہیں ہن۔“

آکھ کے میں فون رکھ دیندی۔ ایہہ شرابی ہوندے تاں وار وار فون ڈائل کرن لگدے۔ میں فون آف کر دیندی۔ ایہناں دی حالت و گڑن گکی۔ لاکسن ایہناں دا چلے گیا۔ گھرے بیٹھے ہی شراب پیندے رہندے۔ دوستاں نے تاں ایہناں نوں پہلاں ہی بلا ڈانا چھڈیا ہوبیا سی۔ لاپا کے مشتاق سکنگھ ہی ایہناں دا دوست سی۔ اوس دا گھر ایہناں دے گھردے نزدیک ہی سی پر مشتاق داوی اپنا سچاء سی۔ ہرجیت الوال وی ایہناں دے بہت نزدیک سی پر اوس دے بچے حالے چھوٹے سن، اوس کوں ایہناں لئی وقت کھوں ہووے گا۔ ان دیپ داویاہ ہو گیا سی۔ مینوں پتہ چلیا کہ شراب پی کے اوس نوں وی گھروں کلڑھ دتا ہو یا سی تے اوہ اپنے فلیٹ ویچ جا چکیا سی۔ سو نہ چندن صاحب سن تے جاں پھر چار کندھاں۔ مینوں وی اس طرح اس لگن لگ پیا کہ ساڑا داویاہ وی اک ایسا رشتہ بند اجارہ ہیا سی جس ویچ، پیار، وشواں، اتنے بھروسے و پکار جانکداں داملبہ آن کھلوتا سی۔ میں اوہناں دنال ویچ اک کوئی تاوی لکھی سی جس دیاں بچھ سطر اس پر کارسن:

”اساں رشتیاں وچکار

مکانال دیاں دیواراں چن دتیاں ہن
دیواراں،“

جیہناں دے آپار

پنچھیاں دی پھر پھر اہٹ ہے

فاصلیاں دی رات ہے

لگیتاں دی موت ہے

سرال دا قتل ہے

جاند اداں دا ملیبہ ہے
محبتاں دی ار تھی ہے
بولاس دی مکاری ہے
تے آپا پنے حق وِچ گھڑیاں دلیالاں ہن"

ایہناں سطر اس بارے سوچ کے مینوں ہمدردی وی آؤندی تے ملاں وی، کدے دل کردا، چار دن وی زندگی ہے، رس کے کیہ لیئے، پرمیرے اپنے تجربے اینے کرو رسن کہ میں مژ کے پچھے نوں نہیں ساں دیکھ سکدی۔ حالانکہ امن دیپ، سکی اتے خاص طور تے انیش بارے سوچ دی کہ اوهناں دا کوئی قصور نہیں پھر وی اوہ اک بندے کر کے میرے توں دور ہو رہے ہن۔ مینوں من، ہی من پتہ سی کہ چندن صاحب نے ہی اوهناں نوں مینوں ملن لئی منع کیتا ہوئے گا۔ خیر، اک دن ایہناں دافون نور صاحب نوں آیا۔ ایہناں نے اوہی گل اوهناں نوں کہی جیہڑی شراب پی کے مینوں کیہا کر دے سن۔ میرے واپس مژ آون بارے۔ میں نور صاحب نوں صاف کہہ دتا کہ ایہہ بندہ لیقین دے قابل نہیں۔ بار بار چندن صاحب دافون آیا تے آؤنداتے بار بار میں واپس جان بارے نہ کر دی۔ اک دن سنتوکھ سنگھ سنتوکھ دافون آیا تے کہن لگیا، "دوندر، کل چندن میرے کوں آیا سی۔ اوہدی، بہت بری حالت اے، اوہ اپنے آپ نوں تباہ کر رہے، جے تھاڈے وِچ بکتی وڈی گل نہیں تاں کیوں نہیں مژ کے اکٹھے ہو جاندے۔ ہن عمر ااں وی تاں ہورہیاں۔" مینوں سنتوکھ دے بول ہلا گئے۔ اوهناں پرتی میرا رویہ کجھ کو بد لگیا۔ بھاویں میرے اندر لا اوڑا حصہ اس دے نال رہن دے بہت خلاف سی۔ اوہ آئے دن شراب پی کے فون کرن لگے۔ واپس آون تے زور پاؤندے پر نال ہی ال وللیاں وی مارن لگدے۔ اک دن مینوں نور صاحب نے کیہا، "دوندر، بری خبر اے کہ چندن صاحب چلدی گذی وچوں ڈگ پچتے اوہناں دے بہت سٹاں لگیاں، ہسپتال وِچ نیں۔"

مُجھوٰتہ

اوہناں دے ایکی سڈی نے مینوں بہت تنگ کیتا۔ کجھ دن تک میں سوچ دی رہی کہ اوس دی خبر لین جاواں جانے۔ میرا اک ادھ روک رہیا سی تے دو جا ادھ جان لئی کہہ رہیا سی۔ ویاہ دے تحریبے والا کچھ ایہہ کہہ رہیا سی نہیں جانا چاہیدا، مانوئی کچھ کہہ رہیا سی جانا چاہیدا ہے۔ آخر میں اوہناں نوں دیکھن ہسپتال چلے گئی۔ زر جن سنگھ ڈھلوں میرے نال سن۔ ہسپتال وچ چندن صاحب پیاس وچ لیٹیے چئے سن۔ تاں باہاں نوں اپر نوں کر کے بخنا ہو یا سی۔ سرتے وی گپک جنیاں ہی پیاس سن۔ کافی گبھیر حالت سی۔ اک لٹ ٹھگئی سی تے ہور کجھ بڑیاں وی کریک ہو یاں سن۔ مینوں دیکھ کے اودہ بہت خوش ہوئے۔ اوہناں نوں اینا چاء چڑھیا کہ سبھ نوں دسدے پھرن کہ میری پتی آئی ہے۔ آلے دو آلے دے مریضان نوں دی تے ہسپتال دے سٹاف نوں وی۔ مینوں وی ایہہ چنگا چنگا گلیا پر پھر میریاں اکھاں دے ساہمنے اوہی چندن آگیا جہنے مینوں گھروں کلڑھیا سی، جیہڑا مینوں دلی وچ چھڈ آیا سی، جیہڑا روز شراب پی کے میری بے عزتی کردا سی۔ جیوں اودہ میرے ول اکاں رہے سن میں اوہ جیہی کوئی کاہل نہ دکھائی۔ میں واپس آئی تاں اپہناں دے روزہ فون آؤں لگے۔ اکو گل کہ واپس آجائے میری ماں وی مینوں واپس مڑن لئی انشاہت کر دی پر میرا من نہیں سی۔ میری زندگی بدل چکی سی، زندگی نالوں وی ودھ سوچ بدل چکی سی۔ میری زندگی وچ کئی دوست آچکے سن،

کئی نوے رشتے بن چکے سن، بھرا دی موت نے، ماں دے دکھنے میں ماں دے گھر نال،
بھر جائی دے ڈکھنال، اسدیاں ذمہ واریاں نال اینا جوڑ دتا سی کہ باقی سبھ کجھ میرے لئی
ورجت باغ دی گاتھا بن کے رہ گیا سی۔ میریاں چاہتاں دے گلابی گیندے میرے اندر ہی
ترڑپھن گے۔ میں کئی طرح دیاں دُختیاں وِچ گھر گئی۔ کجھ وی میرے وس نہ رہیا، سبھ کجھ
حالات نے ٹگل لیا۔ میں کوئی پکافیصلہ نہ لے سکی۔ چندن صاحب کجھ ہفتے ہسپتال وِچ رہ کے
گھر آگئے۔ ہسپتال وِچ دیکھن لئی وی بہت لوک نہیں سن جایا کردے پر گھر آ کے تاں اوه
بالکل ہی اکلے سن۔ شاید القاب کجھ دن لئی آگئی سی پر اس نوں وی چھڑی دی کوئی بیماری سی اس
لئی بہتانہ رہ سکدی۔ ٹک کے بیٹھنا اس دے سچاء وِچ وی نہیں سی۔ اک تاں چندن صاحب
دی لٹ ٹھی ہوئی سی تے دوبے لگاتار بیٹھے رہن کارن کجھ ہور زخم ہو گئے۔ اوه زخم وی اوہناں
نوں تنگ کرن گے۔ اوہناں دی لٹ دی ہڈی تاں جڑ گئی سی پر پلاستر لگے رہن کارن چھڑی
بہت خراب ہو گئی۔ اوه فون کر کر کے مینوں ساری گل دسدے رہنداے سن۔ اک دن
اوہناں نے فون کیتا تاں میری ماں نے چک لیا۔ اوه بولے، "ماتا، توں میری ماتا ہی ایں،
مینوں ایس ویلے رانی دی بہت لوڑ اے، رب دا واسطہ، مر کے ایہنوں کدے تنگ نہیں
کراں گا۔ جیویں ایہہ کہے گی اویں ہی کراں گا۔ میری منت اے کہ ایہنوں بھیج دے۔"
میری ماں اوس دیاں گلاں ٹن کے پکھل گئی۔ میں کول ہی بیٹھی سا۔ اوه بولی، "دیکھ دیھی،
میں ساری عمر دکھ دیکھے نیں، تیر اڈکھ ہن دیکھیا نہیں جاندا۔ میں تینوں خوش دیکھنا چاہئی
آں۔ جد مر داینا گر کے آؤں لئی کہے تاں نہ نہیں کریدی۔" "ماں، توں ایس بندے نوں
نہیں جاندی۔ میں ایہدے نال خوش نہیں رہ سکدی۔" "میں تینوں تاں جاندی آں نہ۔ توں
اویں اکلی وی کنی کو خوش ایں!" "میں خوش ہی ہاں ماں! جیویں میں تیرے پتی دے تر جان
تے گھر دی ذمہ واری نوں محسوس کیتا سی، اچ جسوں در دے سر او، ہی پہتا پے گئی اے۔ اوه

میری جیون دا نن اے۔ میں اوں نوں ادھ و چکار نہیں چھڑ سکدی۔ پتہ نہیں اس کیہری گھٹری ایہہ سوچیا سی کہ اوه میرے سہارے زندگی کٹ سکدی اے۔ اج اوه سوچ حقیقت بن کے ساہمنے گھٹری اے۔ اج پھیر میرے امتحان دی گھٹری اے۔ میری ذمہ واری مینوں اوں کوں واپس جان دی آگیا نہیں دے رہی۔ ماں چندن دا پکھ لیندی میرے نال ٹرُن تک گئی۔ گل کر دی دیاں اوں دیاں اکھاں بھر آئیاں۔ چندن صاحب دوستاں نوں فون کر کے متاں کرن لگدے کہ اوه میرے نال گل کرن تے مینوں واپس آؤں لئی مناؤں۔ شاید ہی کوئی ایسا دروازہ بچیا ہو وے جیہڑا چندن صاحب نے گھٹر کا یا ہو۔

اصل وِچ میں ولور، سینپٹن وِچ رم گئی ساں۔ میں اوں شہر دا حصہ بن چکی ساں۔ اوں شہر نے مینوں سبھ کجھ دتا سی؛ نوکری، فلیٹ، دوست۔ چندے ور گا بھر امل گیا سی۔ اوں دی پتی دلچیت میرے لئی بھیناں توں وی ودھ سی۔ ابھی پر گتیشیل لکھاری سجھادی میں ممبر ساں۔ اسیں کئی پروگرام وی کروا چکے ساں۔ سبھ میری عزت کر دے سن۔ میں پروگراماں وِچ پیپر ڈھدی، بیٹھاں وِچ کھل کے حصہ لیندی۔ چندن صاحب دی قید وِچ مرکے جان توں ڈردی ساں۔ ویسے وی میری زندگی دے حالات بدل چکے سن، پر چندن صاحب میرے اپر چوہاں پاسیاں توں دباء بنار ہے سن۔ میں چندن صاحب نوں اپنے دل دی گل دسی، اوه کہن لگے تیری تیرے دلی والے پریوار دی ذمہ واری اسیں دوویں مل کے پوری کراں گے۔ سوچیا چندن صاحب شاید بدل گئے ہن، ایکیڈینٹ نے شاید اوہناں دی سوچ بدل دتی ہے۔ کئی سوچاں سوچدی میں دوستاں نال صلاح کیتے اک مہینے دی چھٹی لئی۔ میرے کہن تے درشن دھیر مینوں مرکے چندن صاحب دے گھر چھڑ آئے۔ مینوں دیکھ کے چندن صاحب باغ و باغ ہو گئے۔ گھر و چوں عجیب جیہا مشک آ رہیا سی۔ کجھ دواںیاں داتے کجھ ہور وی۔ اپہناں دی لت دی حالت بہت بری سی۔ لت توں بناں اپہناں دے بم وی گلے پے

سن۔ ایبیدیورل لگن کر کے اتے زیادہ دیر بیٹھے رہن کارن وڈے وڈے زخم ہو گئے سن۔ زخم دکھاندے ہوئے ایہہ مودھے ہوندے ہوئے، "رانواہ دوائی چک کے لا ذرا۔" میں مہینہ بھر اپہناں کوں رہی۔ جنی ہو سکدی سی سیوایکیتی۔ ایس کر کے نہیں کہ اوہ میرے پتی سن، ایس کر کے کہ ایس ویلے اوہ زخمی مریض سن۔ کیترنگ دی نوکری کر دیاں میں ایہہ تجربہ حاصل کیتا سی۔ ایس وقت ایہی سوچیا سی کہ جے میں اوہناں بزرگاں دی سیوایکر سکدی ہاں تاں چندن صاحب دی کیوں نہیں؟ ایتھے ایہی سکھایا گیا سی کہ مریض جاں دکھی انسان دی نہ ذات ہوندی ہے نہ دھرم۔ مریض اس وقت اک انسان ہندا ہے۔ کیترنگ والی ایہہ سوچ میرے نرم دل نوں بڑی فٹ بیٹھی سی تے اس لئی میں خوشی خوشی اس نوکری نوں اپناوی لیا سی۔ چندن صاحب کوں وی میں ایہی انسانی فرض ہی نجماون آئی ساں۔ ایہہ وی بہت ہی خوش سن۔ اپہناں دی لت اپہناں نوں بہت تکلیف دے رہی سی۔ کئی وار در دنال ایہہ کراہن لگدے۔ ہسپتال دی وین آؤ دی تے اپہناں نوں چیک اپ لئی لے جاندی۔ میں وی نال ہی ہوندی۔ اپہناں دے سر جن داناں نایجل سی۔ ایہہ گل گل تے نایجل نال بحث کرن لگدے۔ اک دن ایہہ بولے، "ڈاکٹر، ڈو سم تھنگ، مائی لیگ از بودرنگ مائی ماںینڈ۔" چینڈن، آئیم بودڑا باوٹ یوڑلیگ، نوٹ مائینڈ۔ ڈاکٹر، ہاؤ کین یو سیپریٹ لیگ فروم دا مائینڈ؟ چندن صاحب نے کیہا تاں ڈاکٹر نے آکھیا، چینڈن، یو آر اے ویری ڈفیکٹ میں! آکھد ڈاکٹر ہمسن لگیا۔ ہن تک ڈاکٹر اپہناں دے سچاء نوں سمجھ گیا سی۔ ایہہ ہر واری ہی اس نال گلاں ویچ اچھن لگدے سن۔ اینی دیر تک درد سہنا اپہناں دے سچاء ویچ نہیں سی۔ میری چھٹی ختم ہو رہی سی۔ ہن تک ایہہ کافی ٹھیک وی ہو گئے سن۔ اپہناں دی لت ٹھیک ہونی شروع ہو گئی سی۔ تے باقی زخم وی۔ میں واپس آگئی۔ میرے ترن ویلے ایہہ بہت ادا س سن۔ اینے دن اسیں ڈھیر ساریاں گلاں کیتیاں سن۔ اپہناں اپنیاں ساریاں غلطیاں نوں نیاں سی

تے مُڑ کے اجیہا نہ کرن دا وعدہ وی کیتا میں خوش سا۔ چندن صاحب نے مُڑ اکٹھے ہوں لئی کیہا۔ بہت سوچن توں بعد میں مُڑ کے اکٹھے رہن دافیصلہ کر لیا۔ میں واپس آکے اپنا فیصلہ سارے دوستاں نال سانجھا کیتا۔ سارے ہی خوش سن، خاص کر کے میری ماں۔ میں ماں نوں ہُن اپنے کول پکے طور تے رکھنا چاہندي سا، ایس لئی میں ہوم او فس کول اپلائی وی کر دتا ہو یا سی۔ میں واپس آئی تاں پہلے دن ہی چندن صاحب دافون اڈیکن لگ پئی کیونکہ فون کرنا تاں اوہناں دے سچاء وِچ شامل سی۔ چاہے کسے نال پیار دی گل کرن جاں غصے دی، بہتیاں گلاں اوہ فون تے ہی کر دے سن پر اوہناں دا کوئی فون نہ آیا۔ اک دن دیکھ، دو دن دیکھ اوویں دس دن لنگھ گئے۔ ہار کے میں آپ ہی اک دن فون کر لیا۔ اگوں القانے فون چکیا۔ اوہ رکھے چھے بولاں وِچ بولی، "کیہ کم اے؟" "کتھے نے چندن صاحب؟" "کیہ کہنا ایں؟" "اوہ مُڑ کے اکٹھے ہوں دی گل کر دے سی پر اوہناں نے فون ہی نہیں کیتا!" "فون ایس کر کے نہیں کیتا کہ ہُن حالات بدل گئے آ؟"

اک ہور حادثہ

ایہناں دنال وِچ میں سخت کم وی کیتا پر نال ہی ڈرائیونگ ٹیسٹ وی پاس کر لیاتے اپنی کار وی خرید لئی۔ ہن مینوں نیڑے تیڑے جان لئی بس پھرمن دی لوڑ نہیں سی رہ گئی۔ کار چلاو نامیرے لئی چنگا تجربہ سی۔ ہور سبھ کجھ ٹھیک چل رہیا سی پر چندن صاحب دامر کے فون نہ آیا۔ جے کدے آیا وی اس وِچ مرے کے اکٹھے ہوں دی گل نہ ہوئی۔ ایدھر میری ماں میرے تے زور پار ہی سی کہ جے چندن نے فون نہیں کیتا تاں کیہ ہو یا، مینوں آپ کر لینا چاہیدا ہے۔ میں سوچ رہی ساں کہ اوہ اکٹھے ہوں لئی اینے کالھے سن تے اوہ کالھ ہن کدھر گئی۔ مینوں اوہناں دے استھانی سچاء داتاں پتہ ہی سی۔ جے میں کوئی پہلی کیتی تاں میں ہی قصور وار بننا سی۔ مینوں تاں اوہناں دی کوئی لوڑوی نہیں سی، اوہ ہی تاں لیلڑیاں کڈھ رہے سن۔ میں نور صاحب نال صلاح کیتی۔ اوہی میرے سبھ توں وڈے صلاح کار سن۔ اوہ کہمن لگے کہ ساری گل نوں اویں ہی چھڈ دتا جاوے، اسٹیش کو' دی حالت وِچ۔ سو میں اویں ہی کیتا۔ سن اٹھانویں وِچ نور صاحب رٹاڑ ہو گئے۔ اوہناں دے رٹاڑ ہوں نال ہی شروع کیتیاں کلاساں وی ختم ہو گئیاں۔ ہن آکے پڑھیاں دی گھاث جیہی وی ہو گئی سی۔ ایہہ کلاساں ختم ہوئیاں تاں مینوں ایسول پڑھاؤں لگا دتا گیا۔ ایہہ ہور نال دیشاں توں آئے لوکاں نوں انگریزی سکھاؤن دا کم سی۔ ایں نال مینوں فائدہ ایہہ ہو یا کہ میری نوکری بنی رہی۔ ایسول پڑھاؤن لئی نال دی نال ٹیسلا نال دا کورس وی کرنا پیندا سی۔ کان لجنے ہی مینوں کورس وی کرا دتا۔ اک پاسے میں کلاساں پڑھار ہی ساں تے دو جے پاسے کورس وی کر رہی ساں۔ نوکری

دے نال ہی ٹھنگ پر کیٹش وی ہوندی رہی۔ نور صاحب دی کانچ ِ چڑک اک کولیگ دوست لز
 لمبین جو ایسول و بھاگ دی لائیں مل جیر سی نے ایس کم ِ چڑک میری بہت مدد کیتی۔ چندن صاحب
 نال رہن بارے ماں اک دلیل ایسہ وی دیندی کہ میں جیہڑیاں دو دونوں کریاں کر کے اوکھی
 ہوندی ہاں، ایہدے نالوں تاں چندن نال رہنا اسان رہے گا پر شاید چندن صاحب دے
 سچاء توں پوری طرح اوقاف نہیں سی جاں پھر اودہ پرانے زمانے دے طریقے نال ہی
 سوچدی سی کہ پتی جو کردا ہے، جو کہندا ہے، سبھ ٹھیک ہوندا ہے۔ دوڑھائی مہینے لگنے کے سن
 جد چندن صاحب دافون آیا۔ اودہ بہت خوش سن۔ اک تاں اوہناں دی لست بالکل ٹھیک ہو گئی
 سی تے دوچے اوہناں والا تنسس واپس آگیا سی۔ لا تنسس واپس آکون دا بھاو طاقت واپس آؤنا
 سی۔ ہن اودہ کسے بندے جاں ٹرانسپورٹ تے زبھر نہیں سن ہونے۔ اوہناں کیہا، رانی، آجا
 ایتھے آجا، مڑ کے اکٹھے رہیے۔ اکلا تاں رُکھ وی نہیں رہ سکدا۔ پھیر آپاں تاں میچوڑ لوک
 آں۔ ”تسیں تاں چندن صاحب، مڑ کے فون ہی نہیں کیتا، کوئی گل ہی نہیں توڑی۔“
 ”اصل ِ چڑک میریاں بہت ساریاں گلاں سورٹ آؤٹ کرن والیاں سن، پچیاں نال وی اس
 بارے ذرا کھل کے گل ہونی سی۔ سو سبھ ہو گئیاں۔ ہن توں آ جا۔“ ”چندن صاحب، ہن
 ایتھے میری جاب اے۔ میرا سبھ کجھ اے، میں نہیں آ سکدی۔ اویں کرو کہ تسیں ایتھے آ
 جاؤ۔“ جاب ایتھے مل جانی ایں، میں پتہ کرداں۔“ اوہناں کیہا۔ میں سوچن گلی کہ جیگر لینڈن
 ِ چڑک وی اجیہی پکی نوکری مل جاوے تاں اوتھے ہی چلے جاواں گی کیونکہ ساڑھاں تے باقی
 لنڈن وسدے لکھاری وی تاں ہن دوست بن چکے سن۔ ہر پروگرام ِ چڑک ملدے سن۔ فون
 اپر وی سمجھناں نال گلاں ہوندیاں رہندياں سن۔ چندن صاحب نے اوتھے کتے نوکری دا پتہ
 کیتا۔ اینگ دے ٹرشری کانچ ِ چڑک نوکری تاں ملدی سی اجیہی ہی پر کپی نہیں سی۔ اودہ جاب کجھ
 میںیاں لئی ہی سی۔ ایس کر کے میں ہیز نہیں ساں جا سکدی۔ اک دن چندن صاحب
 ولوں، میپنڈن آ گئے۔ آوندے ہی کجھ اکھڑے ہوئے وسدے سن پر جلدی ہی ٹھیک ہو گئے۔
 اسیں اکٹھے ہون بارے صلاحاں کرن گئے کہ کیہے تے کیوں کیوں کرنا ہے۔ پہلاں ہی ایہہ
 طے ہو چکیا سی کہ دلی والا فلیٹ میرا ہو وے گاتے ایتھے والا سبھ کجھ چندن دا۔ ایہہ چندن توں

بعد چندن دے بچیاں نوں ملے گاتے دلی والا میرے توں بعد میرے کہتے بھتیجیاں نوں۔ اودہ اپنا ہیز والا گھرو ٹچ کے ایسے آجائے۔ میں اونہاں نوں کیہا، "آہ سا ہمنے والا فلیٹ دکاوائے، ایسے ہی خرید لو، تسلی اوتھے رہی جائیو تے میں ایسے اپنے فلیٹ وچ، اویس سوکھا وی رہے گا تے ہمانوں ہیز والا گھرو ہی نہیں وی پنچاۓ گا۔"

نہیں رانی، اترائیں نہیں، ہن تاں آپاں اک چھت ہیٹھ رہاں گے۔ "پھیر میرا کمرہ الگ ہوئے گا۔" بالکل، اک کمرے وچ رہن والی تاں ہن اپنی حالت ہی نہیں اے۔ آکھدے اودہ ہسن لگے۔ دو گودن رہ کے اودہ والیں لندن چلے گئے۔ ہن لگدا سی کہ اودہ واقعہ ہی گمبھیر تاناں اکٹھے رہن بارے سوچ رہے سن۔ مینوں چنگا وی لگیا۔ میں ساری گل نور صاحب نوں دی سی۔ اونہاں نوں تسلی سی کہ ہن اسیں ضرور خوش رہ سکاں گے۔ چندن صاحب ایسے ہی گھر دیکھن لجھن لگ پئے۔ قدرتی زنجن سنگھ ڈھلوں ہوریں اپنا گھرو ٹچ رہے سن۔ اونہاں نے کسے ہور علاقے وچ نوال گھر دیکھیا ہویا سی۔ چندن صاحب دا اونہاں نال ہی پنجاہ ہزار وچ سودا ہو گیا۔ ہیز والا اپناں دا گھر اک لکھ چالی ہزار دا اک گیا۔ گھر خریدن ویچن دی پر کریا شروع ہو گئی۔ فون اپر اسیں دو دیں آؤں والے مستقبل بارے گلاں کر دے رہندے۔ پر تیشیل لکھاری سجاوچ وی چندن صاحب دے ولوں ہیں پنڈن آؤں دی خبر چی گئی۔ سارے خوش سن کہ چندن دے قد دا لکھاری سجنان جڑے گاتاں سجاوچ دی ودھے گا۔ ساڑھاں دے لکھاری ملینڈ دے لکھاریاں نوں چھٹیا کے دیکھیا کر دے سن، ہن چندن صاحب دے آجائاں نال سمجھے ملینڈ دامیکارا پا ہووے گا۔ سجاوچ سبھ توں زیادہ نور صاحب خوش سن۔ نور صاحب سجاوچ دے روح روائی سن۔ اپناں دنال وچ ہی اک سویر مینوں فون آیا کہ نور صاحب نوں دل دادورہ پے گیا ہے تے اونہاں دادیہانت ہو گیا۔

اینجائینا

زنجن سکھ نور صاحب دی موت مینوں جھنجوڑ کے رکھ گئی۔ انگلینڈ وچ اک طرح
نال اوہ میری طاقت سن۔ بھرا دی موت توں بعد وڈا بھرا بن کے اوہناں میر اساتھ دتا سی
تے میرے بھرا دے ادھورے ره گئے پہنیاں نوں پورا کرن وچ میری مدد دا وعدہ وی کیتا
سی۔ اوہناں کر کے ہی میں اس ملک وچ سماں۔ جے اوہ مینوں ولو، ہمپٹن نہ لیاوندے تاں
میں کدوں دی واپس مر گئی ہوندی جاں پھر کتے مر کھپ گئی ہندی۔ اوہناں دی موت نے
مینوں بہت وڈا جذباتی صدمہ ہویا۔ اوہناں دے ہزاراں ہی پر سنسک سن۔ سارے ہی
افسوں وچ ڈب گئے۔ اوہناں دی موت توں بعد جلدی ہی چندن صاحب ولو، ہمپٹن آ
گئے۔ ایہہ وی نور صاحب دی گھاث نوں محسوس کر رہے سن۔ ایہہ وی کہن لگدے سن کہ
جے نور صاحب جیوندے ہوندے تاں ولو، ہمپٹن ہور طرح دا ہونا سی۔ اسیں ستمبر،
1999 وچ نویں گھر وچ موسو ہو گئے۔ اکتوبر دے اخیر وچ القادر بر تھ ڈے سی۔ اوس دابر تھ
ڈے اسیں او تھے ہی منایا۔ ہمپٹن نے اوس نوں ویہہ ہزار پونڈ دا چیک دتا۔ میں بہت کیہا کہ
دس دا، ہمپٹن دے دیوتے دس امن ویپ نوں پر اوہ نہ منے۔ اوہناں دا کہنا سی کہ القادرے
گھر دی مور گلیج بہت ہے، ایس ویہہ ہزار نال اوہ مور گلیج گھٹالوے گی تے سوکھی ہو جاوے
گی۔ پر القادر جیہی نہیں سی۔ اوس نے ویہہ ہزار پونڈ اپنی مرضی نال خرچ لئے۔ چندن صاحب

نوں اس دادکھ تاں بہت ہو یا پر القانے آکے لولو پوپو کر کے ایہناں نوں پیتا لیا۔ انڈن والا گھروچ کے تے ایہہ گھر لے کے ایہناں نوں سارے خرچے کڈھ کے لگ بھگ آسی ہزار پونڈ نچ گئے سن۔ ویہہ ہزار القانوں دے دتا، کجھ ایہناں نے گھر نوں سنوارن تے وی خرچیا، باقی دے ایہناں کتھے رکھے، کتھے گئے، ایہناں نے میرے کول دھوں تک نہیں کڈھی۔ ایسیں گھروچ آکے ایہناں نے میر افليٹ وی وکواد تاسی۔ میں اوس نوں ویچنا نہیں سی چاہندی پر شاید ایہہ سوچ دے سن کہ میر افليٹ میرے رہن دا بدل بنیا رہے گا۔ فلیٹ وچوں جیہڑے پسیے نکلے اوہ ایہناں نے رسومی دی پھٹنگ اتے گھردی ڈیکور یشن اپر خرچ دتے۔ میں خالی دی خالی رہ گئی۔ پھیر وی خوش ساں، نوکری سی تے ہُن گھروی سی تے ساتھ وی۔

ایہناں نے جیہڑا سبھ توں پہلاں اپنارنگ دکھایا اوہ ایہہ سی کہ میری ماں نوں انڈیا بھیج دتا۔ اک دن کہن گلے کہ ماتا تیس ہُن چلو۔ میں اوس نوں کپی کراؤن واسطے اپلاں کیتا ہویا سی۔ اوس نے کپی ہو وی جانا سی تے میرے کول ہی رہ جانا سی پر چندن صاحب نے اوس دا پاسپورٹ ہوم آفس توں مڑوا میا تے اوہ نوں انڈیا لئی چاڑھ دتا۔ میں اوس دا کوئی ورودھ ہی نہ کر سکی کیونکہ میری ماں ہی جان واسطے کامیلی پین لگ پی سی۔ اک دن القادرافون آیا۔ پتہ نہیں اس نے کیہا، ایہہ بولے، ڈونٹ وری القاڑا رنگ، تیری جگہ تاں کوئی ہور لے ہی نہیں سکدا، توں توں ایں، توں سبھ توں پہلاں! میں سوچاں ویچ پے گئی۔ ایہہ تاں پھر اوہی گلاں شروع ہو گئیاں۔ مینوں لگیا کہ میں اک دار پھر بہت وڈی غلطی کر بیٹھی ہاں۔ میں پھر بھلیکھا کھائی ہاں۔ پھر مرگ ترشادی شکار ہو گئی ہاں۔ میں دوستاں سمیلیاں نال ایہہ گل سا مجھی کر دی تاں اوہ کہندياں کہ ہُن حوصلے نال بیٹھی رہ۔ القاکدے کدے آؤندی سی۔ اوہ دوویں سٹڈی روم ویچ جاوڑ دے جیہڑا اگھر دے برابر ہی بنایا ہو یا سی۔ دروازہ بند کر لیندے تے کنے کنے گھنٹے اندر ہی وڑے رہندے۔ مینوں او تھے جان دی اجازت نہ ہوندی۔ میں جانا وی

ہوندا تاں اوہ کمرہ دھوئیں نال اینا بھریا ہنداء، اینادھو آں کہ اس وچ بیٹھا بندہ وی نہ دسد۔ مینوں دھوئیں نال ساہ گھٹ ہون لگدا سی۔ القا جد وی آوندی تاں ایہہ اک دم بدل جاندے۔ اوس ولیے ساڑے دچکار پار ٹراں والا رشتہ جیویں ختم ہی ہو جاندا ہوئے تے القا ہن اکثر آؤں جان لگ پئی سی۔ ایہناں دناں وچ چندن صاحب دی اک ہور پریشانی دھنگی سی۔ اوہ ایہہ کہ ایہناں نوں پر گتیشیل لکھاری سجا دا ممبر تاں بنالیا گیا سی پر ایہناں دی مرضی مطابق کوئی وڈا عہدہ نہ دتا گیا۔ لکھاری دے طورتے ایہناں دا قد سجادے سارے ممبراں توں وڈا سی پر ایہناں نوں اک سال انتظار کرن لئی کیا گیا۔ سر اپر سجا ولوں کرائی جان والی کافرنس آئی کھڑی سی۔ کافرنس وچ وی ایہناں نوں اوہ جگہ نہ ملی جس دے ایہہ حقدار سن جاں چاہندے سن۔ کافرنس وچ انڈیا وچوں کئی آلوجک آئے ہوئے سن۔ کافرنس ودھیا طریقے نال سرے چڑھ گئی۔ کافرنس توں بعد وی سجانے ایہناں نوں ان گول جیہا دتا۔ ایہناں نے سجا چھڈ دتی۔ مینوں وی ایہناں دے نال چھڈنی ہی پینی سی۔ اس سجانے مینوں انگلیڈ وچ پچھاں دوائی سی اس لئی سجا نوں چھڈن دا مینوں دکھ سی۔ چندن صاحب نے پنجابی اکیڈمی بناؤں دافیصلہ کر لیا۔ اسیں بہہ کے اکیڈمی دی روپ ریکھا بناوں گلے۔ اکیڈمی داجیہڑا نقشہ ساڑے ساہمنے آیا اس توں میں بہت خوش ساں۔ ایہناں نے اگلے سال اکیڈمی ولوں کافرنس کراؤں دا اعلان کر دتاتے نال ہی ایہہ کافرنس کراؤں لئی کو نسل نوں گرانٹ لئی دی اپلانی کر دتا۔ ہن مینوں سجا چھڈن دا بہتا افسوس نہیں سی۔ ہاں، پرانے دوست گھٹ ملدے سن اوس دامال ضرور سی۔ اک دن اسیں شوپنگ کرن گئے۔ میں دیکھیا کہ تردیاں ایہناں نوں ساہ چڑھ رہیا سی۔ ایہہ واروار اپنا ہتھ دل اپر رکھ رہے سن۔ مینوں لگیا کہ ایہہ خطرے دی گھنٹی ہے۔ میں زور پا کے ایہناں نوں ہسپتال لے گئی۔ ڈاکٹر اں نے ایہناں نوں چیک اپ کیتا تاں دیکھیا کہ ایہناں دے دل دیاں تنه ناڑیاں بلاک سن۔ ایہناں

دے دل نوں تاں بائے پاس دی لوڑ سی۔ اپنے نوں اوسے ویلے ہی ہسپتال وچ بھرتی کر لیا گیا۔ اویں اچانک بھرتی کر لیا کارن اپنے نوں اوپر لیشن لئی کجھ دن اڈیک کرن پینی سی۔ کئی دن تک ہسپتال وچ رہنا پینا سی۔

سارے لکھاریاں نوں پتہ چل گیا کہ ایہہ ہسپتال وچ ہن پر ہرجیت اٹوال تے اوہناءں دے پتا توں بناؤئی وی لکھاری اپنے نوں دی خبر لین نہ آیا۔ ہاں، بیٹھا من دیپ اتے اوہناءں دی نونہہ سی وی پتہ لے کے گئے۔ کافرنس توں بعد بہتیاں نال و گڑوی پچھی سی۔ اپنے اڑیل سچاء کارن ایہہ کسے نوں وی جلدی ہی ناراض کر لیندے سن۔ ہرجیت اٹوال نال اپنے نوں دا عجیب جیہار شتہ سی۔ اوس دے دوناول چھپ گئے سن جس کر کے اپنے نوں اس نال ایر کھا وی سی تے نال دی نال اک موہ جیہا وی۔ ایہہ اوس نوں شاید ناوکاری دے کھیتر وچ اپنے لئی خطرہ سمجھ رہے سن۔ جد وی ہرجیت دی نویں کتاب چھپدی، میں پڑھن لئی منگدی، مینوں ایہہ کہہ کے ٹال دیندے، کہ تیرا کم کویتا پڑھنا ہے۔ اوس ویلے اوہ ایہہ بھل جاندے کہ میں ساہت دی طالب علم ساں، صرف کویتا دی نہیں۔ میں پھروی ضد کر کے کتاب لے لیندی، جدوں پڑھن بیٹھدی، پہلاں ہی اپنی نامہ لکھی رائے میرے تے تھوپن دی کوشش کر دے۔ اپروں اپروں میں اوہناءں دی 'ہاں' و 'جہاں' دی ملا دیندی، پراندر کھاتے مینوں پتہ سی ہرجیت دی لکھنی وچ اثر سی تے اس تے ہرجیت دی یتھار تھک شیلی دی مہر سی۔ میں ہرجیت دی نشر شیلی توں ادوں توں ہی متاثر ساں جد میں 'بر طانوی پنجابی ساہت دے مسئلے' نامی کتاب لکھی سی تے ہرجیت دیاں کہانیاں داو شیشن وی کیتا سی۔ چندن صاحب دا سماں دی رشن دھیر سی۔ دھیر صاحب توں اوہ کدے کوئی خطرہ محسوس نہ کر دے۔ ہاں، اس گل دامال ضرور سی کہ اوہناءں اپنی سجاوچ اپنے نوں کوئی عہدہ نہیں سی دتا۔ دھیر صاحب جد اپنے نوں دی خبر نوں آئے تاں ایہہ بہت خوش ہوئے سن۔ ہسپتال وچ اپنے نوں

آپریشن کرن لئی وینگ لسٹ وچ رکھیا گیا سی۔ کئی دن لگ رہے ہے سن۔ ایہناں دی شراب وی بندسی تے سگر ٹاں وی۔ ایہہ ایہناں توں بناء رہ نہیں سن سکدے۔ اک دن میں گھر ہی ساں۔ ایہناں نوں ملن ہسپتال جان دی تیاری کر رہی ساں کہ گھر دی ڈور بیل ہوئی۔ میں بوہا کھوہلیاتاں چندن صاحب باہر کھڑے ہیں۔ اوہ ہسپتال توں بچ آئے سن۔



بائی پاس

ایہناں نوں دیکھ کے میں بکی بکی رہ گئی۔ اندر روڑ دیاں اوہناں دیاں دھاہاں نکل گئیاں۔ کہن لے، "سالا ایہہ وی کوئی زندگی ہے کہ سگرٹ وی نہ پی سکو۔" روندیاں روندیاں دسن لگے کہ کیویں اوہناں نوں سگرٹ دی طلب ہوئی، اودہ اپنی وارڈ توں باہر گئے تے سڑک تے پئے ٹوٹیاں نوں چک کے توں لا بیٹر ادھار امگ پین لگے، اپنے آپ نوں لعنتاں پائیاں تے اپنی ذمہ داری تے ہسپتال توں سیلف ڈسچارج ہو کے آگئے۔ بندشاں وِچ بچھے رہنا اوہناں دی فطرت وِچ نہیں سی۔ گھر آکے پہلاں تاں کافی ساریاں سگرٹاں بیستیاں پھر بوتل کھوہلئی۔ بس، اوہی کم شروع۔ مینوں اوہناں دی صحت دا فکر ہو رہیا سی۔ اوہناں دی گنجیر صور تھاں نوں دیکھ کے ہی تاں ڈاکٹراں نے اوہناں نوں ہسپتال رکھیا ہو وے گا۔ دو کو دن بعد اوہناں نوں وی اپنا فکر ہوں گلیا۔ اک ہور گل وی سی کہ الگیاں گرمیاں نوں کا نفرنس رکھی ہوئی سی۔ اوس دیاں تیاریاں وی کرنیاں سن۔ اس توں پہلاں پہلاں آپریشن کراکے صحت یاب ہونا ضروری سی۔ اودہ پرائیویٹ آپریشن کراوں لئی کوئی سرجن لجھن لگے پر جد تک اوہناں نوں کسے ہور ہسپتال وِچ اور پریشن لئی واری مل گئی۔ اوہناں دا بائی پاس آپریشن ہو گیا۔ چھیتی ہی صحت یاب وی ہو گئے۔ آپریشن توں ہفتے بعد ہی کار چلاوں گک پئے۔ ہُن اودہ کا نفرنس دی تیاری وِچ رُجھ گئے۔ ایہہ ڈاکٹرم سی اس لئی تیاری دی پدھر وی اوڈی ہی ہونی سی۔ کئی شہراں

وچ کا نفرنساں کراؤ نیاں سن۔ بہت سالاں توں ایس پدھرتے کا نفرنساں انگلینڈ وچ نہیں سی ہوئیاں۔ انڈیا توں ہر بھگن بھائیا، رجنیش بہادر، منجیت سنگھ، موہن جیت، بلجیت رینا وغیرہ آرہے سن۔ منجیت سنگھ تاں میرا جماعتی وی رہیا سی۔ موہن جیت وی ساڑا خاص دوست سی۔ باقی وی سارے دوست ہی سن۔ بلجیت رینا نوں پتہ نہیں چندن صاحب نے کیوں سرداشیا، اوہ تاں کچھ ہلیا جیہا لگدا۔ خیر اوہناں دے آؤں نال واہو اور نقاش لگیا۔ جتنے دن اوہ رہے، گھر جگ گکر دار ہیا۔ ساری ساری رات بخشش ہوندیاں۔ کسے نوں اپر چڑھایا جارہیا ہوندا تے کسے نوں، میٹھاں سٹیا جارہیا ہوندا۔ ایس کا نفرنس وچ انگلینڈ بھر دے لکھاری شامل ہوئے۔ ہر سیشن وچ بھروسی حاضری رہی۔ اس کا نفرنس وچ کچھ لکھاریاں وچکار کچھ من مٹا دوی ہوئے۔ اجیہے موقعیاں تے ایہہ عام جیہی گل ہوندی ہے۔ چندن صاحب بہت خوش خوش رہن لگے۔ اینے خوش کہ اپنے آپ نوں پورے طور تے پنجابی سماحت نوں سمرپت ہوئے نظر آؤں لگے۔ جدوں اسیں دوویں اکٹھے میٹھے ہوندے، کہن لگدے، "رانو، میں ولور، ہیپنٹ آکے بڑا خوش ہاں۔ ایہہ جو ساڑا گھر ہے ایہنوں ایس طرح دا بنا دتا جائے کہ پنجابی سماحت دے پڑھیاراں اتے پڑھیار سیلانیاں لئی مکہ بن جائے۔ اسیں نہ وی رہیئے تاں وی لوکیں ایتھے آکے برطانوی سماحت بارے ریسرچ کر سکن۔" میں باہروں تاں اوہناں دی ہاں وچ ہاں ملا رہی سماں پر اندر کھاتے مینوں احساس سی کہ ایہہ چندن صاحب دا وقتی چیہا اٹھیا جذباتی ابال ہے جس دا آؤں والے سمیں وچ کوئی وجود نظر نہیں آیا۔ اس سمیں چندن صاحب نے رجنیش بہادر نال رل کے 'پروچن' نال دا پرچہ کلڈھن دا پروگرام وی بنا لیا۔ ایہناں نوں پرچے دی خط بہت دیر دی سی۔ کدے انڈیا جا کے وی 'سماحتک سورج' کلڈھیا سی پر دس کوانک کلڈھ کے بند کر دتا سی۔ جیوں کہ ایہناں داسجھاء سی کہ کے وی گل توں ایہہ جلدی ہی اگ جاندے سن۔ مینوں ڈر سی کہ ایہہ پرچہ وی جلدی ہی بند نہ ہو

جاوے۔ انڈیا توں آئے سارے دوست مہینہ کورہ کے واپس چلے گئے پر ساؤاگھر مناشنا جیہا کر گئے۔ کئی دن تک ساؤاول نہ لگیا۔

کانفرنس توں بعد اسیں وی انڈیا جان دا پروگرام بنالیا۔ اک تال پلاٹ ویچنا سی تے دوجا پنجابی اکیڈمی والے ایہناں اپر پروگرام کرار ہے سن۔ اوہ ہر وار 'شخصیت سیمینار' کرایا کر دے سن۔ اس وار ایہناں تے کرایا جا رہیا سی۔ اوس توں پہلاں پلاٹ ویچنا ضروری سی۔ پلاٹ میرے نال تے ہون کر کے ایہناں نوں عجیب جیہا ڈر کھائی جا رہیا سی۔ پلاٹ ویچ دتا۔ وکیل دے جا کے میرے توں ایہہ وی لکھوا لیا کہ میرا ایہناں پیسیاں اپر کوئی حق نہیں۔ کیونکہ چیک میرے نال تے سی ایس لئی بینک ویچ جا کے اک سانچا کھاتے کھلوایا۔ ہر چندر میری خاص سہیلی سی۔ بینک ویچ چیک رکھن تک ایہہ ایہی سوچی جا رہے سن کہ کتے میں ایہہ چیک لے کے ہی نہ بچ جاواں۔ میری سہیلی راہیں ہی اک اپنا اکلیاں دا کاؤنٹ وی کھلوایا۔ پھر جلدی ہی سارے پیسے نال تے ٹرانسفر کر لئے۔ جد تک پیسے ایہناں دے کھاتے ویچ نہیں گئے ایہہ ترلو چھچھی ہوئے رہے۔ ایہناں دی حالت دیکھ کے مینوں ترس وی آرہیا سی تے ہاسہ وی۔ پتہ نہیں ایہہ میرے بارے کیہ کیہ سوچی بیٹھے سن۔ مینوں لگدا اک عجیب جیہی ان سکیورٹی ہر وقت ایہناں دے ذہن تے تاری رہندری جو اونہاں نوں کدے وی چین نہ لین دیندی لیکن میرے اپر ایہناں گلاں دا اثر ہونا بند ہو گیا سی۔

پنجابی اکیڈمی، دلی ولوں کرائے پروگرام ویچ دلی دے سارے دوست آئے۔ پرانے رُسے ہوئے وی من گئے سن۔ ڈاکٹر ستدر سنگھ نور آئے وی تے سیچ توں بولے وی۔ بہت سوہنا پروگرام ہو یا۔ پروگرام توں بعد ساؤڈے فلیٹ ویچ پارٹی رکھی گئی۔ پارٹی ویچ دلی دے سارے ہی لکھاری سن۔ نور صاحب، نچھتر، رویل، منجیت سنگھ، موہن جیت، جگیر سنگھ، لگ بھگ ہر کوئی۔ پنجاب توں وی آئے ہوئے سن جیویں کہ ہر بھگن بھائیاتے رجنیش

بہادر وغیرہ۔ میری جیرانی دی حد نہ رہی جدوں میں اس پروگرام وِج تج بیرنوں آیا ہویا
 دیکھیا۔ ایہ سارے پروگرام توں سدھے ہی گھر نوں آگئے سن۔ گھر آکے وی خوب رونقان
 لگیا۔ چندن صاحب کجھ زیادہ ہی پی گئے سن۔ پہلاں اپنے اپنے دی کے گلوں ہر جندر میری
 سیمینار نال وی کوئی بول بلارا ہو گیا۔ جیسا پلاٹ اپنے اپنے ویچیا سی تے جسدی ساری رقم
 اپنے اپنے کھاتے وِج پاکنی سی، اس نال سنبندھت کوئی چیک لے کے اوہ آئی ہوئی سی۔
 ابے اپنے اپر کرائے گئے سیمینار توں بعد اوہ گھر ہی پہنچے سن، ابے ہر جندر نوں چیک دین دا
 موقع ہی نہیں سی ملیا، پتہ نہیں اپنے اپنے دے من وِج کیہڑی گل آگئی، غصے وِج اگ بولا ہو
 گئے، ہر جندر نوں کہن لگے کہ انسے ایس دے پیسے رکھ لئے ہن، اوووں تک صبر نہ آیا جد
 تک اوس نے چیک اپنے اپنے دے ہتھ نہیں پھٹرا دتا۔ کئی وار پہلاں وی اجیہا ہو جاندا سی کہ
 اپنے اپنے آپ وی نہ پتہ چلدا کہ کیہڑی گل توں اوکھے ہن، بس کپڑیاں توں باہر ہو
 جاندے۔ چیز اں چک چک کے مارن لگدے۔ اس دن وی اپنے اپنے دارخ بجھ اجیہا ہی بندجا
 رہیا۔ لوک اک اک کر کے جان لگے۔ اوس دن جسوندر وی ساڑے کوں ہی ٹھہری ہوئی
 سی، گھردے کم کار وِج مدد کرن لئی۔ اپنے اپنے دی کھپ چیہی دیکھ کے وی دوست جان لگ
 پئے سن۔ بھائیتے رجنیش نے ساڑے کوں ہی سونا سی۔ پتہ نہیں چندن صاحب دے من
 وِج کیہ آیا کہ اپنے اپنے نے میز بھن ماریا۔ اسیں سارے روکدے رہے۔ جسوندر نے پچھیا کہ
 کیہ کارن ہے تاں بولے کہ دوئندر دامیر اکوئی رشتہ نہیں۔ پھر گھر دیاں ہور شیفالاں بھن
 دتیاں۔ کمیاں دانگ ایدھر اودھر دوڑے پھرن لگے۔ بھائیتے رجنیش حیران ہوئے
 اپنے اپنے دل دیکھدے جا رہے سن۔ بھائیا تاں چپ کر کے چلے گیا۔ شاید اس توں ایہ سبھ
 دیکھیا نہیں سی جا رہیا۔ جسوندر نے اپنے اپنے نوں ویر جی، ویر جی، کہہ کے ٹھنڈا کرن دی، بہت
 کوشش کیتی پر ایہ کھتوں من۔ اپنے اپنے سارے فلیٹ ہی نہیں بلکہ ساری عمارت ہی سرتے

چکی ہوئی سی۔ میں لکدی پھر رہی ساں۔ مینوں اپنا ڈر سی کہ کجھ چک کے میرے ہی نہ مار دیں۔ کافی سارے ہنگامے توں بعد ایہہ تھک گئے توں گئے۔ رجنیش ساؤنے کوں ہی ستا سی۔ میری بھر جائی نے واپس گھر چلے جانا سی پر اوہ میرے کر کے ڈردی ایتھے ہی سوں گئی۔ سویرے اُٹھے تاں اویں، جیویں کجھ ہو یا ہی نہ ہو وے۔ سویرے پھر ڈر نک پینی شروع کر دتی تے رات دے اپنے وہار بارے معافیاں منگن لگ پئے۔ نال دی نال میریاں وڈیاں وی کری جارہے سن۔ میں من وچ سوچ دی جارہی سی، 'واہ چندن صاحب، تیں نہ سدھرے!' اسیں پھیری دوران میں اک دن امرتا پریتم دے گھر جان دا پرو گرام بنالیا۔ اس دن پہلاں اپنے کالج سہیلیاں نوں ملن گئی پھیر شام دے وقت کالج توں ہی سدھی امرتا جی دے گھر چلی گئی۔ اگے کئی جنے آئے ہوئے سن۔ شاید امرتا جی دی نویں کتاب آئی ہوئی سی۔ رمیش شrama ساریاں نوں کتاب دکھار ہیاں تے موہن جیت، نچھتر، امیا کنور تے ہور کئی جنے کتاب دیکھ رہے سن۔ مینوں دیکھ دیاں ہی امرتا جی بولے، دو ندر، ایہہ میں کیہ گن رہی ہاں۔ اینا کجھ سہن توں بعد توں پھیر چلی گئی۔ "بس حالات ہی ایہو جیہے بن گئے سی، بہت تر لے متاں کیتے، میں آکھیا۔ کہن لگے جے اوہنے تر لے وی کیتے تاں وی اوں نوں کہندی،" جاتیری چوڑی توڑی۔ امرتا جی دی گل سچی سی، اوس دی مثال تاں میں کل دی رات دے سارے سیمیں توں سمجھ چکی ساں، پر ہونی نوں کون کون نال سکدا سی۔

کیوں جاؤ گے؟

پنجاب دے دورے تے سی۔ اک دن میں پنجابی یونیورسٹی پیالہ گئی۔ کوئی تقریب سی۔ پروگرام توں بعد اسیں بہت سارے لکھاری دوست جسوندر سنگھ دے گھر اکٹھے ہوئے۔ ایختھے ہی اچانک میں گروندر رندھاوے نوں دیکھیا۔ تجیر دے دوست نوں۔ اوہ مینوں اک کونے وچ لے جاد سن لگیا، ”تھانوں پتہ ہے کہ تجیر دی ایسیں ولیے کیہ حالت اے؟“ مینوں ایس بارے کیہ پتہ ہو سکدا سی۔ مینوں اس بارے بہت سالاں توں کجھ نہیں سی پتہ۔ میں پتہ کرن دی کوشش ہی نہیں سی کیتی، لوڑ ہی نہیں سی صحیح۔ اوس نے دیکھا کہ اس دی حالت اوس ولیے بہت ہی خراب سی۔ اوہ ایکیوٹ ڈپریشن وچ سی، جب ہو سکے تاں میں اس نوں ضرور ملن جاواں۔ میں جیوں دھرم سکٹ وچ پھس گئی ہوواں۔ پھیر سوچیا، جانا چاہیدا ہے، بھاواں انسانیت ناطے ہی صحیح۔ میرے نال میری بھرجائی جسوندر دا بھرا کا کو سی۔ اسیں دوویں اوہناں دے گھر بچے۔ کسیل صاحب وی گھر ہی سن۔ تجیر دی بھیں نوجوت وی۔ اوہ پنجابی یونیورسٹی وچ ہی ملکیت دی اُستاد سی۔ اوہناں داسارا ٹبر مینوں بہت بیار نال ملیا تے اوہ مینوں تجیر دے کمرے وچ لے گئے۔ اوئھے تجیر دی ماتا جی وی بیٹھے ہوئے سن۔ کافی پریشان لگ رہے سن۔ اوس دی حالت دیکھ کے میں جران رہ گئی۔ جب ہو مینوں نہ دسدے کہ ایہہ تجیر ہے تاں میں کدے وی پچھاں ہی نہ سکدی۔ داڑھی کچھڑی ہوئی پئی سی تے ساری ودھی

ہوئی سی، جیویں کوئی بڈھا بابا ہوئے۔ اوه منجے نال منجا ہو یا پیاسی۔ اوس دیاں اکھاں چپت نال
 لگیاں ہوئیاں سن۔ کدے کدے ہی اوہ اکھاں جھمکدا۔ اس دے چہرے اپر کوئی وی ہاں بھاو
 نہیں سی جیویں لکڑا ہووے۔ میں کوئی وی پر تیکرم دین توں اسر تھے ساں۔ کسیل صاحب
 کہن لے گے، تج بیر دی سمسیا ایہہ وے کہ ایہہ تج فیصلہ کرن دے قابل نہیں اے۔ اس
 گل نوں میں وی کسے حد تک جاندی ساں۔ اس دی ماں تج بیر دی اس حالت دی ذمہ وار منجیت
 اندر انوں دس رہی سی۔ اس دی بھین وی سارا بھانڈا منجیت دے سر ہی بھن رہی سی پر کسیل
 صاحب تج بیر دی کمزوری ہی اس دا کارن دس رہے سن۔ سارے اس بارے اویں گلاں کر
 رہے سن جیویں اوہ اتنے حاضر ہی نہ ہووے۔ اس نوں دیکھ کے میرا من وی بہت خراب ہو
 رہیا سی۔ تج بیر حالے تک چپت ول ہی دیکھدا جارہیا سی۔ اس نوں ہاکاں مار مار کے میرے
 آؤں بارے دیسا جارہیا سی۔ میرے نال تے اس نے اک وار میرے ول دیکھیاتے مڑ اس
 دیاں اکھاں چپت نوں جا چھبڑیاں۔ میں اوس دیاں دواںیاں بارے جان دی کوشش کیتی۔
 میں سوچ رہی ساں کہ کیہ اس داعلانج وی تج ہو رہیا سی۔ میں سوچ دی ساں کہ جسونت سنگھ
 نیکی جاں کے ہور سپیشلسٹ نال اس بارے صلاح کر سکدی ساں۔ اسیں گھنٹے توں ودھ سماں
 اس کول بیٹھے رہے۔ اوه لکڑ دے مو شے وانگ پیار ہیا۔ ساڑی کے گل دا جواب دینا تاں، بہت
 دور دی گل سی میں اسدی ماں نال ہی گلاں کر دی رہی۔ گھنٹہ کو بیٹھن توں بعد میں جان لئی
 اٹھن گلی، کیونکہ اساں اس توں بعد جالندھر جانا تے کافی شام پے چکی سی۔ جدت رن گلی تاں
 تج بیر اک دم بول اٹھیا، کیویں جاؤں گے؟ میں ولی والپس آگئی سی۔ بعد وچ وی تج بیر دی
 بھین نوجوت نال فون تے گل بات ہو جاندی سی۔ مینوں اوس کولوں پتہ لگدار ہیا سی کہ اوہ
 پہلاں نالوں ٹھیک ہوں گلیا سی۔ میں کچھ چر بعد انگلیاں دا پس آگئی۔ ایہہ میرے سورن چندن
 نال ویاہ ہوں توں بعد دے حادثے ہن۔ بھاویں تج بیر نال میرا کوئی رشتہ نہیں سی رہ گیا لیکن

شاید اک انسانیت دار شتہ وی سی جس نے مینوں میرے ویاہ توں بعد وی اس نوں دیکھن جان تے مجبور کیتا سی۔

شاید ایہہ 2008 دی گل سی۔ امریکہ والی جسویرتے میں دوویں انڈیا گئیاں ہوئیاں سال۔ جسویر دی کویتادی کتاب، 'اپنے اپنے جگ' چھپ رہی سی۔ امر وزہور اس نال مل کے اسیں توں پنجاب دے لکھاریاں توں مل رہے ساں۔ پنجابی یونیورسٹی، پیالہ وچ کافرنس ہو رہی سی۔ اسیں توں اوہ کافرنس اٹینڈ کرن گئے جتنے پھیر سانوں تج بیردی بھیں ملی جس دیا کہ اسد اویر پھیر بیمار سی۔ اوسدا ایکسٹرینٹ ہو گیا سی تے بعد وچ اوس توں ادھ رنگ ہو گیا سی۔ ادوں اوہ اربن ایسٹیٹ وچ اپنے وکھرے گھروچ رہ رہیا سی تے اوس دی دیکھ بھال لئی پکے طور تے کسے منڈے توں رکھیا ہو یا سی۔ اسیں توں نوجوت توں لے اوس توں دیکھن چلے گئے۔ ایسیں دا اٹینڈینٹ اوس توں اپنیاں باہواں تے چک کے لیا یا سی۔ اوس توں چھو مچھو ہوئے توں اس نے کرسی تے لیا بھایا۔ جسویر اس نال گلاں کرن لگ پئی کہ اسد اعلان کیہو جیہا ہو رہیا سی۔ پتہ لگا اس دے کیتھیدر لگا ہو یا سی۔ جسویر توں فکر سی کہ کدھرے اوس توں انٹکشن نہ ہو جائے، ایسیں لئی اوس نے اسدے ڈاکٹر نال فون تے گل کر کے پکا کیتا کہ اسد اکیتھیدر اتنے چاہیدا سی۔ جسویر ایہہ کم کرن لئی تیار سی کیونکہ اوہ امریکہ وچ زس دی نوکری کر دی سی، لیکن تج بیر نے ایہہ کرواؤن توں انکار کر دتا۔ اوس حالت وچ وی اوس توں میری صحت دا فکر سی تے اوس نے مینوں پچھیا سی کہ میری آر تھرا نئیش دا ہن کیہ حال سی۔ اسیں کجھ دیر رک کے واپس یونیورسٹی آگئے۔ کجھ ورھیاں بعد پتہ لگا، اوس دا دیہانت ہو گیا سی۔ اج وی میں کئی وار بیٹھی سوچ دی ہاں کہ اوس دا میرے نال کوئی رشتہ نہ ہون دے باوجود کیہ رشتہ سی جو مینوں اوس دے بارے سوچن لئی مجبور کر دا سی؟

وولیکینو

سماڑے کا لج وچ کئی قسم دیاں تبدیلیاں آرہیاں سن۔ اپنی نو کری بنائی رکھنی لئی مینوں اک ہور کورس کرنا پینا سی۔ جد میں ایہناں نوں دیسا تاں ایہناں نوں چنگانہ لگیا۔ میں جد وی بکھ نواں کرن دی کوشش کر دی ساں تاں ایہناں نوں جیویں پسو پے جاندے ہوں۔ ہور طرح اسی ہو جاندے سن۔ امن دیپ داوی ایہہ تو تجربہ سی ایہناں بارے۔ ایہہ مینوں کورس کرن توں روکن لئی کئی قسم دے پنگے لین لگے سن۔ کدے لیٹ کر اون دی کوشش کر دے تے کدے جان توں پہلاں میر امود خراب کر دیندے، کدے بکھ ہور۔

میرے کوں ایہہ کسے وی قسم دی طاقت نہیں سن دیکھ سکدے۔ جیہڑا وی کوئی میری دھر بند اسے نال ہی لڑپیندے۔ نز جن سنگھ ڈھلوں میری مدد کریا کر دے سن، ایہناں کوئی بہانہ لبھ کے اوہناں نال جھگڑا اپالیا۔ چند امیر ابھرا بینا ہو یا سی، میں اس دے رکھڑی بخندی ساں۔ اوس دی پتی دلیخت ہر مصیبت وچ میرے نال کھڑدی سی اوہناں نال وی اس نے لڑائی پائی۔ دراصل چندے نال مل کے اوہ کوئی بزنس کرنا چاہندے سن۔ دوویں دھر ان تیار وی ہو گئیاں۔ اک دن چندے نوں کہنن لگے، "دیکھ چندے، سماڑے بزنس دا بھید سماڑیاں یو یاں نوں پتہ نہیں لگنا چاہیدا۔" چند اک دم بولیا، "بھا جی ایہہ ممکن نہیں، میں تاں ہر گل دلیخت نال سانجھی کرن توں بغیر کرہی نہیں سکدا۔ ایس حالت وچ اسیں بزنس نہ

ہی کریئے تاں چنگا ہے۔ تے چندے نے بزنس نہ کرن دافیصلہ کر لیا۔ میں اندر ہی اندر شکر منایا کیونکہ ایس طرح اس میں کل نوں ہون والی بد مرگی توں بچ گئی ساں۔ میریاں ہور سہیلیاں نوں وی غلط ملط بولن ویچ کسر نہیں سن چھڈ دے۔ میریاں بہت ساریاں سہیلیاں تے میریاں شاگرد اس گھر آ جایا کر دیاں سن۔ مینوں ہرو یلے ڈر ہی رہندا سی کہ ایہہ بکھ کہہ ہی نہ دین۔ اک واری میری اک سہیلی و بھاساڑے گھر آئی۔ 25 دسمبر سی تے اوس دن ساڑی ویدنگ اینی ورسری سی۔ وبھانے چندن صاحب نوں مبارک باد دیندیاں ہے دے ہوئے کیہا، چندن صاحب دو ندر نوں کیہے گفت دتا ہے؟ سُندیاں ہی اک دم بھڑک پئے، "ایڈ اوڈا اوس لوں گھر بنادتا اے، ہور ایہنوں کیہڑا گفت چاہیدا اے!" میں وبھانوں چپ رہن دا اشارہ کیتا پر اس شام سارا ماحول بدل گیا۔ چندن صاحب اپنے سٹڈی روم ویچ چلے گئے۔ شراب اتے سگر تاں دا ہی ڈنر کر کے سون چلے گئے۔ اسیں دو دیں حیران پریشان۔ بڑی مشکل نال اوہ رات کٹتی تے سویرے سویرے ہی و بھاچاپی کے واپس چل گئی۔ اس دے مقابلے جے ایہناں دا کوئی مہمان آیا ہوندا تاں اوس دی خوب سیوا کر دے۔ القاناں تاں گوند وانگ ہی چمڑ جاندے، جیویں میں گھر ویچ ہو واں ہی نہ۔ اوہ جدوی ساڑے گھر آوندی لڑائی پا کے جاندی۔ اوہ ایہناں نوں امن دیپ دے خلاف وی چکدی رہندا سی۔ ایہناں نے "پروجن" پر چہ شروع تاں کرالیا پر چھیتی ہی اک گئے۔ ایہناں دے من ویچ سدا ہی رہندا سی کہ ایہناں دے ناول دی گل نہیں ہور ہی۔ ایہناں نے 'اجڑا سنتالی' ناں داناول لکھیا سی، جو تاں بھاگاں ویچ چھپیا پر ایس ناول دی بالکل ہی گل نہیں سی ہوئی۔ ایہہ اوس ناول نوں کمال داناول کبی جا رہے سن پر اوس دا اک وی روپ نہیں سی لگایا۔ کے نے اک پرچھ ضرور لکھیا سی پر اوہ وی سائی تے ہی لکھیا گیا سی۔ اک دن ایہناں نے اعلان کر دتا کہ مرڑ کے ایہہ پنجابی ویچ نہیں لکھن گے۔ جے لکھن گے تاں صرف انگریزی ویچ ہی لکھن گے۔ ایہناں نے اپنے کمپیوٹر ویچ پنجابی ویچ لکھیا سمجھ کجھ ڈیلیٹ کر دتا۔ کجھ وی ڈیلیٹ کرنا لگیاں

ایہہ رتا دیر نہ آوندے۔ ایہناں دی ایڈریس اس والی ڈائری تے کئی ناویں تے ٹپیکس پھری ہوندی۔ جس کے نال لڑدے، جھٹ اوہدے ناں، ٹلیفون نمبر تے ٹپیکس پھیر دیندے۔ بجاویں پچھلے کافی سمیں توں ایہہ کجھ نہیں سن لکھ سکے پر جو دی سی اس نوں ڈیلیٹ کر دتا جاں ڈش بن ویچ پادتا۔ اک انگریزی ویچ ناول لکھنا وی شروع کر دتا۔ ناں رکھیا ووکینو۔ ایہہ روز لکھدے تے مینوں شاون بہ جاندے۔ جے میں دھیان نال نہ سندی تاں پنگا۔ جے دھیان نال سن کے کوئی صلاح دے بیٹھدی تاں مصیبت۔ میں عجیب ہے پھنڈے ویچ پھس گئی۔ اوس دے نال نال میں ایہہ وی سوچ رہی ساں کہ میرا تاں سبھ کجھ پنجابی بوی ہی سی، جے ایہہ انگریزی ول مژھ کئے، پنجابی جگت نالوں ایہناں ناطہ توڑ لیاتاں میرا کیہے بنے گا؟ پنجابی توں ٹھ کے تاں میں ماری ہی جاؤں گی۔ دو جے مینوں ایہہ وی پتہ سی کہ ایہناں دا کجھ کرن دا ابال تھوڑ چراہی ہوندا ہے۔ ایہناں نے پنجابی ویچ لکھنا ہی بند نہیں کیتا، پنجابی نوں سو گال وی کڈھدے۔ پنجابی پروگرام ویچ جانا وی بند کر دتا۔ کوئی پروگرام ہوندا تاں کہہ دیندے کہ توں چلے جاہ پر میں کہدے نال چلے جاندی۔ سارا شہر تاں ایہناں دے نال نال مانو میرا وی دشمن بنیا بیٹھا سی۔ سماں دیاں چھٹیاں آؤندیاں، فون آؤندے پر میرے لئی جانا مشکل ہو جاندے۔ میں کئی پروگرام مس کر گئی۔ گھر ویچ ایہناں دے انگریزی ناول لکھن نے عجیب جیہی گھما گھبی پیدا کر دتی جو مینوں چنگی وی لگدی۔ گھٹ گھٹ ایہہ کے کم ویچ رُجھ گئے ہن، ماڑی وی لگدی کہ اوس دا پنجابی جگت نال کوئی لینا دینا نہیں سی۔ ایہہ طوفان وانگ بھجھ پھردے۔ کمپیوٹر توں بھج کے رسوئی ول جاندے۔ بھج کے پوریاں چڑھدے۔ انگریزی ویچ لکھن نے ایہناں اندر عجیب انشاہ بھر دتا سی۔ ایہناں دے سٹڈی روم ویچ مینوں جان دی مناہی سی۔ ایہہ مناہی تاں سگر ٹاں دے دھوکیں کر کے میں خود وی لگائی ہوئی سی۔ ایہہ آکھدے کہ ایہہ تاں ساری عمر بھلے ہی رہے۔ ایہناں نوں تاں پنجابی ویچ لکھنا ہی نہیں چاہیدا۔ دوست ملن آؤندے جاں فون کر دے تاں ایہہ طرح اس طرح دے بیان دین

لگدے۔ کچھ دوست ایہناں تے ہسدے وی۔ اس سال دا بکر پرائیز لے لین داد عوی وی کر دے۔ جناچ ایہناں ناول نہیں لکھ لیا، گھروچ عجیب نٹھ بچھ پانی رکھی۔ ناول لکھن توں بعد ایہسہ نٹھ بچھ ہور وی تیز ہو گئی۔ ناول چھپوا اوناںی، پبلش نہیں سی مل رہیا۔ کے طرح آپ ہی ناول چھپایا۔ ہن اوس نوں ویچنا سی تاں جو اوس دی قیمت واپس مڑ سکے۔ اوس دے ریویو کراوے سن۔ جے اوس اپر کوئی پروگرام وی ہو سکے تاں کراونا سی۔ سارا دن ٹیلیفون کھڑکدا رہند اجال کارچک کے کسے پاسے چلے جاندے۔ الفاناں اس بارے صلاحاں ہوندیاں تے ہور کچھ دوستاں نال وی۔ ولور، ٹیپڈن دے کسے دوست نوں تاں ایہہ فون کر دے ہی نہیں سن، لندن دے دوستاں نال ہی بہتیاں گلاں کر دے۔ میں ایہناں نال ناول ویچن جاندی۔ اسیں گوردواریاں دے موہرے کھڑکے سٹال لا لیندے۔ ایتھے اک گل واپر دی، سٹال تے ایہناں دے انگریزی ناول دے نال نال ساٹیاں پنجابی دیاں کتاباں وی ہوندیاں۔ لوک پنجابی دیاں کتاباں پھیر وی خرید لے جاندے لیکن انگریزی دا ناول کے نے نہیں خریدیا۔ شاید چندن صاحب ایہہ بھل جاندے کہ ایہہ گرو دوارے سن تے ایہہ ایسا ملک سی جس ووچ ساڑے لوکاں نوں پنجابی دیاں کتاباں دی تلاش و دھیرے رہندی سی۔ وڈے وڈے ڈکانداراں تک وی پہنچ کر رہے سن پر ناکام جبی۔ ایہناں دے دس ناول میں اپنیاں ملکیگزتے دوستاں نوں ویچے۔ ہور وی کچھ ویکے پر ایہناں دی امید دے مطابق تاں کچھ وی نہیں ہویا۔ ایہہ ہف کے بہہ گئے۔ ایہناں دا سارا انتہا ٹھنڈا پے گیا۔ کئی دن تک چپ چپ جھے رہے۔ کچھ کتاباں منگوایاں تے اندر وڑ پڑھن لگے۔ ایہناں پھر کمپیوٹر کھول لیا۔ کئی دن ایہہ کچھ لکھدے رہے۔ اک دن اے فور سائیز دی اک فائل میرے موہرے رکھدے بولے، "آہ دیکھ، میں فلم دی سکرپٹ لکھی اے۔ فلم دا نال ہووے گا؛ بالھو شیرا۔ اج توں بعد میں صرف فلم دیاں سکرپٹ لکھاں گا۔"

جمم دن

کدے کدے کجھ دن خوشی دے وی لگھ جاندے۔ اسیں کسے پاسے گھسن نکل جاندے۔ کوئی ودھیا کتاب پڑھدے تاں سار تھک گلاں وی ہوندیاں پر بحث دے آخر وچ ایہناں دی دلیل نوں ہی صحیح نمیا جاندا سی۔ امن دیپ دے گھر بیٹھے دا جنم ہویا۔ چندن صاحب دے گھر پوتا۔ امن دیپ توں بچے دی خبر سندیاں چندن صاحب بیٹھن جان دی تیاری کرن لگے۔ میں وی نال جانا سی۔ بہت ساریاں کڑیاں دیکھن توں بعد امن دیپ نوں انڈیا توں اک گڑی سی پسند آگئی سی۔ میں اوں نوں مل پچھی ساں۔ اوہ بہت چنگی گڑی سی۔ پیو پُت دی لڑائی وچ سدا نرپکھ رہندی۔ اسیں مٹھیائی خریدی تے ہپتال بچ گئے۔ القاوی آئی ہوئی سی۔ سارے ہی خوش سن۔ بچہ زچہ دونوں ہی صحت وند سن۔ بچہ بہت ہی خوبصورت سی۔ میں وی چک کے دیکھیا۔ مینوں روں جیہا لگ رہیا سی۔ اک پل لئی میرے ان بچے بچے میریاں اکھاں اگوں گزر گئے۔ میں اپنے بخواندر ہی دب لئے۔ چندن صاحب نے منڈے نوں گودی وچ لے کے پیار دتا۔ میں وی بچے نوں گودی وچ لیا۔ بچہ رون لگا، میرا مونہہ وی نال ہی ٹڈیا گیا۔ عجیب جیہا سکون محسوس ہو رہیا سی۔ دل کردا سی ایہنوں گودی وچوں ہی نہ لاہواں۔ میں تال دنیادے بچے کھڈاوندی رہی ساں ایہہ تاں پھر اپنے پریوار داجی سی۔ امن دیپ اتے سی نے اس دا نال امیش رکھ دتا۔ ایہہ نال اوہناں نے کئی گھنٹے لاکے لجھیا

سی۔ اسیں کافی دیر تک ہسپتال وچ رہے۔ وزنگ ٹائم ختم ہو رہیا سی۔ اسیں سارے ہی اٹھ کے تر پئے۔ امن دیپ چاہندہ اسی کہ اسیں اس نال گھرنوں چلیے۔ امن دیپ نے ہیز وچ ہی اپنا گھر لے لیا ہو یا سی۔ اسیں امن دیپ نال جان دی تھاں واپس ولور، ہنسپن نوں مڑنا سی۔ اک تاں ساڈا اسفلماںی تے دوجے چندن صاحب دا پین دا وقت وی ہو چکیا سی۔ پی کے اوہ کار نہیں سن چلاوٹا چاہندے۔ اک وار لا ٹسنس گواچکے سن، ایہہ غلطی اوہ مڑ کے نہیں سن دھراوٹا چاہندے۔ ساڈی لیاندی مٹھیائی حاںے ساڈی کار وچ ہی پی سی۔ اسیں ایہہ ڈبے کلڈھ کے امن دیپ دی گلڈی وچ رکھ دتے اتے ولور، ہنسپن نوں روانہ ہو گئے۔ کجھ دناب بعد اسیں پھیر امن دیپ اتے سی نوں ملن گئے۔ ایسے بہانے انیش نوں وی مل لیا سی۔ القا اوس دن وی اوتحے پہنچ گئی سی۔ اسیں بچے لئی نکاجیہا سونے دا کڑاوی لے کے گئے۔ چندن صاحب نے اپنے ہتھیں کڑا انیش دے ہتھ وچ پایا۔ سی دے ڈیڈی اتے چھوٹی بھین وی اوتحے آئے ہوئے سن۔ سبھ بچے نال کھیڈ رہے سن۔ بھنگڑا سنگیت شروع ہو گیا۔ سبھ وارو واری انیش نوں چک چک کے نچن لگے۔ سبھ بڑے خوش سن کہ گھر وچ رونق آئی ہے۔ چندن صاحب اتے سی دے ڈیڈی آپس وچ گلاں کر رہے سن۔ چندن صاحب نے امن دیپ نوں تن ہزار دی بچے دے نام دی ایف ڈی پکڑا۔ امن دیپ نے کیہا، کوئی نہیں ڈیڈ ابے اپنے کول رکھو، کیھڑی کتے جا رہی ہے، پھیر لے لوں گے۔ میز تے کھانا لگا دتا گیا۔ ساریاں نے خوشی کھانا کھا دا۔ اک دوجے نوں مذاق چلن لگے۔ گھر وچ رونق ہو گئی۔ روٹی وغیرہ کھان توں بعد القانے چندن صاحب نوں کیہا کہ اوہ اپنے گھر لئی فرنچ پر خریدنا چاہندی ہے۔ اسیں سارے فرنچ پر شاپ تے گئے۔ ابے فرنچ دیکھ رہے ساں کہ اچانک امن دیپ تے القا بحث کرن لگ پئے۔ پتہ نہیں اوہناں وچ کار کیہ ہو یا، دوویں اک دوجے نوں اچی اچی بول رہے سن۔ القا امن دیپ نوں نیوال دکھاؤں لئی ایہہ کہن لگی کہ اوہ وی بڑا

کجھ جاندی ہے، امن دیپ اپنے آپ نوں کیہ سمجھدا ہے۔ چندن صاحب نے بڑی مشکل نال دوناں نوں چپ کرایا۔ ہن تک اوہناں دے گھر بھیریاں لڑائیاں دیکھیاں سن پر بھین بھرا دی تکیاں تکیاں بلیاں جیسی لڑائی پہلی وارد کیھن نوں مل رہی سی۔

اجیسی ہی پھسویں لڑائی اک وار پھر دیکھن نوں ملی سی پر ہن مینوں اجیسی لڑائی توں پہلاں جیھا ڈر نہیں سی لگدا۔ جد ایہہ لڑدے تاں میں ان گولدیاں اپنے آپ نوں کتے ہور رجھالیزدی۔ ادوں انیش چار کو مہینے داسی۔ اسیں ہیز گئے۔ رات اسیں امن دیپ کوں ہی رہنا سی، چندن صاحب نے القانوں وی بلایا ہویا سی۔ امن دیپ دے گھر جان توں پہلاں اسیں کجھ کھان لئی کسے چھوٹے جیسے ریسٹورینٹ ویچ اندر گئے۔ القا اوتھے پہلاں ہی بیٹھی ساڑی انتظار کر رہی سی۔ میری حیرانی دی کوئی حد نہ رہی جدوں دوویں پیوڈ ہی امن دیپ نال لڑائی کرن دی اس طرح دی پلین بناؤن لگے جس نال امن دیپ اتے سی وچکار لڑائی دی سمجھاونا ہو سکدی سی۔ میں اوہناں دی پلین ویچ کوئی حصہ نہ لیا۔ مینوں لاچ سی کہ انیش نال کھیڈاں گی۔ جاندیاں ہی میں انیش نوں چک لیا۔ ہاسہ مذاق چل رہیا سی۔ شاید دارووی پیتی جا رہی سی۔ اچاکنک پیو پُتر کے گلوں انجھ پئے۔ چندن صاحب سی نوں کہن لگے، "ایہہ تاں تینوں وی پسند نہیں سی کردا، کہندا سی ہڈیاں دی مٹھ ہے۔" اینا کہن دی دیر سی امن دیپ نوں غصہ آگیا، اوس نوں لگیا، ڈیڈا سد اگھر توڑنا چاہندے ہن۔ ظاہر ہے امن دیپ نوں اس حالت ویچ غصہ آؤتا ہی سی۔ سو چندن صاحب نوں انگریزی ویچ گالھ کڈھدا اس نوں گھروں نکل جان لئی کہن لگیا، ایہہ میری سمجھ ویچ امن دیپ دی باپ نوں پہلی وار کڈھی گال سی کیونکہ اج تک چندن صاحب ہی اجیہا کر دے آئے سن پر ایہہ الٹی گل ہورہی سی۔ امن دیپ نے چندن صاحب نوں اک دم گھر چھڈ دین لئی کیہا۔ چندن صاحب دی حیرانی اک دم چھرے توں پڑھی جاسکدی سی کہ اوہناں دے اپنے پُتر نے گھروں جان لئی کیہا سی جد کہ اوہ

اوسے پترنوں کئی وار گھروں کلڑھ چکے سن۔ میں انیش نال کھیڈ رہی سال، چندن صاحب نے اک دم او تھوں ٹرن دا حکم دے دتا۔ اسیں اوسے ویلے امن دیپ دے گھروں تر مشاق دے گھر چلے گئے۔ چندن صاحب بہت اپسیٹ سن۔ مینوں کہن لگے، ”کیا عورت ہے، اسیں جس نال لڑھ رہے ہاں، اوسے دے بچے نال کھیڈی جا رہی ہے۔ ایہو جیہی ان مسیحیوں عورت میں دنیاچ نہیں دیکھی۔“ پتہ نہیں من ’چ کیہ آیا، او تھوں وی ولور میسپنڈن جان لئی اٹھ کھلوتے۔ ساری راہ اوہ سٹ کھاہدے سپ و انگ وس گھولدے رہے۔ گھر بچ کے اوہناں نے شراب پیتی، پہلاں تاں امن دیپ نوں فون کر کے گالھاں کلڑھیاں تے ہور پتہ نہیں کیہ کیہ بولے پھر اوہناں نے گھر وچ پیاں امن دیپ دیاں ساریاں فوٹوں وچ پادتیاں۔ او تھے ہی بس نہیں، اوہناں نے فیملی ایلمبم چکی تے اوہناں وچوں امن دیپ دیاں ساریاں تصویریاں کٹ دتیاں۔ تصویریاں وی اویں کثیاں کہ ہر فوٹو وچ باقی دے لوک رہن دتے تے امن دیپ نوں کلڑھ دتا۔ دیر رات تک ایہو کم کر دے رہے۔ سویرے اٹھ کے میں دیکھیا کہ الہم دی عجیب حالت کیتی پئی سی۔ جس تصویر وچوں وی امن دیپ دی فوٹو کلڑھی سی اس تصویریدا ہی ستیاناس ہو گیا سی۔ مینوں اپنیاں تصویریاں دا فکر ہون لگیا کہ اک دن ایہناں داوی ایہو حال ہووے گا۔ میں اوس بارے چندن صاحب نال کوئی گل نہ کیتی۔ ایہناں دے موڑھیک ہون نوں کئی دن لگ گئے۔ اپنے موڑ نوں ٹھیک کرن لئی چندن صاحب نے اک ہور کم ایہہ کیتا کہ جیہڑی ایف ڈی اوہ انیش دے نام دی بنوا کے لیاۓ سن اوہ بلڈ نگ سوسائٹی وچ جا کے کینسل کروا دتی۔ شراب دے دوڑ ہن دن ویلے وی شروع ہو گئے۔ جدوں وی شراب پیندے، امن دیپ نوں گالھاں کلڑھن لگدے۔ میں وی سوچ رہی سال کہ اپنے ڈیڈی نوں گال کلڑھ کے امن دیپ نے بہت وڈی غلطی کیتی ہے پر بیمار جاں جنگ وچ تاں سبھ کجھ جائز ہوندا ہے۔ پھر امن دیپ سچا وی سی، اپنا گھر کوئی وی بر باد نہیں کرنا چاہندا، ایہہ تاں چندن

صاحب ہی سن جیہناں نوں اپنے گھر دی سلامتی دا کدے فکر نہیں سی ہوندا۔ کجھ دنال بعد امن دیپ دافون آیا۔ اوہ معافی منگ رہیا سی پر ایہناں نے گالھاں کڈھ کے فون کٹ دتا۔ کجھ مہینے ہور نکل گئے کہ سی دافون آیا۔ اوہ شاید کر سمس تے انیش نوں ملاوں واسطے لے کے آؤنا چاہندے سن۔ چندن صاحب اس نال گل کر دے کجھ مُزن لگے۔ کجھ دنال بعد کر سمس والے دن امن دیپ تے سی انیش نوں لے کے ولور ہینپین بیچ گئے۔ چندن صاحب خوش سن۔ ایہناں نے امن دیپ نوں معاف کر دتا سی۔ کجھ دیر بعد القاوی بیچ گئی۔ القانوں دیکھ کے میرا متحاٹھنکیا۔ پتہ نہیں میرے من ویچ ایہہ گل کیوں گھر گئی سی کہ جھتے القاوی تھے اڑائی۔ اوس دے آئی تے اسیں وی چنگے بھلے رہندے لڑن لگدے ساں۔ میں انیش نال کھمیدڑہی ساں۔ شام نوں انیش دی پکلی کر سمس مناؤں لئی میں سانثابن کے انیش نوں خوب خوش کیتا تے ساریاں اک دوجے نوں تحفے وی دتے۔ سارے آپس ویچ گلاں کر رہے سن۔ سارے کہہ رہے سن کہ انیش بالکل ایہناں ورگا ہے۔ امن دیپ اچانک بولیا، "ڈیڈ، میں بچپن ویچ کیہو جیہا لگدا ساں؟ انیش ورگا ہی؟" توں اینا سوہنا نہیں سیں۔ چندن صاحب دے کہن تے سارے ہس پئے۔ امن دیپ وی کھل کے ہسیاتے بولیا، "ڈیڈ، تھاڑے کوں الیم ہونی آں، اوہدے ویچ میرے بچپن دیاں فوٹو ہیکیاں، میں دیکھنیاں چاہنا۔" "کوئی نہیں سویرے دیکھ لیں۔" گل آئی گئی ہو گئی۔ سبھ نے مل کے کر سمس ڈزر کیتا، کافی دیر ہس دے کھمیدڑے رہے۔ آخر سبھ سوں گئے۔

اگلی دو پھر امن دیپ نے الیم دی پھیر منگ کیتی۔ چندن صاحب نے الماری ول اشارہ کر دتا جھتے الیم پئی سی۔ مینوں اک دم پتہ چل گیا کہ ہن کیہ ہون والا ہے۔ امن دیپ حیران ہویا الیم ول دیکھداجار ہیساں کہ اوں دے بچپن دیاں فوٹوں اں کتھے چلیاں گئیاں سی۔ بچپن تے چندن صاحب نے دسیا، ہاں میں پھاڑ دتیاں، توں مینوں گالھ جو کڈھ میں سی۔ امن

دیپ نے کہا، "ڈیڈ تھیں مینوں ساری عمر بنا کے مطلب دے گالھاں کلڑھدے رہے ہو، ایہہ تاں میرے بچپن دیاں یاداں سن، اوہ وی تھیں تباہ کر دتیاں۔ چندن صاحب نے کہا، "تاں کیہ ہو گیا، میری کیڑھی بچپن دی کوئی فوٹو سی۔" امن دیپ دیاں اکھاں اچھوں اتھرو آگئے، اوہ وی اپنے بچپن نوں اپنیاں تصویراں ویچ دیکھنا چاہندی اسی۔ امن دیپ اینا پریشان ہو گیا کہ اک دم سی تے انیش نوں لے کے واپس لنڈن چلا گیا۔ اوہناں دے جان توں بعد چندن صاحب میرے ول انگلی کر دے بولے، کیہو جیہی گھٹیا عورت ایس توں، جدوں وی میری تے امن دیپ دی بحث ہوندی ایے، توں چپ چاپ ڈرامہ دیکھدی رہندی ایں! ایہہ سانوں انیش دے جنم دن تے پہلا کارڈ سانوں ہی دین آئے سن، اسد اسانوں بہت بعد ویچ پستہ لگا۔

رجنی؟؟؟

لنڈاں وِچ اک شاعر رہندا سی، گر نام گل۔ اوس دا بھبھی وِچ آؤنا جانا سی۔ ایہہ سوچ دے سن کہ شاید اوہ ایہناں دی سکرپٹ اپر فلم بناؤں وِچ کوئی مدد کر دیوے گا۔ ایہناں نے اوس نال دوستی گنڈھ لئی۔ دوستی تاں خیر پہلاں ہی ہووے گی، دو دویں ہی پرانے بندے سن۔ اوہ بے نال ایہہ بھبھی جان دا پروگرام بناؤں لے۔ پروگرام بناؤں کیہے لے ایہہ چلے ہی گئے۔ میں گھر وِچ اکلی رہ گئی۔ خیر اکلی تاں میں پہلاں وی کئی وارہی سال۔ جد وی کوئی دن سد ہوندا تاں ایہہ اکلے ہی کسے پاسے کھسک جایا کر دے سن۔ کر سمس تے ایہہ القا کول چلے جاندے تاں میں گھر کندھاں نال گلاں کرن جوگی ہی ہوندی۔ اک وار کر سمس تے ایہہ مینوں القادے گھر نال لے کے گئے، اجے راہ وِچ ہی سن کہ گذی ساڑھاں ول موڑ لئی۔ پتہ نہیں دل وِچ کیہ آیا کہ مینوں کلو نت ڈھلوں دے گھر چھڈ آپ القا کول چلے گئے۔ ہن میں ایہہ سبھ برداشت کر دی جا رہی ساں کیونکہ ایہہ مصیبت اوس وار میں آپ خریدی سی۔ اڈیاں چک کے پھاپلین واگن۔ میری اک سیمیلی سی؛ جسویر امریکہ رہندي سی۔ اوہ انگلینڈ وِچ دووار میرے کول آؤی چکی سی۔ اک وار میرے فلیٹ وِچ جدوں میں اکلی رہندری ساں تے اک وار ادوں جدوں میں چندن صاحب نال رہندری ساں۔ اوس نال میری دوستی امر تا پریتم را ہیں ہوئی سی۔ ہن اوہ میرے نال بہتا ہی بڑھ گئی سی۔ اوہ مینوں امریکہ آؤن دا

سداد بیندی رہندی سی۔ اوه عام طورتے کہانی اتے کدے کدے نظم لکھدی سی پر اوس نوں ساہت دی بہت سمجھ سی۔ جد اسیں گلاں شروع کر دیاں تاں مکن وِچ ہی نہ آؤندیاں۔ میں اوس نوں فون کر کے دیسا کہ چندن صاحب بمبئی فلم نگری وِچ بیٹھے ہن تے میں اکلی کندھاں دلکھ رہی ہاں۔ اوه مذاق وِچ آکھن لگدی کہ آپے پھاڑھری یے، تینوں کون بچاوے۔ حالانکہ چندن صاحب دے ناول "کنجکاں" دی اوه اینی مدعا ہوئی کہ اوس نے اپنی اک ہور سہیلی نوں وی ایہہ ناول پڑھوایا۔ دوہاں نوں ایہہ ناول اینا پسند آیا کہ اوس دی سہیلی نے کیہا کہ جدوں وی چندن صاحب کدے امریکہ آؤن تاں اوه ایہناں نوں اپنے گھر بلاوٹا چاہندی تے ہے۔ اوسے طرحال کلونت ڈھلوں وی ہر کافرنس ویلے ساڑے گھر پہلاں ہی آ جاندی تے بعد وِچ جاندی۔ ایہہ چندن صاحب نوں بائی کہہ کے بلاوندی تے چندن صاحب وی مُونہہ تے اوس نال پیار نال پیش آؤندے، لیکن اوسدے چلے جان تے اوس نوں ہی کئی گلاں کر دے۔ ایہہ جیہا ور تا اوه میریاں کئی ہور سہیلیاں نال وی کر دے۔ اوسے طرحال پولینڈ توں جد کدے وی انساڑے کوں آؤندی، کھانے دے ٹیبل تے ساہت دیاں گلاں بحث وِچ وٹ جاندیاں تے انادی مضبوط شخصیت اوہناں نوں کدے چنگی نہ لگدی۔ جد کدے کے ادبی محفل وِچ کوئی مینوں پر دھاگی منڈل وِچ بخاد بیندا، گھر آ کے ضرور اڑھائی ہوندی۔ اک وار میں بر منگھم وِچ کے ہوندی سجاوِچ اپنجرے^۱ نظم پڑھی جس دیاں کجھ لاکیناں اس طرحال سن:

"ہوار اوه کردی رہی
سفر پنجرے توں پنجرے تک
کدے کدے چاہندی

سبھ پنجھرے توڑ دیوے
 مارے اکاش وِچ لئی اڈاری
 بھر لئے تازی ہوادی خوشبو
 پر پتھ نہیں کیوں
 پنجھریاں دا جھرمٹ
 اوس دامونہ چڑاون لگدا
 تے اوہ "

بس پھیر کیاہ سی گھر آؤندیاں اوہ گھماسان، رہے رب داناں۔ کہن لگے، "تینوں کون
 پنجھریاں وِچ قید کردا ہے، توڑ کے پنجھرہ اڈ کیوں نہیں جاندی۔ دراصل ایہہ تاں اک بہانہ
 سی، چاہندے اوہ ایبھی سن کہ میں آپ ہی ایہناں نوں چھڈ جاواں۔ بکھی جا کے ایہناں نے
 پہلاں تاں اک دوفون کیتے پر پھر بند ہی کر دتے۔ مینوں پتھ سی کہ ایہہ ایہناں دی عادت
 سی۔ مینے کو بعد ایہہ واپس آگئے۔ میں ایہناں نوں لین گئی۔ ایہناں ول دیکھ کے میں تاں
 حیران رہ گئی۔ پہلاں والے چندن تاں ایہہ رہے ہی نہیں سن۔ ایہہ تاں کوئی نوجوان سورن
 چندن سی۔ کافی عرصے توں ایہناں نے وال رنگے چھڈ دتے ہوئے سن۔ ہُن ایہناں نے وال
 رنگ لئے ہوئے سن۔ داڑھی وی فرخج کٹ بنا لئی سی۔ میں کیہا، "تھاںوں کے فلم وِچ رول
 تاں نہیں مل گیا؟" میں ہس رہی ساں پر ایہہ گھمیئر سن۔ ایہہ بولے، "گل ذرا بیٹھ کے کرن
 والی اے پر ہے بہت ضروری۔ میں گلڈی چلاوندیاں ایہناں ول دھیان نال دیکھیاتے آکھیا،
 "تیس ہنسنے ہی کر لو، جیھڑی کرنی ایں۔" ان فیکٹ، آئی ایم ان لو! مینوں پیار ہو گیا۔
 میر ازور نال ہاسہ نکل گیا پر ایہہ حالے وی اویں ہی گمھیئر سن۔ ایہناں ول دیکھ کے میں وی
 چپ کر گئی۔ گھر بچے تاں ایہہ بولے، دیکھ، توں سمحدار عورت ایں، ساری گل سمحداری

ایں۔ اپنا تال پتی پتی والا کوئی رشتہ ہے نہیں، ہن جے میں کدھرے ہو رہا سبندھ بنالوا تاں تینوں کوئی اعتراض نہیں ہونا چاہیدا۔ میرے سبندھ ریماناں دی اک گڑی نال بن گئے نیں۔ میں چپ رہی۔ اجیسے ڈرامے پہلاں وی کر دے رہے سن۔ دلی وچ تاں ایہناں کوئی ویسا نہیں سی چھڈی۔ پتہ نہیں باہر کیہ کر کے آؤندے سن پر گھر آ کے مسالہ لا لائے اویں گلاں شناوں ندے سن کہ میں اندر والوں مر جاؤں۔ میں ادول وی ثابت رہی ساں۔ پیار کرنا چندن صاحب واسطے مذاق جیہا سی۔ اوہناں لئی پیار دی اکو ہی پر بیجا شاہی، جسمانی تعلقات۔ ہن پرانے چندن صاحب جاگ پئے سن۔ مینوں پتہ سی ایہہ میرا کجھ نہیں وکاڑ سکن گے۔ سگوں اوہناں دی ایہہ گل سن کے میرا اوہناں نال نہ سون دافیصلہ مینوں بہت ہی صحیح لگیا۔ پتی نال سون نوں کس دادل نہیں کردا پر کوئی پتی ہو وے وی جو پیار نال تھا نوں انگ لگا وے۔ مینوں وی کوئی ایسا چاہیدا سی جو تھا ڈیاں بھاونا والوں، تھاڑے احساں دی قدر کرن والا ہو وے، وحشی نہیں سگوں کوئی پیار نال پیش آؤں والا ہو وے، عورت نوں محض جسم نہیں انسان بھجن والا ہو وے، دکھ سکھ وچ تھاڑی بانہہ پھٹرناں والا ہو وے، پتی پتی دے سبندھاں دانتکار کرن والا ہو وے۔ پھر چندن صاحب نوں تال کے وی سبندھ نوں پبلک وچ نشر کرن توں سوا ہور کجھ آؤندے ہی نہیں سی۔ پتی پتی وچلے سارے بھید اودہ اپنے دوستاں وچ نشر کر دیندے۔ ایہہ گلاں ہوں ہوں مینوں تکلیف دین لگیاں تے میں چندن صاحب توں احساں دی پدھرتے دور ہوندی گئی۔ خیر ایہناں نے بیگ وچوں کجھ چیز اں کڈھیاں۔ کجھ پاؤ ڈر جھے تے کجھ ہور نک سک اوس عورت نے میرے لئی بھیجیا سی۔ چندن صاحب لئی کرشن رادھا دی اک مورتی میں دیکھیا کہ ایہناں نے اودہ مورتی بڑے پیار نال اپنی کپڑیاں دی الماری وچ سجالئی ہوئی سی۔ میں حیران ساں کہ اک دہریا آدمی ایہہ کیہ کر رہیا سی۔ پھر سوچ دی کہ شاید سچ ہی کے نوں پیار کرن لگ پئے ہوں۔ شاید انگلینڈ دیکھ کے کوئی مگرے لگ گئی ہو وے۔ میں وی اوس

عورت دیاں دتیاں چیزاں اک پاسے رکھ دتیاں۔ میں غصہ وِج ساں کہ اوں نے کیہ سمجھ کے مینوں ایہہ چیزاں بھیجیاں ہن، ایہناں نوں لے کے اس نوں سو مکلن منظور کراں۔ مینوں غصہ وی آرہیاں تے چندن صاحب دی نادافی تے ہاسہ وی تے افسوس وی ہورہیاں۔

ایہہ ہر شام ہی ریما دیاں گلاں کرن بہہ جاندے۔ نشے وِج آئے ریما نوں فون کر دے۔ بہت ہی گھروڑ گھروڑ کے ہندی بولدے۔ اپنے پیارا اظہار وی کر دے۔ اوہنوں ایہہ وی کہہ دیندے کہ جلدی ہی اوہ مینوں طلاق دے کے اوں نوں بلا لین گے۔ مینوں طلاق دین دیاں گلاں میرے سامنے ہی کر دے۔ مینوں پتہ وی ہوندا کہ ایہہ جان بھھ کے میری ہوند نوں زخمی کر رہے ہن پر میں خاموش رہندی۔ کوئی پر تیکرم پیش نہ کر دی۔ میں ہس چھڈ دی۔ مینوں سمجھ لگن لگ پئی سی کہ شاید ہن ایہہ مینوں گھروں کلڈ ہن دی سکیم وِج ہن۔ کدے میرے اپر ایہہ دباء وی پاؤں لگدے سن کہ القا ہن پکے طور تے ولور ہیسپنٹن رہن آرہی ہے۔ ایہناں نوں پتہ سی کہ القادی لڑائی توں میں ڈردی ساں پر مینوں ایہہ وی پتہ سی کہ ایہہ صرف مینوں ڈراؤن لئی جاں گھروں بھجاوں لئی ایہہ کہانی گھڑ رہے ہن۔ میں اک کنوں ٹن کے دو بے کنوں کلڈ دیندی۔ جے میں واپس آؤں دی وڈی غلطی کیتی سی تاں ہن اخیر تک ٹکی وی رہنا چاہندی ساں۔ بار بار میں جگ ہسامی نہیں ساں کرنا چاہندی۔ ویسے وی مینوں اپنے ادبی بھائی چارے والخاظ مارداں۔ ساڑے سارے دوست سانجھے سن۔ اوس ادبی دائرے نے ہی مینوں چندن صاحب نال رہن لئی مجبور کیتا ہویاں۔ میں اپنے ادبی مترال ساہویں نموشی نہیں ساں بننا چاہندی۔ ادبی دوستاں ولوں مل رہے پیار ستکار نوں میں قائم رکھنا چاہندی ساں۔ میں اپنے ولوں کوئی قدم نہیں ساں اٹھانا چاہندی۔ پر چندن صاحب اک دن مینوں کہن لگے، "ہن ریما آجانی ایں، تینوں تاں کتے ہور رہن دا انتظام ہی کرنا پینا ایں۔ جے کہیں تاں میں تیرے لئی کدھرے ہور انتظام کر دیناں۔" میں اپنے آپ نوں کیہا،

اہیزروی گو اگین دو ندر کورے! مڑ اوہناں راہاں تے ترنا پوے گا۔ ہن سچ ہی تینوں بچاؤں والا کوئی نہیں! ایہناں دنال وچ ایہناں دا سکھاناں دا کوئی رشتے دار کجھ دن ساڑے کول رہ کے گیا۔ پتہ نہیں ایہناں نوں اوہدے تائیں کوئی کم سی جاں اوس نوں سی پر ایہناں وچ کجھ چکر جیہا ضرور سی۔ اوہ چلے گیا۔ اوس بارے فون اپر کسے ہور نال گل کر دے بولے، "دیکھ بھاوا، آپاں اوہنوں جنا استعمال کرنا سی کر لیا، ہن اوہدی کوئی لوڑ نہیں سی سو مکھن دے وال وانگ کلڈھ کے اوہ ماریا! میں جیران ہوئی ایہناں دی گل من رہی ساں۔ ایں دا مطلب کہ میں وی استعمال ہون والی ہی چیز ہاں۔ مینوں استعمال کر لیا، میرا فلیٹ وکوادتا، دلی والا پلاٹ ونچ لیا، پسیے جیب وچ پالئے تے ہن مکھن دے وال وانگ باہر کلڈھن لئی تیار سی۔ جد ایکیڈیٹ نے ایہناں نوں ڈڈے کر دتا ہو یا سی تے میں ایہناں دی سنبھال کر رہی ساں، ایہناں دے زخمیں تے پٹیاں کر رہی ساں تاں ایہہ میریاں ساریاں گلاں من نوں تیار سن۔ مینوں وار وار کہندے کہ توں میری رجنی ہیں۔ مینوں نہیں پتہ ایہناں نوں پتی دی نہیں سگوں اک کیتر روی لوڑ سی۔ صحت ٹھیک ہو گئی تاں کیتر توں کیہ کرا دنا سی!

پلیں

جو سیر نے سانوں دوہاں نوں امریکہ آؤن داسدا دتا ہویا سی۔ اوه اپنی سہیلی نال وی چندن صاحب نوں ملا کتنا چاہندی سی پر چندن صاحب اج کل ہو رہی ہوا داں وچ اُڈے پھردے سن۔ پہلاں تاں اوہ میرے نال امریکہ جان لئی من گئے سن پر ہن جدے ممبئی توں واپس آئے سن، کہانی بدل چکی سی۔ امریکہ جان دا وچار اوہناں سینٹرل کر دتا۔ چندن صاحب نے پہلاں مینوں میٹنگی تارچر کیتا۔ کدے ریمادیاں گلاں کر کے تے کدے مینوں پاگل ہون دیاں، بیمار ہون دیاں تھتھاں لا کے۔ کیونکہ ڈپریشن دی دوائی میں حا لے وی کھا رہی سا۔ تھوڑی شوگروی ہو گئی سی مینوں۔ کچھ دوایاں داسائید افیکٹ سی تے کچھ گھر دا تناوا بھریا ماحول سی جو مینوں کئی طرح دیاں بیماریاں لا رہیا سی۔ میں انسان سا، میرے اندر احساس سن۔ میں اپنے وانگ بے شرم نہیں ساں بن سکدی۔ ایہہ تاں شراب، سکرٹ دے بہانے گالھاں وی کلڑھ لیندے تے رات نوں گھر اڑے مار دے رہندے۔ میریاں راتاں دی نیندر خراب ہوندی گئی، ڈپریشن ہور دھدا گیا۔ پھیر وی میں نوکری نہیں چھڑی۔ دوایاں کھا کے وی میں کانچ جاندی رہی۔ نواں کورس وی شروع کر لیا جدا اوہناں دا ایہہ داعنة چلیا تاں اوہناں مینوں جسمانی طور تے تیسیے دینے شروع کر دتے۔ نومبر دا اخیر سی۔ شاید چووی تاریخ سی نومبر دی۔ لوہڑے دی ٹھنڈی سی۔ ایہہ اوہ روت سی جد گھر اں دی سینٹرل ہیٹنگ چووی گھنٹے چلدی رہندی ہے پر چندن صاحب نے ہیٹنگ بند کر دتی۔ اپنے سٹڈی روم لئی تے بیٹریووم لئی نویں ہیٹر لے آندے۔ میں لگی ٹھنڈی وچ ٹھر ٹھر کرن۔ جسویر دا

فون ہر ڈھکویں موقعے تے آ جایا کردا سی۔ اوس ویلے وی آگیا۔ اسیں گلاں کر دیاں اوس
 حالت و چوں وی مزہ لبھن گلیاں۔ پر میری حالت اوس نوں اُداس وی کر دیندی۔ اوه
 ٹھہبکے مار دی ہوئی اک دم خاموش ہو جاندی۔ چندن صاحب مینوں گھروں کلہ صن لئی بازد
 سن تے میں ڈھیٹھ بني ٹیٹھی سا۔ پر ٹھنڈا نال میرا براہماں ہو رہیا سی۔ ایہناں دیاں سگر ٹاں
 وی میرے لئی ٹارچ ہی تاں سن۔ ایہہ اکلے تے کدے ایہہ تے القارل کے گیاراں بن
 جاندے۔ میں گردوارے ویچ اے لیوں دیاں کلا ساں وی لیا کر دی سا۔ گردوارے
 جاندے بہت سارے لوک میرے واقف ہو گئے سن۔ کدے کدے راہ ویچ وی مل
 پیندے۔ مینوں ایہو ڈرہندا کہ چندن صاحب کتے اوہناں دے ساہمنے ہی سوٹانہ چپن لگ
 پین۔ ایہہ اکلے ہوندے تاں ذرا گل من لیندے پر جد القاناں ہوندی تاں میری کہن دی
 ہست ہی نہ ہوندی۔ کئی واری اسیں کار ویچ جا رہے ہوندے تاں ایہناں دوناں نے ہی
 سگر ٹاں لا یاں ہو یاں ہوندیاں۔ میں مونہہ لکاؤندی پھر دی کہ راہ ویچ کوئی دیکھ ہی نہ
 لو۔ ایہناں دناں ویچ القا ہفتہ رہن لئی آگئی۔ ہن القا آئی تے ایہہ پہلاں نالوں وی زیادہ
 ڈرامہ کرن گلدے سن۔ ویسے وی القانوں ساڑا اکٹھیاں بیٹھنا گوارا نہیں سی ہوندا۔ جدوں
 وی اوہ سانوں اکٹھے بیٹھیاں دیکھ دی جبٹ آ جاندی تے کہندي، "ڈیڈ آئی تھنک یو ڈونٹ لو
 می اینی مور۔" ایس طرحان ساڑی دوری ہو روی ودھن لگدی پر ہن تاں القانوں ریماواںی
 کہانی وی چنگی نہیں سی لگی۔ اوه سمجھدی سی کہ ایہہ ہن ریما اپر پیے خرچن لگن گے۔ القاشام
 چھے نوں آئی۔ اوه دوویں سٹڈی روم ویچ وڑے نالے شراب پیندے رہے تے نالے
 سگر ٹاں۔ پھر اسیں اکٹھیاں نے روٹی کھاہدی۔ القا آئی تے میں تاں اجنبی بن ہی جاندی
 سا۔ اگلے دن اسیں سٹی سینٹر جاتا سی۔ چندن صاحب کار چلا رہے سن۔ ولورہ سینپیٹن سٹی
 سینٹر چجے۔ کار پارک کرن توں بعد میں کجھ سلامان خریدن بوٹس ویچ جاوڑی تے ایہہ دوویں
 باہر کھڑے میرا انتظار کرن گے۔ جد میں باہر آئی تاں ایہہ کدھرے نظر نہ آئے۔ میں آلا
 دوالا دیکھیا تاں ایہہ اک کھلے کینے ویچ بیٹھے سن۔ ایہناں دی کوئی آگئی تے میں وی اپنے لئی
 مغلواں لئی۔ ایہہ دوویں برو برابر بیٹھے سن تے میں ایہناں دے ساہمنے۔ ایہہ سگر ٹپی کے

دھو آں سدھا میرے ول چھڈ رہے سن۔ میر اساهہ کھڑن لگیا۔ میں کیہا، پلیز، دھو آں دو جے پاسے نوں جان دیو۔ "جے تینوں کوئی تکلیف اے تاں توں اٹھ کے چلے جا!" القامیرے ول ایس طرح مسکرا کے دیکھن گلی جیویں اوہ کوئی گم جت رہی ہووے۔ میں غصے و چ اٹھ کے آگئی تے گھر نوں ترپی۔ گھر ذرا دور سی اس لئی پہنچن نوں ذرا وقت لگ گیا۔ ایہہ کاروچ میرے توں پہلاں ہی چجے ہوئے سن۔ اوس ولیے تاں ایہہ بکھنہ بولے۔ شام نوں دو داں نے شراب پیتی تے ہو گئے شروع۔ دوویں ہی ابھر ابھر کے میرے ول نوں آؤں۔ چندن صاحب کہہ رہے سن، "ایہہ میر اگھر اے، میں اوس دے ہر کمرے و چ سکرٹ پیاں گا، توں کون ہُنی ایں مینوں روکن والی۔ اوہناں دے مگر ہی القابوی، جے تینوں بہتی ہی تکلیف اے تاں گھروں چلی جاہ، یوبلڈی فچ، جست لیودس ہاؤس !"

گل کردی اوہ مینوں انگل نال باہر دارستہ وی دکھار ہی سی۔ میں چپ کر کے اوہناں نوں سُندی رہی۔ خوب ہنگامہ ہویا۔ اخیر میں کجھ کھاہدے بنال ہی اپنے کمرے و چ سون چلے گئی۔ میں ایہناں نوں تاں بھاویں بکھنہ کیہا پر مینوں میری آؤں والی زندگی دے آثار نظر آؤں لگے۔ پچھتاوا ہویا کہ میں اپنا فلیٹ کیوں و چ دتا سی۔ ساری رات کئی طرحال دیاں سوچاں و چ لکھی۔ ولور، سینپیشنس و چ رہن والیاں اوہناں ساریاں عورتاں دی تصویر میریاں اکھاں آگوں گزر گئی جو اپنے حصماں دیاں ستائیاں ہوئیاں اپنے بچیاں نوں وی پال رہیاں سن تے نو کری وی کر رہیاں سن۔ کئی تاں کاؤ نسل دے مکاناں و چ رہ رہیاں سن تے کئیاں نے سما پاکے اپنے گھر خرید لئے سن۔ اوہناں عورتاں نال مینوں ہمدردی وی سی تے کدی ڈرولی لگدا سی کہ ولایت و چ آئیاں ہوئیاں ایہہ عورتاں کیہو جیہی زندگی جی رہیاں سن تے بھارت و چ کئی کڑیاں ولایت آؤں نوں کیوں ترس رہیاں سن۔ مینوں اپنے ولی والے کالج دے اودہ سارے سال یاد آگئے جدوں میں اپنے ڈپارٹمنٹ دی ہیڈ وی ساں تے گھر و چ وی میری کیویں عزت ہوندی سی۔ لکھاری نال ویاہ کر اؤں دا جیہڑا سپنا میں لے کے آئی ساں اوہ تاں کدوں دا ہوا چ بھر گیا سی۔ ایتوں تک کہ میرا لکھن دا کم وی بڑا مٹھاپے گیا سی۔ کدے کوئی آرٹیکل لکھ لیزدی۔ پچھلے پنج سو سالاں و چ آلو چندا دیاں کیوں دو کتاباں ہی لکھ سکی ساں۔

ہاں نظم ضرور لکھی جا رہی سی۔ دراصل کوئی تکھن توں وی ودھ میرے نال واپر رہی سی۔
 مینوں بار بار ڈاکٹر صاحب دی دتی ہوئی دعا جھوٹھی پیندی جا پدی۔ اگلی سوری بدھوار سی۔
 بدھوار نوں میری چھٹی ہوندی سی۔ ہفتائی آئی سی پر القاسویرے ہی چلے گئی۔ شاید کوئی پلیں
 بنائیں سی۔ جان گلیاں مینوں بلا کے وی نہیں گئی۔ ایہناں نے بوقت کھوبلی ہوئی سی۔ میں چاہ دا
 کپ بنائے اپنے کمرے وچ چلے گئی۔ ایہہ میرے مگرے ہی آگئے تے میرے مونہہ اپر
 دھو آں مار دے بولے، ”کر کیہ کرنا، ایہہ میرا اگھراے تے میں ایہدے کسے وی کمرے وچ
 سکرٹ پی سکدا۔ توں ہمت کترال کیتی مینوں روکن دی؟“ میں چپ سا۔ ایہہ بولی جا
 رہے سن۔ کچھ دیر بعد ایہہ چلے گئے پر بولی حالے وی جا رہے سن۔ پتہ نہیں کیہڑی کیہڑی گالھ
 دے رہے سن۔ میں کدے وی ایہناں دیاں گالھاں ول دھیان نہیں ساں دیندی پر اج
 دھیان نال سنن لگی ساں۔ گالھاں مینوں چھن گلیاں۔ ایہہ تیر و انگ سدھیاں سینے وچ وچ
 رہیاں سن۔ میں وی اٹھ کے فرنٹ روم وچ آگئی تے ایہناں دے سامنے کر سی تے بیٹھ گئی۔
 ایہہ حالے وی گندکی جا رہے سن۔ میں کیہا، ”اک وار مکاؤ جیہڑی گل مکاؤ نی آں، میرے
 توں بار بار نہیں مریا جاندا۔“ ایہناں دے نیڑے کوڈلیس فون پیاسی۔ ایہناں نے وگاہ کے
 میرے مونہہ تے ماریا۔ میری اکھ دے بالکل کول آکے وجیا۔ فون اینی زور نال وجا کہ ایہہ
 کھل کے دور جاؤ گلی۔ میں درد نال کراہن لگی۔ میں وی اٹھ کے دوجے کمرے وچ جا کے
 پولیس نوں فون کر دتا۔ ایہناں نے اوتحے آکے وی باہمہ مردڑ کے میرے پچھے لادتی۔ اینا
 درد سہن جوگی میں کتھے ساں۔ میریاں لیراں نکل گلیاں۔ میں سہم نال کمب رہی سا۔ کچھ
 منٹاں وچ ہی پولیس آگئی۔ پولیس والا اک نوجوان گورامنڈا سی تے اک گوری کڑی۔ گڑی
 نے میرے موڑھے تے ہتھ رکھ کے مینوں تسلی دتی تاں میرا کابانا کچھ گھٹیا۔ چندن صاحب
 گھبرائے کھڑے سن تے ڈرے ڈرے میرے ول دیکھ رہے سن۔ انچ لگ رہیاں جیوں
 اوہناں دی ساری شراب اُتر گئی سی۔ میں پولیس والیاں نوں ساری گل دسی۔ اوہناں نے
 میرے زخم دیکھے کہ ایبولینس وی لوڑتاں نہیں۔ پھر اوہ بولے، ”وس، توں کیہ چاہنی
 ایں؟“ میں ایس گھروچ نہیں رہنا چاہندی، مینوں ایس آدمی توں خطرہ اے۔ ”تینوں

ایس گھروں جان دی کوئی لوڑ نہیں اے۔ دیکھ کنا سوہنا گھر اے، جے چاہیں تاں ایس گھروں
 رہ سکدی ایس؟، اوہناں دا شارہ صاف سی کہ گھر چھڈ کے تاں چندن صاحب نوں جانا چاہیدا
 ہے۔ میں وی ایہہ سبھ سمجھدی ساں پر اس دا مطلب ایہہ ہونا سی کہ کے نہ کے طریقے نال
 پھر ایس بندے نال واپسیا ہی رہنا سی۔ میں ایس توں بہت دور چلے جانا چاہندی ساں۔ نالے
 میں اپنے ادبی دوستاں سا ہویں ایس طرحان دی مثال نہیں ساں بننا چاہندی کہ اوہ میرے
 بارے ایہہ سوچن کہ میں گھر دے لائج وچ چندن صاحب نوں گھروں بے گھر کر دتا۔ میں
 سوہنے گھر توں کیہ کراونا سی۔ ایہہ میرے سفیاں دا گھر تاں بالکل نہیں سی۔ میں پولیس
 میں نوں کیہا، "مینوں سوہنے گھر نال کوئی واسطہ نہیں، میں ہن ابھتے بالکل نہیں رہنا۔" میں
 ابھے کیہا ہی سی کہ پولیس میں گوری کہن گئی، پہلی گل تاں ایہہ کہ توں اپنا پاسپورٹ، بینک
 بکس تے ہور ضروری ڈاکو مینٹ چک لے تے جیڑا اپنا سامان لینا لے۔ میں اک بیگ وچ
 جنا کو سامان پے سکدا سی پالیا۔ پھر پولیس میں پچھن گلیا، "تیرا کوئی دوست جاں رشتے دار ہے
 جھے تینوں اسیں چھڈ دیئے؟ نہیں تاں شیلر ہوم چھڈ دیندے ہاں۔" ویسے تاں میری کاروی
 کھڑی سی پر میں چلا سکن دی حالت وچ نہیں ساں۔ میری سیکھی منجیت دھالیوں نزدیک ہی رہندی سی۔ میں اس نوں فون کیتا۔ اوہ کجھ مثال وچ ہی آگئی۔ اوہ ہی میری کار چلا کے مینوں
 اپنے گھر لے گئی۔

شلٹر ہوم

کجھ دن توں مینوں لگ ہی رہیا سی کہ ہُن مینوں اس گھروں جانا ہی ہے پر اویں اینی جلدی جاوائی گی ایہہ نہیں سی سوچیا۔ میں سوچدی سال کہ جد زیادہ ہی بھیڑ پی تاں کدھرے کرائے دا کمرہ لیجھ لوائی گی تے زندگی مڑ کے سکر تیچ توں شروع کر لوائی گی۔ کتھے کدے اپنے فلیٹ دی مالک سال تے کتھے گھروں کڈھی ہوئی۔ 15 سال ویاہ نوں ہو چکے سن تے میں خانابدوشاں و انگ کتھے کتھے بھٹک رہی ساں۔ ہُن تاں نور صاحب وی نہیں سن رہے جو مینوں سہارا دے سکدے۔ ڈھلوں صاحب نال تاں ویسے وی ہن کوئی بول چال نہیں سی رہی۔ پہلاں میں منجیت دھالیوال دے گھر گئی۔ منجیت دھالیوال دا اپنا پریو اسی۔ ویسے تاں اوہ میری کلیک وی تے سیکھلی وی پر میں اوں اپر بوجھ نہیں ساں بننا چاہندی۔ میری اک گجراتن سیکھلی سی، پشپا۔ اوہ میری سٹوڈنٹ وی رہی سی۔ اوہ ساڑے گھر اکثر آیا کر دی سی۔ چندن صاحب نوں بھیا آکھدی پھر دی۔ میں اس نوں فون کیتا تے کیہا، تیرے بھیے نے نکال دیا مجھے۔ ”کوئی بات نہیں، میرے گھر آ جاؤ۔“ اوں نے پورے حوصلے نال کیہا۔ منجیت دھالیوال مینوں پُشپا دے گھر چھڈ آئی۔ مینوں المیں طرح جایا کہ اک انسان دا گھر چھڈ کے باقی داسنار میرے سوا گست ویچ کھڑا اسی۔ پُشپا دے گھر میں کجھ دن رہی۔ ایتھے ہی میرے کم توں میری لائیں میجر ملن آئی تے میری حالت نوں سمجھدی میرے لئی ہفتے دی چھٹی بک کر گئی۔ ہُن سوچ رہی ساں کہ اگے کیہے کیتا جاوے۔ جتھے ہر کوئی پیار دے رہیا سی ایتھے ہر کوئی اپنی ہی صلاح وی دے رہیا سی۔ جسویر دا امریکہ توں فون آیا۔ اوہ پہلاں تاں میری

صور تحال بارے فکر مند ہوئی پر پھر اسیں اس اپر ہسن لگیاں حالانکہ اس ہا سے وچ میر ا درد شامل سی جو میں لکاؤن دی کو شش کر رہی سا۔ ہن میری حالت اس گانے ورگی سی کہ چل اکیلا، چل اکیلا۔ اگلے قدم لئی کسے صلاح دین والے نے کیا کہ والساں دے وچ بے گھرے لوکاں لئی ہیون ہاؤس¹ بنیا ہو یا ہے۔ میرے ورگے ایمکھنی والیاں نوں اتھے کمرہ مل جاندا ہے۔ پُشاپاد ابھر امینوں والساں چھڈ آیا۔ میں ہیون ہوم دے دفتر وچ جا کے اپنی حالت دی۔ اوہناں میراں والغیرہ لکھ کے مینوں اک نکاچیا کمرہ دے دتا۔ بے گھریاں نوں سہارا دین والے اس گھر داناں ہیون ہوم سی، جانی کہ سورگ پر ایہہ زراہی نزک دس رہیا سی۔ بھیڑ اجیہا مشکل اٹھیا پیاسی۔ سکرناں دی ہواڑھ وی ہوا وچ تاری سی۔ کھانا باہروں لیا ونا پینیا سی۔ اس وچ رہن والیاں ساریاں عورتاں ہی سن۔ خاونداں دیاں ستائیاں ہوئیاں عورتاں۔ بہمنیاں نوجوان کڑیاں ہی سن، بچیاں والیاں۔ سارے رنگاں دیاں ہی کڑیاں سن۔ اوہناں ول دیکھ کے مینوں تاں اویں ہی ہور طرح محسوس ہوئی جارہیا سی۔ عجیب جگہ آگئی ساں میں۔ کھانا باہروں لیا ونا پینیا سی۔ ویسے رسولی وی سی۔ بچیاں دے دودھ گرم کرن لئی جاں چاہ بناوں لئی ہو وے گی پر رسولی وی نوں وجہ بند ہو جاندی سی۔ پین لئی پانی وی اس توں پہلاں پہلاں ہی بھر کے رکھنا پینیا سی۔ میں کسے نہ کسے طرح رات کٹی۔ رات نوں ہی جسویر دافون آگیا۔ اس سارے دور وچ جسویر میرا ایس طرح پچھا کر دی رہی جیویں میرے نالوں دودھ اوس نوں میری زندگی دافکر سی۔ میں اداس سی لیکن اوس نے اپنی زندگی وچوں کچھ ایسے حوالے دتے کہ میرا ہاس نکل گیا۔ دل وچ آیا، "بجلہ ہو یا میرا چرخہ ٹلا، جند عذابوں چھٹی" اسیں پھر اس صور تحال تے کھل کے ہیاں۔ ہسن بنان ہور کر وی کیہ سکدیاں سی۔ جو وی سی ایہہ صور تحال چندن صاحب دے گھر توں بری نہیں سی۔ گھوٹھ سینٹرل ہینٹنگ تاں لگی ہوئی سی۔ اگلی سویر ہی میری کہانی سنن لئی تے میری مدد کرن لئی سوشل ورکر آگئی۔ اوس نے تفصیل نال میری ساری کہانی سنن تے کیس تیار کرن لگی۔ اودہ بولی، تیرا کیس لمیوز دا کیس اے تے بہت مضبوط اے، اسیں تینوں رہن لئی فلیٹ وی دوادیوں والساں وچ مودو ہونا پوے گا۔ "نہیں، میں والساں نہیں مودو نہیں ہو سکدی کیونکہ میری تاں جوب

امتحنے وے۔ جب تاں تینوں چھڈنی پئے گی پر جاب جنے اسیں تینوں بینیفیٹ وی لوادینے آؤ۔ جوب دے جان دے خیال نے مینوں ڈرادتا۔ میرے استودی زمین کھسکدی جاپی۔ کاؤنسل دے گھر اس وچ رہن والیاں عورتائیں دے حالات اک اک کر کے میرے سماں ہمیں گزرن لگے۔ میرا سویمان ڈولد اگا۔ میں ساری ہمت اکٹھی کر دیاں اس سو شل ور کرنوں آکھیا، میں بینیفیٹ دے سرتے نہیں رہنا چاہندی۔

میں دیکھیا، اوہناں نوں میرے نال کوئی ہمدردی نہیں سی۔ اوہناں لئی تاں میں صرف اک کیس ساٹتے اوہ ایس کیس نوں ہتھوں جان دینا نہیں چاہندی سی۔ مینوں پتہ سی، سو شل ور کرز بہتے کیس دکھاؤں گے تاں اوہناں داہمتاون بنے گا۔ میں ہیوں ہاؤس دا کرہ چھڈتا۔ اوہناں حساب کر کے میرے ول کجھ پیسے کلڑھ دتے۔ جب میں کم نہ کر دی ہوندی تاں ایہ سبھ مفت وچ ہوندا پر نوکری کر دی ہوں کر کے مینوں بل ادا کرنا پیا۔ بل وی بہتا نہیں سی، شاید سینتی پونڈ سن۔ میں پُشاپ نوں فون کیتا۔ اس دا بھرا آکے مینوں لے گیا۔ ہمیں میں کجھ دیر پُشاپ دے گھر ہی رہن دافیصلہ کر لیا۔ میں امریکہ جان لئی ٹکٹ بک کر آئی ہوئی سی۔ اوتحے جسمیور مینوں اڈیک رہی سی۔ پر میں ڈچتی وچ ساٹ کہ اس حالت وچ جانا کیسا رہے گا۔ جسمیور نوں میں اپنی صور تحال بارے دیا، اوس دا کہنا سی کہ اسدی ڈاکٹر سادھو سنگھ ہوراں نال گل بات ہوئی ہے اتے اوہ کہہ رہے ہن کہ انچ بجاویں دوندر آئندی جان نہ پر ایسیں حالت وچ اوس نوں ضرور آؤتا چاہیدا ہے۔ میرا ڈاکٹر سادھو سنگھ دی سوچ سماں ہویں سر جھک گیا، سوچیا، ہم امریکہ توں واپس آکے ہی کجھ کراں گی۔ کجھ دنال بعد پُشاپ دا بھرا مینوں امریکہ جان والی فلاں سیٹ چڑھا آیا۔

گھر دی پر بھاشا

میں دو ہفتے امریکہ رہی۔ جس سویر نال گلاں کر کے ترو تازہ ہو گئی۔ جنے دن امریکہ رہی
چندن صاحب غیر حاضر ہے پر غیر حاضروں کی تھوں سن، ہر ویلے تاں اوہناں دیاں گلاں۔ ہر
ویلے اوہناں دے سفے۔ چیک چھائڑا، دھو آں، شراب دامشک تے ہور پتہ نہیں کنا کجھ۔
واپس ولور، ہنسپسٹن بچ کے مڑ سبھ اوہی کجھ۔ پھر وی خوش ساں کہ اپنے لوکاں وچ آگئی۔
چندن صاحب توں بنال سارا شہر ہی اپنالگد اسی۔ ہر کوئی پیار دیندا اسی۔ ہر کسے نوں میرے نال
ہمدردی سی۔ مینوں ہمدردی نہیں سی چاہیدی۔ ہن میں اپنے لئی جینا سی۔ میرے آپے وچ
سن؛ سماہت، دوست، میری نوکری تے میرے ہور اپنے۔ واپس آکے میں کرانے تے رہن
لئی گھر لجھن لگی۔ منجیت دھالیوال دی شاگرد اپر یوار گھر کرانے تے دینا چاہند اسی۔ میں جا
کے گھر دیکھیا۔ ایہہ نزدیک ہی پینیدا اسی۔ مینوں گھر بہت ہی پسند آیا۔ اوس داؤڈ اسرا بغیچے
تاں مینوں ہاکاں ہی مارن لگ پیا۔ جد کرایہ پچھیا تاں سوپونڈ پر تی ہفتہ۔ میرے لئی ایہہ بہت
زیادہ سی پر گھر اجیہا سی کہ میں 'ہاں' کر دتی۔ میری تاں بھتی تختواہ کرایہ ہی کچھ لے جاوے
گا۔ پھر سوچیا کہ نال کسے ہور نوں رکھ لو اں گی تے بھار و نڈیا جاوے گا۔ میں کرایہ دتاتے گھر
دی چابی لے لئی۔ مینوں لگ رہیا سی کہ ایہہ میرے سفیاں دا گھر سی۔ ہن تک اپنے گھر دے

سفے وچوں کھُسم نوں میں منقی کر چکی سا۔ میں اسے گھر وچ بہہ کے کویتاوی لکھی، جس دا
ناں ہی اگھر^۱ سی۔ اوہ کویتاوی کجھ اس طرح اسی:
”ایہہ میر اگھر ہے
کراۓ دامکان ہے

اکٹادا ہم سفر
تڑکسار پنچھیاں دی
گھر گول دا بغیچہ
ساماہاں دی خاموش دھڑکن دی خیر گاہ
وقت دیاں ہنسیاں یاں توں بچاؤ ندا
تڑکیاں کندھاں سمیت
ہر سویر مینوں سکھ نال توردا
ہر شام
سر دل بن میری اڈیک^۱ اچ ہوندا
جلے سپنیاں دی ملھُم بندرا
چورا ہے دی بھیڑ^۱ چوں بچہ
اپنی بکل^۱ اچ سانجھدا
ایہہ میری سویر دی بندگی دی ارداں ہوندا
ایہہ میری رات دی نیند دالمست ہوندا

ایہہ میرا گھر ہے
کرائے دامکان ہے۔"

چندن صاحب تک وی میرے اس گھروچ رہن دی خبر پچ چکی سی۔ ویسے اوہ گھٹ ہی

کسے دوست نوں دس رہے سن کہ ساڑے و چکار کیہ ہویا ہے۔ پھر وی مینوں اک دو دوستاں توں پتہ چل گیا کہ کہہ رہے سن کہ شراب پی کے غلطی ہو گئی۔ غلطی مناتے مڑ کے پھراو سے غلطی نوں کرنا تاں اوہناں دی فطرت ویچ سی۔ میں چاہ کے وی اپنے توں چندن صاحب دا لقب لاہ نہیں ساں سکدی، وڈا کارن کہ ساڑے دوست سانجھے سن۔ ادبی حلقویاں توں باہر اوہناں دے وی دوست بہت گھٹ سن تے میرے وی۔ ساڑے دوستاں دی چلکی گل ایہہ رہی کہ نہ کوئی اوہناں دے حق ویچ بھگتیا تے نہ ہی کوئی میرے حق ویچ۔ حالانکہ کدھرے کدھرے مینوں ایہہ سنن ویچ ملدا سی کہ کجھ دوست ایہہ کہہ رہے سن، وچارے چندن نوں لاگئی دوندر کور چونا۔ حالانکہ گل ایس توں اٹھی سی۔ چندن صاحب نے ہی سارا کجھ اپنے قبضے ویچ کر لیا ہویا سی۔ دراصل چندن صاحب نے لوکاں نوں میرے خلاف پتہ نہیں کیہ کہہ دتا سی۔ ویسے بہتے دوست دلوں ساڑے شہہ چنتک رہے۔ زنجن سنگھ نورور گا اک وی نہیں سی جیہڑا اسانوں دوනاں نوں بیٹھا کے صلاح کر اسکدا۔ ویسے تاں ہن صلاح دے موقعے ہے ہی نہیں سن پھر وی اس سوچ نال کوئی اگے وی نہ آیا۔ چندن صاحب دے گھر میرا کافی سارا سامان پیاسی۔ میرا ٹیبل سی، ٹیلیویزن سی، کروکری سی، کپڑے سن تے کجھ ہور وی۔ ایہہ سارا سامان میرے فلیٹ وچوں آیا سی۔ میں اپنی اک شاگرد دوست نسرین نال اوس بارے گل کیتی۔ اوس دے بھراواں دافرنیچر دا کاروبار سی اس لئی اوہناں کول وڈی وین وی سی۔ نسرین اپنے بھراواں نوں نال لے کے میرا سارا سامان چک لیا۔ میں اپنی کار تاں پہلاں ہی لے آئی ساں۔ میرے کار دے پیپر چندن صاحب کول ہی سن۔ اک دن میں اوہناں نوں

فون کیتا کہ پیپر مینوں پوسٹ کر دیں پر اودہ آپ ہی آگئے۔ میں دروازے وچوں ہی پیپر لئے۔ اوہناں نے پیپر دے کے میرے ول نوں پیر و دھایا پر میں اتحینک یو' آسکھ کے دروازہ بند کر لیا۔ جد میں اپنے فلیٹ وچ رہندی ساں تاں دور توں چلیا دوست میرے کوں آٹھہردا سی۔ ہن ایہہ گھروی دوستاں نوں اڈیکن لگیا۔ میرے دوستاں نوں وی میرے اس گھرد اپتھے لگ چکیا سی۔ میری پہلے والی پر گتی شیل لکھاری سجادے ممبر اس تک وی اس علیحدگی دی خبر چھ چکی سی۔ سجادے سارے ممبر ہی سمجھدے سن کہ مینوں چندن صاحب کر کے ہی اوہناں توں دور ہونا پیاسی۔ اوہناں نے مینوں مر کے سجادوچ لے لیا۔ میں اوہناں دیاں مینٹنگاں وچ حصہ لیں گی۔ ویسے درشن دھر ہوراں دی اس گل نے میر امان ہوروی ودھادتا جدول اوہناں ایہہ کیہا کہ، "اساں تاں تینوں کدے وی اپنی سجادوچوں نہیں سی کلڈھیا۔" اگلیاں گرمیاں وچ لیسٹر والی لکھاری سجانے انٹر نیشنل کافرننس کروائی۔ میں وی ایہدے وچ حصہ لیا۔ چندن صاحب وی او تھے آئے۔ ہن میرے لئے اودہ اک اوپرا بندہ سن۔ کافرننس وچ باقی تاں دوست ترے پھر دے سن، اودہ تاں ہن دوست وی نہیں سن۔ دشمنی مینوں کرنی نہیں سی آؤندی۔ میری اک سیمیلی مینوں آکھدی ہوندی سی کہ دوئندر، توں بہت مورکھ ہیں۔ جے میں تیرے تھاں تے ہوندی تاں اس ظالم توں ایسا بدله لیندی کہ اس نوں سڑک تے لیا دیندی۔ ایہدے اساراً اگھر سانجھدی تے ہر ویلے پولیس داڑر دے کے کابنا چھیڑی رکھدی۔ شاید اودہ سیمیلی سچ کہہ رہی سی پر میں اچھی نہیں ہاں۔ میں ایس طرح اس سوچ وی نہیں سکدی۔ قانونی طور تے بھاویں بہت کجھ کیتا جاسکدا سی لیکن اک قانون مانوی وی ہوندا ہے جس وچ اپنے اینے کو حق لئی لڑیا جاسکدا ہے جنے کو دے تیں حقدار ہوندے ہو۔ مینوں پتہ ہے کہ اس ملک وچ کئی عورتاں نے اپنے کھماں نوں اس طرح اس سڑک تے بٹھایا کہ اودہ مینٹنل ہسپتالاں وچ بیٹھ گئے۔ ایسے طرح کجھ مرداں نے اپنیاں عورتاں نوں کھجل

خوار کیتا۔ میری لڑائی میرے استتو دی بحالی دی لڑائی سی۔ انسانی آزادی دی لڑائی سی۔ میرے سویمان دی راکھی دی لڑائی سی۔ میں چندن صاحب دی جانداد ہڑپ کرنا چاہندی سال اس بارے کرنا تاں اک پاسے، میرے توں سوچیاوی نہیں جاسکدا۔ دوسرا بندہ کیوں سوچدا ہے، کیہ کردا ہے اسدی ذمہ واری میری نہیں۔

لیسٹر دی کافرنس وچ انڈیا توں بہت سارے لکھاری آئے۔ دو دن ایہہ کافرنس چلدی رہی۔ کئی پرچے پڑھے گئے تے وچارے گئے۔ میرا کم کویتا اپر زیادہ ہون کر کے شاعر میرے نال بہتا جڑدے سن۔ اوس سمیں ججے بہت سارے لکھاری میرے گھروی آئے۔ مو ہن جیت، پرمnder جیت، جسونت دید کجھ دن میرے کوں وی رہے۔ اک شام دی محفل وی میرے گھر کھی گئی۔ ایس وچ انڈیا توں آئے سارے دوستاں نے حصہ لیا، خاص طورتے شاعر اں نیں۔ مو ہن جیت، پرمnder جیت، پین پریت، بھوپندر پریت، امبریش، پرمجیت، جسونت دید، درشن بڑر، بھوپندر پرہار، بھندر سگو، او تار جیت دھنجل، وکرم جیت، من مو ہن مہیڑو، منجیت ٹوانا، دلویر کور، گل کیہ کہ جیہڑاوی شاعر کافرنس وچ سی اوہ اس شام میرے گھروی سی۔ مقامی شاعر تاں سن ہی۔ اپہناں وچوں بہتے سورن چندن نوں وی مل کے آئے سن جا کے ملنا سی۔ اوہ شام بہت ہی خوبصورت شام سی۔ ہر شاعر نے اپنیا نظمان تے گیتاں نال اجیہا رنگ بخھیا کہ چھوٹے سائیز دا کمرہ شاعری دامندر بن گیا جو حالے تک چیتے وچ کھنیا بیا ہے، ایہہ وچار پرمnder جیت دے سن جو اونتاں 'اکھر' وچ پیش کیتے سن۔ میں کھانے داوی انتظام وی کیتا ہویا سی تے شراب داوی۔ بھوپندر سگو نے ایس معاملے وچ میری خاص مدد کیتی سی۔ اپہناں دنال دوران ہی پنجابی ستح دے کرتا دھرتا موتا سنگھ سراء ہوراں میریاں آلوچنا تماں لکھتاں نوں پر سنت سنگھ سیکھوں ایوارڈ دین دا فیصلہ کیتا جو میرے لئی بڑے مان والی گل سی تے اس گل دا ثبوت وی کہ چندن صاحب توں وکھ ہو کے

میرے سویمان نوں کوئی دھکہ نہیں سی لگا۔ اسے طرحان باقی سجاواں ولوں وی مینوں پورا ستکار ملدار ہیا بلکہ مینوں ایہہ محسوس ہو رہیا سی کہ چندن صاحب توں وکھ ہو کے ایہہ ستکار پوری کھل دلی نال دتا جا رہیا سی۔ صرف ایہہ ہی نہیں کئی ہو رہا سجاواں وی تے خاص طورتے کاویٹری پنجابی لکھاری سجاواں ولوں وی میریاں ادبی پر اپیتاں دے آدھارتے مینوں نامزد کیتا گیا۔ اس توں کئی سال پہلاں سماڑ تھے، ہینپن دی سجاواں ولوں وی مینوں بند استکار دتا جا چکا سی۔ دو کو مہینے بعد دی گل ہے کہ میر اک پڑھیار جگدیش اپنے پیونال انڈیا جا رہیا سی۔ اوس نے جالندھر جانا سی پر دلی اُترنا سی تے اک رات دلی رہنا سی۔ میں اوس نوں کیہا کہ اوہ اک رات سماڑے فلیٹ وِج رک سکدا ہے۔ چاپی میری بھر جائی توں لے سکدا ہے۔ حیرانی والی گل ایہہ ہوئی کہ جد اوہ چاپی لگاؤں لگیا تاں دیکھیا تلا ہے ہی نہیں سی تے دروازہ کھڑکاؤں تے اندر ووں چندن صاحب نکلتے نال اوہناں نال کوئی ہو رہی، شاید اوہناں امر تر توں اپنے بھتیجے نوں بلا لیا سی۔ ایہہ کیہو جیہا ڈر سی جس کر کے چندن صاحب ایہو جیہیاں حرکتاں کرن تے آگئے سن۔ سوچ کے مینوں اوہناں اپر غصہ نہیں ترس آگیا۔ اوہ اپنے آپ وِج کنا ان سکیور محسوس کر رہے سن۔ اوس توں ودھ تر اسدک صور تحال کے انسان واسطے کیہ ہو سکدی ہے؟

گھر توں کا و نسل فلیٹ تک

المیں گھر دا کرایہ بہت سی۔ مینوں اکلی نوں ایہہ بوجھ چکنا مشکل ہو گیا۔ نہ چاہندے ہوئے وی میں کا و نسل دے فلیٹ لئی اپلاں کر دتا۔ اپنا فلیٹ تاں چندن صاحب کوں واپس جان دی سزا دجوں ہتموں نکل چکا سی۔ ہمن کا و نسل ہی اکو اک وکلپ سی جس دے کرائے گھٹ ہوندے ہن۔ کا و نسل نے مینوں گھر تاں دینا نہیں سی، میرے جو گا فلیٹ ہی کافی ہونا سی۔ میں اپلاں تاں کر دتا پر پتے نہیں کد مانا سی۔ ملنا دی سی جان نہیں۔ ہر کوئی کا و نسل دا گھر جان فلیٹ چاہندہ اسی۔ اوس گھر دے کرائے دا بھار گھٹاؤ ان لئی میں کجھ کڑیاں نال رکھ لیاں۔ ایہہ ای ایف ناں دی اور گناہ کریشن دے ادھین سکوالاں وچ اک سال دا انگریزی دا کورس کرن آیاں ہوئیاں سن۔ اوویں یورپ توں تے ہورناں مکاں توں پڑھیاں آؤندے ہی رہندے ہن۔ مینوں تین کڑیاں مل گئیاں۔ اک جرمن، اک ڈینش تے اک برازیلیں۔ توں ہی اپنی ٹین اتھ وچ سن تے سن وی پوریاں چل لیاں۔ ہر ویلے ایدھر اودھر بھیجاں پھر دیاں تے گھر وچ روٹاں لائی رکھدیاں۔ میں سوچدی کہ کرائے دا کرایتے نالے چھل پہل۔ ایہناں وچوں برازیلیں گھڑی تاں مینوں موم ہی کہن لگ پئی۔ اوس داموم کہنا مینوں بہت چنگالگد۔ پچے مینوں ہمیشہ چنگ لگدے ہن، سگوں بچیاں لئی اک تر پھن میرے اندر ہمیشہ سلگدی رہندی ہے۔ بہت پہلاں جیہڑا ابورشن چندن صاحب نے میرا کروادتا سی اوس

دی ٹیس حا لے وی میرے اندر سکدی سی۔ اوس بارے میں اک کویتا لکھی سی جس دیاں کجھ سطر اس طرح ہن:

"سپنے وِچ نیچے داشبد
مُونہبہ وِچ آؤندیاں ہی
الگوٹھے وِچ سوئی چبھدی ہے
تر بھک کے اکھ کھلدي ہے

تے

نظم بُنن لگدی ہے،

ایہناں گڑیاں نال لگی گھروچ رونق دادو جا پاسہ وی سمجھے ہی دسن لگ پیا۔ اک تاں ایہہ صفائی دا بالکل دھیان نہیں سن رکھدیاں دوبے گھر دی کسے چیز دی پرواہ وی نہیں سن کر دیاں۔ با تھ روم داشاور توڑ دتاتے ہور وی کجھ نہ کجھ دگاڑی رکھدیاں۔ جد میں پچھدری تاں مندیاں ہی نہ۔ اک وار میرے سکائی ٹیلی دابل بہت ہی زیادہ آگیا۔ ہوندا ایہہ سی کہ رات نوں اٹھ اوہ فلم دیکھدیاں رہندیاں سن۔ میرے سارے کاغذ پتھر ٹیلی اپر ہی پے رہندے سن، اوہناں وچوں اوہناں نے کوڈ نمبر لجھ لیا ہویا سی۔ میں بل دکھایا تاں من ہی نہ۔ میں اور گناہزیشن کوں شکایت کرن دی دھمکی دتی تاں اوہ من گنیاں تے رل کے بل ادا کر دتا۔ دو ہور گلاں دی اوہناں نوں میں منا ہی کیتی ہوئی سی کہ اک تاں اوہ کے بوائے فرینڈ نوں گھر نہیں لیاون گیاں تے دوجا، گھروچ سگرٹ نہیں پین گیاں تے رات نوں گھروی جلدی آؤں گیاں۔ دراصل ایہہ اصول اوں آر گناہزیشن ولوں ہی بنائے گئے سن۔ اک دن میں جلدی اٹھی تاں ڈینش گڑی دے کمرے وچوں اک منڈا اکھیا۔ مینوں بہت غصہ آیا۔ اوس منڈے نوں تاں کجھ نہ کیہا پر گڑی نوں بلا لیاتے اس نوں شرطان بارے دیا۔ اوس نے

بوائے فرینڈ تاں مُڑ کے نہ لیا ندا پر رات نوں لیٹ گھر آؤں گلی۔ اک دن میں براز ملین گڑی
 گپبی نوں سگر ٹاں پیندی نوں دیکھ لیا۔ اک تاں اوہ مینوں موم کہندی ہون کر کے دو جے
 مینوں سگر ٹ نال اویں ہی نفرت سی، میں گڑی نوں سمجھاؤں لگ پئی۔ میری گل تاں اوہ
 دھیان نال سن رہی سی پر اوہ گل نوں منے گی وی جاں نہیں اس بارے کجھ نہیں سی پتے۔ ہن
 اوس نے گھروچ سموک کرنا بندر کر دتا سی پر باہر حالے وی کر دی سی۔ یور پین کڑیاں بہت تیز
 سن پر ایہہ گڑی بہت چلتی سی۔ میں چاہندی ساں کے طرح ایہہ سگر ٹاں چھڈ جاوے۔
 اور گناہ زیشن والیاں نے مینوں کیہا کہ جے کڑیاں پرتی کوئی چھوٹی موٹی شکایت ہے تاں
 ایہناں دے ماپیاں نوں فون کر کے دس دیو۔ مینوں دُوجیاں کڑیاں نالوں گپبی (ماریلیا
 میلکیوری) دازیادہ فکر سی۔ ایہہ عمر کوئی سگر ٹ پین دی تھوڑا سی۔ میں ایہہ وی سوچ دی کہ
 ایہہ سگر ٹ میرے مگر مگر ہی چلی آ رہی ہے۔ میں گپبی نوں بہت روکدی پر اوہ رکدی ہی
 نہ۔ اک دن میں اس دے ماپیاں نوں فون کر لیا۔ عجیب گل ایہہ کہ اوہناں نوں انگریزی
 نہیں سی آؤندی۔ اوہ وچارے میرے نال گل کرن لئی کسے ترجمان نوں لبھ کے لیا۔
 میری گل سن کے اوہ بہت خوش ہوئے کہ میں اوہناں دی گڑی دا اینا دھیان رکھدی ہاں۔ اوہ
 کہنی لگے کہ جیویں کیویں وی ہو وے گپبی وی سگر ٹ چھڈا او۔ میں گپبی اپر دباء رکھن گلی۔
 میں گھر ہوندی تاں بہتا سماں اس نوں گھروچ ہی الجھائی رکھدی۔ اوویں اوس نوں سموک
 کرنا دا سماں نہ ملد ا۔ میرے نال ودھیرے سماں بتاؤں کر کے اوہ میرے ہور وی نیڑے ہوں
 گلی۔ ہوولی ہوولی اس دی سگر ٹ چھٹ گئی۔ اک وار اس دے ماں پیو انگلینڈ آئے۔ اوہ اچیچے
 طورتے مینوں ملن آئے سن۔ سال بعد ایہہ تنوں کڑیاں چلے گئیاں پر گپبی تے اوں دے
 ماں پیونال میرا لے سمیں تک رابطہ بنیا رہیا۔ سال بعد ہن ہور کڑیاں نے آ جانا سی۔ میں سوچ
 رہی سماں کہ ایس دار صرف دو ہی گڑیاں رکھاں گی۔ اور گناہ زیشن والے مینوں لسٹ

بھیجن گے۔ اپنے دناب وِچ ہی چٹھی آگئی کہ کاؤنسل دا اک فلیٹ خالی ہو یا ہے جسے میں لینا چاہاں تاں لے سکدی ہاں۔ میں فلیٹ دیکھن گئی۔ ایہہ تاں بالکل ہی نزدیک سی، صرف سڑک پار۔ جلدی ہی میں کرائے دا گھر چھڈ کے اپنے فلیٹ وِچ آگئی۔ حالانکہ ایہہ وی کرائے دا فلیٹ ہی سی پر اوسدا کرایہ گھردے کرائے نالوں ادھاری جیڑھا دینا میرے لئی اوکھا نہیں سی۔ تے چنگی گل ایہہ ہوئی کہ ہن مینوں کڑیاں رکھن دی وی لوڑ نہیں سی تے میرے کول فالتو چکہ وی نہیں سی۔



ہمدردی

اک دن مینوں دلی دے کے وکیل دی چھپی آئی۔ ایہہ چھپی چندن صاحب والوں بھجوائی گئی سی۔ لکھیاں کہ میں دلی والے فلیٹ توں دور رہاں، جے اوں اپر کے طرح قبضہ کرن دی کو شش کیتی تاں اوں دے نتیج بُرے ہون گے۔ ظاہر سی کہ چندن صاحب فلیٹ ہڑپنا چاہنے دے سن۔ میں بہتا کچھ کرو دی نہیں ساں سکدی۔ فلیٹ تاں اوہناں دے نا تے ہی سی جو اوہناں پہلاں ہی میری بیماری دے دنا وِچ کروا لیا سی۔ مینوں پتہ چلیا کہ چندن صاحب نے جدا اوں فلیٹ دے تالے توڑ کے اوں اپر قبضہ کیتا تاں ڈاکٹر جگیر سنگھ دی نال ہی سن۔ اک وار تاں مینوں بہت ڈکھ ہویا۔ اک تاں اوہ ساڑے دو نال ای برابر سن تے دو جے ساڑے رشتے دار دی سن۔ اوہ میرے حق وِچ نہ کھڑوندے پر اوہیں میرے نال ہون والی زبردستی وِچ دی شامل نہ ہوندے۔ پھر میں سوچن لگی کہ شاید اوہناں دی وی کوئی مجبوری ہووے گی۔ میں انڈیا تاں ہر یک سال جاندی ساں۔ جد وی ڈاکٹر جگیر سنگھ ملدے سن تاں بہت پیار نال ملدے۔ میں کدے وی کسے گل دا ذکر نہ کیتا۔ کدے کدے کوئی دوست ہر کھ وجوں ایہہ گل کرو دیندا تاں میں ان گول دیندی۔ اک دن امن دیپ دافون آیا کہ اوہ مینوں ملن آرہے ہن۔ میں حیران ساں کہ اوہ کیوں آرہے سن۔ پہلی تاں مینوں ای ہو حیرانی سی کہ میرا فون نمبر اوہناں کھتوں لے لیا، دُوجی گل کہ اوہناں نے میرے توں کیہ لینا سی۔ امن دیپ دا بھاویں اپنے پیونال ہر دیلے جھگڑا چلدا ہی رہندا سی پر اوہ پھر اک ہو جاندے سن۔ چندن صاحب نوں وی شاید پوتے دی کچھ بیندی ہووے گی۔ اوہناں مونہوں امن

دیپ بارے میں کدے وی چنگے شبد نہیں سن سُن۔ جو وی سی اوہ پیو پُتر سن۔ شاید چندن صاحب نے ہی اوس نوں بھیجیا ہو وے کوئی بھید جانن لئی۔ جو وی سی میں پھیر وی خوش ساں کہ اوہ آر ہے سن۔ ویسے وی مینوں سی بہت پسند سی۔ انیش نال تاں مینوں بہت ہی مودہ سی۔ چھوٹا جیہا ہوندا ہی رول جیہا میرے ہتھ ویچ کھیڈیا سی کدے۔ میں اوہناں نوں اڈکیں گلی۔ سپتاہ انت تے اوہ آگئے۔ انیش ہُن تھوڑا تھوڑا ترن لگ بیسا۔ تھوڑا بہت بولد اوی سی۔ اوس دیاں موٹیاں اکھاں بالکل چندن صاحب ورگیاں سن۔ اسیں ہسن لگے کہ ایہہ تاں نراسورن چندن ہی ہے۔ میں من ویچ سوچ دی کہ سجائے اوہ جیہا ہو وے۔ اوہ کئی گھنٹے میرے کول رہے۔ میں انیش نال خوب کھیڈی۔ اوہ دونوں چندن صاحب دے خلاف بول رہے سن۔ چندن صاحب نے القادے نال تے وصیت کرادتی سی، ایں گل تے اوہ ہر کھے پئے سن۔ دلی والے فیک اپر چندن صاحب دے قبضے والی گل چلی تاں امن دیپ نے دیا کہ چندن صاحب تاں ولوریں پنڈ والا گھروی ویچ رہے ہن۔ گھرویچ کے کسے پاسے پیسے کڈھن دیاں دیونتاں وی مبن لگیاں سن۔ مینوں ہتھاں پیراں دیاں پے گئیاں۔ میرا دلی والا فلیٹ وی گیاتے ایس گھروچوں وی مینوں کجھ نہیں ملن گلیا۔ اوہ تاں مل کے واپس چلے گئے پر میں تر پھن لگی۔ چندن صاحب تاں سچ ہی مینوں کھنی دے وال وانگ کلھ کے سُن لگے سن۔ اوہ اینی دور تک جان گے ایہہ میں کدے سوچیاوی نہیں سی، پر اوہناں ایس طرح کر کے ثابت کر دتا سی۔ قدرتی او سے شام مشاق دافون آگیا۔ شاید اوس نوں وی اس گل دا پتھ لگ کیا سی۔ اوہ مینوں سمجھاؤں لگا کہ میں کیہ کر رہی ہاں، چندن مینوں سڑک تے لجان دیاں سکیماں بنارہیاں تے میں واقع ہی دودھ پی کے ستی پئی ساں۔ اوسدا کہنا سی کہ ایس ملک ویچ ان پڑھ عورتاں نوں وی اپنے حقاں دی پچھان سی تے میں پڑھی لکھی ہو کے وی کجھ نہیں ساں کر رہی۔ اوس دی ساری گل ٹن میں اسے وقت ہی فیصلہ کر لیا کہ ہر گزوی او دیں نہیں ہون دیواں گی۔ اوہناں دے کسے وی منصوبے نوں کامیاب نہیں ہون دیواں گی۔ اپنا حصہ

لے کے رہاں گی۔ میں اپنے وکیل شرمنے کوں گئی تے اوہناں دے گھر و پچن تے روک لگوا آئی۔ دلی والا فلیٹ و پچن توں وی تاڑنا کروادتی۔ مینوں پتہ سی کہ ایہہ بخ مردیاں ہی اوہ تڑفون گے۔ اپنی تکلیف اوہناں نوں بہت وڈی دسدمی سی تے کے دی تکلیف نوں اوہ مذاق وانگ لیندے سن۔ اک شام اوہناں دافون آیا سی پر میں کٹ دتا سی۔ جد زیادہ شراب پی لیندے تاں مینوں فون کرن لگدے۔ کئی وار تنگ وی کردے پر میں فون کٹ دیا کر دی ساں۔ اوہناں نال گل کرن دا کوئی فائدہ نہیں سی۔ میریاں سبھ ازمائشان جھوٹھیاں پے چلیاں سن۔ چندن صاحب نے رشتے نوں توڑن لئی ہر حد پار کر لئی سی تے میرا اوہناں وچوں و شواں بالکل ختم ہو چکا سی۔ ایسیں گل دا مینوں افسوس ضرور سی پر میرا فیصلہ اٹل سی۔

ہن میں اپنے فلیٹ وِچ رہندی ساں۔ میری زندگی بہت سوکھی سی۔ اکو بچھتاوا سی کہ میں اپنی ماں نوں نہیں ساں بلا سکدی۔ اک تاں اوہ ہن بہت بزرگ ہو گئی سی تے دو جے اک وار ایس ملک وِچ کپکے رہن دی کوشش کرچکی ہوں کر کے اوں نوں ویزا نہیں سی ملنا۔ ویسے میں اوں نوں جا کے مل آیا کر دی ساں۔ میریاں باقی بیماریاں تاں سبھ ٹھیک ہو گئیاں سن پر آر تھرا نیمیں رہن گئی سی۔ جد میں پچھے نوں جھاتی مار دی تاں دیکھدی کہ تاں پتہ چلدا اکہ جد وی میں چندن صاحب نال رہن لگدی تاں ڈپر لیشن داشکار ہو جاندی، اوہناں توں الگ رہ کے میریاں ڈپر لیشن دیاں ساریاں دوائیاں چھٹ جاندیاں۔ اک دن بیگ صاف کر دیاں مینوں ڈپر لیشن دیاں گولیاں مل گئیاں جیسیاں میں کدے کھایا کر دی ساں۔ میں اہنساں نوں ہن وِچ پاؤندیا کیہا کہ ہن نہیں مینوں چاہیدیاں ایہہ 'چندن گولیاں'۔ پر گئی شیل لکھاری سجا دیاں بہت ساریاں میٹنگاں میرے فلیٹ وِچ ہوں لگیاں سن۔ بہت سارے لکھاری وی آؤندے جاندے سن۔ لئن توں وی میرے کوں رہن آ جاندے۔ ہن میں دوستیاں دے اسماں وِچ کھلیاں اڈاریاں بھر دی ساں۔ اجسیاں اڈاریاں جیسیاں قیدی من نہیں بھر سکدے۔ امن دیپ مرڑ کے کدے وی ملن نہیں آیاتے نہ ہی اس دافون آیا سی۔ اینا کو مینوں پتہ

چل گیا سی کہ چندن صاحب نوں پتہ چل گیا سی کہ امن دیپ مینوں ملن آیا سی تے گھر نوں سیل تے لاؤن والی گل وی او سے نے ہی مینوں دسی سی۔ مینوں یقین سی کہ چندن صاحب نے رج کے اوں نوں گالھاں کلھیاں ہوں گیاں۔ گالھاں توں ڈردے ہی امن دیپ نے مڑ کے مینوں کدے فون تک نہیں کیتا ہو وے گا۔ جد کدے وی میں نکے چھے بچے نوں دیکھدی تاں مینوں انیش دی یاد آ جاندی۔ ویسے میں اس دی دودناں دے بچے والی تصویر تے کجھ ہور تصویر اں اپنے فلیٹ وچ رکھیاں ہوئیاں سن۔ چندن صاحب مینوں ادبی پروگرام وچ ڈسدرے رہندرے سن۔ کدے کوئی گل نہیں سی ہوندی، بس دوروں اکھاں جھیاں مل دیاں سن۔ کے سماں چھچڑی تاں اوہ وی بولدے پر کدے وی کوئی بد مرگی پیدا نہ ہوندی۔ سبھ ٹھیک رہندا۔ اک تقریب وچ میں دیکھیا کہ چندن صاحب بہت بڑھے بڑھے لگ رہے سن۔ میں اک سانچھے دوست نوں پچھیا، ایہہ چندن صاحب نوں کیہ ہو گیا؟ "وال رنگے چھڑ دتے، بس! اوس دوست نے کیہا۔ میں سوچ رہی ساں کہ اس توں وی کوئی اگلی گل ہو وے گی۔ میں دوبارہ کیہا، "وال رنگن نال کسے دا اوویں چھرہ تاں نہیں اُتريا کردا۔" میرے کہن تے اس نے آلا دوالا دیکھیا تے آکھیا، "اصل وچ جبھری ایہناں دی بھتی والی سہیلی سی ریما، ایہہ اوہنوں محبوبہ سمجھدے رہے پر اوہ سی پوری ویسا۔ اخیر ایہناں نوں کئی لکھ روپے دار گڑ الا گئی۔ اوہی رگڑا ایہناں دے چھرے تے بیٹھاے!

بے اعتباری

چندن صاحب دے گھر و بگن تے میں روک تاں لگوادتی سی پر اوس توں بعد کجھ نہ کیتا۔ چاہیدا تاں مینوں ایہہ سی کہ گھروچوں تے دلی والے فیٹ و چوں اپنا حصہ منگاں پر میں ایس گلوں اویسلی ہی رہی۔ شاید اپنی زندگی وچ خوش ساں ایس کر کے سر دردی توں بچنا چاہندی سا۔ چندن صاحب تاں آرام نال میٹھے سن۔ دلی والا فلیٹ اوہناں نے کرائے تے دے دتا سی، او تھوں کرایہ آؤندی اسی۔ ابھتھ وی گھر دا اک حصہ کرائے تے دے کے پیسے کما رہے سن۔ ہور اوہناں نوں کیہ چاہیدا سی۔ لگ بھگ دوسال ہی اویں نکل گئے۔ میرے دوست وار وار چھیتے کراؤندے کہ میں اپنا حصہ لوواں تے اس دا کوئی گھر وغیرہ خریدی لوں۔ اک دن میں اپنے وکیل شرے نوں ملی۔ میں طلاق لئی تے اپنے حصے لئی کیس کر دتا۔ ہن چندن صاحب صلاح کر لین لئی سنیئے بھیجن لگے۔ اوہ کہہ رہے سن کہ میں دلی والا فلیٹ لے لوواں تے ایس گھر و چوں حق چھڈ دیواں۔ ایہہ سودا مینوں ٹھیک تاں بہندی اسی پر مینوں چندن صاحب اپر کوئی نقیں نہیں سی رہیا۔ اوہ کاغذ اں وچ دلی والا فلیٹ مینوں دینا من لیں گے پر پھر مڑ کے قبضہ کر لین گے۔ انڈیادے قانون نوں من و الیاں اپر مینوں کوئی بھروسہ نہیں سی۔ چندن صاحب پہلاں وی دووار قبضہ کرچے سن پر قانون نے میری کوئی مدد نہیں

کیتی۔ ایتھے سین ویسین سو والی گل سی۔ ایس لئی میں ساری لیں دین ایتھے ہی کرنا چاہندی سال۔

ساڑا کیس چل پیا۔ چندن صاحب کول جنا کیش سی اوہناں سارا ہی دب لیا۔ پتہ نہیں کیہڑے کھاتے ویچ رکھیا ہو وے گا۔ میں وی اوس پاسے بہتانہ پئی۔ دلی والے فلیٹ دی تے ولو، میپنڈن والے گھر دی رلا کے پیندی قیمت وچوں مینوں ادھ ملنا سی۔ چندن صاحب نے اپہناں دوناں دی قیمت بہت گھٹا کے دسی۔ میرے وکیل نے مخالفت کیتی پر میں کیہا کہ جیویں وی ہوندا ہے جلدی نبیڑو۔ مقدمے بازی توں میں اکی پئی ساں۔ انت وکیلاں نے کچھری توں باہر ہی فیصلہ کر لیا۔ ایہہ دونوں جانکدار اداں چندن صاحب کول رہن گیاں تے اودھ مینوں پچاسی ہزار پونڈ دین گے۔ ایہہ بہت تھوڑے سن پر میں گل مکاؤں لئی کاغذ اتے دستخط کر دتے۔ اوویں ساڑا فیصلہ ہو گیا۔ طلاق وی ہو گئی۔ کورٹ نے چندن صاحب نوں حکم دے دتے کہ اودھ جلدی توں جلدی پچاسی ہزار پونڈ ادا کر دین۔ عدالت دے ایس فیصلے دا دوستاں ویچ رلیا ملیا اثر ہو رہیا سی۔ دوست کہنداے سن کہ ایہہ میرے نال دھکہ ہے کیونکہ پچاسی ہزار وچوں کافی سارے خرچے وی نکلنے سن۔ پھر اینے پیسے دا کتے وی گھر نہیں سی خریدیا جاسکدا۔ نہ دلی ویچ تے نہ ہی ولو، میپنڈن ویچ۔ گھر اداں دیاں قیمتاں بہت اپر جا چکیاں سن۔ چندن صاحب ایس رقم نوں بکتی دسدے ہوئے میرے خلاف گھٹیا جیہا پروپیگنڈا کر رہے سن۔ مینوں ہن اوہناں دی بکتی پرواہ نہیں سی۔ مینوں تاں ایہہ بہت سی کہ جھگڑا ختم ہو بیا۔ ہن مینوں اس مسئلے بارے ہو رہیں سوچنا پوے گا۔ میں چندن صاحب ولوں چیک اڈیکن لگی تاں جو اپنے سارے قرضے لاہ کے باقی بچدے پیسیاں نال انڈیا ویچ کوئی چھوٹا موٹا فیٹ دیکھ سکاں۔ اصل ویچ میں انڈیا ویچ ہی پکے طور تے رہنا چاہندی ساں۔ میری ماں اتے بھر جائی اوتھے سن جیہناں نوں میں بھاویں ہر سال ملن چلی جاندی ساں پر ہن مینوں جا پد اسی

ایں ملک وچ میرا اپنا کوئی نہیں سی جس دے سہارے میں جی سکا۔ بھاویں ادبی دوستاں
 ولوں بہت پیار ستکار ملیا سی پر کچیر وی اکلے ہون دا اک خد شہ جیہا بنیا ہویا سی۔ میری دُنیا ہُن
 دی وسدی سی تے میں ایتحے ہی زندگی دے باقی دن گزارنا چاہندی سا۔ چندن صاحب
 دے وکیل نے کیہا سی کہ چندن صاحب دلی والا فلیٹ ویچ کے میرے پسے دین گے۔ اوه انڈیا
 گئے۔ فلیٹ ویچ آئے تے نال ہی ایس وچ پیامیر اساراسامان پتہ نہیں کتھے سٹ آئے۔ ایتوں
 تک کہ جیہیاں الہماں اوه میرے تک پہنچاؤں لئی ڈاکٹر جگیر ہوراں نوں دے آئے سی
 اوہناں وچوں میرے بچپن، سکول کالج اتنے یونیورسٹی دیاں ساریاں تصویراں غائب سن۔
 مینوں پچیر اک واری اوه گھٹنا یاد آگئی جدوں اوہناں امن دیپ دے بچپن دیاں تصویراں
 پھاڑ دتیاں سن تے نال ہی ایہہ لیقین وی کہ میریاں تصویراں وی اوہناں اسے طرح اس غصے
 وچ آکے پھاڑ دتیاں ہون گیاں۔ اوسدے نال نال ہی میریاں ذاتی یاداں جیویں امر و زہوراں
 دابنایا ہویا میرا سکچ، کالج توں ریٹائرمنٹ سمیں ملی چاندی دی پلیک وغیرہ وی اوہناں دے
 غصے دی بھینٹ پتہ نہیں کتھے چڑھ گئے۔ تے اک گل ہور کہ مینوں پسے دین دی تھاویں
 اوہناں نے ولور، سینپٹن وچ ہی القا دے ناں اک ہور گھر خرید لیا تے اوس نوں کراۓ تے
 چاڑھ دتا۔ مینوں پسے تاں کیہ دینے سن سگوں اوہناں نے تاں اپنی آمدن دا اک ہور ذریعہ بنا
 لیا سی۔ بعد وچ پتہ چلیا کہ اک فلیٹ بسمی وچ وی خرید کے کراۓ تے دے رکھیا سی۔ مہینہ
 دیکھی، دو مہینے دیکھی، تن مہینے دیکھی پر چندن صاحب نے تاں جیویں مینوں کجھ دینا ہی نہ
 ہووے۔ اوسے درمیان جیہڑا فلیٹ میں دلی وچ لینا چاہندی سی اوس دی قیمت ڈیڈھی ہو گئی۔
 مینوں گھاٹا پر رہیا سی پر میں چندن صاحب ولوں چیک اٹکی جا رہی سا۔ ہر روز میں ڈاک
 دیکھدی پر مینوں تسلی دیندی کوئی چھٹی نہ ہوندی۔ پورا سال دیکھ کے میں واپس وکیل کوں
 گئی۔ وکیل اٹلامیرے نال غصے ہون گلیا کہ میں اینی لیٹ کیوں گئی ہاں۔ اینے چروچ تاں پچاہی

ہزار داویاں ہی بہت بن جانا سی۔ چندن صاحب اپر کورٹ دے حکم دی اوہ بینا کرن دا اک جرم لگدا سی۔ میں وکیل نوں کیہا کہ مینوں ہور کجھ نہیں چاہیدا، مینوں تاں اپنے پسے چاہیدے ہن۔ وکیل نے چندن صاحب اپر دوبارہ کیس کر دتا۔ چندن صاحب نوں آرڈر ہو گئے کہ جو اودھ مہینے دے اندر اندر مینوں پسے نہیں دیندے تاں اوہناں دا گھر ضبط کر لیا جاوے گاتے اوس نوں ویچ کے پسے مینوں دے دتے جان گے۔ ایس گل نوں وی دو سال لگ گئے۔ ساڑا اطلاق دا فیصلہ 2007 ویچ ہو چکا سی تے مینوں پسے 2009 ویچ ملے اودھ وی دوبارہ کیس کرن تے۔ ایہہ کیہو جیہا لکھاری سی جو لکھتاں ویچ ہورتے اپنی زندگی ویچ بہت ہی گھٹیا ثابت ہو رہیا سی۔ مینوں اردو دا اک شعر یاد آیا:

"بس ذرا سی بات پر برسوں کے یارانے گئے
چلو اچھا ہوا کجھ دوست پچانے گئے"

تلاش

چھپلا اک سال ساڑے سانچھے دوستاں لئی ذرا اوکھا سی۔ اسیں دوویں ہی پروگرام اس
ویچ جاندے ساں۔ چندن صاحب ولوں مینوں پیسے نہ دین کر کے دوست اسکج چے سن پر گل
کرن توں بچیدے سن۔ اوہناں ولوں چیک دین کر کے دوست وی خوش ہو گئے۔ مینوں فون
وی آؤن لگے۔ چندن صاحب سدا او انگ ہی میرے خلاف پر چار جیہا کر رہے سن۔ مینوں پتہ
سی کہ اوہناں نال کوئی سہمت نہیں ہو وے گا۔ اک دوست اجیہا سی جو اوہناں دے حق ویچ
سی اوہ سی او تار جنڈیا لوی۔ اس دا کارن میں سمجھدی وی ساں۔ کے ویلے او تار جنڈیا لوی دی
کتاب امیرے پرت آؤن تک بارے لکھیا سی کہ ایہہ جگتا رُھاء دی کتاب "گواچ گھردی
تلاش" توں متاثر ہے، بس ادوس دا ہی اوہ میرے خلاف سی۔ مینوں ایس نال کوئی فرق نہیں
سی پنیدا۔ میری سمسایاتاں ایہہ سی کہ ایہہ پیسے میری مدد نہیں سن کر سکدے۔ ایہہ میرے
لئی گھر نہیں سن خرید کے دے سکدے۔ دلی وچلے فلیٹاں دی قیمت توں ایہہ بہت گھٹ سن۔
میں پیسے جیب ویچ پا کے انڈیا گئی۔ دلی دے کے وی علاقے ویچ اس قیمت دافلیٹ نہیں سی۔ ہار
کے مینوں گڑگاؤں ویچ جا کے فلیٹ خریدنا پایا۔ ایہہ فلیٹ تاں میرے کوں پئی پونچی نال وی
نہیں سی ملنا جے اس ویچ میری وڈی بھتیجی نے مدد نہ کیتی ہوندی فلیٹ حالے بننے سن۔ کئی
سال لگ جانے سن ایس فلیٹ دی چابی ملن نوں۔ ایہہ سوچ دیاں کہ سارے پیسے اک واری

نہیں قسطاں وِچ دینے پین گے، میں دو فلیٹ بک کروالئے اتے دوواں فلیٹاں دیاں قسطاں بھر دی رہی۔ جد سال بعد پیسے کے گئے تاں اک فلیٹ ویچن دافیصلہ کر لیا۔ فلیٹ دیاں قیمتاں کافی ودھ گئیاں سن۔ دو جا فلیٹ میری بھتیجی اتے اوس دے پتی نے خرید لیا تے میرے فلیٹ لئی تھڑدے پیسے وی پادتے۔ نہیں تاں ایہہ وی ڈر سی کے کتے فلیٹ ملن توں پہلاں ہی نہ میری میں بول جاوے۔ بندے دا کیہ بھروسہ۔ چندن صاحب تاں پہلاں اک واری دلی وِچ رہنداں مینوں مری سمجھی جاندے سن۔ کدے کدے میں سوچ دی کہ آہ جیہڑا میں گھر داسُفنا پچھی پھر دی ساں ایہہ کیہ سی؛ چھلاوا، مرگ جاں، مراج، نظر دادھو کھا! ایہہ وی حساب کرن لگدی کہ چندن صاحب نال ویا کراکے، انگلینڈ آکے میں کیہ کھٹیا تے کیہ گوایا۔ میرے ہتھ لگدا کہ میں بہت بکھ گوایا ہے۔ میں چووی سال دی نوکری اس وقت چھڈی جد میں ہیڈ بنن والی ساں۔ امید سی کہ کالج دی پرنسپل وی بن جاندی جاں پھر یونیورسٹی جا لگدی۔ ہن تک بھاویں کئی فلیٹاں دی ما لکن بن جاندی۔ ادبی طور تے وی میرا ہن نالوں وڈا نال ہوندا۔ دلی وِچ بیٹھ کے ساہت نال وابستہ رہن دا مطلب ہی ہور ہندا ہے۔ پھر سوچ دی کہ جے میں انگلینڈ نہ آؤندی تاں ایہہ نویں تجربے کیوں ہوندے۔ جیہڑے دوست انگلینڈ وِچ ملے ہن ایہہ کیوں ملدے۔ چندن صاحب نال ویا کراون دا یہوا اک فائدہ ہو یا کہ انگلینڈ وسے سارے لکھاریاں نال میری دوستی ہو گئی۔ انگلینڈ توں مینوں جتنے گھر دا ٹھاں ہو یا سپنا ملیا اوتحے محبتاں دے کئی احساس میرے دل دے ویڑھے نوں وی رشانگے۔ ایہہ جیہے احساس دی تھاں میرے دل وِچ راکھویں ہے۔ ایسے طرح جتنے دلی دی کالج دی نوکری چھڈنی پی ابھتے انگلینڈ دے کالج وِچ کم کرن داوی موقع ملیا جس نے پڑھاؤن دے تجربے وِچ نویں طرح دا دادھا کیتا تے انگلینڈ دے پڑھائی دے طریقیاں دی مینوں جاچ سکھائی۔ کیس ختم ہوان توں بعد میں انڈیا گئی ہوئی ساں۔ اک دن جموں توں اک لکھاری ساڈے پہاڑ

نچ والے گھر آیا۔ اک دن پہلاں میں کسے تقریب وچ شامل ہوئی ساں، شاید اوس نوں او تھوں ہی پتہ چلیا ہو وے کہ میں انڈیا آئی ہوئی ہاں۔ اودہ کافی دیر تک ساڑی ویاہتا زندگی بارے گلاں کردار ہیاتے پھر ساڑی طلاق بارے وی۔ تے پھر اودہ بولیا، میدم، مینوں انگلینڈ لے جاؤ، تہاڑی صحت ٹھیک نہیں رہندی، میں تہاڑی ساری عمر سیوا کراں گا۔ پہلاں تاں میں حیران ہوئی تے پھر پریشان وی۔ سوچ رہی ساں کہ جد ایہہ بندہ ساڑے گھر انگلینڈ آیا تاں بہت ہی شریف جیہا جاپدا سی پر ہن ایہہ کیہ کہہ رہیا سی۔ میں اوس دی پتنی نوں وی جاندی ساں۔ اودہ پنجابی دی جانی پچھانی لکھارن سی۔ میں کیہا، ایہہ توں کیہ بکواس کر رہیں؟، "میدم، میں دلوں کہہ رہیاں۔" میں تیری پتنی نوں فون کر کے دس دیوالی گی۔ "بے شک دس دیوالی میں سچ کہہ رہاں۔"

اوس نے آپ ہی فون ملائے میرے ہتھ وچ پھڑادتا۔ میں غصے وچ آگئی تے اوس دی پتنی نوں ساری گل دسی۔ اودہ وی اک دم بولی، "میدم، ایہہ دے وچ میں کیہ کر سکدی ہاں جے اودہ اوس طرح چاہندے ہن تاں اوہناں دی مرضی۔" میں ہور وی حیران ہوں گلی کہ ایہہ پتنی کیہ چال چل رہے ہن۔ میں اوس لکھاری نوں تاں جھٹک کے او تھوں بھیج دتا پر سوچاں وچ پے گئی۔ جے میں طلاق نہ لئی ہوندی تاں شاید اجیہا سوال مینوں کوئی نہ کردا۔ سارے ہی لکھاری اک بھائی چارے واتگ ہوندے ہن۔ ایس لئی اک دو جے بارے بہتا جاندے ہوندے ہن تے شاید اسے لئی اینی ہمت کر گیا ہو وے۔ جے میر اویاہ چندن صاحب نال نہ ہو کے ساہست توں کے باہر لے بندے نال ہو یا ہوندا تاں شاید کئی گلاں وچ تکلیف گھٹ ہوندی۔ ساڑے دوناں دے اکو شہر وچ رہن کر کے وی کئی دار میریاں سہیلیاں اس نوں مل جاندیاں۔ اودہ وی اوہناں نال ہس ہس کے گلا کر دے۔ اک دن میری جھووا ٹنسیں والی سہیلی نوں اودہ پارک وچ ملے، بہت خوش لگ رہے سن۔ مہیندر دا کہناں سی اوہناں اوس

نُوں گھر آؤں لئی وی کیہا سی۔ ایہہ میری اوہی سیہلی سی جیہڑی میرے بھرا دے پورے ہوئے تے کئی دن تک کھانا لے کے آؤندی رہی سی۔ ایہہ چندن صاحب دے سچاء نوں چنگی طرح جاندی وی سی کیونکہ ایہنوں اک وار چندن صاحب نے گھروں چلے جان لئی کہہ دتا سی پر پھروی اوهہ چندن صاحب دیاں ساریاں ودھیکیاں نوں بھلی بیٹھی سی۔ پر ہور بہت ساریاں عورتاں میرے نال اوس بارے بھیڑیاں گلاں کرن لگدیاں۔ کوئی کہندی کہ اوہ پارک وِچ بیٹھ کے شراب پیندا ہے۔ کوئی کہندی کہ اوہ ڈے سینٹر وِچ آکے لڑائی کردا ہے۔ کوئی کہندی کہ چندن صاحب نے کسے نوں گالھاں کلڑھیاں ہن۔ مینوں اپہناں سمجھنا تے بہت غصہ آؤندا کہ جد میرا اوس بندے نال کوئی واہ ہی نہیں تاں مینوں آکے کیوں دسدیاں نہیں۔ کدے کدے اپہناں دیاں شکایتاں چنگیاں وی لگدیاں کہ گھٹو گھٹوا یہہ لوک حالے وی مینوں اوس نال جوڑ رہے ہن۔ جد پتہ لگدا کہ چندن صاحب شراب بہت پیندے ہن تاں بُرا وی لگدا۔ پہلیاں وِچ جد میں اوہناں نوں کیہا کر دی کہ اینی شراب کیوں پیندے ہو تاں اوہ کہندے کہ تینوں کیہ، میں خود نال ہی کھیڑ رہیاں ہاں۔ کئی وار سماگماں وِچ جاں لکھاریاں دیاں بُجی مغلالاں وِچ اوہناں دے کیتے کم دی وڈیاں ہوندی تاں مینوں بُرانہ لگدا۔ میری لڑائی کسے بندے نال نہیں بلکہ اوس دیاں عادتاں اتنے مزاج نال سی۔

منحوں خبر

د سمبر دا مہینہ سی۔ میں ذرالیٹ ہی اٹھی۔ اینی ٹھنڈوچ کس داؤٹھن نوں دل کردا ہے۔ میں پردے ہٹائے تاں عجیب جیہا اداں کرن والا دن سی۔ اداں دن نوں دیکھ کے میرا دل وی اداں ہو گیا۔ تھوڑی دیر بعد ہی ہرجیت دافون آیا، چندن صاحب نہیں رہے۔ چندن صاحب دی موت دی خبر سن کے پتہ نہیں میں کیوں رون گئی۔ کناچر روندی رہی۔ بندے دا کیہ ہے؟ کیوں اوہناں جس جاندے انوں بچاؤں لئی کئے جھوٹھ بولے سن اوس نوں کئی جلدی چھڈ کے کسی ہور دنیا وچ جابر اجے سے۔ میریاں سہیلیاں نوں پتہ چلیا تاں افسوس کرن آؤں گیاں۔ فون وی آرہے سن۔ اوہناں دی موت دی خبر ادبی حلقوں وچ اک دم پھیل گئی۔ کے نے فیس بک اپر پادتی جس نال ڈنیا بھر وچ وسدے لکھاریاں تک ایہہ منحوں خبر جا پیجی۔ میرے فلیٹ وچ کئی لوک آگئے۔ میں اپنی اک سہیلی نوں آکھیا، "میرے گھر ایہہ سچ کیوں وچھ رہی اے، میں کیہری ودھوا ہوئی آں؟" "اوہ تیرا ھسم سی۔ دھرم وچ سابقہ کچ نہیں ہوندا۔ جد گرنچھ صاحب دوآلے لاواں ہو جاندیاں نے تاں عورت پتی بن جاندی اے۔ جد آدمی مردا اے تاں ودھوا ہونا عورت دادھرم ہنداء۔ کے دے کہن جاں نہ کہن نال کوئی فرق نہیں پیدا۔"

میری اوس سہیلی نے کیا۔ اس نے کیہ و لوڑ ہینپیٹن دیاں ساریاں عورتاں ہی مینوں چندن دی ودھوا کہہ رہیاں سن۔ حالانکہ چندن صاحب نے مقدمے دوران ودھوا پیش نہیں کروادتے ہوئے سن۔ پتہ نہیں پھیر دی میں چندن صاحب دی موت داسوگ مناؤں لگ پئی۔ سارے دوست اکٹھے ہو رہے سن۔ شر دھانجیاں وی دتیاں جا رہیاں سن۔ دوست اک دوچے نوں فون کر کے وی چندن صاحب دی موت دافوس کر رہے سن۔ موت سمیں چندن صاحب شراب پی رہے سن۔ ادھی بولی اویں ہی اوہناں دے سائھنے پئی سی۔ جیوں اوہ کیا کر دے سن کہ تینوں کیہ، میں اپنے آپ نال ہی کھید رہیاں، سچ اوہ اپنے آپ نال کھید گئے سن۔ اوہناں دی موت گھروچ ہی ہوئی سی پر اوہناں دی دیہہ نوں پوست مارٹم توں بعد ساؤ تھال دے اک انڈر ٹکیر کوں رکھ دتا گیا سی۔ فیوزل دی تارخ طے دتی گئی۔ فیوزل داسارا انتظام امن دیپ نے ہی کرنا سی، حالانکہ امن دیپ لئی اوہ اپنی آخری وصیت وچ کجھ وی چھڈ کے نہیں سن گئے۔ سارا کجھ القادرے نال کر گئے سن پھیر وی القادر شک بنی بلیٹھی سی تے امن دیپ خراب لست دے باوجود انتہم وداعی لئی ایدھر اودھر بچ رہیا سی۔ امن دیپ نوں اجیسے معاملیاں وچ تجربہ نہ ہوں کر کے اوہ ہرجیت توں ساری صلاح لے رہیا سی تے ہرجیت مینوں ساری گل دس دیندا سی۔ امن دیپ وی تے چندن صاحب دے دوست وی ایہو چاہندے سن کہ اوہناں دافیوزل اوس علاقے وچ ہی کیتا جاوے جتھے اوہ بہتا سماں رہے سن۔ سو فیوزل ہینویل دے کر یموٹور یم وچ ہونا سی۔ اک دن کے دوست نے مینوں کیا، ”چندن دی فیملی کہندی اے کہ دوندر فیوزل تے نہ آوے۔“ میں ہرجیت نوں فون کیتا۔ اوہی چندن دے زیادہ نیڑے سی۔ میں کیا، ”لوک کہہ رہے نیں کہ میں فیوزل تے نہ جاوے۔“ امن دیپ نال گل ہوئی سی۔ اوہ کہند اکہ ڈیڈ القا نوں کہہ گئے آکہ دوندر میرے فیوزل تے نہ آوے۔ ”توں کیہ کہنا ایں؟“ میں کہنا کہ

میں چندن نوں القاتوں وی بعد ملیاں تے میرے نال تاں ایداں دی کوئی گل نہیں ہوئی۔
 "سو؟" سوا یہہ کہ تھانوں آؤنا چاہیدے۔ تیس کھڑا القا کر کے جاں کس ہور کر کے آؤنا،
 تیس تاں اپنے کر کے آؤنا، بجے نہ آئے تاں ساری عمر گلٹی فیل کروں گے۔ میں دل وِج
 سوچا یا تر گیاں جاں مر گیاں تے کاہدا اگلا فیصلہ کر لیا کہ فیوزل تے ہر حالت وِج آواں گی۔
 اوہ دسن گلیا، "اویں اے کہ بوڈی پہلاں امن دیپ دے گھر آوے گی، تیس اسکھے نہ آکے
 سدھے ہینویل کر بیمودور یم وِج آجائے۔" جیویں ہرجیت نے دیساںی، سکارنوں لے کے
 جاں توں پہلاں اوہناں دی دیبہ امن دیپ دے گھر آؤنی سی۔ سکاردا سارا انتظام امن
 دیپ نے ہی کرنا سی۔ ولور ہیپنٹن توں سارے ہی دوستاں نے اوس سمیں بچنا سی۔ سبھ نے
 ہی پہلاں امن دیپ دے گھر جانا سی۔ مینوں من مو ہن ہوریں اپنی کار وِج لے گئے۔ نال
 کوئی ہور وی سی۔ راہ و چوں میں پچھلاں دا گلدستہ خریدیا تے انتم و داعی و جوں من مو ہن
 ہوراں دے ہتھ بچھ دتا۔ اوہ سارے گھر گئے پر میں کار وِج بیٹھی رہی۔ اوتحوں سارے ہی
 جلوس دی شکل وِج ہینویل کر بیمودور یم نوں ترپے۔ اوتحوں دا حال کچھ بھریا ہویا سی۔
 انگلینڈ بھر دے لکھاری چکے ہوئے سن۔ ہرجیت ٹوال نے چندن صاحب بارے اک بھاؤک
 چیہیں پسیچ کیتی۔ امن دیپ نے ملن دبایا جس نال بکسا اگے بجلی چھے ول ٹر گیا۔ اوتحوں
 سارے گر دوارے آگئے جتنے پاٹھر کھیا ہویا سی تے ہور دوستاں نے وی شر دھانجیاں دینیاں
 سن۔ پاٹھر چل رہیا سی۔ میں وی سگت وِج بیٹھی ساں۔ اچانک کئے نے آکے میرے موڑھے
 تے ہتھ رکھیا۔ میں پچھے نوں مڑ کے دیکھیا تاں انیش کھڑا سی۔ اوہی موٹیاں اکھاں۔ میں اوس
 نوں اپنیاں بانہاں وِج لے لیا۔

اک لکھاری دی موت

چندن صاحب ٹر گئے۔ کجھ دن اوس دے جھاؤ لے پینے رہے۔ کدے فون وجنا تاں جاپنا کہ شاید اوہناں نے ہی گالھاں کڈھن لئی کیتا ہووے گا۔ کدے باہر جانا تاں کے ول دیکھ کے لگنا کہ شاید اوہی ہوں۔ کجھ دن مینوں عجیب جیہی اُداسی اتے اکل وی محسوس ہوندی رہی۔ بھاویں میں پہلاں وی اکلی ہی ساں پر کجھ گواچا جیہا محسوس ہوں لگا۔ پھیر جلدی ہی ایہہ سبھ و سرن لگیا۔ زندگی عام جیہی ہو گئی۔ ایہہ حادثہ وی جبویں ہو یا ہی نہ ہووے۔ چندن صاحب دے سکار توں بعد مینوں کے داکدے گھٹ ہی فون آیا۔ ویسے تاں ایہہ سیالاں دے دن سن تے سیالاں نوں لو کین اندریں جاؤ ڈدے ہن۔ اک دوچے نوں ملن دے موقع گھٹ ہی ملدے ہن پر جیڑھ اوی دوست ملیاں نے چندن صاحب بارے کوئی گل ہی نہ کیتی۔ ساڑھی سجادیاں میٹھگاں وی ہوئیاں، ہور مغلباں وی جڑیاں پر چندن بارے کدے کوئی گل نہ ہوئی۔ سیال نکل گرمیاں آگنیاں پر چندن صاحب غائب ہی رہے۔ میں سوچدی کہ اوہناں دے فیوزل تے تاں انگلینڈ بھر دے لکھاری تجھے ہوئے سن پر ہن اوس دا کوئی ناں ہی نہیں لے رہیا۔ سکار سمیں اک اُڈی جیہی گل میرے کنیں پی سی کہ اسیں تاں ہر جیت کر کے آگئے ہاں۔ بعد وچ وی کسے نے کیہا سی کہ ہر جیت ہی فون کر کر کے سبھ نوں سدی جارہیا سی کہ بندہ کیہو جیہا وی سی پر اس نوں الوداع تاں ودھیا کہنی چاہیدی ہے۔ سکار وچ لکھاریاں دی حاضری دیکھ کے سوچدی ساں کہ پتہ نہیں ہن کنیاں کو اوہناں دی

یاد وِچ شوک سبھاواں ہوں گیاں تے پتہ نہیں کئے کوم ریشے لکھے جان گے پر اجیہا کجھ وی نہ ہویا۔ کدے اک گیت سنیا کر دی سی کہ 'مویاں نوں پھل چڑاوندی اے، جیوندے دی قیمت کجھ وی نہیں'۔ ایہہ گیت مینوں اٹا جاپ رہیا سی۔ سکوں ایتھے پنجابی دی کہاوت ودھیرے لا گو ہو رہی سی کہ کھڑے داخالصہ۔ اخباراں جاں میگزیناں وِچ وی چندن صاحب بارے بہتا کجھ پڑھن نوں نہ ملیا۔ ہاں، ہر جیت اٹوال نے ضرور اک جذباتی جیہا لیکھ 'شد وِچ چھپوایا سی۔ بعد وِچ رجنیش بہادر نے 'پرو چن' دا اک انک اوہناں دے ناں تے کلھیل باتی سبھ چپ۔ انگلیڈ دیاں لکھاری سبھاواں وچوں 'ادارہ شبد' نے اپنا اک پروگرام چندن صاحب نوں سمرپت کیتا پر باقی دیاں سبھاواں نے چندن داناں تک نہ لیا۔ انڈیا دیاں لکھاری سبھاواں نے تاں کجھ کرنا ہی کیہ سی۔ چندن صاحب دی موت توں بعد میں ولی گئی۔ بہت سارے دوستاں نوں ملی۔ بہت سارے فتشناں وِچ بھاگ لیا پر سورن چندن کدھرے دی نہیں سی۔ کسے نے وی اس بارے گل نہ کیتی۔ جیویں اوہ کدے ہو یا ہی نہ ہو وے۔ ہاں، کجھ کو دوستاں نے ایہہ ضرور کیہا کہ مینوں اپنی جیونی لکھنی چاہیدی ہے۔ میں کئی وار اس دے کارن لبھن لگدی تاں میرے ہتھ تاں ایہہ کجھ آؤندا کہ اس دے کارن چندن صاحب دے سمجھا وِچ ہی پئے ہوں۔

چندن صاحب دی موت نے کے ہو را پر کوئی اثر بھاویں نہ پایا ہو وے پر القاتے امن اپر کئی قسم دے پر تیکرم ہو رہے سن۔ چندن صاحب نے القادے ناں اپر اپنی ساری جائیداد دی وصیت کرائی ہوئی سی سوا یہہ اوس نوں ہی ملنی سی۔ امن دیپ نوں جائیداد دا کوئی لائق نہیں سی۔ اوس نے تاں سکوں چندن صاحب دے فیوزل داسارا خرچہ آپ کیتا۔ القانے اوس وِچ کوئی حصہ نہ پایا۔ میری امن دیپ ناں بعد وِچ گل ہوئی سی، اوس نوں کوئی ملال نہیں سی۔ سکار تک تے بعد وِچ کجھ دیر تاں دوناں بھیں بھرا دے سبندھ ٹھیک رہے۔ چندن صاحب نے القادے ناں تے وصیت تاں کر دتی سی پر آخری دناں وِچ کجھ اجیہا ہو یا کہ اوہ

اوس وصیت نوں توڑنا چاہندرے سن۔ شاید القنال ہی کوئی کبی سنبھال ہو گئی ہو وے۔ مرن سمیں اوہناں نے اک چھوٹا جیہا نوٹ لکھ دتا جس ویچ اوہناں نے القا دے تاں بنائی وصیت تے اعتراز جتا کے جاندار دوہاں ویچ ونڈ دی۔ امن دیپ نوں اوس نوٹ دا پتہ چلیا تاں اوہ اپنا حصہ لین دی تیاری کرن گلیا۔ چندن صاحب دے دو گھر سن جیہناں وچوں اک تاں پہلاں ہی القا دے تاں تے سی۔ دو بجے گھر دی قیمت وی ڈیڈھ کو لکھ پونڈ ہو وے گی۔ امن دیپ نے القا نوں بہت کیہا کہ اوس گھر وچوں اس نوں حصہ دے دیوے۔ ابھتے گل پیسے دی نہیں سی گلوں پیو دی وراشت داحقدار کھلواوں دی سی۔ القا پر اال تے پانی نہیں سی پین دے رہی۔ اوس نوں وی چندن صاحب دے اخیر ویچ لکھے نوٹ بارے پتہ سی۔ وکیلاں نے اس نوں دس دتا سی کہ اوس نوٹ دی کوئی اہمیت نہیں سی۔ امن دیپ نے وی وکیلاں نال صلاح کیتی۔ وکیل اوس نوں وی کیس جت لین دا حوصلہ دوار ہے سن۔ اخیر اوس نے اجیسے وکیل کر لئے جہناں نے پیسے تاں ہی لینے سن جے اوہ کیس جت جاندے ہن۔ اوہناں دی فیس، بہت سی پر امن دیپ نوں ایہو سوٹ ہندرے سن کہ کیس جت گیاتاں فیس دے دیوے گا نہیں تاں نہ صحیح۔ اودھ القانے وی اجیہا ہی وکیل کر لیا۔ دوناں دھراں ولوں تیاریاں شروع ہو گئیاں۔ بہت سارے لوکاں دے بیان لئے جان لگ۔ کیس دی تاریخ نیڑے آگئی۔ حالات اجیسے بنے کہ امن دیپ کیس جتنا نظر آ رہیا سی۔ دوہاں وکیلاں نے آپس ویچ صلاح کر کے کورٹ توں باہر ہی سمجھوتہ کرا دتاتے گھر دوہاں ویچ ادھو ادھ ہو گیا۔ امن دیپ، بہت خوش سی۔ اوہ کیس جت گیا سی۔ کورٹ توں اوہ خوشی خوشی گھر آیا۔ اوہ سوچ رہیا سی کہ چلو ہور کجھ نہیں تاں جے گھر اک لکھ پنجاہ ہزار دا وک گیاتاں بمحضیاں دی فیس کلڈھ کے ستر کو ہزار اوس دے ہتھ آہی جاوے گا۔ دو کو دن بعد وکیلاں دی فیس والی چھٹی وی آگئی۔ دوناں دھراں دے وکیلاں نے بنے ہزار پونڈ فیس دے کلڈھ دتے۔ سو گھر ویچ کے پہلاں اوہناں دی فیس دتی جانی سی۔ ساری خوشی اُداسی جیہی ویچ بدل گئی۔ گھر سیل تے لا یاتاں اوہ ڈیڈھ لکھ داتاں کیہ وکنا سی کوئی

اک لکھ وی دین لئی تیار نہیں سی۔ ایس دامطلب کہ سادہ وویں دھراں بالکل خالی ہی رہ سکدیاں سن۔ سکارتوں بعد میری امن دیپتے کسی نال فون اپر اکثر گل بات ہوں گی۔ اوه کدے کدے مینوں ملن وی آجائندے۔ میں وی اوہناں کوں جا کے رہ آؤندی۔ مینوں اپہناں بچیاں نال عجیب جیہا بیمار پے گیا سی۔ کئی وار میں حیران ہو کے سوچدی کہ چندن دے جیوندے جی تاں میں اپہناں وچ چنگی طرح بیٹھ کے وی نہیں سی دیکھیا تے ہن کئی کئی راتاں اپہناں وچ آکے رہ جاندی ہاں۔ ایش وی مینوں بہت پیار کردا ہے۔ فون کرے تاں کنی دیر تک گلاں کردار ہندے ہے۔ کئی وار میں اکلی بیٹھ کے ایس نویں بنے رشتے بارے سوچن لگدی۔ (رشته تاں بھاویں نواں نہیں سی، میری سوچ وچ ہمیشہ رہندا ہی پر ہن مل کے بیٹھن دے موقعیاں وچ کوئی بھانی مارن والا نہیں سی۔) بہت سوچ کے میرے ہتھ ایہہ گل لگدی کہ شاید میرے تے اپہناں دے کئی دکھ سانجھے ہن۔ چندن صاحب دیاں کوڑیاں مٹھیاں یاداں سانجھیاں ہن۔ ہن وی میں جدوی ہیز امن دیپ دے گھر جاندی ہاں تاں اسیں سیہتیاں گلاں چندن صاحب دیاں ہی کر دے ہاں۔ بھاویں گلاں اوہناں دیاں زیادتیاں بارے ہی ہوندیاں ہن پر اپہناں وچول وی سانوں مزہ لبھ پیندی ہے تے اسیں خوب ہسدے ہاں۔ ساڑیاں گلاں سن کے ایش کئی وار صحابن وی لگدا ہے کہ بابا جی دیاں نیکو گلاں توں بنان تھاںوں کوئی ہور گل نہیں آؤندی۔ پر کئی وار ایہہ وی سوچدی ہاں کہ دادے بارے ایہہ جہیاں گلاں سن کے بچے تے کہیو جیہا اثر پوے گا؟ کئی وار امن دیپ پیچتا ادی کرن لگدا ہے کہ جب میں اس رات جا کے ڈیڈی ساڑی وچ آکے رہن لگدے تاں ممکن سی کہ ساڑا جیوں اوہ نرک بنادیندے۔ اسیں اک دوجے نال سہت ہوندے آکھدے ہاں کہ اجیہی شخصیت دا ایہو جیہا انت ہی ممکن سی۔ چندن صاحب کوں بہت ڈی تے بہت اچ پدھر دی لائسیری سی۔ کئی کتاباں تاں نایاب سن۔ اوہناں وچ بہت ساریاں میریاں کتاباں وی سن۔

پر ساری دی ساری لا بسیری اجائیں ہی جا رہی ہے۔ بھین بھرا دے جھٹے نے گھر نوں جندرے لوادتے سن تے کتاب نوں کئے نے ہوا کیہ لواونی سی۔ کسے لا بسیری والیاں نے کتاب مٹنگیاں وی سن پر چاہیاں القا کول سن تے القانوں اوس بارے کون کہے۔ چندن صاحب دیاں بہت ساریاں اپنیاں تے اوہناں دیاں ہور بہت ساریاں پسندیدہ کتاباں وی اوہناں واٹک ہی غائب ہو رہیاں ہن۔ حالات دی سیوونک اوہناں نوں وی کھاندی جا رہی ہے۔ چندن صاحب دا یہہ سپنا کہ اوہ اپنے گھر نوں پنجابی سماہت دے پڑھیاں دا کمہ بناؤنا چاہندے سن بھاویں ادوں ہی ختم ہو گیا سی جدوں اوہناں پنجابی زبان نوں چھڈا انگریزی زبان ویچ لکھن والا فیصلہ لیا سی تے 'پروچن' میگرین نوں جاری رکھن لئی رجنیش بہادر نوں پیسے بھینجنے وی بند کرتے سن۔ پرانج جدوں اوہ گھر دی حالت نوں دیکھدی ہاں کہ وکیاں نوں پیسے دین لئی اوہ نوں سیل تے لایا ہو یا ہے تے ستے دام ویچ خریدن لئی وی او سدا کوئی گاہک نہیں مل رہیا تے جس گھر دی اک اک اٹ کھا کے اوہ مرنا چاہندے سن اج اوہی گھر آپ مٹی ہوندا نظر آ رہیا ہے۔

اک دن میں انگلینڈ دے ناوکاراں بارے لیکھ پڑھ رہی سی۔ دیکھیا کہ چندن صاحب دا کدھرے نال ہی نہیں سی۔ چندن صاحب دی موت توں بعد میں انگلینڈ بھر ویچ ہوئے انیک ادبی فنکشنال ویچ حصہ لیاتے نال ہی انڈیا گئی وی پروگرام اس ویچ شرکت کر دی ہاں پر چندن صاحب دی کدھرے دی گل نہیں ہوئی۔ میں آئے دن انگلینڈ تے دلی دے لکھاریاں نال فون اپر گلاں کر دی ہاں پر چندن صاحب بارے کوئی وی گل نہیں ہوندی۔ کئی وار حیران وی ہوندی ہاں کہ کیہ انج وی کسے لکھاری دی موت ہو یا کر دی ہے۔

ملاں

بہت ساریاں خواہشان سن زندگی وچ۔ جیویں غالب آحمد اے ہے کہ 'ہر خواہش پر دم نکلے'۔ بہت ساریاں خواہشان ادھوریاں ہی رہ گئیاں۔ زندگی دا اک اجیہا موڑ وی آیا کہ میری اک خواہش سبھ توں اپر آگئی تے باقی دیاں خواہشان ڈو جیلے تھاں جا پیاں۔ ایہہ خواہش سی اپنی ماں دی سیوا کرنی۔ میری ماں نے بہت دُکھ دیکھے سن۔ بہت تکلیفان بھری زندگی جیوی سی۔ پیو دے مرن توں بعد سماڑا پیو دی بنی سی تے ماں وی۔ اوس نے موتاں وی بہت دیکھیاں سن۔ اپنے پتی دی موت توں بعد اپنے جوان پت نوں مردے دیکھیا سی۔ پھر اوس دے تن کے نکلے بچیاں نوں ولکدے وی دیکھیا سی۔ اوہناں نوں پالن وچ جھوندر دی پوری مدد کیتی سی۔ اک سماں اجیہا آیا کہ میں اپنی ماں نوں انگلینڈ سد لیا۔ پر ایسے کپنی نہیں ساں کرا سکی۔ میں انڈیا جاندی تاں ماں دی ڈگدی صحتوں دل دیکھ کے، بہت دُکھی ہوندی۔ چاہندے ہوئے وی میں اس نوں اپنے کوں نہیں سی رکھ سکدی۔ ساڑے جدی گھر دیاں تن منزلائیں سن تے ماں لئی اپر تھلے جانا بہت مشکل ہوندا سی۔ میر ادل کردا اک اک منزل والا فیٹ جاں گھر ہووے جتھے میں ماں نوں رکھ سکاں۔ دلی والا میر اچنگا بھلا فیٹ چندن صاحب دی بھینٹ چڑھ چکیا سی۔ ہُن میرے کوں انگلینڈ وچ کو نسل دافلیت تاں ہے سی پر ایسے جان دی ماں نوں اجازت نہیں سی۔ اوس دا پاسپورٹ ہُن انگلینڈ لئی اک قسم نال خراب ہو چکیا

سی۔ چندن صاحب دی موت توں بعد میں انڈیا گئی تاں اسیں ماں دھی اک دو جے دے گل لگ کے جی بھر کے روئیاں۔ رون دے کارن نوں جسٹیفیائی کرن لئی ساڑے کول کجھ وی نہیں سی۔ ہاں میری ماں نوں ایہہ ملاں ضرور ہو یا کہ ہُن اوہ کدے وی چندن صاحب نوں مل کے ایہہ الہام نہیں دے سکے گی کہ اوس نے اوس نوں وچن دے کے وی اوس دی دھی نال کیہ کینتا۔ جیویں میں پہلاں وی کہہ چکی ہاں کہ چندن صاحب نال چلے مقدمے توں بعد مینوں کجھ پیسے ملے سن جس نال میں گڑ گاؤں وچ ہی اک فلیٹ بک کر لیا سی۔ میری خواہش سی کہ اک دن میں ماں نوں لے کے اوس فلیٹ وچ رہاں گی۔ میں دلی گئی ہوئی سی۔ گڑ گاؤں دا گیر امار کے آئی، دیکھیا کہ حا لے کم چل رہیا سی شاید اگلے سال پورا ہو سکدا سی جاں اک سال ہو رلگ سکدا سی۔ میں ماں نال اس بارے اکثر گلاں کر دی رہندی۔ اوہ وی فلیٹ نوں لے کے بہت خوش سی بھاویں ماں دی صحت ہن پہلاں ورگی نہیں سی۔ عمر وی بنے سال توں اپر سی پر اوس دا حوصلہ بڑا بلند سی۔ جسوندر پڑھاؤں جاندی تے میں تے بی جی گھنٹیاں بدھی گلاں کر دے رہندے۔ دراصل انگلی بند وچ ہن میرا دل نہیں سی لگدا۔ کاؤ نسل دے فلیٹ وچ میں بالکل اکلی سی۔ صحت و گڑ جان کر کے کئی واری اکلیاں وقت گزارنا او کھا ہو جاندا۔ حالانکہ دل جیت اتے چندے دا پر یوار ہمیشہ ہی دکھ سکھ ویلے میرے نال سی۔ اندر جیت جیت وی میرے سر جری دے نکے موٹے کم کر دیندے۔ پھر وی میں انڈیا ول جھاکن لگی تے ماں نال باقی زندگی دے دن بتاؤں دے سفے لیں لگی۔

اک وار دلی خالصہ کان چ وچ کروائے جان والے مشاعرے لئی بر جندر چوہاں ولوں پرو گرام دی پر دھا گئی کرن داسدا آگیا۔ فناشن وچ چلے گئی۔ اوتحے بہت سارے دوست مل پئے۔ شاعر دربار جو سی۔ بہت سارے شاعر اکٹھے ہوئے سن۔ سکھوندر امرت پنجاب توں آئی ہوئی سی۔ اوس نے اگلی سویر پنجاب جان لئی گلڈی پھرمنی سی تے رات اوس نے بر جندر

چوہاں دے گھر رہنا سی۔ بر جندر چوہاں دا گھر دوار کا وچ ہون کر کے سٹیشن توں بہت دور سی۔ میں سکھوندر نوں اپنے نال ہی لے آئی کیونکہ پہاڑخ توان تاں سٹیشن بالکل نال سی تے اگلی سویرہ ہی اوس نے شانے اے پنجاب پھرنسی سی۔ سکھوندر انگلینڈ آئی تاں میرے کوں ست اٹھ دن رہ کے گئی سی سو ساڑی واہوا دوستی سی۔ اسیں رات بھر گلاں کر دیاں رہیاں۔ سویرے وی جلدی ہی اٹھ کھڑیاں۔ محلے دے اک ایکیو پریشر دے ڈاکٹر دی ڈیوٹی لائی ہوئی سی کہ اوہ امرت نوں سٹیشن تے چھڈ آوے گا۔ سویرے چھ کو وجہ میں تے سکھوندر چاہ پی رہیاں ساں، نکیاں نکیاں گلاں کر رہیاں ساں کہ میری بھرجائی جسوندر ساڑے کمرے وچ آئی تے بولی کہ 'ویدی ذرا باہر آکے دیکھو کبی جی تھیک ہن کیونکہ میں بلا یا ہے کوئی جواب نہیں دے رہے۔' اسیں جا کے دیکھیا کہ ماں تاں اہل پئی سی۔ جد تک اوہ ڈاکٹروی آگیا جس نے سکھوندر نوں چھڈ کے آؤنا سی۔ اوس نے نبض ٹوہ کے دیکھی تے بولیا، ماتا جی کو پورے ہوئے تقریباً ڈیڈھ گھنٹہ ہو گیا ہے۔

(ختم شد)